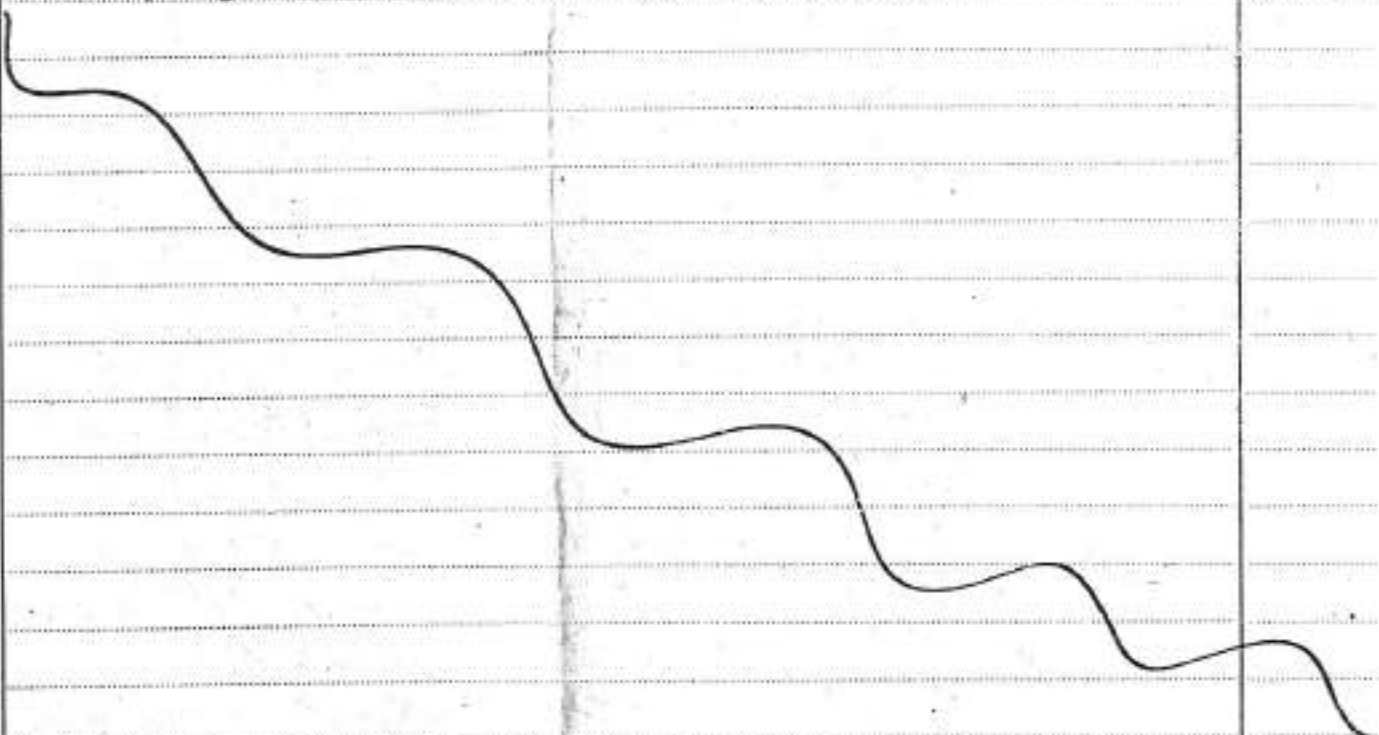


ZAFRA

Fecha en que se cometió el delito	SUCINTA RELACION DEL HECHO DELICTIVO	NO
5-5-1936	Expulsados violentamente de su Convento, y Maltratado de obra a un hermano.	Convent tas Des
5-5-1936	Expulsadas id id por el populacho:	Religio ra en
3-5-1936	id id id id	Religio Catalin
3-5-1936	id id id id	Religio
30-8-1936	id id id id	Id C
27-2-1936	Destituido de su cargo de Inspector Veterinario y amenazado de muerte, segun letreros en la fachada de su casa.	Don Am Mozcar



Zafra a 13 de ... d  
El Alcalde,

*[Handwritten signature]*

Q. 1054 2

NOMBRES Y DOMICILIO DEL PERJUDICADO	Personas sospechosas de participación en el delito		
	Sus nombres y apellidos		Su paradero actual
Convento de Santa Marina, Padres Carmelitas Descalzas.	Alcalde: <sup>(2)</sup> José Gonzalez Barrero		Falleció
Religiosas Clarisas - Convento Santa Clara en calle Sevilla.	Id	id	id
Religiosas Dominicanas - Convento de Santa Catalina - Calle Santa Catalina.	Id	id	id
Religiosas Carmelitas - Martires.	Id	id	id
Id Carmelitas de la Caridad. A. Rosario	Id	id	id
Don Aurelio Soto de la Fuente, General	José Segura Gordilla,		se ignora.
descartó nº 18.			

de Diciembre de mil novecientos cuarenta.

El Secretario,



Fecha en que se cometió el delito	SUCINTA RELACION DEL HECHO DELICTIVO	NOME
21-6-1936	Detenido en Santa Marina por ser contrario al Regimen.	Don Vama
22-6-1936	Detenido en Santa Marina por desafecto al Regimen	Don Fran
23-6-1936	Detenido en Santa Marina por ser contrario al Régimen	Don Edua
23-6-1936	Detenido en id por desafecto al Regimen.	Don Jose
23-6-1936	Detenido en id id id	Don Anto
22-6-1936	Detenido en id id id	Don Manu
21-6-1936	Detenido en id id id	Don Juan
23-6-1936	Id en id id id	Don Greg
27-6-1936	Maltratado de obra por ser contrario a la Causa Marxista	Don José
26-6-1936	id id id causandole heridas que tuvo	Don Casi
26-6-1936	que guardar cama.	
26-6-1936	Maltratado de obra, causandole heridas que tuvo que guardar cama	Don Fel
27-6-1936	Id id id id por ser contrario al Regimen	Don Jo
2-4-1936	Id id brutalmente y encerrado en su casa por ser contrario	Don Jo
22-3-1936	Maltratado de obra, causandole heridas y lesiones que aun pa-	Don Feli
22-6-1936	dece, por ser contrario al Regimen;	
22-6-1936	Detenido en Santa Marina, por desafecto al regimen;	Roman de
3-5-1936	Expulsados violentamente de su Convento por el populacho, y un	Misionero
3-5-1936	hermano maltratado de obra y encarcelado; hubo saqueo en el mismo rio.	5

..... a ..... de  
El Alcalde,

NOMBRES Y DOMICILIO DEL PERJUDICADO	Personas sospechosas de participación en el delito	
	Sus nombres y apellidos	Se paradero actual
Samuel Martinez Rubiales, J. Mercado 3	X Esteban Muñoz Martin, Inspector Dtd <sup>o</sup> en Bada	
	X Fidel Garrido Murillo Mpal.	se ignora
Franco G <sup>a</sup> de la Mata Gonzalez, General	X Esteban Muñoz Martin, Inspector Dtd <sup>o</sup> en Bada	
co numero 4.	X Fidel Garrido Murillo, Mpal.	se ignora
Eduardo Platero Hernandez, C. Castillo 15	X Esteban Muñoz Martin, Inspector. Dtd <sup>o</sup> en Bada	
Jose Maria Guerrero Vazquez, General	X id id id	id
da n <sup>o</sup> 5.	X Fidel Garrido. Municipal	se ignora
Antonio Martin Martinez, St <sup>a</sup> Catalina	X Guillermo Osuna Granado, Mpal. Dtd <sup>o</sup> Mérida	
ro 24.	X Quiterio Berrocal Acosta, id	Libertad en Za
Samuel R. de Tejada Martinez, Calvo	X Esteban Muñoz, Inspector	Detenido en (a
lo n <sup>o</sup> 15.	X Fidel Garrido, Municipal	se ignora
Juan Martinez Fernandez, Plaza de José	X Esteban Muñoz, Inspector	Dtd <sup>o</sup> Badajoz
nio n <sup>o</sup> 16.	X Fidel Garrido, Municipal	se ignora
Gregorio Garcia Hernandez, C. Corte	X id id id	id
José Marin Martinez-Delgado, G. Varala 12	X Angel Caño Lozano.	id
Casimiro Tovar Gomez, General Mola 21	X Tomás Aranda Piedrola, (a)	Detenido en Za
	"El Judío"	
Felipe Tinoco de Castilla y Torre,	X Tomás Aranda Piedrola (a) el	Detenido en Za
eral Mola n <sup>o</sup> 17.	"Judío", y su hermano Vicente.	Libertad en Ba
o José Cordero Montaña, G. Castejón.	X Manuel Gonzalez Vazquez (a)	se ignora
	"El Vaca"	
o José Buitrago Cañada, Calvo Sotelo 11	X Miguel Llera Infante (a) Co-	detenido en
	rrecalle.	Orduña,
Felix Soto de la Fuente, St <sup>a</sup> Catalina	X Manuel Gonzalez Vazquez (Vaca)	se ignora
	X Tomás Aranda Piedrola (Judío)	Detenido en Za
o Hernandez Rojas, Cánovas Castillo 3.	X Esteban Muñoz, Inspector	id Badajoz
ioneros del Corazón de Maria, A. Posa-	El Populacho capitaneado por	
o, 50.	el Alcalde X Jose Gonzalez Barrero -Fallció	
	X Concejal: Lázaro Serrano	id
	X Teniente Alcalde: Manuel Gordallo	id

de ..... de mil novecientos.....

El Secretario,

(continua)

RELACION de tormentos, torturas, incendios de edificios, saqueos, destrucciones de iglesias y objetos de culto, pr  
deban considerarse como graves, con exclusión de los asesinatos, que fuer

Fecha en que se cometió el delito	SUCINTA RELACION DEL HECHO DELICTIVO	NO.
23-6-1936	Detenido en el Convento de Santa Marina por ser contrario a la causa marxista .	Don Ba Domici
24-6-1936	Destituido del cargo de Jueze Instruccion de este Partido a virtud de Decreto del Consejo de Ministros de 21 Julie 1.936, y oficio de 24 de referido mes y año por considerarlo enemigo notoriamente del Régimen	Don Ad Instru
23-6-1936	Detenido en Santa Marina y destituido de Juez Municipal por considerarlo notoriamente enemigo del Régimen.	Don An pal, C
23-6-1936	Detenido en Santa Marina y destituido del cargo de Inspector Farmaceutico Municipal, por oficio de 24 Julio 1.936, por considerarlo enemigo notoriamente del regimen.	Don To
11-4-1936	Detenido por desafecto al régimen, y considerado falangista	Don Di gado d
21-6-1936	Maltratado de obra y detenido en Santa Marina por falangista.	Don Di
21-6-1936	Detenido en Santa Marina por desafecto al regimen.	Don Do numero
21-6-1936	Detenido en Santa Marina por desafecto al regimen.	Don Vi gal.
23-6-1936	Detenido en Santa Marina por desafecto al régimen.	Don An del Ca
21-6-1936	Mal tratado de obra y detenido en Santa Marina por desafecto al régimen.	Manuel
21-6-1936	Maltratado de obra y detenido en Santa Marina, por desafecto al regimen.	Francis
22-6-1936	Maltratado de obra y detenido en Santa Marina por desafecto al Regimen.	Fernand
21-6-1936	Maltratado de obra y detenido en Santa Marina, causandole heridas.	Fernand
23-6-1936	Detenido en Santa Marina, por considerarlo contrario al Regimen.	Antonic

## UMERO 3

profanaciones y otros hechos delictivos que por sus circunstancias, por la alarma o el terror que produjeron fueron cometidos en este término municipal durante la dominación roja

Modelo 8 - J

NOMBRES Y DOMICILIO DEL PERJUDICADO	Personas sospechosas de participación en el delito	
	Sus nombres y apellidos	Su paradero actual
Daniel Gomez Ordonez , Párroco Domicilio: General Mola nº 4.	x Esteban Muñoz Martin, <sup>(1)</sup> Inspector	Detenido en Badajoz
Dolfo Barrado de Valenzuela, Juez de Instruccion. General Mola nº 9.	Alcalde <sup>(3)</sup> Jose Gonzalez Barrero	Falleció
Andres Pacheco Iglesias, Juez Municipi- cal. Cánovas del Castillo nº 16.	Esteban Muñoz Martin, <sup>(1)</sup> Inspecc- tor.	Detenido en Badajoz
Tomás Alvarez Prieto, Huelva nº 2.	Esteban Muñoz Martin, <sup>(1)</sup> Inspector Quiterio Berrocal Acosta. Mpal.	id Libertad Zafra
Miguel Garcia Gonzalez, Habilitado Juz- gado de Instruccion, General Varela.	Alcalde <sup>(2)</sup> Jose Gonzalez Barro- ro.	Falleció
Miguel Garcia Gonzalez, id id	Emilio Granado Salguero, Mpal	Dtdº Badajoz
Luis Garcia Goitia, General Franco nº 2.	x <sup>(3)</sup> Fidel Garrido Murillo, id <sup>(1)</sup> Esteban Muñoz Martin, Inspector x <sup>(3)</sup> Fidel Garrido Murillo. Mpla.	Se ignora Dtdº Badajoz se ignora
Agustín Fernandez Ramirez, A. Portu- gales	x Felipe Martinez Alvarez, Ins- pector, Emilio Granado, Mpal	Marruecos Frances. Dtdº Badajoz
Antonio Salazar Fernandez, Canovas del Castillo nº 15.	x Esteban Muñoz Martin, Inspector x Fidel Garrido Murillo, Mpal.	Dtdº Badajoz se ignora
Antonio Diaz Garate ; Campo Sevilla	x Emilio Granado Salguero id y Fidel Garrido Murillo id	Dtdº Badajoz se ignora
Antonio Luna Peña, Queipo Ilano nº 1.	x Esteban Muñoz Martin. Inspector x Fidel Garrido Murillo, Mpal	Dtdº Badajoz se ignora
Antonio Rosas Guerrero, Santa Catalina	x Fidel Garrido id id x Quiterio Berrocal Acosta id	id libertad Zafra
Antonio Rodriguez Muñoz, G. Sanjurjo 16	x Fidel Garrido Murillo id x Emilio Granado Salguero id	se ignora Dtdº Badajoz
Antonio Zoido Diaz, General Aranda nº 7	x Alcalde Jose Gonzalez	Falleció.

Ilmo Señor.

En contestación á su comunicacion de 20 del actual, para que informe á V. S. I. en la Causa General que instruye, sobre las actuaciones de los Centros de Enseñanza Media de las capitales de este Partido Judicial, tengo el honor de elevar á V. S. I. por via de informe lo siguiente:

Dos Centros de Enseñanza Media existian en este Partido y ambos en esta Ciudad de Zafra, el Instituto Nacional de Enseñanza y el Colegio de San Luis Gonzaga, de enseñanza particular incorporado al Instituto, y por ello á ambos separadamente hemos de referirnos en este informe:

1ª.- El Instituto de 2ª Enseñanza Oficial, existia en la Fortaleza titulada Castillo de los Duques de Feria o Palacio, como es mas conocido vulgaramente, edificio de gran capacidad, en donde fuera instalado en virtud de las gestiones llevadas á cabo durante la Dictadura del General Primo de Rivera, y en que figuraban profesores titulares, auxiliares e interinos en virtud de los cursillos á la sazón verificados:

Dirigia este Centro el Sr Ortega, actuando como Secretario o Jefe de las Oficinas don Luis Madroñero, y al iniciarse el Movimiento Nacional y triunfar en esta el dominio rojo el 19 de Julio de 1936, por encontrarnos en periodo de vacaciones oficiales, se encontraban ausentes todos los profesores titulares, entre ellos el Sr Director y casi todos los demás á lo que debieron, sin duda el no significarse durante el dominio rojo, por ser conocido el izquierdismo de la mayoría de los llegados á ultima hora, con honrosas excepciones que han de hacerse notar. Con el izquierdismo de los dichos profesores, vino á unirse el que sentia el Secretario don Luis Madroñero, haciendo que todo el personal auxiliar é interino

que aquí se encontraban se mezclaran en la actuación roja: Así el Profesor Auxiliar Don Antonio Mendoza Montañez, Abogado y Licenciado en Letras, fué nombrado por el Comité revolucionario durante aquellos días de dominio rojo, al ser destituido y expulsado el Jefe que tiene el honor de informar á V. S. I., para el cargo de Jefe de Primera Instancia e Instrucción, usurpando el cargo durante todo el tiempo y por lo que le fué instruido sumario al ser liberada esta ciudad, habiendo sido condenado en un Consejo de Guerra, y existiendo las correspondientes actas de nombramiento y posesión en los archivos de este Juzgado: A la vez y quizá por estimarse con menos títulos académicos, si no, con menos edad, el Secretario Don Luis Madroñero, símas de las actuaciones que tuviera al lado del Comité con el que le unia relación, fué nombrado por el Comité mencionado para el cargo de Jefe Municipal de esta ciudad, al ser así mismo, destituido el Jefe Municipal don Andrés Pacheco, por lo que dicho Sr. Madroñero al ser liberada el pueblo falleció por choque con la fuerza pública, como igualmente fallecieron en choque con la fuerza los Bedeles don Teodomiro Trujillo y don Antonio Muñoz por su desatado izquierdismo. No tiene portanto otra actuación el mencionado Instituto como tal entidad, por la ausencia ya mentada de el Profesorado, de entre los que, sin duda debe hacerse patente su derecho por lo que fueron perseguidos en donde se encontraron, los profesores titulares y encargados de curso Sres. Herrera, voluntario en Zaragoza donde se encontraba, Cortés hoy nombrado para la dirección del Instituto de Mérida, Gil de Ceballos después nombrado á Cáceres y que hubo de huir de Burguillos donde se encontraba en aquellos días. De los demás se desconoce la actuación que pudieron tener en el lugar donde fueron sorprendidos por el Movimiento.

2º. Colegio de 2ª Enseñanza de San Luis Gonzaga, dirigido por el licenciado don Andrés Pro y Alonso, goza de suficiente prestigio en esta ciudad y provincia, y como centro de enseñanza donde concurren alumnos, que han de satisfacer cantidades de enseñanza y alimentación que hacen subir la remuneración, puede decirse que en general asisten jóvenes de familias acomodadas, cuyas tendencias son de derechas, que en la disciplina del Centro ven aumentadas estas incli-



naciones y así, por ello, en las vísperas del Movimiento y antes de marchar los jóvenes estudiantes á sus casas por finalizar el curso, fueron frecuentes, altercados entre los estudiantes y jóvenes socialistas, hasta el punto de escribirse en las paredes de el Centro, en la forma tan corriente de la cultura marxista, letreros insultantes para el centro, profesores y alumnos á mas de contenerse en ellos amenazas por considerarlo como centro fascista o algo análogo, si bien el 18 de Julio y días en que esta ciudad estuvo en poder de la orda, no pudiera actuar en nada, ya que, por la actuación solamente de los meses de curso de las clases, no hubiera alumnos ni profesores, y contra el centro vacío nada se intentara, habiendo sido encarcelado algunos de sus profesores, como don Cesar Uceda, marchando otros voluntarios con las fuerzas de ocupación como don Enrique Garcia Jimenez Oficial de Complemento y puesta el local, repetida y voluntariamente por el Director á disposición de las fuerzas de ocupación Nacionales, que sucesivamente lo ocuparon y por lo que fue reconocido su prestación por las Autoridades á petición de la Militar.

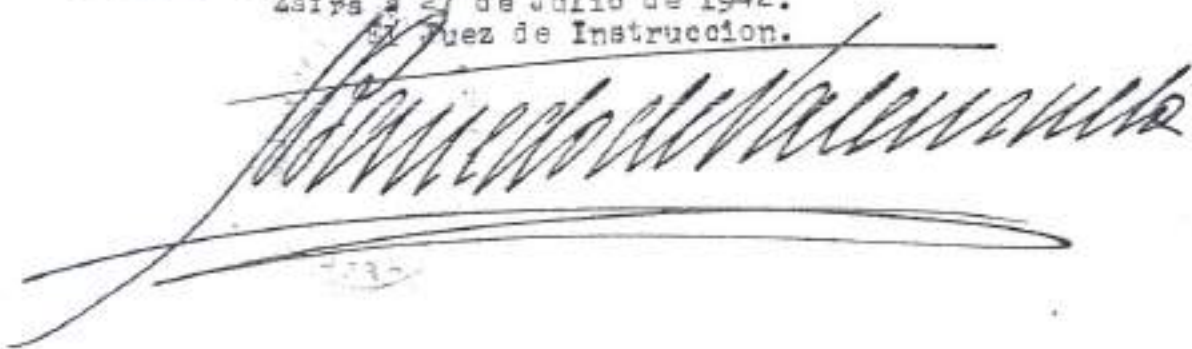
Hoy se encuentra suspendido el Instituto de 2<sup>a</sup> Enseñanza, que lo fué sin duda por sus antecedentes, á partir del curso de 1937-38 subsistiendo el Colegio de San Luis Gonzaga de Enseñanza Media.

En cuanto, á la influencia nociva que el Instituto pudiera ejercer sobre el personal de la ciudad por las destacadas figuras, que podían influir, es indudable que la ejerció en el elemento bajo y medio que tenía el apoyo de distinguidas personas, contrarrestando el antipático efecto que en las personas acomodadas y de cultura pudieran causar, que se redujo á repudiar socialmente á tales individuos y aislarlos y aislarse de ellos.

Es cuanto en cumplimiento de su orden tengo el honor de informar á V.S.I. cuya vida guarde Dios muchos años.

Zafra 27 de Julio de 1942.

J. J. Juez de Instrucción.



Como Secret



N.

SECRETARIA

27-1-1878

*Ateneo L. R. de la Audiencia de  
Juzgado Municipal*

Providencia Juez  
Sr. Santamaría.

Por recibido  
de provincial, re  
forme que interese  
de manda y fi



en el mes

el pe  
ticip  
ticio  
e. pe  
de 29  
za le  
= Dic  
Do



Sr. Juez de Instrucción

# RELACION DE DOCUMENTOS INCLUIDOS EN LA «CARPETA / 1936 MOVIMIENTO / ZAFRA»

Nº pp	TIPO DE DOCUMENTO	FECHA	FIRMA	OTROS pp.
<b>I INFORMES COLECTIVOS SOBRE 413 TRABAJADORES DE ZAFRA</b>				
1	Primer informe sobre 90 trabajadores de la Estación NZA	4/9/36	De jefe a alcaldía	Mecanografiado 6
2	Segundo informe sobre 90 trabajadores de la Estación NZA	14/9/36	De jefe a alcaldía	Mecanografiado 7
3	Informe sobre 68 trabajadores de José Díaz de Terán	4/9/36	De dueño a alcaldía	Mecanografiado 2 *
4	Informe sobre 28 trabajadores de Juan Ponce de León	4/9/36	De dueño a alcaldía	Mecanografiado 2
5	Informe sobre 24 trabajadores de Rodríguez Pina	4/9/36	De dueño a alcaldía	Mecanografiado 1
6	Informe sobre 22 trabajadores de Vinca de Eloy Usal Muñoz	5/9/36	De dueño a alcaldía	Mecanografiado 1
7	Informe sobre 19 trabajadores de CAMPSA	4/9/36	De jefe a alcaldía	Mecanografiado 2
8	Informe sobre 18 trabajadores de la Sevillana de electricidad	4/9/36	De jefe a alcaldía	Mecanografiado 1
9	Informe sobre 18 trabajadores de la Escuela Zafra-Huelva	4/9/36	De jefe a alcaldía	Mecanografiado 1
10	Informe sobre 17 trabajadores de Gregorio Barrizano Ramoa	3/9/36	De dueño a alcaldía	Manuscrito 10
* 11	Informe sobre 13 profesores del Instituto de Segunda Enseñanza	4/9/36	De director a alcaldía	Mecanografiado 2
* 12	Borrador de informes sobre 12 profesores del Instituto de Segunda Enseñanza	?	?	Mecanografiado 12
13	Informe sobre 13 profesores y 3 empleados del Instituto de Segunda Enseñanza	15/9/36	De director a rectorado de Sevilla	Mecanografiado 6
14	Informe sobre 15 trabajadores de Antonio G. Laskari	4/9/36	De dueño a alcaldía	Mecanografiado 2
15	Informe sobre 14 trabajadores de Mármol de Sabla	4/9/36	De dueño a alcaldía	Mecanografiado 2
16	Informe sobre 14 maestros de Zafra	28/8/36	De alcalde a rectorado de Sevilla	Mecanografiado 2
17	Copias del informe sobre 14 maestros de Zafra	28/8/36	De alcalde a rectorado de Sevilla	Mecanografiado 2
18	Borrador del informe sobre 14 maestros de Zafra	28/8/36	De alcalde a rectorado de Sevilla	Mecanografiado 4
19	Informe sobre 12 trabajadores de Ramón Carballe	4/9/36	De dueño a alcaldía	Mecanografiado 2
20	Informe sobre 7 trabajadores de Aurelio Piñero Alonso	4/9/36	De dueño a alcaldía	Mecanografiado 1
21	Informe sobre 10 trabajadores de casa de comercio no identificada	4/9/36	De dueño a alcaldía	Mecanografiado 1
22	Informe sobre 8 trabajadores de Pedro Fernández	4/9/36	De dueño a alcaldía	Mecanografiado 1
23	Informe sobre 8 trabajadoras de Cayetano Herrero Ramos	3/9/36	De dueño a alcaldía	Mecanografiado 1
24	Informe sobre 5 trabajadores de Luis Mariano Escudé	4/9/36	De dueño a alcaldía	Mecanografiado 1
25	Oficio remitiendo informe (que no está) sobre empleados del Banco E. Crédito	23/9/36	De director a alcaldía	Mecanografiado 1
26	Oficio remitiendo informe (que no está) sobre empleados del Banco H. Americano	24/9/36	De director a alcaldía	Mecanografiado 1
<b>II 164 FICHAS POLÍTICAS SOBRE VECINOS DE ZAFRA ORDENADAS ALFABÉTICAMENTE</b>				
27	Abad, Julio	?	?	Manuscrito 1 * *
28	Acosta Ayala, Bonifacio	10/5/37	?	Manuscrito 1
29	Agosto Cañón, Antonio	?	?	Manuscrito 1
30	Aguaa Escudero, Blas	?	?	Manuscrito 1
31	Aguaa Escudero, Francisco	?	?	Manuscrito 1
32	Aguaa Ortiz, Sisto	?	?	Manuscrito 1
33	Albena Moreno, Ysidorio	8/9/37	?	Manuscrito 1
34	Albena, Desalio	?	?	Manuscrito 1
35	Albreca, Juan	?	?	Manuscrito 1

36	Albejar Horrego, Tomás	?	?	?	Manuscrito	1
37	Alejo Moreno, Manuel	10/9/37	?	2	Manuscrito	1
38	Amador Zambrana, Juan	?	?	?	Manuscrito	1
39	Anaya Borrachero, Francisco	?	?	?	Manuscrito	1
40	Anaya Gómez, José	?	?	?	Manuscrito	1
41	Asensio González, Juan	?	?	?	Manuscrito	1
42	Bachón Calvo, José	13/9/37	?	?	Manuscrito	1
43	Barrido de Valenzuela, Adolfo	23/9/37	?	?	Manuscrito	2
44	Barrero Franco, José María	10/5/37	?	?	Manuscrito	1
45	Barro Oca, Pablo	?	?	?	Manuscrito	1
46	Benítez Albiqer, Juan	?	?	?	Manuscrito	1
47	Benítez Barcos, Elías	?	?	?	Manuscrito	1
48	Torre Esteban, José	?	?	?	Manuscrito	1
49	Boza López, Manuel	?	?	?	Manuscrito	1
50	Burton Juan, Antonio	?	?	?	Manuscrito	1
51	Burton Juan, Pablo	?	?	?	Manuscrito	1
52	Chalero Reix, Ángel María	11/9/37	?	?	Manuscrito	1
53	Canacho Kubo, Pablo	?	?	?	Manuscrito	1
54	Cañador Barrija, Manuel	13/9/37	?	?	Manuscrito	1
55	Carramiñana García, Francisco	6/9/37	?	?	Manuscrito	1
56	Carrasco Perrogil, Donatigo	9/10/37	?	?	Manuscrito	1
57	Carrera García, Francisco	27/8/37	?	?	Manuscrito	1
58	Castán, José	7/8/37	?	?	Manuscrito	1
59	Chaves Bequejo, Felisa	8/9/37	?	?	Manuscrito	1
60	Contreras Miranda, Diego	?	?	?	Manuscrito	1
61	Corrad, Reyes	?	?	?	Manuscrito	1
62	Duarte Guillerex, Enrique	?	?	?	Manuscrito	1
63	Duro, Casimiro	?	?	?	Manuscrito	1
64	Elías Reyes, Manuel	?	?	?	Manuscrito	1
65	Elías Reyes, Miguel	?	?	?	Manuscrito	1
66	Fernández Mochero, Gerardo	?	?	?	Manuscrito	1
67	Fernández Zambrana, Cayetano	?	?	?	Manuscrito	1
68	Fernández Zambrana, Carmelo	?	?	?	Manuscrito	1
69	Fernández, Guillermo	?	?	?	Manuscrito	1
70	Fornelao Villazda, Antonio	17/12/36	?	?	Manuscrito	12
71	Fuentes Martín, Manuel	?	?	?	Manuscrito	1
72	Gabe Asensio, Rafael	?	?	?	Manuscrito	1
73	Gallango Yáquez, Asunción	8/9/37	?	?	Manuscrito	1
74	Gallardo Carrero, Dolores	?	?	?	Manuscrito	1
75	Gallardo Muñoz, José	?	?	?	Manuscrito	1
76	García Flores, Matión	6/9/37	?	?	Manuscrito	1
77	García Franco, Valerita	?	?	?	Manuscrito	1
78	García Jaramilla, Rogelio	?	?	?	Manuscrito	1
79	García Martín, Feliciano	?	?	?	Manuscrito	1
80	García Martín, Fernando	?	?	?	Manuscrito	1
81	García Martín, Lalo	?	?	?	Manuscrito	1
82	García Martín, Miguel	?	?	?	Manuscrito	1
83	García Perex, Aquilino	?	?	?	Manuscrito	1
84	García Solaluno, Ramón	?	?	?	Manuscrito	1

85	García Cordero, Joaquín	?	?	?	Manuscrito	1
86	García Seo, Jafán	?	?	?	Manuscrito	1
87	García Seo, Ramón	?	?	?	Manuscrito	1
88	Gila Sánchez, Manuel	?	?	?	Manuscrito	1
89	Giménez Rosera, Cristóbal	?	?	?	Manuscrito	1
90	Giráldez Giraldó, Maximino	?	?	?	Manuscrito	1
91	Gómez Durán, José	?	?	?	Manuscrito	1
92	Gómez Viza, Ángel	?	?	?	Manuscrito	1
93	González Duarte, Nicasio	?	?	?	Manuscrito	1
94	González Gabar, Teodoro	?	?	?	Manuscrito	1
95	González Moreno, Ramón	?	?	?	Manuscrito	1
96	González Moya, Bernabino	?	?	?	Manuscrito	1
97	González Pochón, Agustín	?	?	?	Manuscrito	2
98	González Poves, Anastasio	?	?	?	Manuscrito	1
99	González Robla, Julián	?	?	?	Manuscrito	1
100	González y Trunales, Venceslao	6/9/37	?	?	Manuscrito	1
101	González, José	?	?	?	Manuscrito	1
102	Gozulillo Pastor, Antonio	?	?	?	Manuscrito	1
103	Guillen Zambrano, Antonio	?	?	?	Manuscrito	1
104	Guillermo Mator, Remigio	?	?	?	Manuscrito	1
105	Guillermo Pino, Blasío	36/12/36	?	?	Manuscrito	1
106	Hernández Aceza, Joaquín	?	?	?	Manuscrito	2
107	Hernández Gentilón, Enrique	?	?	?	Manuscrito	1
108	Hernández González, Fernando	?	?	?	Manuscrito	1
109	India Bravo, Eusebio	?	?	?	Manuscrito	1
110	India Priego, José	?	?	?	Manuscrito	1
111	Jara Galmer, Benigno	?	?	?	Manuscrito	1
112	Jiménez Jaramilla, Manuel	?	?	?	Manuscrito	1
113	Jodera Tabares, Gabriel	?	?	?	Manuscrito	1
114	Lainzo Cebaza, Avelino	?	?	?	Manuscrito	1
115	Laso Correa, Juan	?	?	?	Manuscrito	1
116	Laso Correa, Miguel	?	?	?	Manuscrito	1
117	Lebrato Rojas, Manuel	?	?	?	Manuscrito	1
118	León (Hijo mayor de Martínez)	?	?	?	Manuscrito	3
119	Lera, Eduardo	?	?	?	Manuscrito	1
120	Lezire Bernuda, Francisco	17/12/36	?	?	Manuscrito	2
121	López Barrio, Juan	?	?	?	Manuscrito	1
122	Malpica Cruz, Eulcomero	17/12/36	?	?	Manuscrito	2
123	Malpica Hernández, Eduardo	17/12/36	?	?	Manuscrito	2
124	Manallila Ruiz, Manuel	6/10/37	?	?	Manuscrito	1
125	Marrín Sánchez, José	?	?	?	Manuscrito	1
126	Martín Doradoque, Aquilino	11/9/37	?	?	Manuscrito	1
127	Martínez Giráldez, Antonio	6/9/37	?	?	Manuscrito	1
128	Martínez Hernández, Miguel	11/9/37	?	?	Manuscrito	1
129	Martínez Villar, José	?	?	?	Manuscrito	1
130	Masero Lar go, Eusebio	?	?	?	Manuscrito	1
131	Matos Calvo, Fermán	?	?	?	Manuscrito	1
132	Meca Fernández, Antonio	16/9/37	?	?	Manuscrito	1
133	Mélgas Siles, Manuel	7/9/37	?	?	Manuscrito	1

134	Mejías Lorenzo, Manuel	?	?	?	Manuscrito	1
135	Monzón Cruz, Gregorio	?	?	?	Manuscrito	1
136	Moreno Crespo, Ignacio	?	?	?	Manuscrito	1
137	Moreno González, Domingo	?	?	?	Manuscrito	1
138	Moreno González, Manuel	?	?	?	Manuscrito	1
139	Muñiz Pavón, Leandro	13/9/37	?	?	Manuscrito	1
140	Muñoz Prietos, Jorge	?	?	?	Manuscrito	1
141	Muñoz Nájera, José	7/9/37	?	?	Manuscrito	2
142	Nerón Ureña, Renato	6/10/37	?	?	Memoria	1
143	Ortiz Borrillo, Diego	10/5/37	?	?	Manuscrito	1
144	Osuna Navarro, Luis	10/9/37	?	?	Manuscrito	1
145	Pachón Hernández, Modesto	?	?	?	Manuscrito	1
146	Padilla Márquez, Ramón	?	?	?	Manuscrito	1
147	Parrá García, Ceferino	?	?	?	Manuscrito	1
148	Parrá García, Celsiano	?	?	?	Manuscrito	1
149	Parrá García, Luis	?	?	?	Manuscrito	1
150	Pastor Padilla, José	?	?	?	Manuscrito	1
151	Pérez Catalán, Modesto	?	?	?	Manuscrito	1
152	Pérez Parrota, Antonio	?	?	?	Manuscrito	1
153	Pérez, Ángel	?	?	?	Manuscrito	1
154	Puayo	?	?	?	Manuscrito	2
155	Rodón del Peñal, Francisco	?	?	?	Manuscrito	1
156	Ribera, José Dolores	?	?	?	Manuscrito	1
157	Risco	?	?	?	Manuscrito	1
158	Rodríguez Boza, Juan	6/10/37	?	?	Manuscrito	1
159	Rodríguez Izar, Saturnino	?	?	?	Manuscrito	1
160	Rodríguez Castelló, Tomás	?	?	?	Manuscrito	1
161	Rodríguez Morón, Victoria	?	?	?	Manuscrito	1
162	Rodríguez Ranzos, José	11/9/37	?	?	Manuscrito	1
163	Rodríguez Toppo, Rufino	?	?	?	Manuscrito	1
164	Rodríguez Valquer, Matías	?	?	?	Manuscrito	1
165	Rodríguez, J.	?	?	?	Manuscrito	1
166	Rojano Díaz, Juan	?	?	?	Manuscrito	1
167	Romero Colilla, Manuel	?	?	?	Manuscrito	1
168	Ruiz de Tejada Martínez, Manuel	?	?	?	Manuscrito	1
169	Rozas Guerrero, Fernando	?	?	?	Manuscrito	1
170	Rozas Toro, Amparo	?	?	?	Manuscrito	1
171	Ruiz López, José	10/5/37	?	?	Manuscrito	1
172	San Andrés Expósito, Juan	?	?	?	Manuscrito	1
173	Sánchez Balada, Guillermo	13/9/37	?	?	Manuscrito	1
174	Sánchez Galarrá, Mervolino	?	?	?	Manuscrito	1
175	Sánchez Jara, Rafael	?	?	?	Manuscrito	1
176	Santamaría Galán, Fran	11/9/37	?	?	Manuscrito	1
177	Santos Caneholo, Antonio	?	?	?	Manuscrito	1
178	Santos Caneholo, Julio	?	?	?	Manuscrito	1
179	Santos Rukko, Antonio	?	?	?	Manuscrito	1
180	Seco Guerra, José	?	?	?	Manuscrito	1
181	Serrano, Antonio	?	?	?	Manuscrito	1
182	Suárez Romero, Manuel	26/10/37	?	?	Manuscrito	1

183	Toro Santos, Cipriano	?	?	Manuscrito	1
184	Torrado Róix	?	?	Manuscrito	1
185	Vera Sánchez, Antonio	?	?	Manuscrito	1
186	Vieques Pérez, Primitivo	?	?	Manuscrito	1
187	Vlaqueza Villaverde, Manuel	?	?	Manuscrito	1
188	Vega	?	?	Manuscrito	1
189	Zarallo	?	?	Manuscrito	1
190	Zarallo (hijo)	?	?	Manuscrito	1

### III INFORMES PARTICULARES SOBRE MAESTROS Y PROFESORES

191	Oficio solicitando informes sobre miembros del Magisterio	25/8/36	Comandancia Militar de Badajoz	Impreso	1
192	Oficio solicitando informes sobre miembros del Instituto	27/1/37	Comisión Depuración de Escuelas	Impreso	2
193	Informe personal de Euseo Ortega, director del Instituto	?	Del Interserido al Ayuntamiento	Mecanografiado	5
194	Certificado sobre Euseo Ortega, director del Instituto	16/9/36	Jefe de Falange de Buena Vista	Mecanografiado	1
195	Oficio solicitando informe de José Pérez Gómez	12/12/36	Gobernador Civil de Huesca	Mecanografiado	1
196	Informe sobre José Pérez Gómez	26/12/36	Alealdía de Zafra	Mecanografiado	2
197	Oficio solicitando ampliación de datos sobre Jesús Gerada y respuesta al mismo	23/3/37	Presidente Comisión Depuradora Magisterio	Mecanografiado	1
198	Fecha de Eleuterio V. Roldero para SEM de Badajoz	26/6/37	Alealdía de Zafra	Manuscrito	1
199	Fecha de Gerardo Romero Sánchez para SEM de Badajoz	26/6/37	Alealdía de Zafra	Manuscrito	1
200	Fecha de Gerardo Sebastián para SEM de Badajoz	26/6/37	Alealdía de Zafra	Manuscrito	1
201	Oficio solicitando informe sobre A. Formilino	20/6/37	Delegado del Instituto de Badajoz	Mecanografiado	1
202	Informe sobre A. Formilino	27/7/37	Alealdía de Zafra	Mecanografiado	1
203	Nota sobre Gerardo Roldero	?	?	Manuscrito	1

### IV INFORMES PARTICULARES SOBRE MÉDICOS Y PRACTICANTES

204	Oficio solicitando informe de Baldomero Malpica Cruz	22/10/36	Inspección provincial de Sanidad	Mecanografiado	1
205	Nota sobre Baldomero Malpica Cruz	?	?	Mecanografiado	1
206	Copia del informe sobre Antonio Formilino para la Inspección de Sanidad	6/12/36	Alealdía de Zafra	Mecanografiado	1
207	Oficio solicitando informe de A. Formilino y otros médicos	12/3/37	Jefe de Inspección Militar de Badajoz	Mecanografiado	1
208	Informe sobre A. Formilino	15/3/37	Alealdía de Zafra	Mecanografiado	1
209	Oficio solicitando informe sobre A. Formilino	13/12/36	Jefe de Inspección Militar de Zafra	Mecanografiado	1
210	Informe sobre médicos y practicantes de Zafra	17/12/36	De alealdía a Jefe de Inspección	Mecanografiado	2

### V INFORMES PARTICULARES SOBRE TRABAJADORES DE CORREOS

211	Oficio e informe al duoso sobre Felipe Martínez Robo	3/9/37	Del magisterio del Ejército del Sur a la alealdía	Mecanografiado	2
212	Oficio e informe al duoso sobre Valerina Esquivela Pereira	3/9/37	Del magisterio del Ejército del Sur a la alealdía	Mecanografiado	2
213	Oficio e informe al duoso sobre Rosendo Hidalgo Alonso	3/9/37	Del magisterio del Ejército del Sur a la alealdía	Mecanografiado	2
214	Oficio e informe al duoso sobre Víctor Romero Alonso	3/9/37	Del magisterio del Ejército del Sur a la alealdía	Mecanografiado	2
215	Oficio e informe al duoso sobre Manuel García Hernández	3/9/37	Del magisterio del Ejército del Sur a la alealdía	Mecanografiado	2
216	Oficio e informe al duoso sobre Nicolás Granada Sebastián	3/9/37	Del magisterio del Ejército del Sur a la alealdía	Mecanografiado	2
217	Oficio transmitiendo declaración jurada (que no aparece) de los trabajadores de Correos	24/9/36	De jefe a alealdía	Mecanografiado	1

### VI INFORMES PARTICULARES SOBRE TRABAJADORES DE TELEGRAFOS

218	Oficio solicitando informe sobre Jefe de Negociado de Telegrafos	16/4/37	Jefe de Inspección de Zafra	Mecanografiado	1
219	Informe sobre Jefe de Negociado de Telegrafos	22/1/37	Alealdía de Zafra	Mecanografiado	1

### VII INFORMES PARTICULARES SOBRE TRABAJADORES DE CAMPSA

220	Oficio solicitando informe sobre Julio Abas y Andrés Valeriano Puzos	16/3/37	Director General de CAMPSA	Mecanografiado	1
221	Informe sobre Julio Abas y Andrés Valeriano Puzos	1/4/37	Alealdía de Zafra	Mecanografiado	1
222	Oficio solicitando informe sobre Ramón Ilustrate y Andrés Puzos (hijo)	8/6/37	Director General de CAMPSA	Mecanografiado	1

\* 223 Informe sobre Ramón Bessarrat y Aarabá Puyyo (Záfir)

VIII INFORMES PARTICULARES SOBRE TRABAJADORES DE TELÉFONOS

- 224 Oficio solicitando informe sobre Bonifacio Aceña Puela  
 225 Informe sobre Bonifacio Aceña Puela  
 226 Oficio solicitando informe sobre Manuel Cescales Barriera  
 227 Informe sobre Manuel Cescales Barriera  
 228 Oficio solicitando informe de Pascasio Barbero Jiménez  
 229 Informe sobre Pascasio Barbero Jiménez

IX INFORMES PARTICULARES SOBRE TRABAJADORES DE ESTACIÓN MZA

- 230 Oficio solicitando informe sobre José Ferrnández Blanco  
 231 Informe sobre José Ferrnández Blanco  
 232 Oficio solicitando informe sobre Manuel Sotelo Romero  
 233 Informe sobre Manuel Sotelo Romero

X OTROS INFORMES PARTICULARES

- 234 Oficio solicitando informe sobre cuatro mujeres  
 235 Nota sobre cuatro mujeres  
 236 Oficio solicitando informe sobre cuatro mujeres y respuesta al mismo  
 237 Informe sobre cuatro mujeres  
 238 Oficio solicitando informe sobre cuatro hombres y respuesta al mismo  
 239 Oficio solicitando informe de Vicente Nájera Moreno  
 240 Informe sobre Vicente Nájera Moreno  
 241 Informe sobre nueve soldados  
 242 Oficio solicitando nuevo informe sobre nueve soldados  
 243 Oficio solicitando informe sobre tres hombres y una mujer  
 244 Informe sobre tres hombres y una mujer  
 245 Informe a petición de parte de Enrique Baena Millán  
 246 Oficio solicitando informe sobre cuatro hombres  
 247 Informe sobre dos hombres  
 248 Informe sobre el traslado de Rodríguez Fran Julián Mangano Puela  
 249 Facha de Presereno Gómez Bonito para SEM de Badajoz  
 250 Nota sobre "El Burgalano"  
 251 Nota sobre cuatro personas  
 252 Nota sobre Solano  
 253 Nota sobre dos personas  
 254 Nota sobre Nicasio Serrano  
 255 Nota sobre la viuda de Remonilino  
 256 Nota sobre Ramiro García  
 257 Nota sobre Rogado

XI RELACIÓN INFORMES Y BORRADORES SOBRE "ROMOS PRESENTADOS EN ZAÍFRA"

- 258 Redacción de "presentados de la zona roja" en abril y mayo de 1939  
 259 Oficio solicitando informe sobre Emilio Granado Salguero  
 260 Informe sobre Emilio Granado Salguero  
 261 Borrador de informe sobre Emilio Granado  
 262 Nota sobre Vicente Escoso Juan  
 263 Nota sobre Ramón Santos Laraña

258	Redacción de "presentados de la zona roja" en abril y mayo de 1939	?	9/4/39	Jergolio Melián Escosco de Zaífra	?	Manuscrito	3
259	Oficio solicitando informe sobre Emilio Granado Salguero	?	13/4/39	Alección de Zaífra	?	Mecanografiado	1
260	Informe sobre Emilio Granado Salguero	?	?	?	?	Mecanografiado	1
261	Borrador de informe sobre Emilio Granado	?	?	?	?	Manuscrito	2
262	Nota sobre Vicente Escoso Juan	?	?	?	?	Manuscrito	1
263	Nota sobre Ramón Santos Laraña	?	?	?	?	Manuscrito	1
223	Informe sobre Ramón Bessarrat y Aarabá Puyyo (Záfir)	1	19/4/37	Alección de Zaífra		Mecanografiado	1
224	Oficio solicitando informe sobre Bonifacio Aceña Puela	1	16/4/37	Jefe de Instrucción de Zaífra		Mecanografiado	1
225	Informe sobre Bonifacio Aceña Puela	2	22/4/37	Alección de Zaífra		Mecanografiado	2
226	Oficio solicitando informe sobre Manuel Cescales Barriera	1	17/6/37	Del instructor del Ejército del Sur a la alcaldía		Mecanografiado	1
227	Informe sobre Manuel Cescales Barriera	1	21/6/37	Alección de Zaífra		Mecanografiado	1
228	Oficio solicitando informe de Pascasio Barbero Jiménez	1	1/7/37	Del instructor del Ejército del Sur a la alcaldía		Mecanografiado	1
229	Informe sobre Pascasio Barbero Jiménez	1	5/7/37	Alección de Zaífra		Mecanografiado	1
230	Oficio solicitando informe sobre José Ferrnández Blanco	1	13/8/37	Capitán del Reg. De Ferrocarriles		Mecanografiado	1
231	Informe sobre José Ferrnández Blanco	1	24/8/37	Alección de Zaífra		Mecanografiado	1
232	Oficio solicitando informe sobre Manuel Sotelo Romero	1	12/10/37	Capitán del Regimiento de Ferrocarriles		Mecanografiado	1
233	Informe sobre Manuel Sotelo Romero	1	26/10/37	Alección de Zaífra		Mecanografiado	1
234	Oficio solicitando informe sobre cuatro mujeres	1	6/9/37	Hospital Militar de Zaífra		Mecanografiado	1
235	Nota sobre cuatro mujeres	1	10/9/37	Hospital Militar de Zaífra		Mecanografiado	1
236	Oficio solicitando informe sobre cuatro mujeres y respuesta al mismo	1	7/9/37	Alección de Zaífra		Mecanografiado	1
237	Informe sobre cuatro mujeres	1	23/9/37	Del Hospital Militar de Zaífra a la Alección		Mecanografiado	2
238	Oficio solicitando informe sobre cuatro hombres y respuesta al mismo	1	24/9/37	Jergolio de Instrucción de Zaífra		Mecanografiado	1
239	Oficio solicitando informe de Vicente Nájera Moreno	1	28/9/37	Alección de Zaífra		Mecanografiado	1
240	Informe sobre Vicente Nájera Moreno	1	28/9/37	Alección de Zaífra		Mecanografiado	1
241	Informe sobre nueve soldados	1	28/9/37	Coronel del Reg. de Infantería de Jaca		Mecanografiado	1
242	Oficio solicitando nuevo informe sobre nueve soldados	1	28/9/37	Comandante Jefe Instructor de Badajoz		Mecanografiado	1
243	Oficio solicitando informe sobre tres hombres y una mujer	1	28/9/37	Alección de Zaífra		Mecanografiado	1
244	Informe sobre tres hombres y una mujer	1	13/6/37	Alección de Zaífra		Mecanografiado	2
245	Informe a petición de parte de Enrique Baena Millán	1	14/6/37	Comandante Jefe Instructor de Badajoz		Mecanografiado	1
246	Oficio solicitando informe sobre cuatro hombres	1	17/6/37	Alección de Zaífra		Mecanografiado	1
247	Informe sobre dos hombres	1	11/4/37	De dueño e obreros		Mecanografiado	1
248	Informe sobre el traslado de Rodríguez Fran Julián Mangano Puela	1	26/6/37	Alección de Zaífra		Manuscrito	1
249	Facha de Presereno Gómez Bonito para SEM de Badajoz	1	?	?		Manuscrito	1
250	Nota sobre "El Burgalano"	1	?	?		Manuscrito	1
251	Nota sobre cuatro personas	1	?	?		Manuscrito	1
252	Nota sobre Solano	1	?	?		Manuscrito	1
253	Nota sobre dos personas	1	?	?		Manuscrito	1
254	Nota sobre Nicasio Serrano	1	?	?		Manuscrito	1
255	Nota sobre la viuda de Remonilino	1	?	?		Manuscrito	1
256	Nota sobre Ramiro García	1	?	?		Manuscrito	1
257	Nota sobre Rogado	1	?	?		Manuscrito	1



264	Nota sobre Ramón Moreno Galca	?	?						
265	Nota sobre Melitón García Espósito	?	?			Manuscrito	1		
266	Nota sobre Nicanor Alvarez Ruiz	?	?			Manuscrito	1		
267	Nota sobre José María Maestre	?	?			Manuscrito	2		
268	Nota sobre José Muñoz Castiella	?	?			Manuscrito	1		
269	Nota sobre Manuel Martín Maestre	?	?			Manuscrito	1		
270	Oficio solicitando informe sobre Sabino García Rodríguez	9/4/39	?			Mecanografiado	2		
271	Informe sobre Sabino García Rodríguez	13/4/39	?			Mecanografiado	1		
272	Borrador de informe sobre Sabino García Rodríguez	?	?			Manuscrito	2		
273	Oficio solicitando informe sobre Victoriano Rey González	9/4/39	?			Mecanografiado	1		
274	Informe sobre Victoriano Rey González	13/4/39	?			Mecanografiado	1		
275	Oficio solicitando informe sobre Melitón Jiménez Jaramillo	12/4/39	?			Mecanografiado	1		
276	Informe sobre Melitón Jiménez Jaramillo	13/4/39	?			Mecanografiado	1		
277	Oficio solicitando informe sobre José Avilés García	12/4/39	?			Mecanografiado	1		
278	Informe sobre José Avilés García	?	?			Manuscrito	2		
<b>XII RELACIONES DE DETENIDOS</b>									
279	Relación de individuos que han sido detenidos y puestos en libertad	?	?			Mecanografiado	1		*
280	Relación de personas probablemente en su exilio, para el Tercio	14/12/36	?			Manuscrito	4		
<b>XIII RELACIONES DE FORASTEROS</b>									
281	Informe sobre forasteros	?	?			Mecanografiado	1		**
282	Relación de "forasteros indeseables"	?	?			Méram/Manus	1		**
<b>XIV OTROS INFORMES</b>									
283	Borrador de informe sobre personas de derecha	?	?			Manuscrito	6		
284	Informe sobre vecinos de la calle Mártires	?	?			Mecanografiado	3		
285	Relación sobre vecinos de calle Mártires y otros	?	?			Manuscrito	2		
286	Informe sobre titulares de curules en el Banco del Oeste de España	27/8/36	?			Mecanografiado	1		
287	Informe sobre titulares de curules en el Banco Español de Crédito	24/8/36	?			Mecanografiado	1		
<b>XV OTRAS RELACIONES Y DOCUMENTOS</b>									
288	Relación de "ojos muertos en Belchite" y "ojos en Castuera"	?	?			Mecanografiado	1		
289	Relación de fablogistas de Zafra	27/10/36	?			Mecanografiado	1		
290	Carta de llamado a curules con una nota al dorso que en dos tercios finaliza las trece escritas la cifra "1936" y debajo la palabra "Mortuorizo"	?	?			Manuscrito	1		





Precedo de las Metas de la Ley y hay que consultar previamente de la orden en Gaceta. He delimitado el conducto como lo es un portico cubierto.

El que se trata en la Ley no es un conducto, sino un espacio, un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas. El que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas. El que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas.

Respecto a la Ley, el artículo 1.º establece que el espacio que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas. El que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas.

El artículo 2.º establece que el espacio que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas. El que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas.

El artículo 3.º establece que el espacio que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas. El que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas.

El artículo 4.º establece que el espacio que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas. El que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas.

El artículo 5.º establece que el espacio que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas. El que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas.

El artículo 6.º establece que el espacio que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas. El que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas.

El artículo 7.º establece que el espacio que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas. El que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas.

El artículo 8.º establece que el espacio que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas. El que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas.

El artículo 9.º establece que el espacio que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas. El que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas.

El artículo 10.º establece que el espacio que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas. El que se trata en la Ley no es un espacio que se puede utilizar para el tránsito de personas y cosas.

Mariano Ortega y Fajardo

En el Instituto de Fisiología de la U.S.P., se ha estado haciendo un estudio de los factores que influyen en la adaptación al medio ambiente de los organismos. Este estudio se ha realizado en colaboración con el Dr. Fajardo y el Dr. Ortega.

El día 27 de junio de 1956 se celebró una conferencia en la que se discutió el problema de la adaptación al medio ambiente de los organismos. En esta conferencia participaron el Dr. Fajardo, el Dr. Ortega y el Dr. Ortega.

El día 9 a las 10 de octubre del 1954 se celebró una conferencia en la que se discutió el problema de la adaptación al medio ambiente de los organismos. En esta conferencia participaron el Dr. Fajardo, el Dr. Ortega y el Dr. Ortega.

En el año 1953 se celebró una conferencia en la que se discutió el problema de la adaptación al medio ambiente de los organismos. En esta conferencia participaron el Dr. Fajardo, el Dr. Ortega y el Dr. Ortega.

En el Instituto de Fisiología de la U.S.P., se ha estado haciendo un estudio de los factores que influyen en la adaptación al medio ambiente de los organismos. Este estudio se ha realizado en colaboración con el Dr. Fajardo y el Dr. Ortega.



24 Jan 1926  
M. J. J.  
The first of the series of letters  
written to me during the  
winter of 1925-26. The  
first letter was written on  
the 1st of January 1926.  
The second letter was written  
on the 15th of January 1926.  
The third letter was written  
on the 30th of January 1926.  
The fourth letter was written  
on the 15th of February 1926.  
The fifth letter was written  
on the 30th of February 1926.  
The sixth letter was written  
on the 15th of March 1926.  
The seventh letter was written  
on the 30th of March 1926.  
The eighth letter was written  
on the 15th of April 1926.  
The ninth letter was written  
on the 30th of April 1926.  
The tenth letter was written  
on the 15th of May 1926.  
The eleventh letter was written  
on the 30th of May 1926.  
The twelfth letter was written  
on the 15th of June 1926.  
The thirteenth letter was written  
on the 30th of June 1926.  
The fourteenth letter was written  
on the 15th of July 1926.  
The fifteenth letter was written  
on the 30th of July 1926.  
The sixteenth letter was written  
on the 15th of August 1926.  
The seventeenth letter was written  
on the 30th of August 1926.  
The eighteenth letter was written  
on the 15th of September 1926.  
The nineteenth letter was written  
on the 30th of September 1926.  
The twentieth letter was written  
on the 15th of October 1926.  
The twenty-first letter was written  
on the 30th of October 1926.  
The twenty-second letter was written  
on the 15th of November 1926.  
The twenty-third letter was written  
on the 30th of November 1926.  
The twenty-fourth letter was written  
on the 15th of December 1926.  
The twenty-fifth letter was written  
on the 30th of December 1926.

Como Presidente de la Comisión Gestora de esta Ciudad de Sevilla, y en cumplimiento de la orden de la Junta de Defensa Nacional del día 28 de Agosto de 1.936 envío a V. I. la relación nominal del Personal docente del Instituto Nacional de 2º Enseñanza de esta Población en el año Académico 1935- a 1936, con el informe personal sobre los antecedentes y conducta política y moral del mismo.

D. Elías Ortega Rodríguez, Catedrático de Filosofía, Catedrático numerario por oposición del 16 de Febrero ignorando si en su momento concretó sus ideas políticas antes de salir de Sevilla.

En su labor docente fiel cumplidor de sus deberes tanto en trabajo material como en exposición de teorías, defendiendo la moral cristiana sin poner más en contra del catolicismo que bien demostrando cumplido la existencia de Dios cuando estos temas se han suscitado en Catedra. Hay pruebas (que se acompañan) de que incluido este mobiliario desde un principio estuvo al lado del Rector un servidor ofreciendo su persona y su bolsillo.

Indiscutiblemente Catedrático. Moralmente intachable. Dedicado en el cumplimiento de su deber como Catedrático y como Secretario.

D. Francisco Herrero Palomo, Catedrático numerario por oposición de Matemáticas.



En Politiou reservadamente habla un-  
 nifestado la necesidad de constituir  
 un Bloque Nacional, Autoritario y Anti  
 demagoga, frente a los Politiou de  
 Izquierda y de derechas. Simpatias  
 por el Pacto.  
 Don Enrique Canto Barrera,  
 Sindicato en Sección de la U.S.T.  
 Unión de Trabajadores de la Enseñanza  
 Catedraticos numerario por  
 Operación de Frances.

Profesores con las solapas empicadas  
 de Botellas Rojas. Otra vez digo el  
 paso de una manifestación Socialista  
 estos son de los mios. Sin embargo  
 el preguntarle en cierta ocasión si e-  
 ra socialista contestó: No. I Amado: Se  
 puede ser socialista sin ser Marxista.  
 frase suya era: Soy ateo por la gracia  
 de Dios. Profunda Simpatía por el Fran-  
 co Popular, a quien habla dado su voto.  
 Algunos alumnos habian manifestado su  
 disgusto, por que al comentar en clase  
 un texto de Voltaire habla intentado  
 poner en ridículo ciertas ideas e ins-  
 tituciones cristianas.  
 Otra vez digo que el Director del Ins-  
 tituto no oye a los alumnos de apuntes  
 toleraba, que en el cuaderno de apuntes  
 de algunos alumnos figurase un Bando  
 del Carmen.  
 Profesa amor a la Enseñanza y trabaja-  
 ba todo lo que le permitia su delicada  
 salud. Vida austera. Rígida honrada inf-

D. Pablo Martín  
 Catedraticos numerario por  
 Operación de Frances.  
 Don Enrique Canto Barrera,  
 Sindicato en Sección de la U.S.T.  
 Unión de Trabajadores de la Enseñanza  
 Catedraticos numerario por  
 Operación de Frances.  
 D. José Ferrer  
 Profesor de Cursos  
 Geografía e Historia

Presentose en el Instituto el día de una  
 fiesta marxista con estrellas rojas en las  
 botas. Defendía la institución libre de  
 enseñanza.  
 Dijo una vez que era católico. No habló  
 nunca contra la religión.  
 Trabajador y amante de la enseñanza.  
 Se notaba en él una evolución constante.  
 Al principio partidario de la extrema iz-  
 quierda a quien habría votado el hubiera  
 podido hacerle. Se alzó del trunfo elec-  
 toral del Frente Popular. Comenzo a resaca-  
 nar hacia la derecha cuando se instalara  
 los atropellos y desórdenes.  
 Llegó a decir: ¡esto sí que así, con un  
 te me hace fascista.  
 Sin embargo dibujo en su casa la bandera  
 comunista poco antes de marchar, al final  
 de los exámenes.  
 Se me aldo decir que esto lo hizo por te-  
 mor de que si se negaba a ello, le hicieran  
 objeto de una agresión.  
 Trabajador, torpe y serio. Se desconoce  
 sus intimas ideas religiosas.  
 Extraordinario entusiasmo por el frente  
 popular a quien, según él dijo vez. Ideas  
 destacadamente socialistas. Mucha simpatía  
 hacia la Rusia actual. Dijo que iba a Rusia  
 por completar a una Señora de Zaira, hija  
 de la impresión de haberle aldo decir que  
 estaba afiliado a la U.S.T. ó que pensaba  
 hacerlo.  
 Afiliado a algún mitin de Izquierdas. Tan-  
 bien asistió a uno de derechos. Contaba con  
 gran influencia entre las Juventudes Social-  
 listas.

D. José Ferrás Vidal.  
 Encargado de Curso de  
 Geografía e Historia.

11  
 12  
 13  
 14  
 15  
 16  
 17  
 18  
 19  
 20  
 21  
 22  
 23  
 24  
 25  
 26  
 27  
 28  
 29  
 30  
 31  
 32  
 33  
 34  
 35  
 36  
 37  
 38  
 39  
 40  
 41  
 42  
 43  
 44  
 45  
 46  
 47  
 48  
 49  
 50  
 51  
 52  
 53  
 54  
 55  
 56  
 57  
 58  
 59  
 60  
 61  
 62  
 63  
 64  
 65  
 66  
 67  
 68  
 69  
 70  
 71  
 72  
 73  
 74  
 75  
 76  
 77  
 78  
 79  
 80  
 81  
 82  
 83  
 84  
 85  
 86  
 87  
 88  
 89  
 90  
 91  
 92  
 93  
 94  
 95  
 96  
 97  
 98  
 99  
 100

Gran odio al comunismo y al capitalismo  
 Poco entusiasmo por la medicina.  
 Algunas veces caídas de torpeza la  
 conducta del gobierno del Frente Popu-  
 lar, al imbuirse ante los desordenes  
 en el campo y la ciudad.  
 D. Fernando Fernandez Ortega. Solamente ha hecho manifestaciones  
 Encargado de cursos de Lengua Castellana al interior los atropellos  
 y literatura Castellana.  
 Empeñados por los Ayuntamientos del  
 Frente Popular.  
 Comenzó privadamente en tono de  
 la mas exaltada violencia la condu-  
 ta de los Dirigentes del Frente Popu-  
 lar, rebajando merced a tendencias  
 fascistas que procuraba contener.  
 Produce impresión de católico.  
 Muy reservado. Laborioso. Serio.  
 D. Antonio Mendosa Montañez. Sin ninguna conciencia política  
 Auxiliar numeracion de la Sección Social, su actitud en este  
 orden esta subterránea a la ad-  
 ministracion de una Cátedra, en propia-  
 dad o de una comoda situación. Cree  
 que es el frente popular de la u  
 nombre de obreros y por lo tanto  
 se inclina abiertamente de ese lado  
 presentándole ayuda y educación. Abria  
 seguido la misma conducta en el caso  
 contrario, se dice se habla inoli-  
 gado al lado de las Derechas y estas  
 habrían triunfado y a la vez la posibi-  
 lidad de conseguir por su medio su  
 aspiración. Muy accesible al favor.  
 mismo, en las calificaciones academi-  
 cas. Resaca crítica en la medicina.  
 Al constituirse los Comités de  
 ayuda al gobierno, con motivo del no-  
 tual movimiento del doctor aceptó (se  
 Abogado y Procurador) el cargo de

D. Julian Gil Ceballos  
 te interno de la Se  
 Ciencias.  
 D. Cesar Velasco Oca  
 ante interno de la  
 de letras.  
 D. Gerardo Ramirez Sa  
 yudante interno de

D. Jose Rodriguez Ben  
 lar numero de la  
 de Ciencias.  
 D. Antonio Gornelino  
 yudante interno de  
 y Deportes.

D. Gerardo Mantecón Sánchez, y - Hombre de gran gran delidad política que  
ayudante interino de dibujo. Ha trabajado públicamente y ayudado

D. Cesar Velazquez García, y - En todo como Don Julian Gil de Osaballo.  
Nuestro moral y profesional.

D. Julian Gil Osaballo, y - Las pocas veces que ha hecho manifiesto  
de interino de la Sección de mas de tipo político ha sido en el sentido  
de mas mas y correcto, protestando dolorido de  
la arbitrariedad inconstitucional de las leyes

El día 27 de junio en la Sala de Profesores  
res declarando que la situación creada por las  
leyes era intolerable y que nos estaban  
poniendo en el trance de resaca violenta  
nuestro contra ellos.

D. Antonio Fornelino Villanar, y - Desde entonces empezó a decaer su entusiasmo  
no por estos ideales, tanto que el 16 de  
brero es posible votar a las derechas, aun-  
que en realidad nunca manifestó gran entusiasmo  
no por estos partidos.

D. Antonio Fornelino Villanar, y - Desde entonces empezó a decaer su entusiasmo  
no por estos ideales, tanto que el 16 de  
brero es posible votar a las derechas, aun-  
que en realidad nunca manifestó gran entusiasmo  
no por estos partidos.

D. José Rodríguez Beato, y - Hombre de escasos ingresos económicos y  
debido a ello ha demostrado delidad política  
ca, aunque nunca se tomó parte activa en  
ellos.

D. José Rodríguez Beato, y - Hombre de escasos ingresos económicos y  
debido a ello ha demostrado delidad política  
ca, aunque nunca se tomó parte activa en  
ellos.

servicios personales a la labor de  
 todos los Partidos desde la Dictadu-  
 ra de Primo de Rivera hasta la recien-  
 te situación del Frente Popular, ha-  
 borando últimamente entre sus compa-  
 ñeros (ya Maestro Nacional) por el  
 triunfo de dicha Política.  
 Dios Guarde a V.I. muchos años.  
 Madrid a 15 de Septiembre de 1.936.  
 El Presidente de la Comisión Gestora.

(Aprobado el 18 de Julio del pasado año  
 a 1936 también prestaban servicios en este  
 Centro como Oficial Administrativo de Dependencia  
 de don Modesto Rola y como Oficial  
 Ordenador Sistema General y Asesoramiento  
 de los cuadros de los informes por que  
 murieron en Chicago con los trabajos de la  
 Agente del mismo año día en que entraron  
 en esta gestión los trabajos del gobierno  
 y agente federal) Trabajos hechos para el  
 Informe a la Comisión Gestora de Dependencia  
 de (C.) el día 11 de Enero 1934

Por los sagrados intereses de la Patria y por la vida misma de nuestra querida ESPAÑA, puesta en peligro, constituye imperativo necesario, proceder rápida-mente a discriminar haciendo destacar de modo brillante, aquellos valores pu-ros y positivos, de aquellos otros, dudo-sos o francamente peligrosos, que deben permanecer alejados de la alta y noble misión de formar el corazón y el alma de las generaciones futuras, a fin de que sean dignas depositarias y recias conti-nuadoras, de la cultura y gloriosas tradi-ciones Hispamas.

En esta ingente empresa de volver a construir España, y después de oír a la Inspección Provincial de Primera Ense-ñanza, se ha confiado a V. la delicada misión de informar a esta Comandancia Militar, acerca de la conducta y actua-ción social y política que, en relación con el movimiento Militar Salvador de Espa-ña, haya podido tener el Magisterio Na-cional de uno y otro sexo de esa locali-dad.

Informe que deberá emitir, haciendo honor al cargo que ostenta, con la ma-yor alteza de miras y recta justicia.

Badajoz, 25 de Agosto de 1936.

El Comandante Militar de la Plaza,

Sr. Alcalde Presidente de la Comisión Gestora del Ayuntamiento de

T. 1.º V.º A.º. de BADAJOZ, BADAJOZ

*[Handwritten signature]*

Z A F R A

Sr. Alcalde de

El alcance de la palabra "Indeseable" aplicada en el informe de D. Jesus Gerada Sebastian, es que este Sr. no es deseable por sus concomitancias e intimas relaciones y manejos con los individuos mas destacados del marxismo de la localidad.

*D. Carrasco*

El Presidente

Badajoz a 29 de Marzo de 1,937

Dios Guarde a V. muchos años.

Como ampliacion al informe evacuado por esa Alcaldia respecto a la conducta y actividades politicas del nuestro local de esa localidad D. Jesus Gerada Sebastian, luego a V. que con la mayor urgencia, se sirva manifestar a esta Comision "apurado" el alcance "que en su respectivo informe da de "Indeseable" a dicho nuestro.

*Registrat n. 116*

BADAJOS

COMISION DEPURADORA  
DEL  
MAGISTERIO NACIONAL

MUY RESERVADO

Dr. ENRIQUE CANITO BARRERA

Dr. FRANCISCO JOSÉ HERRERO PALOMO

Reunión en Sección de la U. G. T. Unión de Trabajadores de la Enseñanza. Sin ningún sesante religioso. En una sesión se presentó en la sala de Profesores, con la sala salpicada de estrellas rojas. Otra vez dijo al jefe de una manifestación socialista: "estas son de los años". Sin embargo, al preguntarle en cierta ocasión si era socialista contestó: No. Y añadió: se iré a ser socialista sin ser socialista.

Frases suya era: Soy ateo por la gracia de Dios. Profunda simpatía por el Frente Popular, a quien había dado su voto.

Algunos alumnos habían solicitado su disgusto, porque al comentar en clase un texto de Velázquez había intentado poner en ridículo ciertas ideas existenciales e instituciones cristianas.

Otra vez dijo que el Director del Instituto no cumplía con su deber porque toleraba, que en el cuartón de asuntos de algunos alumnos figuraba un escudo del Carac.

Profesó amor a la enseñanza y trabajaba todo lo que le permitía su delicada salud. Vida austera. Rigida honradez lúida.

Indiscutiblemente católico. Meramente intachable. Delicado en el cumplimiento de su deber como Catedrático y como Secretario.

En política reservadamente había manifestado la necesidad de constituir un Bloque Nacional autárquico y anticomunista, frente a las políticas de izquierdas y derechas. Simpatías por el Fascismo.



25

Dr. ALEJANDRO GEA CASTILLO

Sindicado en la Sección de la U.S.T.  
Unión de Trabajadores de la Enseñanza, según comen-  
ción propia. Admiraba a Rusia. Gran simpatía por el  
frente popular, a quien dió su voto. Mucha alegría  
por su triunfo.

Presentase en el Instituto el día de la fiesta  
del ~~trabajo~~ con estrechos rojes en la solapa.  
Defendía la institución libre de enseñanza.

Dijo una vez que era católico. No habló nunca  
contra la religión.

Trabajador y amante de la enseñanza.

Dr. PABLO MARTIN DEL CASTILLO

Se notaba en él una evolución constante.  
Al principio partidario de la extrema izquierda  
de a quien habría votado si hubiera podido hacerle  
le. Se alegró del triunfo electoral del Frente  
Popular. Comenzó a reaccionar hacia la derecha  
cuando se iniciaron los atropellos y deserciones.  
Llegó a decir: si esto sigue así, esa gen-  
te se hace socialista.

Sin embargo dibujó en su casa la bandera co-  
munistas poco antes de marchar. *del tipo de comunismo.*

Se ha sido decir que este lo hizo por te-  
mor de que si se negaba a ello, le hicieran obje-  
to de una agresión.

Trabajador, feraz y serio. Se desconocen  
sus íntimas ideas religiosas.

Dr. JOSÉ FRESALES VIDAL

Dr. FERNANDO FERNANDEZ CORTES

Extraordinario entusiasmo por el Frente Popular a quien según el dije, votó. Igualmente destacó socialistas. Mucha simpatía hacia la Rusia actual. Dijo que iba a ir a España por complacer a una Grita de Zafra. Existe la impresión de haberle algo secar que estaba arrojado a la U. O. T. y que pensaba hacerle.

Asistió a algún mitin de izquierdas. También asistió a una de derechas. Contaba con gran influencia entre las juventudes socialistas.

Gran odio al fascismo y al capitalismo.

Poco entusiasmo por la enseñanza.

Algunas veces calificó de torpe la conducta del Gobierno de Frente Popular al inhibirse ante los serenos en el campo y en la ciudad.

Selemente ha hecho manifestaciones políticas al iniciarse los atropellos sufragados por los Ayuntamientos del Frente Popular.

Concurrió privadamente en tonos de la más exaltada violencia, la conducta de los dirigentes del Frente Popular reflejando marcadas tendencias fascistas que procuraba contener.

Produce impresión de católico. Muy reservado. Laborioso. Serio.

Dr. JOSÉ MARRIAGE BRATO

En todo análogo al Sr. Mendosa.

*Nombre de sus socios <sup>expresivamente</sup> y debido a  
ello ha disminuido relevancia política, como  
que nunca ha tomado parte activa en  
ella.*

Dr. ATCEIO JEFOLA MONTAÑEZ

Sin ninguna consistencia política, ni social. Su actitud en este orden está subordinada a la adquisición de una Cátedra en propiedad o de una cátedra situación. Creyó que el frente Popular le iba a ocupar la Cátedra y, por lo tanto, se inclinó al estertor de ese lado prestandole ayuda y colaboración. Habría seguido la misma conducta en el caso contrario si hubiese sido posible, al favoritismo de las calificaciones académicas. Masas ~~afuerca~~ en la enseñanza.

(1) Es decir se habría inclinado al lado de las derechas si estas hubieran triunfado y visto la posibilidad de conseguir por su medio su aspiración.

*Al constituirse los Comités de ayuda al gobierno, con motivo del actual movimiento salvador, aceptó (es abogado y por ende) el cargo de Jefe de Intendencia de este Partido. ~~En el momento de constituirse el Comité de Intendencia de este Partido, aceptó el cargo de Jefe de Intendencia de este Partido. ~~En el momento de constituirse el Comité de Intendencia de este Partido.~~~~*

Dn. JULIAN GIL CERRILLOS

Dn. ANTONIO FERNANDO FILLAZAN

Las pocas veces que ha hecho manifestaciones de tipo político ha sido, en el sentido más sano y correcto, protestando dolorido de la arbitrariedad inculcable de las izquierdas. Rectitud social y profesional.

Nunca manifestó grande entusiasmo por los partidos políticos de derechas sin cuando, según se sabe, los favoreció tímidamente con su voto. La política social-comunista tal como se llevaba en España le producía no pequeña repulsión. El día 27 de junio en la sala de conferencias declaró: que la situación creada por las izquierdas era intocable y que nos estaban poniendo en el trance de reaccionar violentamente contra ellos. Y añadió refiriéndose al Alcalde del Frente Popular: antes que transigir con esa, soy capaz de dar el voto a mi mayor enemigo, a Francisco Soto.

(Alcalde radical por la paz)

A.







*[Handwritten signature]*

EL DIRECTOR

Zaire 4 de septiembre del 1936

de abajo

Dr. Gerardo Ramirez Sanchez, estudiante interno

ILUSTRISIMO SEÑOR DIRECTOR DEL DISTRITO UNIVERSITARIO DE

SEVILLA.

MI MO SEÑOR;

Cumplimentando el acuerdo General sobre Enseñanza,

de la Junta de Defensa Nacional, en su apartado de referente a la conducta que han venido observando los Maestros Nacionales en el ejercicio de su misión, tengo el honor de poner en su conocimiento, como Presidente de la Comisión Gestora de este Excmo Ayuntamiento, y asistido con el acuerdo de los otros Miembros que le constituyen, el Informe de las actuaciones, tanto profesionales como públicas de los Maestros Nacionales que residen en todos ellos en propiedad, Nacionales Nacionales en esta Ciudad de Sevilla.

dad de Sevilla.

Considero de fundamental importancia para el porvenir

brillante de la venturosa España que emprendamos, la cuestión de

la escuela, semillero de hombres buenos y patriotas, y por el

contrario, como en estos últimos tiempos en muchas ocasiones va-

ria siendo foco difusor de la más peligrosa lepra social.

Quiero cumplir pues, esta misión que se me encomienda

con escrupulosidad e imparcialidad absolutas.

Y como a toda mi actuación deseo que presida la jus-

ticia mas estricta, es mi propósito adelantarse a V. S. I. antes

de pasar a exponerle la ficha personal de cada uno de los

Maestros Nacionales de la localidad, que por fortuna en parte

no se han dado casos extremos en este sentido, como por desgra-

da se dieron en otros pueblos, si bien algunos señores de los

que a continuación informo, ya por carencia de ideas acendradas

ya por temor o con el fin de mejorar económicamente se inclina

ron a la izquierda o rápidamente del lado de la izquierda situación

que hemos sufrido.



*Fernando Torres*

EL PRESIDENTE DE LA COMISION GRUPO MUNICIPAL

Zaira a 28 de Agosto de 1952.

I AIA ESPANA !

Dios Guarde la vida de A.S.I. muchos años.

Las así un servicio a la patria,

con el imperativo de mi conciencia, tanto a A.S.I. creando pres-

disposicion distinta por la Junta de Defensa Nacional y de acuerdo

los anteriores informes son los que con arreglo al espíritu de la *disposicion*

Dona Mercedes Pardo Rivera. De ideas políticas de izquierda. *siempre en*

que no extremas.

Dona Amalia Fernandez Galvez. De ideas políticas izquierdistas am-

Dona Teresa Garcia Pardo. De buena conducta.

Dona Gloria Ycaza Fernandez, no se ha significado en ningun sentido.

Preserta y de ideas políticas de derechas.

Dona Maria Luisa Moreno y Moreno. Se ha significado como católica

habiendo sido la primera Consejera de la Dictadura.

Dona Pilar y Dona Carmen Fernandez Negaz, son personas de orden,

buena conducta moral.

Dona Mercedes J. Garcia Montero. Es nuestra antigua, laborista y de

- MARXISTAS -

en esta disposicion.

Dona. Detenido por los marxistas hasta la entrada de las tropas

Don Antonio Zoido Diaz. De reconocido derechismo. De excelente con-

secuencia.

Don Domingo Rodriguez Caballero. Es hombre de orden, moderado y con-

publicamente político.

Don Jose Maria Asensio Carrasquel. Es hombre trabajador y se parece

Don Juan Garcia Garza Sebastian. Completamente indeseable.

Don Vicente Rodero Pastor, nos merece igual concepto que el anterior.

Así en orden a la finalidad de la disposicion a que nos referimos.

Don Gerardo Ramirez Sanchez; ~~esta disposicion se comentan en contra~~

- INFORMES PERSONALES -

ZAFRA

Zafra 6 de Mayo 1990 Este es un  
Relato que lleo Carlos Montano No  
Escribo De Parte De Mi Vida -  
Lle Naci El Dia 25 De octubre De 1922  
En la calle Alameda N. 11 y halli  
Cuando Me criaba Era una vida muy  
Pobre Porque Mi Padre Trabajaba Donde  
Buena Mente Podia y entonces los Trabajos  
que havia eran muy pocos y mal pagados  
y solo havia Trabajo De campo y lo  
Pasabamos muy mal Economica Mente  
Si comiamos Algo Mas Era Porque  
Mi Madre La Pobrecita iba a las casas  
Ricas Alaba Mucho Afregon Mucho y  
En las casa que iba a trabajar  
Pues le daban las señoritas Algunos  
Regojos De pan y algun Platito de  
garbanzos y era eso lo que comiamos  
Porque como digo Ante Como Mi Padre  
iba a tra Gaja Deves En cuando  
Pues Mi Madre tenia que salir a las casa  
a tra bajar Para traernos a nosotros Al-  
go Para comer Porque De lo contrario  
la mitad De los dias no comiamos Porque  
si comiamos no cenabamos y si cenaba-  
bamos no amorzabamos y por si fuera  
Poco Mi pobre Madre Ademas De Parte De  
Mama Algunos Desus Hijo tambien tra-  
ba De Mama Algun Hijo De alguna  
Señorita De aqui llo porque no tubi cran  
leche o Porque la leche era mala y cuando  
y cuando iba a dar de Mama Algun hijo  
Rico Pues le daban muy Buena Caldos  
Buenas Meriendas y

J. M. Lora

Po  
B  
g  
S  
T  
E

ambien sedaban Argumos Garbanzi  
y Argum Erozo De lo Cino y Eso era lo  
que nosotros comiamos Argumias Beces  
y Esa vida. Era la muestra y la De Miles  
De familia Es Pañosos  
Mi Padre Se dedicaba a cazar. En el  
Campo Para cazar Arguma liebre o cone  
Para traerlo A casa Para Bonderlo y Poder  
comer Argo como uno sapa De tomates  
o unas colas De vacaleho o un Refrito o cosa  
Parecidas Esa Era la vida que Hababam  
Los Pobres Desienprey No conocho o muela  
Años tenia que ir Aguardar cabras y  
guarros A los Cortijos Por la Comido como  
los Perros o Por ocho odiez Perros Al me por  
sin comer y Por El Año 1936 Estallo la  
guerra civil De Es Paña que En Pero en  
El Rey Bermimo En el año 1939 Por entonces  
viviamos en la calle los Hornos N: 3 y  
mi Padre Era Municipal Cuando mandalo  
los socialistas y Al Estallar la guerra  
Pues lo jente En Pezaron Amobilizarse  
unos Para un lado y otros para otro lado  
Estaba Todo Es Paña Rebutta y nosotros  
Aqui En Zafra Teniamos Melones Sembra  
dos En un corcado cerca Del Pueblo y Ento  
ces como Toda es Paña se misimo Rios  
que Pobres Estaban con Desabonidos y  
como Mandaba lo socialista Por aque llo  
entonces los frailes Del Rosario se fueron y  
Dejaron El Rosario solo y Mi Padre como  
Entonces Era sereno Pues Como que ir el  
y otro compañero Acar guardia el  
Rosario Para que no fuera ningun

Escrito de

BN  
gw  
y s  
pa  
si  
MI  
Ri  
En  
Poi  
Re  
gar  
Poi  
ib  
Poi  
Ate  
go  
la  
sic  
bor  
Poi  
Mar  
ta  
Ser  
lec  
y a  
Rie  
BME

Extremista a un Dano algunas cosas a lo  
la que halli havia dentro Del Rosario  
como digo Por algun Extremista que al  
Mismo tiempo eran unos ignorantes  
Pues nosabian lo que le Es Poraba Mas Adi  
lante y sigo Pues llo algunas noches Mei  
tra con Mipadre Al Rosario y Asm iba  
Pasando El tiempo y Entomces como digo  
Eramos sembrado Melones y los de  
figuero y los Moros lla esta con esto sante  
y los Eiros los teniamos Encima De lla  
Belaban algunas Aviones y Eiraban ar  
gunas Bombas y caian En la Plaza  
Mueba y En el salom Romero y un cheso  
cias lla estaba En el Melomary lli Alado  
Avia una Noria y llo Estaba Cajondo  
agua En un Barril Para ver llo llo que  
los Aviones uno de ellos Eiraban los Bombas  
Entonces sajente de Zafra En Pero Ade llo con  
se viendo como fugitivos cada uno Por  
un lado Pero con mucho Miedo y sobre todo  
los que pertenecian a los socialistas y a los  
En general Porque lla se hacia las cosas  
que venian Alimento cuando Eramos  
Algun Pucillo que mataban A los Eiros  
o llo a socialista y quien no era socialista  
Por donde El Miedo Era Evidente Porque  
llo me digo que lo socialista Eran algunas  
Barbaridades Pero no habia Pucillo comparacion  
El tiempo Pasaba y los Eiros cada uno Mas  
cerca de Zafra y un dia unos cuantos  
de Muchachos y entre ellos llo se se currie  
veintos. llo sira de lo santes. llo fue  
los que llo de las Balas Para Benito llo

BM  
gms  
Pa  
si  
M  
R  
E  
P  
R  
g  
P  
A  
S

Acha Toranzo y de ce lo santo nos vieron  
los Moros y los tejimario y falanxista de  
franco Az como Mober en Pesararon ..  
Asubir la sierra Aruba Porque se creian  
que eramos Rojos como se decian a los  
socialista y nos traieron Asto za fra  
Pegandonos Eiros que con Pocovras  
Matan clara que fue una o curvencia  
de la poca Edo Porque En las circunstancias  
que corrian En Aquellos tiempo fue  
un peligro Muy grande hacer lo que hizim  
Pero al fin Ego iba paendo en Aquellos  
Entonces En la guerra de espana civil  
de 1936 y como digo teniamos senbra  
de Melones que Por cierto No nos comian  
Nuno Porque teniamos que coferte  
para los Moros y los tejimario Porque  
un dia fueron Armetomary Apunta  
Depistota Nos Dijeron que todos los dias  
Eniamos que coferte un camion de  
Melones para la sociedad que estaban en  
de sante y teniamos que coferte se solia  
un camion de Melones Porque si se se  
de coferte lo que nos Esperaba era  
un tiro y robesas El modo que nos accion  
Pasaz Edo de los dias que iban a Recoger  
los Melones y un dia iban de Manobra  
los Erepas y nos tra estabamos en el  
chezo de unio de los Melonary de que nos  
vieron Alli En Pesararon otros con nos  
Ezo y si me es Por un tiempo que sujeto  
a los Moros Alli nos trajeron Mu tarde a tres  
olas 3 que estaban en el chezo  
En las pose En Aquellos dias

de las tropas de franco Entraron en  
Zafra y Zafra queda Casisola Porque  
Todo el Pueblo en peso Auió y nosotros  
Tambien salimos y como Dijo mi padre  
era sereno y una tarde Llego Amicosa  
Montado en un coche y nos Montamos  
Despues de Echar en el coche algunos  
cosa como Montas y Arguma Comida y  
nos Montamos en el coche y nos Llevaron  
A un cortijo que se llaman las Nabas ya  
Alli nos Dejo mi Padre y Et sigio con otros  
compañeros y siguieron y se fueron a  
alicante y Alli se junto con Mermona  
Antonia y su No bro Nicomoz y que Por cierto  
Se casaron Alli en Alicante y en cluso Eubrian  
un hijo Alli en plena Guerra y mi Madre mis  
Hermanos y lo dormimos en las nabas y al  
dia siguiente Todas las familias que esta bamos  
en las nabas salimos a llemde y es tu bimos  
diez o once dia Por esos campos de dios  
comiendo lo que Et campo nos daba y queriam  
Perris hijos a coronas en fin lo que et campo  
criaba y nos fuimos a un cortijo a parte  
del labrzo de Monttley allí a tu bimos  
unos dias a los lados en el suete nos ota  
y algunas familias Mas y un dia vinieron mis  
cuñados Montado en una legua y iba  
nos amemos Malante algunos Pebrague  
se en contraba a supose en tan se salimos  
alicante por el modo nos conia y despues  
de estos dos dia a con lamos en un chezo  
y seguimos por los campos y Ha llegamos  
a un cortijo que se llama et palomoz  
de las nabas en el campo de lencia

B  
g  
p  
si  
M  
R  
E  
P  
R  
g  
E  
P  
A  
g  
i  
c  
l  
a  
o

familia que mis Padres concian 6  
Bostantey Allí nos daban algo de lo-  
mer Aunque poca cosa Porque Tiempo  
co Bemian casi n Para Ellos En fin  
Allí es tu bi mos unos días Ha Nbs binimos  
para casa y viniendo Nos en contra  
Nos aun hambre y nos dijo que no fuera-  
mos a zafra Porque esto bin Matando  
A todo el que va llegando y lo ledije Ami  
Madre que si nos había de pasar algo que nos pasa-  
ra En caso y Entonces coji Ami Madre Delo Mamó  
y Ami Hermana Candida y Ami hermano Marchino  
y seguimos a ca casa y cuando ibamos llegando  
A zafra una Pobre Mujer que venia con  
Nosotro se Rompio una camisa Blanca Parador-  
Nos un trozo Acada uno Para que no lo Pusiera  
nos en El Brazo Para entrar En zafra y Ha lle-  
gamos Al Pital De la Republica y entrar por el  
Barrio y no vea El Miedo que teniamos cuando  
Binmos que estaban Allí En la entrada del  
Pueblo A los falanxista los Moro y Argures se-  
ñorito De zafra junto con la Guarnición  
Para detener a todo el que iba entrando y  
solo entregaban a la guarnición civil y los  
cibres solo llevaban a la carey despues  
Por la Noche los montaban en un Béciclos y  
lo llevaban Al cementerio Allí los Mataban  
De madrugada y uno De los que los llevaban  
A matar lo era el que nos dijo en el camino  
que no fuéramos a zafra que mataban a todo  
El que iba llegando Buena Pues Anchos nos  
Nos Pararon y nos dijeron que de donde veniamos  
y nosotros ledijimos que veniamos de un certife  
conocido y En canes nos dijeron Buéiros  
Pacas que hacían a por los setos la Guarni-  
ción





B  
M  
g  
u  
s  
P  
a  
s  
i  
M  
R  
E  
E  
P  
R  
g  
P  
i  
P  
A  
g  
s  
s  
t  
S

debajo. Para Dar De comer Asus hijos y  
Los Dia iban Pasando y Durante Bastante  
Tiempo se oian o Plendose los Disparos  
De Madrugada que segian Matando.  
A muchos Pobres que en cluso Hiban ar-  
guinos casa A Desosos De la Noche A Flamar  
Levantaban Desu Camas y le decian  
A las Mujeres que solo Era Para hacerle  
Alguna Preguntay lla No volbiamos Asu  
casas in cluso a Matrimonio habia  
Bees que iban Asu caso y se llebaban  
van a los 2 y No Borbran Mas y De es ososo  
no curuan Muchas Por que llo Entonce  
Pues Fein cluso A una Mujer que llo sepa  
Des Pues De Abusar De Ella lo cortaron  
los Pechos y la tiraro En el Puente De  
Siete Buitro como a una Basura y  
A otra Mujer que llo sepa la Afusitaron  
En Barazada y A otra que llo sepa por-  
que Era Borda Dora y Bordadoro y Bordo  
una Bandero y A esa la afusitara junta-  
con el Marido y Mi Macho llo seguamos  
arre carcando caso por el Retrete Ecdos  
las cosa que fueran de color Rojo o a  
Zaf. Ecdos tomelamos en el Retrete y el  
Retrete Estaba Detras De la Puerta De la  
Casa y Tanto queriamos Entre en el  
Retrete que lo icimos que Reventara  
Por la calle y no beas El Miedo que Pudimos  
Pasas Por que No queriamos que vieran ar-  
go que nos Pudiera com Prometer Edecur que  
nos Pudieran Matar Por encontrar Argo como  
un corte de tela Azul Marino y una camiso  
colorado Por que llo Era un Muchacho teclate  
pero que Entren podian haber un Matado

B  
M  
g  
u  
e  
P  
c  
s  
i  
M  
R  
E  
P  
R  
g  
e  
s  
i  
i

Como Ann Becino le hicieron cosida  
mi misma Eda y por otro lado Mipo bre  
Madre que tambien corria Peligro por  
ser la Mujer De un Guariba Municipal  
pero gracia Adios Sobre Ese particular  
Nora Paso Nada Resorbimo El Problema  
como Dios Nos Dio A entender y Asimiba  
pasando El tiempo y los dias nos se-  
dejaban de oír De madrugada y los  
disparos los oiamos casi toda los Madru-  
gados por que viviamos Mas bien cerca Del  
Cementerio y Era viviendo en la calle Hornos  
o tambien un dia De este dia fatales  
le cortaron la cabeza vivo junto a la yunta-  
miento Por que decian que era comunista  
en fin eso pasaba con el franquismo era y  
muchas cosas mas y tambien se decia bom-  
bajes a muchas Mujeres los llevaban a Pola-  
cas y las Pelaban a trapo y ademas le daban  
Medio litro de Acute Recimo y Arguines le  
ponian un letero en la espalda que po-  
nia Este letero lo llevo Por ser Rojos y Arguines  
Mujeres los llevaban Al cuartel De la Guar-  
cilia Para que dijeran la Verdad o lo obliga-  
ban con que decir la Verdad y lo Verdad  
Era De que a sus Marido les habian Matado y  
cuando Decian Eso le empezaban a pegar  
ley las Pelaban a trapo y otras cosas mas y  
por mi familia Paso lo siguiente Mi padre  
eran 3 Hermanos y un dia cogieron a Mitio y  
lo llevaban Amarrado Para a fusilarlo y  
lacio El el Muro y le dijo que que iban a cercar  
su Hermano y le dijo que solo llevaban a el  
que no tenia hijo y suermana si le 4 hijos y en

Entonces los cogieron a los de y los afus, taron  
juntos cerca de donde esto El Pilar  
Dunque Hoy y Ami Padre Des pues De estar en  
la guerra 3 Año y cuando vino a casa que  
Deedangue llanolearian nada pero eso lo  
Dijeron pero que Mi padre no estubo En casa  
Mas que unos Dia y Des pues se lo llebazon a la  
Coreel De Badajoz y no borcia a casa Mas sin  
que Alas 3 Hermanos los Mataron De una  
Manera o de otra Luego Al tiempo Pusieron  
una cocina en el Palacio y allí pusiero un come-  
dor donde ibamos Todos los Del pueblo  
a que nos Dieran un cazo De Caldo con  
Berde Del campo que nosotros Mimos tenia  
nos Por el y quedamos El Campo Desemillado  
De Romanzas De a cargo y Bagarina y De  
Conejeras Poes nos Comiamos las Navajas  
podrias y con cas cara y Comimos carne  
De 3 De la Enterrada Poes Es tubimo Bos  
tante Bien con un Bollito De pan Muy pequeño  
y Ademas la Mayoria de la Dia era de Moiz a medio  
Meter Casi entero y Des pues es tubimos  
Comiendo Arroz de franco y cebada tostada  
que El arroz De franco era Brigo Melido con  
un molinillo Poes era Tanto El Ambr e que  
posabamos los que no te miamos que no podia  
nos ver una cascara de Navange en el suelo  
Poes Ademas de Moiz Mucha gente a fusilade  
Ban bien Murieron Muchas persona de  
Ambr e Poes se beian a las personas con las piez  
y los ojos ichado y Debido al Ambr e Murian  
personas andando Por la calle Poes lo que  
lla era un Mocito iba a trobarjar algun  
Dia que otro con el alluntamiento y cuando  
notra bajaba Merba A per Espaga para Bender

a cambiarnos por a este o porpan y  
Asim i bamos Pasando la vida por entonces  
Los Smerdo que se ganaban eran de 7.  
peseta y Para go Eto unover o dos vers  
a la semana y los Demos Dia Combienzaban  
y Aburide Doñete y lo Podiamos Comer Cuantas  
Cosas habra que hacer para tirar delante  
Esa era la vida que en Aquellos entonces  
Me babamos los Pobres y Nos teniamos que ir  
a rebuscar acilunos Rebusos por los bonzos  
Rebusos a los Rebusos todag me se comia  
en fin que la vida Era insopostible  
y Mi pobre Madre esto ba arte de Trabajar  
en los cosas Ricas y de Afijos Eraia argu-  
na sobre de los señoritos y nosotro de co-  
miarnos por en quella tiempo No dejaban  
Ni Rebuscar en el campo lo guardio a lide  
conforme se beian Rebuscando Bien  
aciluna vien garbazo o cuargu o pacosa  
le lo quitaban y lo Recia ban por el suelo  
e de cur que lo que querian que se estropea  
ra en la Tierra Antequa lo lojiese como nosotro  
eso sino Eran algunos guanta ante y te  
Rompianta basijo en fin que me paradede tirara  
estabo perdido por se teniamos mucho  
Miedo a los cibiles por en el cuartel teniam  
una Avitacion contra el latigo cogido de la  
pare y Al Desgraciado que lo llebaban al-  
cuartel Para simple mente que sos Pencha de el  
benia que eljir el latigo que le iban a Pegar  
y tenia que decir que si que a bido el  
el que habia Robado lo que fuera para  
comer y aunque No habia a sido por que  
sino de cur que si que a bido porque

no decía que si lo mataban Apatos y le  
todas esa cosa pasaban en aquellos  
• Bien por el tiempo iba posando y lo ha era  
un poco mayor e en poco alto bajar con  
los Arbaniles y Erabajé con Muchos Mañitos  
y Estube bastante tiempo Erabajando con  
la Arbaniles y cuando no había Erabajón  
de Albariterio Poestra bajaba en el campo  
donde Mesalia ven Asegar a es cardo a coper.  
Aci turnos y Aofra Mucha merca  
como de fleber ganado Amendo Andonoto  
En el Berano y Cambian ibamo a robar  
Aci turnos por la noche para poder comer pero  
había que tener mucho cuidado que no nos  
cojieran los Cabales porque como te cojuran  
Aa tornjor Des Pnes De Ar parte De palos a lo  
mejor se Avian comer algunos aci turnos  
cuando En fin que fue una época muy mala  
para los Pobres y como el Erabajo que había  
era muy poco entonces se juntaban Die e Doce  
nombrados y se dedican a pedir por los cosa Ricos  
por supuesto y los que se dedican eran 243  
Pones para cada y semejo se trababan toda la  
Mañana Pidiendo y a lo mejor Portan a una  
Paseta cada uno y usa era la bota de 1936.  
este tiempo 1942 entre un que esa vida asido  
Mes caminos siempre Paro tes Polvos un que  
no A lo visto esas injusticia contra persona como  
lo A bra de 1936 A lo el año 1945, Bueno lo que  
ha ha Erabajaba contra arbaniles que Erabajé  
Ermos de 200 casas Ricas por su puesto  
que es donde Erabajaban los Arbaniles  
porque los Pobres no Permamo ni un tacito  
porque los Pobres a la familia es bastante  
con vivir en otra familia junta y arcaicados

En fin Pues como Digo No Trabajaba  
en casa De los Señoritos y porque esto lo  
Trabajando Hoy todos lo de Mi época  
estabamos descontento de que la Cruzada de la  
Moza fesa cara un trozo de pan y tocino  
para comerlo porque teniamos nos  
Ambre quindios y era era la vida de todos los  
que nos Guabamos en aquellos tiempo.  
Bueno Pues lo Me fue a Trabajar con el  
Conde de la Corte como Aludante de  
Domador de caballos y estube una temporada  
cuando los caballos los Domamos Me tra  
no el conde y Me dijo que si me queria ir con el  
a trabajar en el cortejo de los Botsico con la gana  
de ir a Vray y Me dije que si que si nos comen  
mamor en el suerto y Me dijo que el Me tra  
10 pesetas y comido y Bemis cada Mes a casa y Me  
dije que si que Me tra por que lo puse y lo  
mido era una loteria en aquella ciudadania  
y Allí estube 5-0-6 años como ganadero del  
ganado bravo que por cierto Me comio el  
piedo porque lo a los Coros tengo que  
tenia mucho miedo y Bemis a casa cada  
Mes como esta que un dia tu como Duan  
sion con el conde de la Corte y Me tra por  
no Me fui mas a los Botsico y despues Me  
fui a trabajar con los Arbanites y estube  
un poco de tiempo entonces lo Me tenia  
No la Poda darme una Noche fui a los  
Al Barte y estando Bailando se unido el  
salon de baile y Anni Me se Rompio una Pierna  
y fue la Drieda y Me tra baron a Badojos y  
Me canto 8 Mes de estar con mi leña y Baston  
y Des Pue Me fui a trabajar a una de Sarchiche  
ria y Allí estube cuatro e cinco años

me Porciento sacrificarse a Gostantés Cochinos  
pero un día vino en Baja y tubo que curar y  
lo me quede o trabe Parado y o trabe Al campo  
y a los Arbanites y estando con el Maestro  
A Ponte Me llamaron para trabajar a la  
fabrica de teran a la fundicion y cuando y  
cuando se terminara el trabajo Perros Des-  
pedian asta asta que se llamaron o trabe  
y Asim iba Pasando la vida y Me llamaron  
o traver y esabe fue para trabajar en el taller  
que se estaba mejor que en la fundicion y Allí  
Estaba de peon en el taller para lo que fuera  
hasta y los últimos 8 años que estube en teron  
fue en la oficina de personar donde Posaron  
Por Mismos Bostones Millanes de pesetas  
Porque Era donde se Pagaban los nominas  
y entonces habiamos 1300 obreros tra-  
zando y Allí estube asta que Me jubik  
en 1982 en esta pequeña historia por los  
muchos detalles que no menciono porque  
sino tendria muchas cosas que escribir y  
esto fue agra Maclo lo que a pasado en  
el parano Ante y Des Pueta Guerra de  
1936 Porque aunque Galton es critico  
alguna cosa sin un orden de hechos y a lo  
mejor alguna cosa repetida Pero todo es  
cierto Pues, no soy Escritor, ni Medico  
A estos momentos solo que Me gusta escribir  
y Perdon Por la falta de ortografia

Zafra a 6 de Mayo 1990

Carlos Montaña Nette





\* Andrés Bueyo:

"vístio canida roya y paraba escojete..."  
"después del febrero Nov. Mr. se afirma  
haberle oído que levantaba la mano  
con trabajo".

\* Ideas: Marxista  
Nacionalista: NO  
U.C.T.: Sentencia  
Comunismo: NO  
Otro:



Atribuciones revolucionarias: En octubre del 34 no estaba en la fre  
- En las elecciones de febrero voté Frente P.  
- En la actual r. actitud expectante hasta  
entrada de tropas (7. VIII. 36).  
- En la escuela: Política, buena y moral  
de salud  
26. junio 37.

# Los muertos de la Guerra Civil en Zafra

■ José María Lama

La Guerra Civil de 1936 a 1939 no fue en Zafra un acontecimiento bélico. Salvo alguna incursión aérea de aviones o el ruido de los cañonazos en las escaramuzas que precedían a la toma de los pueblos cercanos, Zafra no vivió el fragor de las batallas. Durante los tres años de la guerra fue un lugar de retaguardia en la zona franquista, lleno —eso sí— de legionarios, regulares y soldados que iban y venían de un frente a otro.

Pero el alejamiento de la primera línea de fuego no supuso salvaguarda de las vidas de los zafrenses. Como ocurrió en todos los pueblos de España, también muchos vecinos de Zafra —de uno y otro bando— murieron en las trincheras con las armas en la mano. El frente de Vizcaya, el de Aragón, el de Madrid, el de Extremadura... vieron caer a unos cuarenta zafrenses, que en ocasiones ni siquiera combatían junto a sus afines ideológicos. Hubo también muertos accidentales, como el soldado que fue herido por su compañero haciendo guardia en la puerta del Alcázar, como los niños que trece años después de finalizar la guerra murieron por el estallido de una bomba con la que jugaban en la Albuhera del Campo de Sevilla, o como el crío de siete años, hermano de "El Abuelino", fallecido el 12 de octubre de 1939 al manipular una bomba de mano en El Muladar.

Pero además de las muertes en combate o fortuitas, la guerra en Zafra dejó —y ésta fue nuestra principal aportación de cadáveres— un espantoso reguero de asesinatos. Hasta el 7 de agosto de 1936, cuando ocupan Zafra los legionarios y los regulares magrebíes de la columna militar del comandante rebelde Antonio Castejón, las autoridades republicanas y socialistas habían logrado que no hubiera ni una sola víctima. Ni un solo muerto de derechas hubo en la Zafra republicana. Pero a partir de ese fatídico día 7 de agosto la ciudad vivió una orgía de sangre que conmocionó a todo el vecindario. Cerca de dos centenares de personas, de ideas republicanas e izquierdistas, murieron asesinadas por pelotones de fusilamiento primero formados por los militares del Ejército de África y luego integrados por los propios fascistas locales. La mayoría cayeron ese mismo año 1936, pero hubo también asesinatos durante los

años siguientes y, una vez finalizada la guerra, se siguió fusilando —aunque ya sólo en Badajoz o Mérida— a quienes habían sido encarcelados y sometidos a Consejo de Guerra.

La Guerra Civil en Zafra no fue, pues, un acontecimiento bélico; fue una matanza que nunca podrá ser olvidada por quienes la recuerdan y cuya memoria debe ser recobrada para quienes no la vivieron. Los historiadores locales solemos reiterar en las crónicas la pujanza de la Zafra de los Duques de Feria, su poder económico y comercial, las centenarias ferias, la cultura y el brillo contemporáneo de esta ciudad singular. Pero la historia no es sólo oropel: en nuestra memoria también hay dolor y crueldad. También las heridas forman parte de nuestra identidad de gente hecha de siglos de historia. Los asesinatos de Zafra a raíz de la Guerra Civil también son nuestra historia y como tal debe ser recuperada.

Agradezco a este nuevo periódico local, *Zafra Información*, la posibilidad que me ofrece de publicar la relación provisional de los muertos que provocó la Guerra Civil en Zafra. Por primera vez, tras sesenta y seis años, salen a la luz los nombres de todos aquellos naturales o vecinos de aquí que murieron en la Guerra. Este trabajo forma parte del libro de próxima publicación *La amargura de la memoria. República y Guerra Civil en Zafra (1931-1939)*. La razón de publicar esta lista provisional antes de que salga el próximo año a la calle el libro citado es darla a conocer a los familiares de quienes están aquí incluidos para que corrijan los datos erróneos que hayan podido deslizarse. De antemano pido disculpas por estos errores, si existieran, y ruego la indulgencia de los lectores, que sabrán valorar las dificultades que rodean un empeño de este tipo.

Agradecería a quienes puedan informarme (o facilitarme fotografías) sobre cualquiera de las personas incluidas en esta relación provisional se pongan en contacto conmigo (Teléfono 678052629. Correo electrónico: lama@inicia.es). Colaborar a que se sepa qué ocurrió con sus vidas quizás sea el obligado, aunque póstumo, homenaje que debemos a su memoria.

Las **318 muertes** de las que consta esta lista provisional se dividen en los siguientes tipos:

**Muertes por fusilamiento: 262**

En Zafra: 162 (6 dudosas)

En otras poblaciones: 62

En sitio desconocido: 38 (20 dudosas)

**Muertes en combate: 40**

En Zafra: 3 (1 de ella dudosa)

En otras poblaciones: 37 (8 de ellas dudosas)

**Accidentes: 4**

En Zafra: 4

**Otros casos: 12**

En Zafra: 7

En otras poblaciones: 5

**NOTA FINAL:** Los casos citados incluyen referencia al nombre, la causa de la muerte, la fecha y el lugar. En la columna de "Observaciones" aludo —cuando dispongo de información suficiente— a la edad, la profesión y el cónyuge de cada persona. Si no eran naturales o residentes en Zafra lo hago constar. En la columna "Fuentes" cito las fuentes documentales de las que me he servido para elaborar la lista: RCZ (Registro Civil de Zafra. Libros de Defunciones), ChFP («Expedientes sobre Guerra Civil. Documentación J.R., documento «Lista de individuos muertos en choque con la fuerza pública»), RCP (Archivo documental de EC, documento «Caidos por Dios y por España»), LV («Expedientes sobre Guerra Civil», Documentación J.R., documento «Relación de viudas que reciben socorro del Excelentísimo Ayuntamiento de esta ciudad»), FEM (Información facilitada por el historiador Francisco Espinosa Maestre, extraída de diversos Registros Civiles de la comarca y que incluirá en su próximo libro *La columna de la muerte*), ADP (Información oral facilitada por el vecino de Zafra ADP), Otros (Informaciones aisladas recogidas del Archivo Histórico Municipal de Zafra, de la bibliografía sobre la Guerra Civil y de otros informantes orales). Agradezco profundamente la ayuda que me han prestado muchas personas con sus informaciones y documentos. He suprimido de esta relación aquellos casos de los que sólo tenía constancia de un nombre o un apodo: "Campeón", "El Cojino", Galea, "Maquioli", Montoya, "Moreno el cochero", Palacios, "La Reverte", "Milili o Emilio el de la Teresa", "Tardío", etc. Agradecería especialmente cualquier información sobre estas personas.

Nº	Nombre	Causa	Fecha Muerte	Lugar	Observaciones	Fuente
204	MORENO GUZMÁN, CRISANTO	Fusilado	07/08/36	Zafra	47 años. Zapatero. Viuda: Claudio Parra Méndez	RCZ
205	MORENO GUZMAN, DIEGO	Fusilado	30/03/36	Zafra	43 años. Zapatero. Viuda: Ana Campido Menéndez	RCZ
206	MUÑOZ PEÑA, MANUEL	Fusilado	19/08/36	Zafra	Alias «Urano» o «Begalito». 45 años. Bracero. Viuda: Victoria Rodríguez García	RCZ
207	MUÑOZ MARTÍN, ESTEBAN	Otros casos		Alicante	Antiguo guardia municipal. Muerto en la cárcel	Otros
208	MURILLO DE CORA, LUISA	Fusilada	?/8/36	Zafra	Esposa de Manuel Garrido Osuna, también fusilado	ADP
209	MURILLO FERNÁNDEZ, JOSÉ	Fusilado	14/08/36	Zafra	Alias «Tarraco». 28 años. Bracero	RCZ
210	NAVARRO ORTIZ, ALEJANDRO	Fusilado	14/08/36	Zafra	44 años. Albañil. Viuda: Virginia Parro Palillo	RCZ
211	OCA SANMARTÍN, POLICARPO	Fusilado	23/10/36	Carrión de Calatrava	Claritano residente con anterioridad en Zafra	Otros
212	ÓRREGO FUENTES, ANTONIO	Fusilado	28/07/36	Fernán C.	Claritano residente con anterioridad en Zafra	Otros
213	OPELLANA CUMPLIDO, MANUEL	Fusilado	06/06/38	D. Borota	30 años. Obrero. Viuda: Domingo Gutiérrez Barrientos	RCZ
214	ORTIZ BORRAJO, DIEGO	Fusilado	02/09/36	Bodajoz	22 años. Empleado de teléfonos	RCZ
215	ORTIZ RODRÍGUEZ, FELIPE	Fusilado	07/08/36	Zafra	33 años. Viuda: Rosa Cotolán. En otros fuentes aparece como Rodríguez en segundo apellido	RCZ
216	ORTIZ HERNÁNDEZ, CECILIO	Fusilado	07/08/36	Zafra	Alias «Marrón». 45 años. Zapatero. Servo del Ayuntamiento. Viuda: Isidoro Hernández López	RCZ
217	ORTIZ INFANTE, ELOISA	Fusilada	23/10/36	Zafra	23 años.	RCZ
218	PAYÓN FABIAN, JOSÉ	Fusilado	03/10/36	Zafra	32 años. Chofer. Viuda: Carolina Segura Garrido	RCZ
219	PALOMA FERNÁNDEZ, VICTORIANO	Fusilado	05/08/36	Los Santos	40 años. Herrero. Viuda: Antonio Nova Blanco	RCZ
220	PÁMPANO, FRANCISCO	Fusilado?			Juventudes Socialistas	ADP
221	PÁMPANO PICÓN, JOSÉ	Fusilado	06/08/36	Los Santos	20 años. Bracero	RCZ
222	PÁMPANO VÁZQUEZ, JUAN ANTONIO	Fusilado	13/08/36	Zafra	Alias «Rotama». 33 años. Chofer. Viuda: Carmen Domínguez Pinto	RCZ
223	PARDO LLORENTE, MELECIO	Fusilado	28/07/36	Fernán C.	Claritano residente con anterioridad en Zafra	Otros
224	PARRA CHAMORRO, JULIO	Fusilado	23/03/36	Zafra	28 años. Bracero. Viuda: Ángela Robla Merin	RCZ
225	PASTOR MELADO, CALIXTO	Fusilado	11/08/36	Zafra	Alias «Peláguera». 22 años. Carrojero	RCZ
226	PATÍÑO HERNÁNDEZ, EMILIANO	Fusilado	07/08/36	Zafra	46 años. Bracero	RCZ
227	PEGUERO GARCÍA, LUIS	Combate?			Dado por muerto en el frente de Granada o en el de Belchite	Otros
228	PÉREZ BARRIENTO, TEODORO	Fusilado	29/09/36	Alicante		FEM
229	PÉREZ BELLIDO, SEBASTIANA	Fusilada		Alicante?	17 años.	Otros
230	PÉREZ CAVAS, MANUEL	Fusilado	26/08/36	Zafra	46 años. Bracero. Natural y vecino de Feria	RCZ
231	PÉREZ FLORES, MÁXIMO	Fusilado	29/08/36	Zafra	Alias «El Belgio». Hijo de Ana «La Belgio». 37 años. Bracero. Viuda: Consuelo Matamoros Pereira	RCZ
232	PÉREZ HERNÁNDEZ, JOSÉ	Fusilado	14/08/36	Zafra	Alias «Hermano Pérez». 40 años. Albañil. Ex-marje. Dirigente de la Casa del Pueblo. Viuda: Trinitación Álvarez Moreno	RCZ
233	PÉREZ MONTAÑO, AGUSTÍN	Fusilado	19/09/36	Zafra	Alias «El Choro». 46 años. Socialista. Vicepresidente de la Casa del Pueblo	RCZ
234	PÉREZ MONTERO, JOSÉ	Fusilado	14/08/36	Zafra	25 años. Panadero	RCZ
235	PÉREZ MURILLO, ÁNGEL	Fusilado	28/07/36	Fernán C.	Claritano residente con anterioridad en Zafra	Otros
236	PÉREZ PARRA, DÁMASO	Fusilado	15/08/36	Zafra	42 años. tabicero, natural de Alicanta	FEM
237	PÉREZ TINOCO, CIRIACO	Combate?	13/09/36	Zafra	55 años. Bracero. Pudo tratarse de un combatiente herido en la torre de Alicanta. Viuda: María Lina Mejías	RCZ
238	PIMPOLLO, JESÚS	Fusilado?				ADP
239	PIZARRO GIRALDO, AGUEDA	Fusilada	11/08/36	Zafra	53 años. Esposa de Pedro Forriat, también fusilado	RCZ
240	PIZARRO MERCHANT, EDUARDO	Fusilado	07/08/36	Zafra	23 años. Bracero	RCZ
241	PIZARRO ROJAS, PEDRO	Fusilado	20/09/36	Zafra	19 años. Mecánico	RCZ
242	PORTAL ORTIZ, FELICIANO	Fusilado	05/03/37	Torre M.S.	32 años. Camarero. Esposa de Crispola García Panán, también fusilada	RCZ
243	RAMÍREZ EXPÓSITO, JUAN	Fusilado	29/08/36	Zafra	Alias «El Portugués». 37 años. Bracero	RCZ
244	RAMÍREZ, JULIÁN	Fusilado?			Alias «Periquito»	ADP
245	RANGEL VÁZQUEZ, MANUEL	Fusilado	13/08/36	Zafra	Viuda: Adela de Iglesias Lejola	RCZ
246	REALES ARIAS, TEODORO	Fusilado	15-20/8/36	Bodajoz	Jornalero	FEM
247	RECA MENDILAZO, FÉLIX	Fusilado	30/07/36	Madrid	Claritano residente con anterioridad en Zafra	Otros
248	REYES DE TORO, JOSÉ	Fusilado			Alias «Chusquita»	CHFP
249	RIVADENEIRA, PABLO	Fusilado?			Viuda: Florentina Rodríguez Torre	RY
250	ROBLAS GORDILLO, JOSÉ	Fusilado	07/08/36	La Puebla	60 años. Guardia municipal. Viuda: María González González	RCZ
251	ROBLES GÓMEZ, VICENTE	Fusilado	26/07/36	Fernán C.	Claritano residente con anterioridad en Zafra	Otros
252	RODRÍGUEZ, FAUSTINO	Combate?			Limpiabotas. Dado por muerto en el frente de Belchite	Otros
253	RODRÍGUEZ ACOSTA, RAMÓN	Combate			Combatiente en el Ejército de Franco	RCF
254	RODRÍGUEZ EXPÓSITO, SEGUNDO	Fusilado	14/08/36	Zafra	41 años. Fundidor. Viuda: Remedios Guizado Pallero	RCZ
255	RODRÍGUEZ GUTIÉRREZ, MANUEL	Fusilado	19/09/36	Zafra	Alias «El Mariscal». 33 años. Bracero. Viuda: Dolores Gallardo Carratero	RCZ
256	RODRÍGUEZ LÓPEZ, ANSELMO	Fusilado	06/09/36	La Puebla	28 años. Viuda: Matilde Triguero Boza	RCZ
257	RODRÍGUEZ, SANTOS	Fusilado?			Alias «El del Salto»	ADP
258	RODRÍGUEZ PÁMPANO, PRUDENCIO	Fusilado	07/08/36	Aburquerque	Alias «Chaverías». 21 años. Bracero	RCZ
259	RODRÍGUEZ, INDALECIO	Fusilado	26/08/36	Zafra	44 años. Jornalero. Vecino de Feria	RCZ
260	ROJAS GALLARDO, LUIS	Fusilado	25/11/37	Zafra	Soldado republicano encarcelado en Zafra?	RCZ
261	ROJAS GORDILLO, TERESA	Fusilada	23/10/36	Zafra	46 años. Dirigente de la Casa del Pueblo. Esposa de Mariano Pizarro Cruz	RCZ
262	ROSA GARCÍA, JOSÉ	Otros casos	05/03/41	Zafra	55 años. Bracero. Causa de la muerte: «antónica»	

Nº	Nombre	Causa	Fecha Muerte	Lugar	Observaciones	Fuente
263	ROSAS PICÓN, GENARO	Combate			Viuda: Juliana Gutiérrez Moreno	RCZ
264	RUBIO GARCÍA, LAUREANO	Fusilado	07/11/36	Zafra	40 años. Ferroviario. Viuda: Manuel Casado Martín	RCZ
265	? FUENTE, LUCAS	Fusilado?		Zafra?	Alias «Luquitas». Desnazco el primer apellido	ADP
266	SABATER GARCÍA, JOSÉ	Otros casos	01/10/42	Zafra	64 años. Ferroviario. Viuda: Vianita Montañal Lastrilla	RCZ
267	SAEZ MEDINA, JOSÉ	Accidente	27/10/52	Zafra	13 años. Muerto al volar en una bomba de la guerra civil en la Albuera del Campo de Sevilla	RCZ
268	SALA FUENTE, LEONARDO	Fusilado	02/09/36	Zafra	27 años. Zapatero. Viuda: Guadalupe García Santos	RCZ
269	SAN ANDRÉS GUTIÉRREZ, LUIS	Fusilado	15/08/36	Zafra		RCZ
270	SÁNCHEZ, JOSÉ	Fusilado?			Ferroviario	ADP
271	SÁNCHEZ ARANDA, DANIEL	Otros casos	14/07/41	Zafra	68 años. Bracero. Causa de la muerte: «antónica»	RCZ
272	SÁNCHEZ BARRAGAN, INOCENTE F.	Fusilado	07/08/36	Zafra	Alias «El Jeringuero». 32 años. Zapatero	RCZ
273	SÁNCHEZ BARRAGAN, MANUEL	Fusilado	05/08/36		19 años. Bracero	RCZ
274	SÁNCHEZ DURÁN, CESAREO	Fusilado	07/08/36	Zafra	Viuda: Pilar Rodríguez Pampano	RCZ
275	SÁNCHEZ PORRINO, JUAN	Fusilado?	10/03/43	Zafra	36 años. Causa de la muerte: «hemorragia aguda anterior nasosa». Viuda: Lola Aguirre	RCZ
276	SÁNCHEZ RICO, ANTONIO	Fusilado	02/09/36	Zafra	38 años. jornalero, natural de Fuente del Maestro	FEM
277	SÁNCHEZ VALENCIA, FERNANDO	Fusilado			Viuda: Aurora Pérez Moreno	CHFP
278	SANTIAGO ESCUDERO, RUPERTO	Fusilado	?/11/1936	Valverde de Burg.	25 años. Vagante. Dirigente de izquierda Republicana	RCZ
279	SASTRE LAVADO, AVELINO	Fusilado	21/09/36	Zafra	20 años. Meztrero	RCZ
280	SASTRE LAVADO, FRANCISCA	Fusilada	16/09/36	Zafra	27 años. Mujer de Policarpo Contreras, también fusilado	RCZ
281	SEGURA, JOSÉ	Fusilado?			Alias «Segurita»	ADP
282	SERRANO GONZÁLEZ, LÁZARO	Fusilado	21/07/38	Cazurva	40 años. Socialista. Concejal de Zafra. Viuda: Atalaya Fernández Pérez	RCZ
283	SEVILLANO ESQUIVEL, JOAQUÍN	Fusilado?			Socialista	ADP
284	SILVA RAMÍREZ, CLEMENTE	Fusilado	22/10/36	Zafra	64 años. Bracero. Viuda: Catalina Moreno Warrillo	RCZ
285	SILVA RAMÍREZ, JOSÉ	Fusilado	22/10/36	Zafra	58 años. Bracero. Agrimensor. Viuda: Cesáreo Medina	RCZ
286	SOLER PÉREZ, JUANA?	Fusilado	7/8/36?	Zafra	Mostrina. Presidenta de la Sociedad Femenina de Oficios Varíos. Esposa de Rafael Hilaro Torregrosa, también fusilado	ADP
287	TEJADA, JUAN	Fusilado	26/08/36	Zafra	50 años. Vecino de Feria	RCZ
288	TEJADA OSUNA, JOSÉ	Combate	01/08/38	Benderas (Terrogona)	28 años. Capitán del Ejército de Franco	RCF
289	TINOCO, SIXTO	Fusilado				CHFP
290	«TIVIRITA»	Fusilado			Viuda: Dolores Torrado Parra	ADP
291	«TIVIRITA»	Fusilado			Viuda: Carmen León Navas	ADP
292	TORO MARTÍN, FRANCISCO	Fusilado	18/08/36	Bodajoz	Esposa de Eloisa Barrio González, también fusilado	RCZ
293	TORO PÁMPANO, JOSÉ	Combate	06/04/38	S. Carrac.	38 años. Bracero. Carrera del Ayuntamiento. Combatiente en el Ejército republicano	RCZ
294	TORO PÁMPANO, JUAN	Fusilado	07/08/36	Llerena	25 años. Bracero	RCZ
295	TORO PÁMPANO, MICHAELA	Fusilada	18/09/36	Zafra	33 años. Fue fusilada embarazada. Viuda: Felipe Carballe Fernández, alias «El Chá»	RCZ
296	TORRADO HERNÁNDEZ, FÉLIX	Combate?			Dado por muerto en el frente de Granada	Otros
297	TORRADO PARRA, ANASTASIO	Fusilado	13/08/36	Zafra	39 años. Zapatero. Viuda: Carmen Picat Bozas	RCZ
298	TORRADO RIVADENEIRA, ENILIO	Fusilado	10/09/36	Bodajoz	20 años. Bracero	RCZ
299	TORRIGLOSA SOTO, MÁXIMO	Fusilado	07/08/36	Zafra	Alias «El Garboso». 51 años. Carpintero	RCZ
300	TRIGUERO FUENTE, ÁNGEL	Fusilado	23/10/36	Zafra	37 años. Bracero. Viuda: Darriago Garrido Pastor	RCZ
301	TRUJILLO PÉREZ, TEODOMIRO	Fusilado	07/08/36	Zafra	40 años. Consejo del Instituto de Educación Secundaria. Socialista. Viuda: María Chovera González	RCZ
302	VACA GALBAN, FLORENCIO	Fusilado	24/09/36	Zafra	31 años. Combatiere	RCZ
303	«VALENTÍN, EL DE TITO»	Fusilado	26/08/36	Zafra	20 años. Vecino de Feria	RCZ
304	VALERO CUÉLLAR, ANTONIO	Fusilado	02/09/36	Zafra	33 años. Bracero.	FEM
305	VÁZQUEZ, LEANDRO	Fusilado			Viuda: María Gertrud Murillo	CHFP
306	VÁZQUEZ BERCIANO, FELIPE	Fusilado	14/10/36	Zafra	44 años. Bracero. Viuda: Isabel García Montaña	RCZ
307	VÁZQUEZ GARCÍA, EMILIA	Otros casos	04/10/36	Zafra	33 años. Viuda de Félix Cosme Manera, fusilado	RCZ
308	VÁZQUEZ GÓMEZ, DOLORES	Fusilada	19/09/36	Zafra	48 años. Esposa de Rosendo Graciano Serrano	RCZ
309	VÁZQUEZ GONZÁLEZ, JOSÉ	Fusilado	13/08/36	Zafra	20 años. Bracero	RCZ
310	VÁZQUEZ GUIZADO, LUCIANO	Fusilado	02/10/36	Zafra	Alias «El Relampago». Zapatero. Viuda: Magdalena Hernández García	RCZ
311	VÁZQUEZ HERNÁNDEZ, ÁNGEL	Combate			Combatiente en el Ejército de Franco	RCF
312	VÁZQUEZ PACHÓN, DOMINGA	Fusilada	19/09/36	Zafra	52 años. Esposa de José González Pové, también fusilado	RCZ
313	VENEGAS OTERO, ÁNGEL	Combate	31/03/38	Tortosa	Combatiente en el Ejército de Franco	RCF
314	VERA BLANCO, DIONISIO	Combate	13/09/36	Alicante	33 años. Combatiente en el Ejército de Franco. Falagasta. Antiguo guardia municipal. Viuda: Blanca Garrido Gorrero	RCF
315	VILLEGAS RIVERO, PATRICIO	Fusilado	07/08/36	Zafra	34 años. Leñero. Viuda: Brucela Bernáldez Expósito	RCZ
316	VIÑUELAS JIMÉNEZ, GUILLERMO	Fusilado	02/10/36	Bodajoz	Albañil. Concejal del Ayuntamiento de Bodajoz	FEM
317	VITORIQUE, JULIÁN	Fusilado	07/08/36	Zafra		ADP
318	ZAMBRANO TINOCO, JUAN ANTONIO	Fusilado	07/08/36	Zafra	36 años. Empleado de Telégrafos. Viuda: Severiana Sánchez Martín	RCZ

«Los muertos de la Guerra Civil en Zafra» forma parte del libro, aún sin editar, La amargura de la memoria. República y Guerra Civil en Zafra (1931-1939) de José María Lama. Zafra Información, N.º 1, Julio de 2002.

Nº	Nombre	Causa	Fecha Muerte	Lugar	Observaciones	Fuente
93	GARCÍA ESCUDERO, FRANCISCO	Fusilado			Es posible que se trate del apodado «Fortenós» por ADP	ChFP
94	GARCÍA, CRISPULA	Fusilado	05/03/37	Torre de M. Sotero	Huaja de Feliciano Portal, también fusilada	ADP
95	GARCÍA MÁRQUEZ, LUIS	Combate			Soldado del ejército franquista	RCP
96	GARCÍA MERINO, JOSÉ	Accidente	28/10/52	Zafra	13 años. Muerto al explotarle una bomba de la guerra civil en la Albuera del Campa de Sevilla	RCZ
97	GARCÍA PALACIOS, ABELARDO	Fusilado	28/07/36	Fernán Cab.	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros
98	GARCÍA PÉREZ, AQUILINO	Combate			Soldado del ejército franquista	RCP
99	GARCÍA ROA, ÁNGEL	Fusilado	30/07/36	Veledos	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros
100	GARCÍA RUIZ, DOMINGO	Fusilado				ChFP
101	GARCÍA SOLAS, JACINTO	Fusilado	30/07/36	Madrid	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros
102	GARCÍA SORIANO, SEBASTIÁN	Fusilado	23/08/36	Práma del Condado	34 años. Cartero. Anterior vecino de Zafra. Yoda: María Cibrillón	Otros
103	GARRIDO CORDERO, JOAQUÍN	Otros casos	21/12/38	Estrella (Valencia)	34 años. Zapatero. Dirigente de la Casa del Pueblo. Secretario de la Agrupación Socialista. Yoda: Carmen Ortiz Barrero	RCZ
104	GARRIDO MURILLO, FIDEL	Fusilado?			Guardia municipal. Su padre también fue fusilado	ADP
105	GARRIDO MURILLO, MANUEL	Fusilado	07/08/36	Zafra	Alias «Melón». 19 años.	RCZ
106	GARRIDO BELLIDO, JOSÉ	Fusilado				ChFP
107	GARRIDO OSUNA, MANUEL	Fusilado	20/08/36	Zafra	54 años. Zapatero. Dos de sus hijos fueron también fusilados	RCZ
108	GIL MENA, FÉLIX	Fusilado	14/08/36	Zafra	58 años. Brotero. Yoda: Antonio Rey Rangel	RCZ
109	GILARTE GUTIÉRREZ, JULIAN	Fusilado	01/10/36	Zafra	29 años. Zapatero. Socialista. Yoda: Cipriano Fernández Ortiz	RCZ
110	GÓMEZ GÓMEZ, JESÚS ANIBAL	Fusilado	28/07/36	Fernán Cab.	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros
111	GONZÁLEZ BARRERO, ELOY JOSÉ	Fusilado	26-27/4/1939	Castuera	45 años. Industrial. Alcalde de Zafra de 1931 a 1934 y en 1936. Yoda: Rosario Nogales Durán	RCZ
112	GONZÁLEZ COBOS, JOSÉ	Fusilado	21/11/36	Buquillos	36 años. Herrero. Vecino de Buquillos. Fusilado por intentar huir de su encarcelamiento en el Alcazar de Zafra	RCZ
113	GONZÁLEZ DE HEREDIA, FELIPE	Fusilado	02/10/36	Fernán Cab.	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros
114	GONZÁLEZ ESQUIVER, CÁNDRIDO	Fusilado	26/08/36	Zafra	10 años. Jornalero. Vecino de Feria	RCZ
115	GONZÁLEZ GARCÍA, ALFONSO	Fusilado	25/11/36	Zafra	40 años. Ferroviario. Yoda: Manuel Cesado Mantalvo	RCZ
116	GONZÁLEZ GOMATO, NIEVES	Fusilado	20/08/36	Zafra	27 años. Yoda: Enrique Remes Ortiz	RCZ
117	GONZÁLEZ POVÉ, JOSÉ	Fusilado	19/09/36	Zafra	54 años. Zapatero. Yoda: Domingo Vázquez Farián	RCZ
118	GONZÁLEZ RAMÍREZ, FERMÍN	Fusilado	25/09/36	Zafra	33 años. Brotero	RCZ
119	GONZÁLEZ RAMÍREZ, SEGUNDO	Fusilado		Zafra	23 años. Vecino de Feria	FEM
120	GONZÁLEZ VÁZQUEZ, RAFAEL	Fusilado	29/09/36	Zafra	16 años. Brotero	RCZ
121	GONZÁLEZ VÁZQUEZ, MÁXIMO	Combate	05/09/36	Zafra	28 años. Combatiente del ejército sublevado muerto en una escaramuza cerca de Zafra	RCZ
122	GONZÁLEZ, LORENZO	Fusilado?				ADP
123	GORDILLO CAMPO, RICARDO	Fusilado	29/08/36	Zafra	17 años. Brotero	RCZ
124	GORDILLO GILARTE, ANTONIO	Combate?			Alias «Minato». En alguna fuente aparece dado por muerto en combate. Yoda: Josefa Ortiz Infante	ADP
125	GRANADO SALGUERO, SANDALIO	Fusilado	23/09/36	Zafra	29 años. Yoda: Nicolsa Calvo González	RCZ
126	GRANADO SALGUERO, ANTONIO	Fusilado?			Yoda: Manuel Jiménez Jaramillo	RY
127	GRANADO SALGUERO, EMILIO	Fusilado?			Alias «Chaveros». Yoda: Carmen Blanco Torrado	ADP
128	GUERRERO GALLARDO, ANTONIO	Fusilado	07/08/36	Zafra	53 años. Socialista. Consejo del Instituto de Educación Secundaria. Yoda: Dionisia Lina Lina	RCZ
129	GUERRERO INFANTE, JOSÉ	Combate			Combatiente en el Ejército de Franco	RCP
130	GUERRERO RODRÍGUEZ, FERMÍN	Fusilado	07/10/36	Zafra	Chefes. 34 años. Yoda: Purificación Remes Rodríguez	RCZ
131	GUERRERO SÁNCHEZ, JOSÉ	Fusilado?	19/11/39	Zafra	Chefes. 46 años. Yoda: Julio Montero Alvarado.	RCZ
132	GUIJARRO JIMÉNEZ, JULIAN	Fusilado	?/1936	Zafra	Brotero. 62 años. Yoda: Mariño Escaso Llora	RCZ
133	GUILLEMO PAMPANO, FÉLIX	Combate			Combatiente en el Ejército de Franco	RCP
134	GUISADO MURILLO, LUCIANO	Fusilado	29/08/36	Zafra	Alias «Minato». 20 años. Juventudes Socialistas	RCZ
135	GUISADO PALLERO, EMILIANO	Combate		Frente de Castellón	33 años. Obrero de Terán. Combatiente del ejército franquista. Alférez e UGL. Hijo y hermano de fusilados republicanos	RCP
136	GUISADO PALLERO, TOMÁS	Fusilado	14/08/36	Zafra	49 años. Brotero. Yoda: Isabel Romáez Rosas	RCZ
137	GUISADO PALLERO, BLAS	Fusilado	14/08/36	Zafra	37 años. Yoda: Ampara Rosas Irujo	RCZ
138	GUTIÉRREZ MARTÍNEZ, JOSÉ	Fusilado	19/09/36	Zafra	Alias «Meneguitos». 18 años. Hijo de fusilado	RCZ
139	GUTIÉRREZ, DOMINGO	Fusilado?			Yoda: Hermindo Martínez Durán. Su hijo también fue fusilado	RY
140	GUTIÉRREZ BARRIENTO, MIGUEL	Fusilado	19/09/36	Zafra	18 años. Brotero	RCZ
141	HERNÁNDEZ ALBUJAR, CELESTINO	Fusilado	19/09/36	Zafra	26 años. Brotero. Sus padres también fueron fusilados	RCZ
142	HERNÁNDEZ ROCHA, FELIPE	Fusilado		Zafra	Alias «Zangano». Su mujer y su hijo también fueron fusilados	ADP
143	HERNÁNDEZ CORTUJO, MARIANO	Fusilado?				ADP
144	HERNÁNDEZ LANZA, VÍCTOR	Fusilado	08/12/36	Zafra	24 años. Zapatero	RCZ
145	HERNÁNDEZ PÉREZ, FRANCISCO	Fusilado				ChFP
146	HILARIO TORREGROSA, RAFAEL	Fusilado	07/08/36	Zafra	Alias «El modelista». Empleado de Juan Pons Ortiz. Mariño de «doña Juana la moestra»	Otros
147	HIPÓLITO ZAMBRANO, AGUSTÍN	Fusilado	14/10/36	Zafra	Alias «Calvito». 42 años. Forjador. Yoda: Teresa Pérez Fernández	RCZ
148	HOLGUÍN MORALES, JUAN JOSÉ	Fusilado	14/08/36	Zafra	Yoda: Elia Gorrila Osuna	RCZ
149	INFANTE GONZÁLEZ, JUAN	Fusilado	14/08/36	Zafra	Alias «Fuerte el de Marto». Yoda: Nicolsa Guillermo Pampano	RCZ
150	INFANTE GONZÁLEZ, ANTONIO	Fusilado?				ADP
151	INFANTE GONZÁLEZ, BASILIO	Fusilado?				ADP
152	INFANTE MUÑOZ, FRANCISCA	Fusilado	07/08/36	Zafra	52 años. Yoda: Cayetano Silva Vergas.	RCZ
153	JARAMILLO ORTÍZ, JULIÁN	Combate?			Alias «El Piruli». Es un caso extraño. Aparece en la relación de castos pero algún informante lo cita como fusilado.	RCP
154	LADERA CAMPO, JOSÉ	Fusilado	22/09/36	Alcanera	Alias «El Avellano». 17 años. Brotero	RCZ
155	LANZO RODRÍGUEZ, BERNARDO	Fusilado	20/10/36	Zafra	Alias «El Camba». 20 años. Torero	RCZ
156	LANZO RODRÍGUEZ, JOSÉ	Fusilado	20/10/36	Zafra	Alias «El Camba». 28 años. Carrojero	RCZ
157	LASA VIDAURRETA, ANTONIO	Fusilado	28/07/36	Fernán Cab.	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros
158	LASO PINTO, JOSÉ	Fusilado	15/08/36	Zafra	58 años. Forjador. Sonora del Ayuntamiento. Yoda: María Cerca Torrado	RCZ
159	LAVADO GARCÍA, ANTONIO	Fusilado	02/09/36	Zafra	34 años. Jornalero. Natural y vecino de Fuente del Maestro	FEM
160	LLANOS AMBROSIO, JOSÉ	Fusilado		Zafra	Dirigente comunista de Zafra	Otros
161	LLERA DURÁN, MANUEL	Combate			Combatiente en el Ejército de Franco	RCP
162	LLERA GARCÍA, EDUARDO	Fusilado	12/08/36	Zafra	Alias «Calito». 44 años. Listero y sereno del Ayuntamiento. Yoda: Dolores Loza Pino	RCZ
163	LLERA HERNÁNDEZ, ISIDORO	Fusilado	20/09/36	Zafra	16 años. Brotero	RCZ
164	LLERA HERNÁNDEZ, LUCIANO	Fusilado	20/09/36	Zafra	19 años. Comerciante	RCZ
165	LLERA OTERO, FRANCISCO	Combate			Combatiente en el Ejército de Franco	RCP
166	LLERENA RODRÍGUEZ, JOSÉ	Combate	16/02/38	Frente de Ginja	28 años. Carpintero. Combatiente en el Ejército franquista	RCP
167	LOBO BORRACHERO, LUIS	Fusilado	11/09/36	Zafra	21 años. Electricista	RCZ
168	LÓPEZ MARTÍNEZ, ÁNGEL	Fusilado	28/07/36	Fernán Cab.	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros
169	LÓPEZ MARTÍNEZ, CLAUDIO	Fusilado	28/07/36	Fernán Cab.	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros
170	LÓPEZ TEJADA, ANTONIO	Fusilado	28/09/36	Zafra	29 años. Alfarero. Yoda: Amparo Mujica Lanza	RCZ
171	LUNA ZAMBRANO, DIEGO	Fusilado	07/08/36	Zafra	37 años. Industrial. Presidente de la Peña «La Naranja»	RCZ
172	MACARRO, EDUARDO	Fusilado			Yoda: Dolores Durán de la Rosa	ChFP
173	MACÍAS SOTO, JUAN	Fusilado				RY
174	MADROÑERO VIOTA, LUIS	Fusilado	07/08/36	Zafra	53 años. Secretario del Instituto de Educación Secundaria y Juez suplente. Yoda: Ángela Murillo Gómez	RCZ
175	MANOVEL ALEZ, JOSÉ	Fusilado	07/08/36	Zafra	28 años. Ferroviario. Dirigente político en La Puebla	RCZ
176	MARÍN BRAVO, FRANCISCO	Fusilado	29/08/36	Zafra	Alias «El Tortajo». 22 años. Brotero	RCZ
177	MARRÓN VÁZQUEZ, CELEDONIO	Fusilado?	22/06/39	Zafra	63 años. Obrero. Yoda: Elena Llera	RCZ
178	MARROQUÍ, FERMÍN	Fusilado?			Alias «Calderete» e «Merivelos»	ADP
179	MARRÓN LLERA, ENRIQUE	Fusilado	30/11/40	Badajoz		FEM
180	MARTÍNEZ DE LAGUNA Y LOPO, FCO.	Combate	21/09/38	Frente del Ebro	Soldado del ejército franquista	RCP
181	MARTÍNEZ VILLAR, MANUEL	Fusilado	15/08/36	Zafra	Alias «El Rilo». 42 años. Alfarero. Yoda: Ángela Mota Guillán	RCZ
182	MATA ALBURQUERQUE, LUIS	Fusilado	07/08/36	Zafra	30 años. Chefes en CAMPASA. Yoda: Constantino Ceballos Núñez	RCZ
183	MATAMOROS GUTIERREZ, MANUEL	Fusilado	28/09/36	Zafra	35 años. Jornalero	RCZ
184	MEDINA HERNÁNDEZ, PEDRO	Fusilado	30/07/36	Madrid	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	RCZ
185	MEDINA MUÑOZ, JOSÉ	Fusilado	05/08/36	Las Santos	25 años. Brotero	RCZ
186	MEDINA RODRÍGUEZ, MIGUEL	Accidente	12/10/39	Zafra	7 años. Muerto al estallar una bomba con la que jugaba en la calle. Hermano de «El Abuelino»	RCZ
187	MEDIA ZAMORA, JOSE	Fusilado	26/09/36	Zafra	18 años. Brotero	RCZ
188	MELADO ASENSIO, MANUEL	Fusilado	28/01/38	D. Barito	34 años. Brotero. Yoda: Consuegra Pérez	RCZ
189	MELADO DELGADO, JOSÉ	Fusilado				ChFP
190	MELADO ORTIZ, LORENZO	Fusilado	29/08/36	Zafra	22 años. Brotero	RCZ
191	MENAYO PRIETO, ELIAS	Otros casos	21/03/48	El Reposo	65 años. Ferroviario. Yoda: Inés García Magaz. Fue muerto por los nazis en una incursión que hicieron en El Reposo	RCZ
192	MENDOZA MONTAÑEZ, ANTONIO	Fusilado		Cáceres?	Abogado. Catedrático de Instituto. Juez de Instrucción provisional	Otros
193	MERCHÁN CARBAJAL, FRANCISCO	Fusilado	22/09/36	Zafra	42 años. Concejal de Zafra. Socialista. Yoda: Francisca Conacho Sánchez	ChFP
194	MERINO RAMÍREZ, ANGEL	Fusilado	13/08/36	Zafra	33 años. Brotero. Yoda: Fermín Sánchez Tascas	RCZ
195	MERINO RAMÍREZ, RICARDO	Fusilado	14/09/36	Zafra	30 años. Brotero	RCZ
196	MIGUEL MIGUEL, JOSÉ	Fusilado	30/07/36	Madrid		Otros
197	MOHAMED BEN HAMED	Otros casos	23/10/37	Zafra	Soldado de la Metalla Rediflo 2ª. Muerto en el Hospital Masadran	RCZ
198	MOLANO DELGADO, JOSE	Fusilado	23/11/36	Zafra	30 años. Ferroviario. Yoda: Teodoro Elías Reyes	RCZ
199	MONTAÑO GRANADO, ANTONIO	Fusilado?	07/05/44	Zafra	49 años. Obrero. Yoda: Mauricio Maizón Franco	RCZ
200	MONTAÑO PRIVON, RAFAEL	Fusilado	?/08/1936	Badajoz	19 años. Brotero.	RCZ
201	MONTAÑO SALGUERO, FELIPE	Otros casos	13/12/37	Zafra	61 años. Causa de la muerte: «fractura de la base del cráneo»	RCZ
202	MONTAÑO TORIBIO, LEÓN	Otros casos		Badajoz	Guardia municipal.	Otros
203	MORALES GONZÁLEZ, SALVADOR	Fusilado	18/08/36	Badajoz	30 años. Brotero. Yoda: Dolores Merino Raso	RCZ

# RELACIÓN DE MUERTOS A CONSECUENCIA DE LA GUERRA CIVIL RELACIONADOS CON ZAFRA (Lista provisional)

Nº	Nombre	Causa	Fecha Muerto	Lugar	Observaciones	Fuente
1	ABRIL RASTROLLO, JOSÉ	Fusilado	24/11/36	Zafra	39 años. Bracero. Viuda: Valentina Moreno Casero	RCZ
2	ALBUJAR TERUEL, ANTONIA	Fusilado		Zafra	Alias «La Zángana». Esposa de Felipe Hernández, también fusilado	CHP
3	ALDAMA DELGADO, BLAS	Fusilado	23/10/36	Zafra	Alias «Barquillero». 42 años. Socialista. Viuda: Concha Sario López	RCZ
4	ALONSO DIAZ, JOSE	Fusilado	04/12/36	Zafra	34 años. Ferroviario. Viuda: Elena Cristóbal Hernández	RCZ
5	ALVARADO GONZÁLEZ, JOSÉ	Fusilado	02/09/36	Zafra	21 años. Maestro. Natural y vecino de Fuente del Maestro	FEM
6	ÁLVAREZ MEDINA, TOMÁS	Combate	10/08/38	Casas de Don Pedro	24 años. Toriente del Ejército de Franco. Farmacéutico	RCZ
7	AMADOR VIVAS, ESTEBAN	Fusilado	23/10/36	Zafra	Alias «Calleja». 37 años. Panadero. Viuda: Carmen Worena Campos	RCZ
8	AMAYA MELADO, ANTONIO	Fusilado	07/08/36	Zafra	Alias «Amaytas». 41 años. Guardia municipal. Viuda: Dolores Escosa Fernández	RCZ
9	ANTEQUERA MONDAÑO, EDUARDO	Fusilado	14/08/36	Zafra	44 años. Comerciante. Viuda: Elena Hennesa Escosa	RCZ
10	APONTE REY, ANTONIO	Combate	24/08/38	Bo Zójar	19 años. Dependiente. Combatiente en el Ejército franquista	RCZ
11	ARAGON BARONA, CIPRIANO	Fusilado	02/10/36	Zafra	29 años. Obrero de la fábrica de Terán. Dirigente de la Casa del Pueblo. Viuda: Maximino Vázquez Toro	RCZ
12	ARAGON BARONA, JULIÁN	Fusilado	19/09/36	Zafra	24 años. Obrero de la fábrica de Terán. Miembro de la Juventud Socialista	RCZ
13	ARANDA PIÉDROLA, TOMÁS	Fusilado	30/07/41	Almendralejo	Alias «El Judío». 30 años. Viuda: I. Torrado	Otros
14	ARELLANO MUÑOZ, AMADOR	Fusilado	29/09/36	Zafra	30 años. Ferroviario. Vecino de Pueblo de S. Pérez	FEM
15	ARROYO PALLERO, FRANCISCO	Fusilado	20/08/36	Zafra	48 años. Viuda: Telesforo Mariña Vázquez	RCZ
16	ARROYO VÁZQUEZ, ISIDRO	Fusilado?	19/05/40	Zafra	44 años. Bracero. Viuda: Trinidad Medina Roblas	RCZ
17	ATALAYA MUÑOZ, JOSÉ	Fusilado?	?	Zafra	Dado por desaparecido y sin confirmación de muerte	RCZ
18	BARRIOPEDRO TEJEDOR, GABRIEL	Fusilado	28/07/36	Fernán Caballero	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros
19	BARROSO CARRALLO, Antonio	Combate	21/03/38	Villabona (Iruñea)	Combatiente en el Ejército franquista. Hijo de fusilado	RCF
20	BARROSO VÁZQUEZ, BLAS	Fusilado	14/08/36	Zafra	Alias «El Grajo». 51 años. Bracero. Viuda: Analeta Carbello	RCZ
21	BENITEZ EXPOSITO, FLORENCIO	Fusilado	19/09/36	Zafra	Ebanista. Dirigente comunista. Viuda: Carmen Gutiérrez Vázquez	RCZ
22	BENITO GONZALEZ, ELOISA	Fusilado	15/08/36	Zafra	36 años. Esposa de Francisco Toro Martín, también fusilado	RCZ
23	BERMÚDEZ GORDILLO, ANTONIO	Combate			Soldado del Ejército de Franco	RCF
24	BERMUDO AMAYA, FÉLIX	Combate	14/03/37	Freixo de Viqueyo	Soldado del Ejército de Franco	RCF
25	BERROSO MAILLO, PRIMITIVO	Fusilado	27/07/36	Fernán C.	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros
26	BIZARRO ROSAS, BÁRBARA	Fusilado	07/08/36	Zafra	48 años. Dirigente de la Casa del Pueblo	RCZ
27	BLANCO ARIAS, BALDOMERO	Fusilado	11/09/36	Zafra	36 años. Comunista. Viuda: Teresa Festalbe Gerda	RCZ
28	BLANCO ZAMBRANO, JOSÉ	Fusilado	02/09/36	Zafra	29 años. Jornalero. Natural y vecino de Fuente del Maestro	FEM
29	BORRITA PEREZ, JOSE	Fusilado	28/09/36	Zafra	27 años. Bracero. Viuda: Elena Suárez Gascón	RCZ
30	BORRILLO JARA, FRANCISCO	Combate			Combatiente del Ejército de Franco	RCF
31	BORRERO OSUNA, MANUEL	Accidente	19/08/36	Sevilla	20 años. Soldado. Herido accidentalmente por un camión durante la guerra y trasladado a Sevilla	RCZ
32	BRIEVA FRIAS, ANTONIO	Combate	28/08/37	Freixo de Aragón	Combatiente del Ejército de Franco	RCF
33	BOYA CUADRADO, ?	Fusilado	26/08/36	Zafra	17 años. Natural y vecino de Feria	RCZ
34	BOZA MARQUEZ, MANUEL	Fusilado	23-29/9/1936	Zafra	25 años. Alias «Corales»	RCZ
35	BOZA, LORENZO	Fusilado?		Zafra?	Alias «Corales»	ADP
36	BOZA, JUAN FRANCISCO	Fusilado?		Zafra?	Alias «Corales»	ADP
37	BRAVO GONZÁLEZ, ANTONIO	Fusilado	03/10/36	La Puebla	24 años. Bracero. Vecino de La Puebla. Viuda: Antonia Arias Bellido	RCZ
38	BROMCANO CORTÉS, ALFONSO	Fusilado	21/09/36	Las Santas	49 años. Carabinero. Viuda: Ana Inés Díaz	RCZ
39	BUCETA ROMERO, ENRIQUE	Fusilado	17-19/8/1936	Bodajoz	58 años. Funcionario de prisiones. Viuda: Matilde Campini Hernández	RCZ
40	CABALLERO URBANO, PEDRO	Fusilado	1/9/1936	Burguillos	21 años	RCZ
41	CALDERON ORTIZ, LUIS	Fusilado	01/10/36	Tregena	48 años. Concejal de Zafra. Socialista. Viuda: Concepción Bizarro Flores	RCZ
42	CAMPOS FERNÁNDEZ, ADRIÁN	Fusilado	08/8/36	Bodajoz	31 años. Comunista. Viuda: María González Hagera	CHP
43	CANTOS YMAZ, ADOLFO	Otros casos	17/04/37	Zafra	30 años. Tipógrafo.	RCZ
44	CAÑO, ÁNGEL	Fusilado		Zafra	Empleado de CAMPSA. Secretario de la Casa del Pueblo. Presidente de la Agrupación Socialista	Otros
45	CARABALLO GUILLEN, ANTONIO	Combate	05/03/37	Freixo de Viqueyo	Combatiente del Ejército de Franco	RCF
46	CARBAJAL PEREZ, FELIPE	Fusilado	19/09/36	Zafra	27 años. Bracero.	RCZ

Nº	Nombre	Causa	Fecha Muerto	Lugar	Observaciones	Fuente
47	CARBAJAL PERIAÑEZ, ISABEL	Fusilado	20/08/36	Zafra	40 años. Viuda: Domingo Segura Sánchez	RCZ
48	CARBAJAL VÁZQUEZ, FÉLIX	Fusilado	19/09/36	Zafra	Alias «Montañón». 33 años. Mozo de la estación de ferrocarril. Viuda: Ascensión Sánchez García	RCZ
49	CARBAJAL ZAMBRANO, FRANCISCO	Fusilado	07/08/36	Zafra	26 años. Bracero. Comunista	RCZ
50	CARBALLO FERNÁNDEZ, FÉLIX	Combate?			Combatiente en el Ejército republicano. Se lo dio por muerto en el Frente de Graño	LH
51	CASTAÑÓN GUILLEN, JOSÉ	Combate?			Combatiente en el Ejército republicano. Se lo dio por muerto en el Frente de Graño	LH
52	CASTILLA MOLINA, JUAN	Fusilado	27/11/36	Zafra	33 años. Ferroviario. Delegado del Sindicato Nacional Ferroviario. Viuda: Eugenia Mercedes Ruiz	RCZ
53	CASTILLO MORALES, GUILLERMO	Fusilado				CHP
54	CASTILLA, ÁNGEL	Combate?			Combatiente en el Ejército republicano. Se lo dio por muerto en el frente de Belchite	LH
55	CATALÁN LASALA, CÁNDIDO	Fusilado	28/07/36	Fernán Cab.	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros
56	CERRAJERO DIAZ, FRANCISCO	Fusilado	29/09/36	Zafra	40 años. Guardia municipal. Viuda: María González González	RCZ
57	CERRAJERO GONZÁLEZ, AGUSTÍN	Combate			Combatiente en el Ejército franquista. Hijo de fusilado	RCF
58	CHAMIZO MATEOS, JUAN	Combate			Combatiente en el Ejército franquista	RCF
59	«Cifra»	Combate		Zafra	Se trata de la persona que resistió la llegada de los tropas a Zafra en la madrugada del 7 de agosto de 1936 y fue abatido de un tiro	Otros
60	CONDE GRANDE, SEGUNDO	Otros casos	28/09/48	Guadalupe	36 años. Vecino de Guadalupe. Murió por «estrangulamiento» en el Depósito Municipal. Puede tratarse de la ejecución de un maquis	RCZ
61	CONTRERAS MIRANDA, POLICARPO	Fusilado	14/09/36	Zafra	31 años. Mecánico. Marido de Francisca Sastre Laveda, también fusilado	RCZ
62	CORDERO CORDERO, TOMÁS	Fusilado	28/07/36	Fernán C.	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros
63	CORONEL GONZALEZ, ANTONIO	Fusilado	07/08/36	Zafra	Alias «Marqués». Mecánico.	RCZ
64	CORONEL GONZALEZ, FRANCISCO	Fusilado	07/08/36	Zafra	23 años. Dirigente de la Juventud Socialista. Viuda: Granada Santos Rubio	RCZ
65	CORONEL GONZALEZ, REYES	Fusilado	28/08/36	Zafra	26 años. Obrero de la fábrica de Terán. Dirigente socialista	RCZ
66	CORTES RODRIGUEZ, BARTOLOMÉ	Fusilado	26/08/36	Zafra	29 años. Vecino de Feria	RCZ
67	CORTES RODRIGUEZ, INDALECIO	Fusilado	26/08/36	Zafra	23 años. Vecino de Feria	RCZ
68	COSME MANCERA, FÉLIX	Fusilado	1936	Zafra		Otros
69	DE ANDRÉS MARTÍNEZ, JOAQUÍN	Fusilado	ago-36	Israel	Dirigente de Izquierda Republicana. Exdirector del Instituto de Zafra. Catedrático de Geografía e Historia. Anteriormente residente en Zafra	Otros
70	DE LA IGLESIA LUCIO, GREGORIO	Fusilado	30/07/36	Valdeca	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros
71	DEL AMO PALOMINO, OTILIO	Fusilado	28/07/36	Fernán Cab.	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros
72	DE MATIAS RUIZ, LUIS	Fusilado	30/07/36	Madrid?	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros
73	DÍAZ CALLEJA, ANTONIO	Combate			Soldado del ejército franquista.	RCF
74	DOMÍNGUEZ MELADO, LIBORIO	Fusilado	19/09/36	Zafra	Alias «Azafra». 29 años. Bracero. Viuda: Asunción Goyanga Vázquez	RCZ
75	DOMÍNGUEZ RIVADENHRA, CARLOS	Combate	15/10/37	Frente de de Madrid	Soldado del ejército franquista.	RCF
76	DOMÍNGUEZ RODRÍGUEZ, JULIÁN	Fusilado	14/08/36	Zafra	Alias «Corico». 45 años. Bracero. Viuda: Florentina Torrado Hernández	RCZ
77	DUQUE GRANADO, LUIS	Fusilado	27/10/36	Zafra	50 años. Calderero. Viuda: Petra Carmena Expósito	RCZ
78	DURÁN, CECILIO	Fusilado			Viuda: Antonio Gómez Pingallo	RY
79	DURÁN GONZÁLEZ, VICENTE	Otros casos	10/03/44	Zafra	45 años. Causa de la muerte: «congestión pulmonar»	RCZ
80	DURÁN HERNÁNDEZ, TIMOTEO	Fusilado	29/09/36	Zafra	Alias «Tienes». 53 años. Bracero. Viuda: Remedios Morales Pastor.	RCZ
81	DURÁN MORALES, FRANCISCO	Fusilado	29/09/36	Zafra	Alias «Tienes». 25 años. Bracero. Hijo de fusilado.	RCZ
82	DURÁN MORALES, TIMOTEO	Combate	Abril de 1937	Frente de Peñameya	Soldado del ejército franquista. Hijo y hermano de fusilados	RCF
83	ENCARNADO VENEGAS, FRANCISCO	Fusilado	19/11/39	Madrid	Teniente coronel del Ejército republicano. Hermano del concejal socialista de Zafra Alfredo Encarnado Venegas	Otros
84	ESCUDERO, MARÍA	Fusilado				CHP
85	FERNÁNDEZ LANGA, RAMÓN	Fusilado		Zafra		CHP
86	FLORES MUÑOZ, EDUARDO	Fusilado				CHP
87	FERNÁNDEZ ORTIZ, IGNACIO	Fusilado	07/08/36	Zafra	Alias «Brazos». 24 años. Bracero	RCZ
88	FERRERO BOGALLO, FAUSTINO	Fusilado	30/07/36	Madrid	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros
89	FORNIER EXPÓSITO, PEDRO	Fusilado	23/09/36	Zafra	55 años. Marido de Agueda Fizarro Giraldo, también fusilado	RCZ
90	FUENTE PATÓN, MÁXIMO	Fusilado	25/11/36	Zafra	57 años. Ferroviario. Viuda: Gabriela Pares Flores	RCZ
91	FUENTE PACHÓN, PEDRO	Fusilado	04/12/36	Zafra	31 años. Ferroviario. Vecino de La Puebla	FEM
92	GARCÍA DÍEZ, MANUEL	Fusilado	12/09/36	Pozuelo de Alarcón	Claretiano residente con anterioridad en Zafra	Otros

Cuadro I. Muertes violentas. 1ª fuente documental  
RELACIÓN DE FUSILAMIENTOS Y MUERTES VIOLENTAS RELACIONADAS CON LA GUERRA  
CIVIL INSCRITAS EN EL REGISTRO CIVIL DE ZAFRA

	Fecha inscripción	Identidad	Fecha muerte	Causa inscrip.		Lugar
1	26/08/36	GONZÁLEZ ESQUIVER, CÁNDIDO	26/08/36	Heridas arma	F	Zafra
2	26/08/36	RODRÍGUEZ, INDALECIO	26/08/36	Heridas arma	F	Zafra
3	26/08/36	CORTES RODRIGUEZ, BARTOLOMÉ	26/08/36	Heridas arma	F	Zafra
4	26/08/36	PÉREZ CAVAS, MANUEL	26/08/36	Heridas arma	F	Zafra
5	26/08/36	BOYA CUADRADO, ?	26/08/36		F	Zafra
6	26/08/36	VALENTÍN, EL DE TITO	26/08/36	Heridas arma	F	Zafra
7	26/08/36	TEJADA, JUAN	26/08/36	Heridas arma	F	Zafra
8	26/08/36	CORTES RODRIGUEZ, INDALECIO	26/08/36	Heridas arma	F	Zafra
9	05/09/36	GONZÁLEZ VÁZQUEZ, MÁXIMO	05/09/36	Tiro carabina	C	Zafra
10	14/09/36	VERA BLANCO, DIONISIO	13/09/36	Disparo arma	C	Zafra
11	14/09/36	PÉREZ TINOCO, CIRIACO	13/09/36	Herida vientre	C?	Zafra
12	04/10/36	VÁZQUEZ GARCÍA, EMILIA	04/10/36	Sincope card.	H	Zafra
13	01/01/37	ALONSO DIAZ, JOSE	04/12/36	Disparo arma	F	Zafra
14	21/01/37	CASTILLA MOLINA, JUAN	27/11/36	Disparo arma	F	Zafra
15	22/01/37	VÁZQUEZ GUSADO, LUCIANO	02/10/36	Disparo arma	F	Zafra
16	23/01/37	ZAMBRANO TINOCO, JUAN ANTONIO	07/08/36	Disparo arma	F	Zafra
17	30/01/37	CERRAJERO DIAZ, FRANCISCO	29/09/36	Disparo arma	F	Zafra
18	30/01/37	BLANCO ARIAS, BALDOMERO	11/09/36	Disparo arma	F	Zafra
19	11/02/37	CARBAJAL VAZQUEZ, FÉLIX	19/09/36	Disparo arma	F	Zafra
20	17/02/37	MADROÑERO VIOTA, LUIS	07/08/36	Disparo arma	F	Zafra
21	17/02/37	GILARTE GUTIÉRREZ, JULIAN	01/10/36	Disparo arma	F	Zafra
22	17/02/37	GARRIDO OSUNA, MANUEL	20/08/36	Disparo arma	F	Zafra
23	16/03/37	MERCHÁN CARBAJAL, FRANCISCO	22/09/36	Disparo arma	F	
24	28/03/37	ALDAMA DELGADO, BLAS	23/10/36	Disparo arma	F	Zafra
25	09/04/37	CALDERON ORTÍZ, LUIS	01/10/36	Disparo arma	F	Fregenal
26	05/05/37	LOBO BORRACHERO, LUIS	11/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
27	17/05/37	SANTIAGO ESCUDERO, RUPERTO	?/11/1936	Choque f. p.	F	Valverde
28	17/06/37	GUIJARRO JIMÉNEZ, JULIAN	?/7/1936	Choque f. p.	F	Zafra
29	19/07/37	PASCUAL RODRÍGUEZ, CELSO	18/07/36	Asfix. inmers.	Am?	Zafra
30	03/08/37	PALOMA FERNÁNDEZ, VICTORIANO	05/08/36	Disparo arma	F	Los Santos
31	22/08/37	TORRADO RIVADENEIRA, EMILIO	10/09/36	Choque f. p.	F	Badajoz
32	16/09/37	RANGEL VÁZQUEZ, MANUEL	13/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
33	01/10/37	CABALLERO URBANO, PEDRO	?/9/1936	Choque f. p.	F	Burguillos
34	24/10/37	MOHAMÉD BEN HAMEDÍ	23/10/37	Bronquitis	Nm	Zafra
35	18/11/37	TORRADO PARRA, ANASTASIO	13/08/36		F	Zafra
36	18/11/37	TORO PÁMPANO, MICAELA	18/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
37	18/11/37	TRIGUERO FUENTE, ÁNGEL	23/10/36	Choque f. p.	F	Zafra
38	18/11/37	VÁZQUEZ BERCIANO, FELIPE	14/10/36	Choque f. p.	F	Zafra

39	18/11/37	VÁZQUEZ GÓMEZ, DOLORES	19/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
40	18/11/37	VÁZQUEZ PACHÓN, DOMINGA	19/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
41	18/11/37	CORONEL GONZALEZ, FRANCISCO	07/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
42	19/11/37	CORONEL GONZALEZ, REYES	28/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
43	19/11/37	CORONEL GONZALEZ, ANTONIO	07/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
44	19/11/37	CARBAJAL ZAMBRANO, FRANCISCO	07/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
45	19/11/37	ORTIZ HERNANDEZ, CECILIO	07/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
46	19/11/37	GUERRERO RODRÍGUEZ, FERMÍN	07/10/36	Choque f. p.	F	Zafra
47	19/11/37	DOMÍNGUEZ RODRÍGUEZ, JULIÁN	14/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
48	19/11/37	PORTAL ORTÍZ, FELICIANO	05/03/37	Choque f. p.	F	Torre M.S.
49	19/11/37	RAMÍREZ EXPÓSITO, JUAN	29/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
50	19/11/37	PÁMPANO PICÓN, JOSÉ	19/11/37	Choque f. p.	F	Los Santos
51	19/11/37	BENTO GONZALEZ, ELOISA	15/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
52	22/11/37	VÁZQUEZ GONZÁLEZ, JOSÉ	13/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
53	22/11/37	GARRIDO MURILLO, MANUEL	07/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
54	22/11/37	BRAVO GONZÁLEZ, ANTONIO	03/10/36	Choque f. p.	F	La Puebla
55	22/11/37	DOMÍNGUEZ MELADO, LIBORIO	19/09/36	Choque f. p.	F	Feria
56	22/11/37	LADERA CAMPO, JOSÉ	22/09/36	Choque f. p.	F	Alconera
57	22/11/37	MATA ALBURQUERQUE, LUIS	07/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
58	22/11/37	FERNÁNDEZ ORTÍZ, IGNACIO	07/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
59	22/11/37	AMAYA MELADO, ANTONIO	07/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
60	22/11/37	PIZARRO ESCASO, ÁNGELA	11/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
61	22/11/37	TORO PÁMPANO, JUAN	07/08/36	Desaparecido	D	Zafra
62	22/11/37	VILLEGAS RIVERO, PATRICIO	07/08/36	Desaparecido	D	Zafra
63	22/11/37	SÁNCHEZ DURÁN, CAVARCO	07/08/36	Desaparecido	D	Zafra
64	22/11/37	PIZARRO MERCHAN, EDUARDO	07/08/36	Desaparecido	D	Zafra
65	22/11/37	INFANTE MUÑOZ, FRANCISCA	07/08/36	Desaparecido	D	Zafra
66	23/11/37	ORTIZ EXPOSITO, FELIPE	07/08/36	Desaparecido	D	Zafra
67	23/11/37	AMADOR VIVAS, ESTEBAN	23/10/36	Choque f. p.	F	Zafra
68	23/11/37	ANTEQUERA MONTAÑO, EDUARDO	14/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
69	23/11/37	ARAGON BARONA, JULIÁN	19/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
70	23/11/37	ARAGON BARONA, CIPRIANO	02/10/36	Choque f. p.	F	Zafra
71	23/11/37	ARROYO PALLERO, FRANCISCO	20/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
72	23/11/37	ABRIL RASTROLLO, JOSÉ	24/11/36	Choque f. p.	F	Zafra
73	23/11/37	BARROSO VAZQUEZ, BLAS	14/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
74	23/11/37	BENITEZ EXPOSITO, FLORENCIO	19/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
75	23/11/37	BORAITA PEREZ, JOSE	28/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
76	23/11/37	BOZA MARQUEZ, MANUEL	23-29/9/1936	Choque f. p.	F	Zafra
77	24/11/37	MARÍN BRAVO, FRANCISCO	29/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
78	24/11/37	LANZO RODRÍGUEZ, BERNARDO	20/10/36	Choque f. p.	F	Zafra
79	24/11/37	CARBAJAL PERIAÑEZ, ISABEL	20/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
80	24/11/37	CARBAJAL PEREZ, FELIPE	19/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
81	24/11/37	CONTRERAS MIRANDA, POLICARPO	16/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
82	24/11/37	DURÁN HERNÁNDEZ, TIMOTEO	29/09/36	Choque f. p.	F	Zafra



83	24/11/37	DURÁN MORALES, FRANCISCO	29/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
84	24/11/37	FORNIER EXPÓSITO, PEDRO	23/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
85	24/11/37	FUENTE PATÓN, MÁXIMO	25/11/36	Choque f. p.	F	Zafra
86	24/11/37	GIL MENA, FÉLIX	14/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
87	24/11/37	GONZÁLEZ POVÉ, JOSÉ	19/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
88	25/11/37	GONZÁLEZ RAMÍREZ, FERMÍN	25/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
89	25/11/37	GONZÁLEZ VÁZQUEZ, RAFAEL	29/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
90	26/11/37	GONZÁLEZ GOMATO, NIEVES	20/8/1937?	Choque f. p.	F	Zafra
91	26/11/37	GRANADO SALGUERO, SANDALIO	23/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
92	26/11/37	GUISADO MURILLO, LUCIANO	29/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
93	26/11/37	GUISADO PALLERO, TOMÁS	14/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
94	26/11/37	GUISADO PA YERO, BLAS	14/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
95	26/11/37	GUTIÉRREZ BARRIENTO, MIGUEL	19/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
96	26/11/37	GUTIÉRREZ MARTÍNEZ, JOSÉ	19/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
97	26/11/37	HERNÁNDEZ LANZA, VICTOR	09/12/36	Choque f. p.	F	Zafra
98	26/11/37	HERNÁNDEZ ALBUJAR, CELESTINO	19/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
99	26/11/37	HIPÓLITO ZAMBRANO, AGUSTÍN	14/10/36	Choque f. p.	F	Zafra
100	26/11/37	INFANTE GONZÁLEZ, JUAN	14/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
101	26/11/37	LANZO RODRÍGUEZ, JOSÉ	20/10/36	Choque f. p.	F	Zafra
102	26/11/37	LASO PINTO, JOSÉ	15/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
103	26/11/37	GORDILLO CAMPO, RICARDO	29/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
104	27/11/37	ROJAS GALLARDO, LUIS	25/11/37	Hemorragia	Fm?	Zafra
105	27/11/37	LÓPEZ TEJADA, ANTONIO	20/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
106	27/11/37	DUQUE GRANADO, LUIS	27/10/36	Choque f. p.	F	Zafra
107	27/11/37	LLERA HERNÁNDEZ, ISIDORO	20/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
108	29/11/37	LLERA HERNÁNDEZ, LUCIANO	20/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
109	29/11/37	LLERA GARCÍA, EDUARDO	12/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
110	29/11/37	MARTÍNEZ VILLAR, MANUEL	15/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
111	29/11/37	MELADO ORTIZ, LORENZO	29/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
112	29/11/37	MERINO RAMÍREZ, ANGEL	13/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
113	29/11/37	MERINO RAMÍREZ, RICARDO	14/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
114	29/11/37	MEGIA ZAMORA, JOSE	26/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
115	29/11/37	MOLANO DELGADO, JOSE	23/11/36	Choque f. p.	F	Zafra
116	29/11/37	MORENO GUZMAN, DIEGO	30/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
117	29/11/37	MUÑOZ PEÑA, MANUEL	19/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
118	29/11/37	MURILLO FERNÁNDEZ, JOSE	14/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
119	29/11/37	NAVARRO ORTIZ, ALEJANDRO	14/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
120	29/11/37	HOLGUÍN MORALES, JUAN JOSÉ	14/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
121	29/11/37	ORTIZ INFANTE, ELOISA	23/10/36	Choque f. p.	F	Zafra
122	29/11/37	PÁMPANO VÁZQUEZ, JUAN ANTONIO	13/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
123	29/11/37	PARRA CHAMORRO, JULIO	23/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
124	29/11/37	PASTOR MELADO, CALIXTO	11/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
125	29/11/37	PABÓN FABÍAN, JOSÉ	03/10/36	Choque f. p.	F	Zafra
126	29/11/37	PÉREZ HERNÁNDEZ, JOSÉ	14/08/36	Choque f. p.	F	Zafra

127	29/11/37	PÉREZ FLORES, MÁXIMO	29/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
128	29/11/37	PÉREZ MONTERO, JOSÉ	14/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
129	29/11/37	PÉREZ MONTAÑO, AGUSTÍN	19/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
130	01/12/37	PIZARRO ROJAS, PEDRO	20/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
131	01/12/37	RAMÍREZ ROSA, JUAN	29/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
132	01/12/37	RODRÍGUEZ EXPÓSITO, SEGUNDO	14/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
133	01/12/37	RODRÍGUEZ GUTIÉRREZ, MANUEL	19/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
134	01/12/37	ROJAS GORDILLO, TERESA	23/10/36	Choque f. p.	F	Zafra
135	01/12/37	SALA FUENTE, LEONARDO	02/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
136	01/12/37	SAN ANDRÉS GUTIÉRREZ, LUIS	15/08/36	Choque f. p.	F	Zafra
137	01/12/37	SASTRE LAVADO, FRANCISCA	16/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
138	02/12/37	SASTRE LAVADO, AVELINO	21/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
139	02/12/37	SILVA RAMÍREZ, CLEMENTE	22/10/36	Choque f. p.	F	Zafra
140	02/12/37	SILVA RAMÍREZ, JOSÉ	22/10/36	Choque f. p.	F	Zafra
141	02/12/37	SANCHEZ BARRAGAN, MANUEL	05/08/36	Choque f. p.	F	Los Santos?
142	02/12/37	MONTAÑO PAVÓN, RAFAEL	07/08/36	Desaparecido	D	Zafra
143	02/12/37	PATIÑO HERNÁNDEZ, EMILIANO	07/08/36	Desaparecido	D	Zafra
144	02/12/37	RODRÍGUEZ PÁMPANO, PRUDENCIO	07/08/36	Desaparecido	D	Zafra
145	02/12/37	SANCHEZ BARRAGAN, INOCENTE F.	07/08/36	Desaparecido	D	Zafra
146	15/12/37	MONTAÑO SALGUERO, FELIPE	13/12/37	Fractura crán.	A?	Zafra
147	22/01/38	RUBIO GARCÍA, LAUREANO	07/11/36	Choque f. p.	F	Zafra
148	18/04/38	CANTOS YMÁS, ADOLFO	17/04/37	Disparo arma	S	Zafra
149	23/06/39	MARRÓN VÁZQUEZ, CELEDONIO	22/06/39	Hemorragia c.	F?	Zafra
150	14/09/39	GUERRERO GALLARDO, ANTONIO	07/08/36		F	Zafra
151	14/09/39	TRUJILLO PÉREZ, TEODOMIRO	07/08/36		F	Zafra
152	15/09/39	BARROSO CARBALLO, ANTONIO	21/03/38	Disparo arma	C	Valdealgortia
153	13/10/39	MEDINA RODRÍGUEZ, MIGUEL	12/10/39	explosión bomba	A	Zafra
154	?	ALVAREZ MEDINA, TOMÁS	10/08/38	Heridas frente	C	Casas D. P.
155	17/11/39	LUNA ZAMBRANO, DIEGO	07/08/36		F	Zafra
156	21/11/39	GONZÁLEZ COBOS, JOSÉ	21/11/39		F	Burguillos
157	21/11/39	GUERRERO SÁNCHEZ, JOSÉ	19/11/39	Hemorragia inter	F?	Zafra
158	22/11/39	LLERENA RODRÍGUEZ, JOSÉ	16/02/38	Heridas combate	C	Granja
159	02/12/39	TEJADA OSUNA, JOSÉ	01/08/38	Heridas combate	C	Tarragona
160	?	BUCETA ROMERO, ENRIQUE	17-19/8/1936		F	Badajoz
161	27/01/40	SERRANO GONZÁLEZ, LÁZARO	21/07/38		F	Castuera
162	17/04/40	ORTIZ BORRAJO, DIEGO	02/09/36		F	Badajoz
163	17/04/40	BRONCANO CORTÉS, ALFONSO	21/09/36		F	Los Santos
164	21/05/40	ARROYO VÁZQUEZ, ISIDRO	19/05/40	Hemorragia int.	F	Zafra
165	17/06/40	ATALAYA MUÑOZ, JOSÉ	03/08/36	Desaparecido	D	Badajoz
166	16/07/40	VACA GALBAN, FLORENCIO	24/09/36		F	Zafra
167	27/11/40	GONZÁLEZ GARCÍA, ALFONSO	25/11/36		F?	Zafra
168	05/03/41	ROSA GARCÍA, JOSÉ	05/03/41	Enteritis aguda	N?	Zafra
169	26/03/41	MORENO GUZMÁN, CRISANTO	07/08/36	Desaparecido	D?	Zafra
170	17/07/41	SÁNCHEZ ARANDA, DANIEL	16/07/41	Inanición	N?	Zafra

171	21/09/41	GUTIÉRREZ GUERRERO, JULIÁN	20/09/41	Contragolpe	A?	Zafra
172	18/03/42	MEDINA HERNÁNDEZ, PEDRO	30/07/36	"Afusilado"	F	Madrid
173	?/10/42	SABATER GARCIA, JOSÉ	01/10/42	Choque y anemia	N?	Zafra
174	21/01/43	SEHULLER PASCUAL, JOSÉ GERMAN	20/01/43	Síncope cardíac.	N?	Zafra
175	12/03/43	SÁNCHEZ PORRINO, JUAN	10/03/43	Hemorragia ag.	F?	Zafra
176	04/10/43	MORENO PIÉDROLA, MANUEL	03/10/43	Hemorragia inter.	F?	Zafra
177	15/02/44	MELADO ASENSIO, MANUEL	28/01/38	Choque f. p.	F	D. Benito
178	13/03/44	DURÁN GONZÁLEZ, VICENTE	10/03/44	Congest. pulm.	N?	Zafra
179	09/05/44	MONTAÑO GRAMADO, ANTONIO	07/05/44	Hemorragia c.	F?	Zafra
180	10/07/44	ORELLANA CUMPLIDO, MANUEL	06/06/38	Choque f. p.	F	D. Benito
181	26/01/45	BORREGO OSUNA, MANUEL	19/08/36	Herida arma	F	Sevilla
182	28/01/45	MATAMOROS GUTIERREZ, MANUEL	28/09/36	Choque f. p.	F	Zafra
183	07/04/45	RODRÍGUEZ PRAT, TOMÁS	05/04/45	Hemorragia inter.	A?	Burguillos
184	11/08/45	MEDINA MUÑOZ, JOSÉ	05/08/36	Choque f. p.	F	Los Santos
185	31/03/46	TORO PÁMPANO, JOSÉ	06/04/38	Choque f. p.	F	S. Carrasc.
186	14/05/46	APONTE REY, ANTONIO	24/08/38	Combate	C	Frente Ext.
187	02/09/46	GUISADO PALLERO, EMILIANO	?	Combate	C	Frente Cas.
188	06/09/46	TORO MARTÍN, FRANCISCO	18/08/36	Disparo arma	F	Badajoz
189	08/09/46	MORALES GONZÁLEZ, SALVADOR	18/08/36	Disparo arma	F	Badajoz
190	09/08/47	GARRIDO CORDERO, JOAQUÍN	21/12/38	Enfermedad	N	Estrella
191	12/09/47	GUERRERO GONZÁLEZ, FERMÍN	12/09/47	Choque f. p.	F	Salvacañete
192	23/03/48	MENAYO PRIETO, ELÍAS	21/03/48	Disparo arma	H	El Raposo
193	30/09/48	CONDE GRANDE, SEGUNDO	28/09/48	Extranguelación	F?	Guadalcanales
194	21/09/49	GONZÁLEZ BARRERO, ELOY JOSÉ	26-29/4/1939	Choque f. p.	F	Castuera
195	?/10/1952	SÁENZ MEDINA, JOSÉ	27/10/52	Hemorragia c.	A	Zafra
196	?/10/1952	GARCÍA MERINO, JOSÉ	28/10/52	Hemorragia c.	A	Zafra
197	?/4/1954	GORDILLO PÉREZ, MANUEL	26/04/54	Lesiones arma	A?	Zafra
198	25/07/59	PÉREZ MONTAÑO, AGUSTÍN MÁXIMO	19/09/36	Herida bala	F	Zafra
199	29/09/80	ROBLAS GORDILLO, JOSÉ	07/08/36	Acción violenta	F	La Puebla
200	07/11/80	TORREGLOSA SOTO, MÁXIMO	07/08/36	Acción violenta	F	Zafra
201	29/12/80	MANOVEL ALEZ, JOSÉ	07/08/36	Acción violenta	F	Zafra
202	14/04/81	BIZARRO ROSAS, BÁRBARA	07/08/36	Acción violenta	F	Zafra
203	13/01/83	RODRÍGUEZ LÓPEZ, ANSELMO	08/09/36	Acción violenta	F	La Puebla

**Claves:**

F. Fusilamiento u otra forma de asesinato político

H. Homicidio

A. Accidente

N. Muerte por causas naturales

S. Suicidio

D. Desaparición

C. Muerte en combate

Fm, Am, Nm, Fusilamientos, accidentes o muertes naturales, respectivamente, de militares.

**Nota:**

Sólo las personas cuyos nombres aparecen en esta relación con letra negra y cursiva pueden ser considerados fallecidos por fusilamientos, aunque en la inscripción del Registro Civil se diga con otras palabras.

**Fuente:**

Juzgado de Zafra, Registro Civil. Libros de defunciones números 48 (junio de 1935 a noviembre de 1937) y 63 (febrero de 1978 a enero de 1985) y legajos y expedientes varios

**Cuadro II. Muertes violentas. 2ª fuente documental.**  
**"LISTA DE LOS INDIVIDUOS MUERTOS POR CHOQUE CON LA FUERZA PÚBLICA"**

Nombre	Domicilio
1 CONTRERAS, POLICARPO	Sagasta
2 GIL ME(S)A, FÉLIX	<sup>1</sup> Plaza del 7 de agosto, 3
<b>3 MACÍAS SOTO, JUAN</b>	<i>Severiana Fernández</i>
4 MADROÑERO VIOTA, LUIS	Severiana Fernández, 10
5 MELADO DELGADO, JOSÉ	Severiana Fernández, 2
6 LANZO RODRÍGUEZ, JOSÉ	Severiana Fernández
7 LANZO RODRÍGUEZ, BERNARDO	Severiana Fernández
8 DOMÍNGUEZ (CARBONERO), JULIÁN	<sup>2</sup> Cestería, 7
9 CERRAJERO DIAZ, FRANCISCO	Cestería, 1
10 SANCHEZ BARRAGAN, MANUEL	Cestería
11 ORTIZ EXPOSITO, FELIPE	Pozo
12 RAMÍREZ EXPÓSITO, JUAN	Pozo
<b>13 CAMPOS FERNÁNDEZ, (JULIÁN)</b>	<sup>1</sup> Pozo
14 BENITEZ EXPOSITO, FLORENCIO	Pozo
15 CORONEL GONZALEZ, FRANCISCO	Cabezo Bajo
16 SILVA RAMÍREZ, CLEMENTE	Cabezo Bajo
<b>17 REYES DE TORO, JOSE</b>	<i>Guillermo Nicolau</i>
18 RODRÍGUEZ GUTIÉRREZ, MANUEL	Cabezo Bajo, 10
19 TORO PÁMPANO, JUAN	Cabezo Bajo
20 MERCHÁN CARBAJAL, FRANCISCO	Tinejeros, 13
21 VÁZQUEZ GONZÁLEZ, JOSÉ	Hornos, 11
<b>22 HERNÁNDEZ PÉREZ, FRANCISCO</b>	<i>Monjas, 16</i>
23 PÉREZ MONTAÑO, AGUSTÍN	Monjas, 9
<b>24 GARRIDO BELLIDO, JOSE</b>	<i>Ronda Maestranza</i>
25 GUIADO PALLERO, TOMÁS	Ronda Maestranza
26 BLANCO ARIAS, BALDOMERO	Plaza de España
27 HOLGUÍN, (ANTONIO)	<sup>4</sup> Castejón, 16
28 PAVÓN FABIÁN, JOSÉ	Gregorio Fernández, 4
29 CARBAJAL PEREZ, FELIPE	Severiana Fernández
ENCARNADO VENEGAS, ALFREDO	<sup>5</sup> Sagasta, 20
30 ABRIL RASTROLLO, JOSÉ	Sagasta, 9
31 GRANADO SALGUERO, SANDALIO	Cabezo Alto, 15
32 DURÁN HERNÁNDEZ, TIMOTEO	Cabezo Alto, 5
33 NAVARRO ORTIZ, (LEANDRO)	<sup>6</sup> Toledillo, 4
34 SÁNCHEZ DURÁN, CESÁREO	Cristóbal de Mesa, 12
35 VÁZQUEZ (DOMÍNGUEZ) DOLORES	<sup>7</sup> Mártires, 96
36 ARAGÓN BARONA, CIPRIANO	Mártires, 41
37 ARAGÓN BARONA, JULIÁN	Mártires, 41
38 ORTIZ HERNANDEZ, CECILIO	Mártires, 54
39 FUENTE PATÓN, (MAXIMINO)	<sup>8</sup> Mártires
40 (VEGAS) RIVERO, PATRICIO	<sup>8</sup> Mártires
41 GILARTE GUTIÉRREZ, (JULIO)	<sup>10</sup> Mártires, 58
42 GUTIÉRREZ BARRIENTO, MIGUEL	Mártires, 86
<b>43 FLORES MUÑOZ, EDUARDO</b>	<i>Aguas Claras</i>
44 MEGIAS ZAMORA, JOSE	Huerta Valparaíso
45 (MACÍAS) HERNÁNDEZ, LUCIANO	<sup>11</sup> Las Navas
46 (MACÍAS) HERNÁNDEZ, ISIDORO	<sup>12</sup> Las Navas
47 ROJAS GORDILLO, TERESA	Las Navas
48 MORALES, (SANTOS)	<sup>13</sup> Huerta Encina
49 DOMÍNGUEZ MELADO, LIBORIO	Aguas, 12
50 BIZARRO ROSAS, BÁRBARA	Aguas, 8
51 PASTOR MELADO, CALIXTO	San Francisco, 1

52 GONZÁLEZ POVÉ, JOSÉ	San Francisco, 12
53 VÁZQUEZ PACHÓN, DOMINGA	San Francisco, 12
54 MUÑOZ PEÑA, MANUEL	San Francisco, 18
55 SANTIAGO ESCUDERO, RUPERTO	Badajoz, 12
56 VÁZQUEZ GUIADO, LUCIANO	Badajoz, 34
57 <b>ESCUDERO, MARÍA</b>	<i>Pedro de Valencia, 5</i>
58 <b>GARCÍA RUIZ, DOMINGO</b>	<i>Pedro de Valencia, 9</i>
59 LOBO BORRACHERO, LUIS	López Asme, 13
60 <b>CASTILLO MORALES, GUILLERMO</b>	<i>López Asme, 28</i>
61 <b>FERNÁNDEZ LANGA, RAMÓN</b>	López Asme
62 <b>VÁZQUEZ, LEANDRO</b>	<i>Golondrinas, 6</i>
63 <b>ALBÚJAR TERUEL, (ANTONIO)</b>	<sup>14</sup> <i>Golondrinas, 9</i>
64 HERNÁNDEZ ALBUJAR, CELESTINO	Golondrinas, 9
65 SALAS FUENTE, (LEANDRO)	<sup>15</sup> <i>Golondrinas, 12</i>
66 AMAYA MELADO, ANTONIO	Plaza del 7 de agosto
67 <b>GARCÍA ESCUDERO, FRANCISCO</b>	<i>Avenida del Rosario, 6</i>
68 <b>TINOCO, SIXTO</b>	<i>Avenida del Rosario</i>
69 DURÁN MORALES, FRANCISCO	Cabezo Alto, 5
70 INFANTE GONZÁLEZ, ANTONIO	Sevilla, 28
71 AMADOR VIVAS, ESTEBAN	Santa Catalina, 1
72 <b>GARCÍA SORIANO, SEBASTIAN</b>	<i>Santa Catalina, 1</i>
73 CALDERÓN ORTÍZ, LUIS	Santa Catalina, 12
74 SASTRE LAVADO, AVELINO	Alfonso XII, 15
75 TORRADO PARRA, ANASTASIO	Alfonso XII, 11
76 LÓPEZ TEJADA, ANTONIO	Alfonso XII, 16
77 SAN ANDRÉS GUTIÉRREZ, LUIS	García de la Huerta, 12
78 MURILLO FERNÁNDEZ, JOSÉ	García de la Huerta, 9
79 GUIADO MURILLO, LUCIANO	García de la Huerta, 21
80 MERINO RAMÍREZ, ÁNGEL	García de la Huerta, 35
81 CARBAJAL VÁZQUEZ, FÉLIX	García de la Huerta, 24
82 LLERA GARCÍA, EDUARDO	García de la Huerta, 35
83 RANGEL VÁZQUEZ, MANUEL	García de la Huerta, 32
84 ANTEQUERA MONTAÑO, EDUARDO	Cristóbal de Mesa, 2
85 FORNIER GIRALDO, FÉLIX	Juliana Fernández, 6
86 GUIADO PALLERO, BLAS	Avenida del Rosario
87 INFANTE GONZÁLEZ, JUAN	Avenida del Rosario, 14
88 ZAMBRANO TINOCO, JUAN ANTONIO	Avenida del Rosario, 3
89 <b>SÁNCHEZ VALENCIA, FERNANDO</b>	<i>Avenida del Rosario, 5</i>
90 PÁMPANO VÁZQUEZ, JUAN ANTONIO	Avenida del Rosario, 20
91 PÉREZ HERNÁNDEZ, JOSÉ	Quelpo de Llano
92 GONZÁLEZ RAMÍREZ, FERMIN	Almendro, 8
93 LUNA ZAMBRANO, DIEGO	Huelva
94 GONZÁLEZ GOMATO, NIEVES	Fontanilla, 20
95 TRUJILLO PÉREZ, TEODOMIRO	Fontanilla, 22
96 GUERRERO GALLARDO, ANTONIO	Fontanilla, 22
97 PÉREZ FLORES, (MAXIMINO)	<sup>16</sup> Jerez
98 (BLANCO) ZAMBRANO, AGUSTÍN ENRIQUE	<sup>17</sup> Conde de la Corte, 5
99 BORAITA PÉREZ, JOSÉ	Conde de la Corte, 14
100 LASSO, JOSÉ	<sup>18</sup> Cerrudo, 17
101 BARROSO VÁZQUEZ, BLAS	Navas 21
102 PIZARRO, AGUEDA	General Mola

Fuente:

"Expediente sobre Guerra Civil (Documentación J.R.)", documento "Lista de individuos muertos por choque con la fuerza pública"

**Notas:** (Las personas cuyos nombres aparecen en esta relación con letra negra y cursiva son las únicas que no aparece en el cuadro precedente de inscritos en el Registro Civil de Zafra.)

- 1) En el Registro Civil de Zafra (RCZ) figura como Félix Gil Meno.
- 2) En RCZ es Julián Domínguez Rodríguez.
- 3) En otras fuentes, el nombre es Adrián Campos Fernández.
- 4) En RCZ figura en una primera inscripción como Antonio Holguín, pero después en una nota marginal se corrige su nombre por el de Juan José Holguín Morales.
- 5) Este nombre aparece tachado en el documento original, posiblemente de resultas de haber comprobado que no murió finalado, pues Encarnado Venegas hijo y logró salvar su vida, muriendo en Zafra años después.
- 6) En RCZ su nombre es Alejandro.
- 7) En RCZ figura como Dulces Vázquez Gómez.
- 8) En RCZ su nombre es Máximo.
- 9) En RCZ el primer apellido con el que se inscribe parece ser el de Villegas.
- 10) En RCZ figura como Julián.
- 11) En RCZ aparece como Luciano Llesá Hernández.
- 12) En RCZ aparece como Isidoro Llesá Hernández.
- 13) En RCZ esta persona parece corresponderse con Salvador Morales González.
- 14) Por otras fuentes sabemos que el nombre de esta persona era Antonia y correspondía a la madre del siguiente en la relación, Celestino Hernández Albiqar.
- 15) En RCZ el nombre es Leonardo Sala Fuente.
- 16) En RCZ el nombre es Máximo.
- 17) En RCZ el nombre es Agustín Hipólito Zambrano.
- 18) En RCZ el primer apellido es Laso.

Cuadro III. Muertes violentas. 3ª fuente documental.  
**"RELACIÓN DE VIUDAS QUE RECIBEN SOCORRO DEL  
EXCELENTÍSIMO AYUNTAMIENTO DE ESTA CIUDAD"**

Nombre de la viuda	Esposo	Domicilio
1 Hermoso Escaso, Elvira	Eduardo Antequera	
<b>2 León Navas, Carmen</b>	<sup>1</sup> "Tiviró"	<b>Afonso XII, 11</b>
3 Rodríguez Pámpano, Pilar	<sup>2</sup> Santos Sánchez	Cristóbal de Mesa, 12
4 Albenca Moreno, Visitación	<sup>3</sup> "Hermano Pérez"	Mártires
5 Gutiérrez Vázquez, Carmen	<sup>4</sup> Florencio Benítez	Avenida del Rosario, 27 a
6 Domínguez Pinto, Carmen	<sup>5</sup> "Retamal"	Plaza Grande
7 Gallango Vázquez, Asunción	<sup>6</sup> "Azafra"	Agua, 12
8 Guillermo Pámpano, Micaela	<sup>7</sup> "Tuerto el de Marta"	
9 Rosas Toro, Amparo	Bías Guisado	Pozo, 1
10 Hernández López, Isidora	<sup>8</sup> "Alacrán"	Mártires, 54
11 Santos Rubio, Granada	Francisco Coronel	Cabezo Bajo, 2
12 Escaso Fernández, Dolores	Antonio Amaya	Pilar Redondo, 4
13 León Pina, Dolores	Eduardo Llera, "Coila"	García de la Huerta
14 Matamoros Pereira, Consuelo	<sup>9</sup> "El Narga"	Calleja del Clavel
15 Murillo Gómez, Ángela	Luis Madroñero	Cerudo, 9
16 García Santos, Guadalupe	Leonardo Salas	Golondrinas, 12
17 Torrado Hernández, Florentina	Julián Domínguez, "Corico"	Cestería, 7
18 Megías Lanzo, Amparo	Antonio López, "Recorte"	Afonso XII, 6
19 Rodríguez García, Victoriana	Manuel Muñoz, "Prin"	San Francisco, 20
20 Gallardo Carretero, Dolores	<sup>10</sup> "El Marigüelo"	Cabezo Bajo, 40
21 Moreno Campos, Carmen	Esteban Amador Vivas	Avenida del Rosario
22 Calvo González, Micaela	Sandalio Granada	Cabezo Alto, 15
23 Chavero González, María	Teodomiro Trujillo	Fontanilla
24 Elías Reyes, Teodora	José Molano	Cristóbal de Mesa
25 Camacho Sánchez, Francisca	Francisco Merchán	Cristóbal de Mesa
26 Hernández García, Magdalena	Luciano Vázquez, "Relámpago"	Carretera de la Estación
27 Arias Bellido, Antonia	Antonio Bravo González	Plaza de Toros
28 Vázquez Toro, Maximina	Cipriano Aragón	Mártires
29 Bernádez Expósito, Bravía	<sup>11</sup> Patricio Viega Rivero	Plaza de Toros
30 Suárez Guzmán, Elvira	José Borrala	Conde la Corte, 14
31 Fernández Ortiz, Cipriana	<sup>12</sup> Julio Gilarte	Mártires, 72
32 Mato Guillón, Ángela	Manuel Martínez Villar, "Fit"	Plaza España
33 Sánchez García, Ascensión	Félix Carvajal, "Navajillas"	García de la Huerta, 24
<b>34 Gómez Pimpollo, Antonia</b>	<b>Cecilio Durán</b>	<b>Navas, 12</b>
35 Lanchazo Vera, Carmen	<sup>13</sup> Félix Fomier	Juliana Fernández, 6
36 Sánchez Martín, Severiana	Juan Antonio Zambrano	Avenida del Rosario
37 González Najero, María	<sup>14</sup> Julián Campos	Navas, 17
38 Soria López, Camila	Bías Aldama	Plaza Constitución, 12
39 Gordillo Pastor, Dominga	Ángel Triguero	Avenida del Rosario, 3
40 Moreno Murillo, Candelaria	Clemente Silva	Mártires, 33
41 Carmona Expósito, Petra	Luis Duque Granada	Fuente del Maestro
42 Pérez Moreno, Aurea	Fernando Sánchez Valencia	Avenida del Rosario
<b>43 Durán de la Rosa, Dolores</b>	<b>Eduardo Macarro</b>	<b>Plaza de la Libertad</b>
<b>44 Martínez Durán, Hermínia</b>	<sup>15</sup> <b>Domingo Gutiérrez</b>	<b>Golondrinas, 15</b>
<b>45 Pámpano Vázquez, Encarnación</b>	<sup>16</sup> <b>(su esposo está en el servicio)</b>	<b>San Francisco</b>
<b>46 Vázquez Vergara, Antonia</b>	<sup>17</sup> <b>(abuela)</b>	<b>Conde de la Corte, 11</b>
47 Moreno Casero, Valentina	<sup>18</sup> José Abril	Maestranza, 23
<b>48 Gamito Murillo, María</b>	<sup>19</sup> <b>Leandro Vázquez</b>	<b>Golondrinas, 6</b>
49 Lima Lima, Dionisia	Antonio Guerrero	Plazuela de Palacio
50 Cristóbal Hernández, Eloisa	José Alonso	García de la Huerta, 6
51 Fontalba García, Teresa	Baldomero Blanco	Plaza de España, 23
52 Casalán, Rosa	Felipe Ortiz Rodríguez	Jerez
53 Iglesias Tejada, Adefaída	<sup>20</sup>	San Francisco
54 Bizero Fiore, Concepción	Luis Calderón	

56	Vázquez-Vegara, Antonia	<sup>21</sup> (imposibilitada)	Conde-la-Corta
56	<b>Holgún Garrido, Josefa</b>	<sup>22</sup> <b>Moreno, "El Cochero"</b>	
57	González González, María	<sup>23</sup> Francisco Cerrajero	Cabezo, 42
58	Ramos Rodríguez, Purificación	<sup>24</sup> Fermín Guerrero González	
59	Cabán, Rosa	<sup>25</sup>	
60	Parra Peña, Virginia	<sup>26</sup> Leandro Navarro Ortiz	Toledillo
61	Blanco Torrado, Carmen	<sup>27</sup> "El Choveto"	
62	Fornier Pizarro, Narcisca	<sup>28</sup> (Huérfana)	
63	Segura Gordillo, Carolina	José Pavón	Gregorio Fernández, 4
64	<b>Rodríguez Torres, Florentina</b>	<sup>29</sup> <b>Pablo Rivadeneira</b>	<b>Golondrinas, 10</b>
65	Pérez Fernández, Teresa	<sup>30</sup> "Calvito"	Conde de la Corta
66	<b>Torrado Parra, Dolores</b>	<sup>31</sup> <b>"Tivinita"</b>	<b>Jerez, 30</b>
67	<b>Jiménez Jaramillo, Manuela</b>	<b>Antonio Granado Salguero</b>	<b>Campo del Rosario, 20</b>

Fuente: "Expedientes sobre Guerra Civil (Documentación J.R.)", documento "Relación de viudas que reciben socorro del Excmo. Ayuntamiento de esta ciudad"

Notas: (Los nombres que aparecen en esta relación en letra negrita y cursiva son los únicos no citados en ninguna de las dos relaciones anteriores de fusilados)

- 1) Desconocemos a quién correspondía el apodo "Tivinita".
- 2) En el Registro Civil de Zafra (RCZ) esta mujer es viuda de Cavaco Sánchez, aunque el nombre propio no está claro y puede también ser Casero.
- 3) En RCZ esta mujer es viuda de José Pérez Hernández, que correspondía al apodo de "Herrnato Pérez".
- 4) En el RCZ el esposo aparece con el nombre de Florencio Benito.
- 5) En el RCZ esta mujer es viuda de Juan Antonio Pimpano.
- 6) En el RCZ esta mujer es viuda de Liberio Domínguez Melado.
- 7) En el RCZ esta mujer aparece como viuda de Juan Infante González.
- 8) En el RCZ esta mujer es viuda de Cecilio Ortiz.
- 9) En el RCZ Consuelo Matamoros aparece como viuda de Máximo Pérez Flores, hijo de una mujer que fue un personaje muy popular en la época Ana "la Nalga".
- 10) En el RCZ esta mujer aparece como viuda de Manuel Rodríguez Gutiérrez.
- 11) En el RCZ el primer apellido del marido parece ser Villegas o Villegas.
- 12) En el RCZ el nombre del marido es Julián.
- 13) En el RCZ el único Fornier que aparece es Pedro Fornier Expósito, pero su viuda se llamaba Ángela o Aguada Pizarro.
- 14) En otras fuentes el nombre del esposo es Adrián.
- 15) En el RCZ no aparece como fusilado Domingo, sino su hijo -y también de Herminia- José Gutiérrez Martínez.
- 16) Encarnación Pimpano era hermana de Juan Antonio Pimpano Vázquez, fusilado en Zafra en agosto de 1936. Pero desconocemos el nombre del marido.
- 17) Según otros datos de esta misma relación, esta persona tenía a su cargo a dos nietos, un varón de 11 años y una hembra de 9.
- 18) En el RCZ el segundo apellido de la viuda parece ser Rasero.
- 19) En un margen aparece la siguiente anotación junto a ese nombre: "no tiene hijos; su padre era Garrido; tiene el esposo desaparecido".
- 20) En el RCZ aparece como viuda de Manuel Rangel Vázquez.
- 21) Este nombre aparece borrado en el documento original, al haber sido relacionado con anterioridad.
- 22) En el RCZ ella aparece como hija del también fusilado Juan José Holgún Morales.
- 23) En un margen aparece la anotación: "su hijo, cabo de Requilares murió en el Frente de Talavera".
- 24) En un margen aparece la anotación de que su marido "es desaparecido".
- 25) Aparece la anotación: "hija de Modesto". En el RCZ figura como viuda de Felipe Ortiz Rodríguez, que ya estaba citado, razón por la cual aparece borrada en el documento original.
- 26) En el RCZ aparece con el nombre Virginia Parra Gordillo. Y su marido con el de Alejandro Navarro Ortiz.
- 27) En un margen aparece la alusión a que su marido está "desaparecido". Por otras fuentes sabemos que el apodo de "Choveto" correspondía a Emilio Granado Salguero.
- 28) Narcisca Fornier Pizarro era la hija mayor, de 14 años, de Pedro Fornier y Ángela Pizarro, ambos fusilados.
- 29) Aparece una nota al margen que dice que falleció el 18 de junio de 1937.
- 30) En el RCZ aparece como viuda de Agustín Hipólito Zambrano, apodado "El calvito".
- 31) Desconocemos a quién correspondía el apodo "Tivinita".



Cuadro IV. Muertes violentas. 4ª fuente documental.  
 "RELACIÓN DE FUSILAMIENTOS DE A.D.P."  
 (Relación de fusilados de Zafra obtenida por un vecino guiándose de su memoria  
 y de los datos obtenidos de los familiares de los fallecidos)

Anotación de A.D.P.	Averiguación de identidad
1 José Pavón Fabián	PAVÓN FABIÁN, JOSÉ
2 Rafael Montaña Pavón	MONTAÑO PAVÓN, RAFAEL
3 Baldomero Blanco	BLANCO ARIAS, BALDOMERO
4 Eduardo Antequera	ANTEQUERA MONTAÑO, EDUARDO
5 Blas Aldama, "Barquillero"	ALDAMA DELGADO, BLAS
6 Cipriano Aragón	ARAGÓN BARCNA, CIPRIANO
7 Julián Aragón	ARAGÓN BARCNA, JULIÁN
8 Francisco Merchán	MERCHÁN CARBAJAL, FRANCISCO
9 <b>Mariano Hernández Cortijo</b>	<b>HERNÁNDEZ CORTIJO, MARIANO</b>
10 José Laso	LASO PINTO, JOSÉ
11 Luis San Andrés	SAN ANDRÉS GUTIÉRREZ, LUIS
12 Juan Toro Pámpano	TORO PÁMPANO, JUAN
13 José Toro Pámpano	TORO PÁMPANO, JOSÉ
14 <b>Julián Ramírez, "Periquito"</b>	<sup>1</sup> <b>RAMÍREZ, JULIÁN</b>
15 Juan Ramírez, "el Portugués"	<sup>2</sup> RAMÍREZ EXPÓSITO, JUAN
16 José Julián Domínguez, "el Córcico"	DOMÍNGUEZ RODRÍGUEZ, JULIÁN
17 Calixto Pastor Melado, "el Pellicuino"	PASTOR MELADO, CALIXTO
18 José Murillo Fernández, "Tarrete"	MURILLO FERNÁNDEZ, JOSÉ
19 Salvador Morales	MORALES GONZÁLEZ, SALVADOR
20 Avelino Sastre	SASTRE LAVADO, AVELINO
21 Agustín Pérez Montaña, "el Chovo"	PÉREZ MONTAÑO, AGUSTÍN
22 Francisco Sánchez Barragán "el Jeringuero"	SÁNCHEZ BARRAGÁN, FRANCISCO
23 <b>José Sánchez (ferroviario, factor)</b>	??
24 Madroñero	MADROÑERO VIOTA, LUIS
25 Calderón	CALDERÓN ORTÍZ, LUIS
26 Llera, "Colita" (listero)	LLERA GARCÍA, EDUARDO
27 Manuel Rodríguez, "el Marhuelo"	RODRÍGUEZ GUTIÉRREZ, MANUEL
28 José Antonio Pámpano Vázquez, "Retama"	PÁMPANO VÁZQUEZ, JOSÉ ANTONIO
29 José Hipólito, "el Calvito"	<sup>3</sup> HIPÓLITO ZAMBRANO, AGUSTÍN
30 <b>Fermín Marroquí, "Caldereta"</b>	<b>MARROQUÍ, FERMÍN</b>
31 Liborio Domínguez, "Azaña"	DOMÍNGUEZ MELADO, LIBORIO
32 José Ladera, "el Avelana"	LADERA CAMPO, JOSÉ
33 Juan Francisco Boza, "Caruela"	BOZA MÁRQUEZ, JUAN FRANCISCO
34 Bernardo Lanzo Rodríguez, "el Cimba"	LANZO RODRÍGUEZ, BERNARDO
35 José Lanzo Rodríguez, "el Cimba"	LANZO RODRÍGUEZ, JOSÉ
36 Manuel Muñoz, "Regalito"	MUÑOZ PEÑA, MANUEL
37 Máximo Torreglosa, "el Garboso"	TORREGLOSA SOTO, MÁXIMO
38 Blas Barroso, "el Grajo"	BARROSO VÁZQUEZ, BLAS
39 Lucas ? Fuente, "el Luquina"	FUENTE PATÓN, MÁXIMO
40 <b>Manuel Ortiz, "el Alacrán"</b>	<b>ORTIZ, MANUEL</b>
41 Francisco García, "el Fontané"	<sup>4</sup> GARCÍA ESCUDERO, FRANCISCO
42 Francisco Marín, "El Tartaja"	MARÍN BRAVO, FRANCISCO
43 <b>Antonio Gordillo Gilarte, "Minuto"</b>	<b>GORDILLO GILARTE, ANTONIO</b>
44 Timoteo Durán, "Triana"	DURÁN HERNÁNDEZ, TIMOTEO
45 Francisco Durán, "Triana"	DURÁN MORALES, FRANCISCO
46 <b>Julián Jaramillo, "el Pirul"</b>	??
47 Manuel Garrido, "el Mellao"	GARRIDO MURILLO, MANUEL
48 Luciano Guisado Murillo, "el Mini"	GUISADO MURILLO, LUCIANO
49 <b>Santos Rodríguez, "el del Bulto"</b>	??
50 José Vázquez González	VÁZQUEZ GONZÁLEZ, JOSÉ
51 José Pérez Montero	PÉREZ MONTERO, JOSÉ
52 Luis Duque	DUQUE GRANADO, LUIS
53 Fidel Garrido	GARRIDO MURILLO, FIDEL

54	José Reyes de Toro, "Chusquito"	REYES DE TORO, JOSÉ
55	José Segura, "Segurina"	SEGURA GORDILLO, JOSÉ
56	Avellino Torrado	<sup>5</sup> TORRADO PARRA, ANASTASIO ?
57	Reyes Coronel	CORONEL GONZÁLEZ, REYES
58	Francisco Coronel	CORONEL GONZÁLEZ, FRANCISCO
59	Antonio Coronel, "Morondo"	CORONEL GONZÁLEZ, ANTONIO
60	José Boraita	BORAITA PÉREZ, JOSÉ
61	Floro Benito	BENITO EXPÓSITO, FLORENCIO
62	Adrián Campo	CAMPOS FERNÁNDEZ, ADRIÁN
63	Luciano Llera Hernández	LLERA HERNÁNDEZ, LUCIANO
64	Isidoro Llera Hernández	LLERA HERNÁNDEZ, ISIDORO
65	Victoriano Paloma	PALOMA FERNÁNDEZ, VICTORIANO
66	José Abril Arroyo	ABRIL RASTROLLO, JOSÉ
67	Joaquín Sevillano Esquivel	SEVILLANO ESQUIVEL, JOAQUÍN
68	Juan ? Infante	INFANTE GONZÁLEZ, JUAN
69	<b>Antonio ? Infante</b>	<b>INFANTE GONZÁLEZ, ANTONIO</b>
70	<b>Basilio ? Infante</b>	<b>INFANTE GONZÁLEZ, BASILIO</b>
71	<b>Lorenzo Boza</b>	<b>BOZA MÁRQUEZ, LORENZO</b>
72	José Pámpano	PÁMPANO PICÓN, JOSÉ
73	<b>Francisco Pámpano</b>	<b>PÁMPANO PICÓN, FRANCISCO</b>
74	Lorenzo González	GONZÁLEZ VÁZQUEZ, LORENZO
75	Rafael González	GONZÁLEZ VÁZQUEZ, RAFAEL
76	Leonardo Salas Fuente	SALA FUENTE, LEONARDO
77	Félix Carvajal "Navajilla"	CARBAJAL VÁZQUEZ, FÉLIX
78	José Gutiérrez Martínez, "Merenguito"	GUTIÉRREZ MARTÍNEZ, JOSÉ
79	Luciano Vázquez, "Retámpego"	VÁZQUEZ GUIADO, LUCIANO
80	<b>Julián Vitorique</b>	<b>VITORIQUE, JULIÁN</b>
81	Diego Luna Zambrano	LUNA ZAMBRANO, DIEGO
82	? Ortiz, "el Brasne"	FERNÁNDEZ ORTIZ, IGNACIO
83	Amaya (municipal)	AMAYA MELADO, ANTONIO
84	Teodomiro Trujillo (bedel)	TRUJILLO PÉREZ, TEODOMIRO
85	Antonio Guemero (bedel)	GUERRERO GALLARDO, ANTONIO
86	Zambrano (telégrafo)	ZAMBRANO TINOCO, JUAN ANTONIO
87	Pedro Pizarro Rojas	PIZARRO ROJAS, PEDRO
88	<b>Maquioli</b>	??
89	<b>El Pajarito</b>	??
90	<b>Cirilo</b>	??
91	<b>Montoya</b>	??
92	<b>Campeón</b>	??
93	Ruperto	<sup>5</sup> SANTIAGO ESCUDERO, RUPERTO ?
94	<b>Pimpollo</b>	<b>PIMPOLLO, JESÚS</b>
95	<b>Galea</b>	??
96	<b>Luis</b>	??
97	Broncano (carabiniero)	BRONCANO CORTÉS, ALFONSO
98	Hermano Pérez	PÉREZ HERNÁNDEZ, JOSÉ
99	Emilio el de la Teresa, "Milli"	<sup>7</sup> PIZARRO ROJAS, EMILIO
100	"El Fil"	MARTÍNEZ VILLAR, MANUEL
101	? Garrido, "los Garrido"	GARRIDO OSUNA, MANUEL
102	? <b>Murillo, "los Garrido"</b>	<b>MURILLO DE CORA, LUISA</b>
103	? <b>Hernández, "los Zánganos"</b>	<b>HERNÁNDEZ, FELIPE</b>
104	? Albújar, "los Zánganos"	ALBÚJAR, ANTONIA
105	Policarpo Contreras	CONTRERAS MIRANDA, POLICARPO
106	? Sastre	SASTRE LAVADO, FRANCISCA
107	Feliciano Portal	PORTAL ORTIZ, FELICIANO
108	<b>Crispula Garcia</b>	<b>GARCÍA PAVÓN, CRISPULA</b>
109	Pedro Fornier	FORNIER EXPÓSITO, PEDRO
110	Agueda Pizarro	PIZARRO ESCASO, AGUEDA
111	José González	GONZÁLEZ POVÉ, JOSÉ
112	Dominga ?	VÁZQUEZ PACHÓN, DOMINGA
113	<b>Rafael "el modelista"</b>	<b>MILARIO TORREGLOSA, RAFAEL ?</b>

114	<i>Juana ?</i> , "doña Juana"	1	<b>SOLER PARIS, JUANA?</b>
115	Francisco Toro Martín		TORO MARTÍN, FRANCISCO
116	Eloisa Benito		BENITO GONZÁLEZ, ELOISA
117	Nieves González Gomato		GONZÁLEZ GOMATO, NIEVES
118	Isabel Carvajal		CARVAJAL PERIAÑEZ, Isabel
119	Micaela Toro Pámpano		TORO PÁMPANO, MICAELA
120	Bárbara Bizarro		BIZARRO ROSAS, BÁRBARA
121	Teresa Rojas Gordillo		ROJAS GORDILLO, TERESA
122	<b>La Revarta</b>		??

Fuente: "Relación de fusilados de A.D.P.", documento manuscrito.

Notas: (Los nombres que aparecen en esta relación en letra negra y cursiva son los únicos no citados en ninguna de las tres relaciones anteriores de fusilados. Los parejas que aparecen recuadradas formaban matrimonio).

- 1) No existe seguridad en esta identificación, es posible que se trate de Julián Ramírez Rosa, hermano de Juan Ramírez "el poenugón".
- 2) Posiblemente, hermano del anterior. Su fusilamiento figura dos veces inscrito en el RCZ, una con el nombre de Juan Ramírez Expósito y otra con el de Juan Ramírez Rosa.
- 3) Por la referencia de otras fuentes, quizá se trate de un error de ADP, que indebidamente nombra como José a quien se llamó Agustín.
- 4) No existe seguridad en esta identificación.
- 5) Por la referencia de otras fuentes, quizá se trate de un error de ADP, que indebidamente nombra como Avelino a quien se llamó Anastasio.
- 6) Aunque es arriesgado deducir los dos apellidos sólo a partir de un nombre, no hemos encontrado otro Ruperto en nuestras relaciones onomásticas que el dirigente de Izquierda Republicana, Ruperto Santiago Escudero.
- 7) Aunque en la partida de defunción de su madre aparece con el nombre de Emilio, en su propia partida de defunción lo nombran como Pedro.

**Cuadro V. Muertes violentas. 5ª fuente documental.**  
**"CAIDOS POR DIOS Y POR ESPAÑA"**  
 (Relación de soldados de Zafra del bando franquista muertos en combate)

Apellidos y nombre	Lugar y fecha de muerte
1 DIAZ CALLEJA, ANTONIO	??
2 MÁXIMO GONZÁLEZ VÁZQUEZ	Camatera de La Lapa (BA), 5/6/1936
3 VERA BLANCO, DIONISIO	Alconera (BA), 13/9/36
4 GARCÍA MÁRQUEZ, LUIS	??
5 CARABALLO GUILLÉN, ANTONIO	??
6 BERMUDO AMAYA, FÉLIX	??
7 BRIEVA FRÍAS, ANTONIO	??
8 DOMÍNGUEZ RIVADENEIRA, CARLOS	??
9 LLERENA RODRÍGUEZ, JOSÉ	Granja de Torrehermosa (BA), 16/2/1938
10 RODRÍGUEZ ACOSTA, RAMÓN	Frente de Teruel, 19/2/1938
11 VENEGAS OTERO, ANGEL	Frente de Torfosa, 31/3/1938
12 ÁLVAREZ MEDINA, TOMÁS	Casas de Don Pedro (BA), 10/8/1938
13 MARTÍNEZ DE LAGUNA Y LOPO, FRANCISCO	Frente del Ebro, 27/09/1938
14 TEJADA OSUNA, JOSÉ	Bandera (TA), 1/8/1938
15 CHAMIZO MATEOS, JUAN	??
16 JARAMILLO ORTIZ, JULIÁN	??
17 ROSAS PICÓN, GENARO	??
18 LLERA DURÁN, MANUEL	??
19 BORRALLO JARA, FRANCISCO	??
<del>CARABALLO CONEJO, ANTONIO</del>	??
20 LLERA OTERO, FRANCISCO	??
21 GUILLERMO PÁMPANO, FÉLIX	??
22 GUISADO PALLERO, EMILIANO	Castellón
23 CERRAJERO GONZÁLEZ, AGUSTÍN	??
24 DURÁN MORALES, TIMOTEO	??
25 GARCÍA PÉREZ, AQUILINO	??
26 BERMÚDEZ GORDILLO, ANTONIO	??
27 VÁZQUEZ HERNÁNDEZ, ÁNGEL	??
28 GUERRERO INFANTE, JOSÉ	??
29 BARROSO CARBALLO, ANTONIO	Valdealgortas, 21/3/1938

Fuente: "Caídos por Dios y por España", Fondo documental de Eugenio Carrasco. Documento mecanografiado con anotaciones manuscritas.

Notas: (Los nombres que aparecen en esta relación en letra negra y cursiva son los únicos no citados en ninguna de las relaciones anteriores de muertes violentas)

- 1) La relación está encabezada por José Antonio Primo de Rivera, como era preceptivo en este tipo de listas del bando franquista. Tras el primer nombre mecanografiado es el de Máximo González Vázquez. El nombre de Antonio Díaz Calleja se ha añadido a mano antes del de González Vázquez.
- 2) El nombre de Luis García Márquez está añadido a mano tras el de Dionisio Vera Blanco.
- 3) El nombre de Antonio Carballo Conejo está borrado, quizá por ser la misma persona que Antonio Carballo Guillén, ya incluido con anterioridad.

FUENTE 1: REGISTRO CIVIL			FUENTE 2: CHOQUE FUERZA PÚBLICA			FUENTE 3: RELACION DE VIDAS			F. 4: RELACION A.D.P.	
Fecha evento	Ubige	Apellido	Apellido	Grupos	Resumen de la vida	Enferia	Defensas	Atendidos en A.S.P.		
201008	Zona 1	JANEL MASTRULLO JOSE	JANEL GUARDOLLO JOSE	Grupo 3	MORCE CAROL VIVIANA	ZONA 100	QUINTANA 20	JOSE ALI MORA		
201008	Zona 2	ALVARO DEL CANTO BLAS	ALVARO TRINIDAD ESTERITA	Defensa 1	JOSE LUIS GUICH	EN ALTO	ZONA COMERCIO 10	JOSE ALVARO SANCHEZ		
201008	Zona 4	ALVARO DIAZ JOSE			CRISTIAN HERNANDEZ DIAZ	ZONA 100A	ZONA 10 SUR 8			
201008	Zona 5	AMADOR VERA ESTEBAN	AMADOR VERA ESTEBAN	Grupo Centro 1	MARIO CARLOS GONZALEZ	ESTACION VIVAS	AVENIDA DE PUEBLO			
201008	Zona 8	AMAYA MALDONADO ANTONIO	AMAYA MALDONADO ANTONIO	Unidad de la Agua	MARCELO FRANCISCO DIAZ M	AVILA MORA	FINA MORA 8	AMAYA FRANCISCO		
201008	Zona 7	ANTONIA ROSARIO ESCOBAR	ANTONIA ROSARIO ESCOBAR	CRISTIAN DIAZ 2	BERNARDI FRANCIS DIAZ	CRISTIAN ROSARIO	MORCE	ANTONIA ROSARIO		
201008	Zona 8	ARACELY BARRON GONZALO	ARACELY BARRON GONZALO	Grupo 4	ROBERTO TOR VARELA	CRISTIAN ROSARIO	MORCE	ROBERTO TOR VARELA		
201008	Zona 9	ARACELY BARRON JULIAN	ARACELY BARRON JULIAN	Grupo 4				ARACELY BARRON		
201008	Zona 10	ARMANDO PALAZO FRANCISCO								
201008	Zona 11	ARMANDO VARELA JORGE								
201008	Zona 12	ARTEAGA VARGAS JOSE	ARTEAGA VARGAS JOSE	Grupo 21						
201008	Zona 13	ARMANDO VARGAS ALIX	ARMANDO VARGAS ALIX	Grupo 21	ROBERTO VARGAS CRISTIAN	FRANCISCO VARGAS	AVENIDA DE PUEBLO 27 A	ARMANDO VARGAS		
201008	Zona 14	ROBERTO ESTEBAN O GONZALO	ROBERTO ESTEBAN O GONZALO	Grupo 21						
201008	Zona 15	ARMANDO SANCHEZ ELIZABETH	ARMANDO SANCHEZ ELIZABETH	Grupo 8						
201008	Zona 16	ARMANDO ROSALE PABLO	ARMANDO ROSALE PABLO	Grupo 8	ROBERTO ROSALE PABLO	ARMANDO ROSALE PABLO	AVENIDA DE PUEBLO 22	ARMANDO ROSALE PABLO		
201008	Zona 17	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE	Grupo de Centro 11	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE	CRISTIAN TOR 14	ARMANDO ROSALE JOSE		
201008	Zona 18	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 19	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 20	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 21	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 22	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 23	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 24	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 25	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 26	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 27	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 28	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 29	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 30	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 31	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 32	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 33	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 34	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 35	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 36	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 37	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 38	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 39	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 40	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 41	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 42	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 43	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 44	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 45	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 46	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 47	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 48	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 49	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							
201008	Zona 50	ARMANDO ROSALE JOSE	ARMANDO ROSALE JOSE							





200001	2009	167	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ	BRAGA GRANDE, 1	SEQUEIRA, GONÇALO	LUIS PEREIRA	GONÇALO PEREIRA, 4	SEQUEIRA, GONÇALO
200002	2009	168	PEREIRA RAMALHO, ACRONIMADO						
200003	2009	169	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						SEQUEIRA, GONÇALO
200004	2009	170	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ	AVENIDA DE BRAGA, 20	SEQUEIRA, GONÇALO	PEREIRA RAMALHO	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ	SEQUEIRA, GONÇALO
200005	2009	171	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200006	2009	172	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ	AVENIDA DE BRAGA, 1				
200007	2009	173	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200008	2009	174	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200009	2009	175	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ	AVENIDA DE BRAGA, 1				
200010	2009	176	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200011	2009	177	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200012	2009	178	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200013	2009	179	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200014	2009	180	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200015	2009	181	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200016	2009	182	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200017	2009	183	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200018	2009	184	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200019	2009	185	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200020	2009	186	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200021	2009	187	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200022	2009	188	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200023	2009	189	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200024	2009	190	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200025	2009	191	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200026	2009	192	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200027	2009	193	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200028	2009	194	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200029	2009	195	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200030	2009	196	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200031	2009	197	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200032	2009	198	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200033	2009	199	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200034	2009	200	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200035	2009	201	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200036	2009	202	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200037	2009	203	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200038	2009	204	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200039	2009	205	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200040	2009	206	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200041	2009	207	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200042	2009	208	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200043	2009	209	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200044	2009	210	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200045	2009	211	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200046	2009	212	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200047	2009	213	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200048	2009	214	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200049	2009	215	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200050	2009	216	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200051	2009	217	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200052	2009	218	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200053	2009	219	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200054	2009	220	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200055	2009	221	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200056	2009	222	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200057	2009	223	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200058	2009	224	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200059	2009	225	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200060	2009	226	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200061	2009	227	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200062	2009	228	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200063	2009	229	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200064	2009	230	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200065	2009	231	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200066	2009	232	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200067	2009	233	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200068	2009	234	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200069	2009	235	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200070	2009	236	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200071	2009	237	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200072	2009	238	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200073	2009	239	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200074	2009	240	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200075	2009	241	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200076	2009	242	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200077	2009	243	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200078	2009	244	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200079	2009	245	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200080	2009	246	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200081	2009	247	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200082	2009	248	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200083	2009	249	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200084	2009	250	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200085	2009	251	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200086	2009	252	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200087	2009	253	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200088	2009	254	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200089	2009	255	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200090	2009	256	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200091	2009	257	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200092	2009	258	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200093	2009	259	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200094	2009	260	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200095	2009	261	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200096	2009	262	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200097	2009	263	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200098	2009	264	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200099	2009	265	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						
200100	2009	266	PEREIRA RAMALHO, JOSÉ						



		270							
		271							
		272							
		273							
		274							
		275							
		276							
		277							
		278							
		279							
		280							
		281							
		282							
		283							
		284							
		285							
		286							
		287							
		288							
		289							
		290							
		291							
		292							
		293							
		294							
		295							
		296							
		297							
		298							
		299							
		300							
		301							
		302							
		303							
		304							
		305							
		306							
		307							
		308							
		309							
		310							
		311							
		312							
		313							
		314							
		315							
		316							
		317							
		318							
		319							
		320							
		321							
		322							
		323							
		324							
		325							
		326							
		327							
		328							
		329							
		330							
		331							
		332							
		333							
		334							
		335							
		336							
		337							
		338							
		339							
		340							
		341							

# EL ECO DE ZAFRA

Periódico Independiente de Información y Cultura

Publicación Mensual

Noviembre, 1984

Edita y dirige: Universidad Popular de Zafra / Jerez, 1-B / 55 27 04 / Dep. Reg. 374-84/ 75 ptas. / n.º II Año I Época III

## SUMARIO

Sanidad: la masificación, problema del ambulatorio. Pág. 5

Burguillos: crisis en el Ayuntamiento. Pág. 7

Opinión: Carta abierta del Alcalde de Zafra. Pág. 9

Debate: la cultura en Zafra. Pág. 14

Deportes: Creación de un club de baloncesto. Pág. 18

Econiños: para vosotros los más pequeños. Pág. 20

Paisanos: Andrés Guerra. Pág. 21

Entrevista con José Muñoz, combatiente de la guerra. Pág. 24

Contiene reproducción del programa de la obra "Los perros del monte de San Bernardo". Cedido por Eugenio Carrasco.

## RENFE NO CREE VIABLES LOS TRAMOS NEGOCIADOS



La decisión de mantener las líneas férreas objeto de negociación por parte de RENFE y la Junta de Extremadura compete, actualmente, a esta última. El motivo no es otro que la negativa de RENFE de aportar un sólo duro al pago de los déficits que se producirían de no llevarse a cabo el cierre proyectado.

Los tramos cuyo mantenimiento se cuestionan son los norte y sur de la línea Ruta de la Plata; en concreto los kilómetros comprendidos entre Plasencia y Astorga, por un lado, y Mérida y Sevilla, por otro. El tramo Mérida-Villanueva del Río y Minas afectaría profundamente al tren en Zafra y traería como consecuencia un cambio brusco en la vida tanto de los ferrovía-

rios como de los ciudadanos de nuestra comarca.

Un sector del pueblo se ha manifestado en protesta por la supresión de líneas, que ya se considera difícilmente evitable. La Junta, atendiendo al elevado déficit que no reorganizar el ferrocarril extremeño ocasionaría, y a la imposibilidad de hacer frente al mismo, se compromete a potenciar otros medios de transportes.

Sin embargo, el argumento esgrimido para justificar el cierre es la escasa utilización del tren. Se olvida analizar los motivos por los cuales el servicio ferroviario no es utilizado y las alternativas que harían del tren un auténtico servicio público.

(Págs. 3 y 4)

## la upe se hace popular

De masiva puede considerarse la participación del pueblo de Zafra en las actividades iniciadas por la Universidad Popular a principios del mes de noviembre. Con ellas, la UPZ comienza una fase más de su labor tras varios meses de trabajo preparatorio. La novedad del proyecto no sólo obedece al atractivo de las actividades ofertadas sino, fundamentalmente, a que por vez primera en nuestra ciudad el dinero municipal destinado a cultura no se derrocha en actos aislados de dudosa trascendencia invirtiéndose, por el contrario, en amplio y ambicioso programa de dinamización sociocultural. Esperamos que las autoridades municipales no escatimen medios y aseguren la continuidad de la idea.

(Pág. 16)

## subvenciones para alfabetización

El Ayuntamiento de Zafra ha suscrito un convenio con el Ministerio de Educación con el fin de iniciar una campaña de alfabetización en nuestra ciudad, para lo cual se ha concedido una subvención de 540.000 liras. La campaña -que será coordinada por el Centro de Apoyo y Recursos de Educación Compensatoria- la llevará a cabo la Universidad Popular de Zafra con la colaboración de Educación Permanente de Adultos, Asociación de Viudas, Hogar del Pensionista e Iglesia Católica.

(Pág. 7)

## BUENAS, TARDE

La intención de los que hacemos El Eco de Zafra al anunciar su salida en sí mismo en la primera de sus páginas, no es la de buscar que el logro de un nuevo número sea considerado un "acontecimiento", aún local. La pretensión de este saludo, obligado únicamente por las circunstancias adversas que a El Eco acompañan, arrinconan y sangran, es explicar el porqué de su retraso.

No es una excusa: lamentamos el retraso con que se asoma a la calle este segundo número de El Eco de Zafra, pero nos sentimos obligados a pedir una vez más esa abierta colaboración que no recibimos sino en forma de artículos y cartas. El Eco desea ser hecho por todos, igual que es de todos. Que la acogida que el número uno tuvo y la salida de este segundo no se queden, por falta de colaboración, escasez de medios o carencia de voluntad, política y ciudadana, en agua de borrajas. Hagamos malo el dicho "si te he visto no me acuerdo". Y crezcamos, crezcamos la criatura.

Primeramente, una causa técnica: la máquina de escribir, la herramienta principal de nuestro trabajo, llegó a la redacción el día 7 de noviembre, y llegó con una predisposición fatal a averiarse en los momentos más inoportunos. En segundo lugar una causa humana: apenas una decena de personal, que ha de decidir la noticia, hallarla, redactarla, mecanografiarla, corregirla, diseñarla y arduamente maquetarla, además de fotografiar, captar publicidad, llevar las cuentas, visitar la imprenta y hasta doblar los periódicos, no da de sí lo que un equipo organizado, suficientemente numeroso y con los mismos ánimos que el exiguo grupo de redactores ahora existente, sería capaz de conseguir.



Desperté con un día claro y azul. Todavía conservaba la placidez y la alegría en las facciones de mi cara, motivada por el sueño que había tenido: había encontrado un trabajo bajo, bien remunerado y que me gustaba. (pág. 2)

Un soñador

## mesa redonda abierta

El paro, es hoy, una de las mayores secuelas de la "agonía" imparable del capital por buscar cada día mayores beneficios. Sabemos que es un problema privativo de los países capitalistas, y que se da tanto a nivel internacional, como nacional. Nosotros hoy, nos lo vamos a plantear a nivel local, es decir, a nivel de Zafra.

## EL PARO EN ZAFRA

A la hora de denunciar este problema habría dos formas o métodos de hacerlo:

- Escribiendo sencillamente un artículo donde se reflejara.
- Darle una dimensión acorde con la magnitud que el problema representa. Esto significaba que había que hacer la denuncia de todos los sectores que están de alguna manera implicados en el tema. Sacar el mismo problema a la calle. Airearlo a los cuatro vientos, para que llegara a la mayor cantidad posible de personas.

Es por todo esto que surge la idea de plantearlo a través de una Mesa Redonda Abierta.

Esta es la esencia o primer objetivo de la Mesa: confeccionar el artículo para El Eco de Zafra. Luego surgirán otros objetivos:

- Poner en contacto a la gente.
- Llevar el periódico a la calle, a la gente.
- Interrogar a los diferentes sectores, por parte del pueblo.
- Sacar mucha más riqueza al problema.

La Mesa estaba compuesta por los diferentes sectores que fueron invitados y que todos respondieron afirmativamente a la convocatoria:

Gran Empresa-MMM DITER: Dionisio Navarro.

Pequeña Empresa-ALMACENES GOMEZ: Paco Gómez.

Sindicato-CC.OO.: Alejandro Nogales

Sindicato-U.G.T.: Andrés Bote.

Consejero de Trabajo Ay.: Dionisio Navarro.

Oficina de Empleo: Angel Noguez

Escuela de Formación Profesional: Pepe Venegas.

Parados Industria: Felipe Vázquez.

Parados licenciados: Paco Barrena.

El Eco de Zafra: Paco Torres y Angel Barrena.

El orden del día o puntos que se fueron tratando a lo largo de la Mesa fueron:

- Exposición (a nivel de datos) de la realidad de Zafra.
- Causas de esa situación.
- Problemas o secuelas que genera.
- Perspectivas de solución que se ven.
- Medios o acciones para ir paliando la situación.

Hubo una asistencia de alrededor de sesenta personas.

Los datos que sirven de base al debate, han sido aportados por CC.OO. ya que la oficina de empleo, cuando se habían pedido no disponía de ellos. éstos son:

### DATOS AL 31 DE AGOSTO:

	Total	Agrícolas	Resto Sectores
ZAFRA	829	87 (*)	742
RECEPTORES DEL SUBSIDIO	886		
PEONADAS AGRICOLAS	429	(sólo 10% de las necesarias)	
POBLACION ACTIVA(Aprox.)	4.000	POBLACION GLOBAL(Aprox.) 14.000	

	Total	Agrícolas
COMARCA DE ZAFRA	4.223	2.535
RECEPTORES DEL SUBSIDIO	886	

(\*)De esta cantidad 70 cobran subsidio

Se abre el debate con la intervención de un grupo de eventuales agrícolas, pidiendo información sobre su situación al haberse cumplido los 180 días de paro, que es lo

que les corresponde por la "concesión del desempleo agrícola". El eventual agrícola no puede solicitar el subsidio de desempleo.



Interviene a continuación Alejandro Nogales para hablar del paro en Zafra, que sitúa en el 20%. También resalta la diferencia que existe entre el Subsidio de Paro y Subsidio de Desempleo, y que no es otra que los que tienen el Subsidio de Paro no cobran y los que están acogidos al Desempleo sí, creando así una insolidaridad entre los propios trabajadores, ya que cobran sólo los que han cotizado.

Sin embargo se detecta un 99% de infracciones ya que el empresario no suele pasarse por el INEM para hacer sus contrataciones. Puntualizando aún más y recurriendo a los números no se podría adjetivar a la provincia de Badajoz como agraria, ya que el número de ofertas de empleo por parte de los empresarios agrícolas casi no existe.

Paco Barrena, licenciado en paro, denuncia la poca cobertura informativa que, para las personas que han terminado los estudios, ofrece la Oficina de Empleo, "el INEM es un mero requisito burocrático para tener al día la tarjeta, por si algún día la necesitas". Del mismo modo puso en tela de juicio la labor informativa del Ayuntamiento, "ha habido ayudas o concesiones de becas a nivel regional de las que las que la Corporación Municipal no ha dado información".

El representante de CC.OO. afirma que el INEM hace las veces de policía de control, tratando de evitar el fraude y no preocupándose de generar empleo.

También señala que la problemática en nuestra ciudad es similar a la del resto del país, y que crear empleo en Zafra resulta más difícil que conseguir el PSOE, el Gobierno, los 800.000 puestos de trabajo que prometió.

Paco Torres pregunta al representante del Ayuntamiento, ¿que medidas piensa tomar la Corporación para hacer llegar a los eventuales agrícolas al cien por cien de las peonadas que necesitan?

Responde Dionisio Navarro diciendo que "el Ayuntamiento está estudiando las medidas económicas que haga posible salvar a algunos de estos eventuales". Señala que una medida a tomar podría ser "recortar el dinero que en principio estaba destinado a actividades recreativas y culturales" y lamentaba que "a pesar del esfuerzo del Ayuntamiento, algunos eventuales, se negaban a trabajar".

Posibles soluciones apuntadas en esta mesa redonda para solucionar el problema del paro:

- Profesionalización de los obreros agrícolas mediante cursillos.
- Creación de cooperativas.
- Mayor inversión por parte del empresariado.

-Creación de comisiones de parados, para tratar de encontrar solución a sus problemas colectivamente.

Fue Felipe Vázquez, representante de los parados, el último en tomar la palabra para expresar firme y crudamente "Yo estoy en paro. Me quedan seis meses de subsidio. Cuando se me acabe, ¿cómo alimento a mi familia? Hablar está muy bien, pero ¿qué haré cuando se me acaben esos seis meses?".

Redacción

La salida inmediata de la OTAN, el desmantelamiento de las bases norteamericanas y la celebración de un referéndum claro sobre la permanencia o no en la Alianza, son los objetivos principales que se ha marcado el comité Anti-OTAN de Zafra.

## J. Robustillo Pérez

Distribuidor Oficial de:

**RADIOLA, TV COLOR, VIDEOS  
SISTEMA 2000 VHS y BETA**

Servicio Oficial LAVIS

Venta y Reparación TV Color todas las marcas

Facilidades de Pago hasta 36 meses  
sin Entrada.

Andrés Pró, 17 Tlf. 55 07 22 - ZAFRA

Peluquería de Sra.

**LEMON**

C/. Badajoz, 14

U

Tel. 55 19 79

ZAFRA

Que calentito se está en  
Enero cuando uno se viste  
en RETALES CARNERO.



RENFE: POSIBLE CIERRE DE LÍNEAS

# «el tren no está cumpliendo su función de servicio público»

El Eco de Zafra habló el pasado 30 de octubre, en Mérida, con José Luis Torres Márquez, Consejero de Turismo, Transportes y Comunicaciones de la Junta de Extremadura. El objeto de la entrevista era informar sobre el papel que la Junta desempeña en el cierre de líneas férreas altamente deficitarias planteado por el Gobierno, y que hipotéticamente afectaría a algunos tramos de ferrocarril extremeño. Para Torres Márquez, en el ánimo de su Consejería está únicamente el intento de dotar de medios de comunicación idóneos a Extremadura.

El Consejero comenzó poniendo de relieve que entre los 850 Kms. de vías que se suprimirán a partir del próximo enero, no hay ninguno extremeño. Entre lo negociables por parte de RENFE y la Comunidad se halla los tramos sur y norte del eje Ruta de la Plata, respectivamente, Mérida-Villanueva del Río y Minas y Plasencia-Astorga.

Aunque no han de faltar medios adecuados para salir o entrar en Extremadura, la opinión de José Luis Torres es que "el Ruta de la Plata, tal como está concebido, no es viable".

"La línea Jerez de los Caballeros-Zafra, ya ha manifestado RENFE que se mantiene abierta al tráfico de mercancías y viajeros".

### Postura de la Comunidad en las negociaciones.

El 29 de octubre, el Presidente de la Junta designó al interlocu-

tor válido para negociar con RENFE el futuro de los tramos del Ruta de la Plata cuestionados. La Consejería de Turismo, Transporte y Comunicaciones, una vez los directores de la primera y segunda zonas giren visitas a dichas líneas, se reunirá con los representantes de RENFE que lleven las negociaciones.

Para Torres Márquez, la postura de la Comunidad es reflexiva. "La premisa fundamental sobre la que nos vamos a mover es la reorganización del servicio ferroviario, solicitada incluso por los trabajadores de Zafra".

Sin entrar en una pormenorización "que pudiera coartar las negociaciones", el Consejero informó que las alternativas presentadas por los trabajadores son recogidas por la Junta y sirven, siempre que no sean contrarias a lo ya acordado por el Consejo de Ministros, para presentar la alternativa final a RENFE.

Las pérdidas de los ferrocarriles extremeños, no más defici-



A la entrevista concedida por el Consejero José Luis Torres Márquez, en la foto, asistió José María Pérez Gilarte, ferroviario de Zafra, que aparece en la foto de portada.

rios que los del resto del estado, son de unos 1.300 millones de pesetas, según INECO, y de unos 700 a 800 millones, según apreciaciones posteriores.

"Pero lo importante es determinar las necesidades ferroviarias del extremeño... Actualmente, el ferrocarril no cumple su función de servicio público porque no se utiliza. Hay que buscar: rentabilidad, uso masivo y que el tren sea válido para la colectividad. Se debe partir de una situación nueva, que es un planteamiento que no sé si va a aceptar RENFE".

### "Se ha mentido y manipulado al pueblo extremeño".

El Consejero Torres Márquez, en relación al tema de las manifestaciones convocadas por el mantenimiento del ferrocarril en Extremadura, opina que "que cada ciudadana no tiene derecho a expresar su desacuerdo ante un acto de cualquier tipo, dentro de unas normas de respeto. Yo he sido objeto de insultos, al igual que el Presidente y el propio Gobierno... En un panfleto que ha circulado por ahí se decían mentiras completas: se decía que nos robaban 800 Kms. de vías, cuando en Extremadura la totalidad de las vías suma 807 Kms. Se ha estado mintiendo y manipulando al pueblo extremeño".

Según los datos ofrecidos, las empresas de Extremadura, excepto CAMPSA y ASLAND, en la zona sur, no utilizan el ferrocarril. "La defensa del ferrocarril no se hace con una publicidad pagada, sino utilizando sus servicios; como los viajeros hemos de defenderlo viajando en él".

### "Ha de ofrecerse un buen servicio"

A pesar de los defectos que reconoce al ferrocarril, Torres Márquez hace un llamamiento a todos los extremeños, en el sentido de que usen el tren. La reestructuración planteada "tiene un límite financiero y estructural, pero es posible mejorar".

Para el Consejero, lo importante es unir Extremadura entre sí, con Andalucía, con Castilla-León... "El propio usuario va discriminando y fijando los medios de comunicación que utiliza, los cuales deben complementarse para ofrecer un servicio idóneo en todos los campos".

Loly González/José F. Gras  
Fotografía: Paco Berciano

## ¿CONTINUAN LAS NEGOCIACIONES?

¿Continúan las negociaciones entre RENFE y la Consejería de Transportes de la Junta de Extremadura? Formalmente, en cuanto los representantes de una y otra parte se siguen sentando en torno a una mesa y hablan sobre trenes, vías y pesetas, sí. Pero es dudoso que una de las partes tenga un efectivo ánimo negociador. Antes bien, parece que la postura de RENFE esté prefijada y sea inasible, es decir, que haga imposible llegar a conclusiones compartidas por la Junta y el pueblo de Extremadura.

Es un hecho que el próximo 28 de noviembre tendrá lugar una nueva reunión para discutir el futuro de algunos tramos del ferrocarril extremeño. Con lo cual existirá una oportunidad más para alcanzar un acuerdo que salve, de un modo u otro, nuestro tren; o se evidencia que ese acuerdo -por el que el compromiso del pago de los déficits no haría desaparecer el pésimo servicio ferroviario de que gozamos- es, ha sido, una quimera.

Es un hecho, asimismo, que desde el pasado día 1 no se puede

comprar, con una anticipación posterior al primero de enero un billete de Zafra a Cáceres o Sevilla. RENFE, quizás curándose en salud, previendo el resultado final de las negociaciones o conociéndolo de antemano, no vende billetes para el año 85. Las empresas del transporte por carretera están a las expectativas, como cientos de trabajadores ferroviarios, pero en un sentido bien diferente.

La Junta de Extremadura, de boca del Consejero de Transportes, se ha lavado las manos: RENFE no pone a la venta billetes anticipados; la Junta "no puede hacer nada", sino negociar. ¿Negociar? Las alternativas que la Consejería ha recibido de sindicatos y ferroviarios para presentarlas a RENFE y tratar de reorganizar el ferrocarril, no van encaminadas a cerrar líneas; van encaminadas a mantenerlas, mejorando el servicio ferroviario y disminuyendo los déficits.

Esas alternativas, consistentes en cambios de horarios, trayectos y servicios en general, es proba-

ble que, definitivamente, caigan o hayan caído en saco roto en la reunión del 28 de noviembre. Para que una negociación no aparente ser una farsa, las partes negociantes han de clarificar posturas y estar dispuestas, si no a dejarse convencer, sí a no tomar decisiones antes de meditar los razonamientos de la parte contraria. En este caso, ambas, RENFE y la Junta, dicen buscar el mejoramiento del tren extremeño. Para un mismo objetivo, "soluciones" enfrentadas y, según nos parece, ya determinadas.

J.F.G.M. 20-XI-84



## renfe y sus gestiones

Por estas latitudes estamos acostumbrados a los cierres: El Contrato-Programa entre RENFE y el Estado contemplan una serie de reformas, el cierre total o parcial de líneas férreas, que en Zafra obligaban a 500 personas, presumiblemente, a abandonar su pueblo a las 48 horas de aprobarse el Contrato-Programa, forzado por la premura de tiempo y con el fin de localizar rápidamente al Consejero de Transportes de la Junta de Extremadura se puse en contacto con el Sr. Roco, pensando que en su calidad de Diputado Provincial tendría más posibilidades de lograrlo. Al día siguiente me llamó y dijo que no había sido posible, pero que lo intentaría de nuevo. Hasta la fecha (nueve meses más tarde) todavía no sabemos los ferroviarios si lo ha localizado o no.

En marzo se tuvo la primera entrevista con el Consejero en Mérida, para hacerle ver que la idea por parte de la Empresa no tiene otro calificativo de demencial. Una propuesta de cambio de horario y remodelaciones profundas firmadas por los ferroviarios y sobre la que el Consejero presenta alternativas al Vicepresidente de RENFE en Madrid, no es aceptada en ninguno de sus puntos. Ya en abril se le había entregado al Consejero un extenso dossier confeccionado por el Ayuntamiento y asesorado por trabajadores de RENFE en el que se exponían las consecuencias que para Zafra y su comarca tendría el cierre de las líneas.

Mientras se suceden las reuniones con altos cargos de RENFE, en agosto son entregadas en la Junta de Extremadura 4.800 firmas de presión y protesta.

El día 30-IX-84, el Consejo de Ministros aprueba el cierre de líneas férreas; al tiempo que es anunciado en TV por el Sr. Barón, se informa que la U.R.S.S. ha inaugurado 3.800 Kms. de vía paralela a la Transiberiana.

### Sobre la manifestación

El día 8-X-84 la Ejecutiva Provincial de los sindicatos ferroviarios de U.G.T. y CC.OO. nos comunican la celebración en Zafra de una manifestación para el 14-X-84, en señal de protesta y defensa del tren. Invitamos a todos los partidos y sindicatos a que se unieran

a ella; todos, excepto el P.S.O.E. que argumentaba que no iba "con esa gente" (quizás se refería a cierto partido que también había convocado la manifestación) contribuyeron en su medida al desarrollo de la misma. A mi corto entender el motivo de su no asistencia ni apoyo fue que, en contra de su voluntad y convicción propia, "hay que obedecer". Que cada uno se responsabilice de sus acciones.

El tirar por el suelo algo tan humano y bonito como es la solidaridad tiene un nombre que no me atrevo a escribir.

Para conocimiento de quien corresponda, tengo que aclarar que la megafonía y las octavillas de "esa gente" fue pagada por ellos, igual que una semana después hizo en Mérida. Nuestros gastos se ofrecieron a pagarlos muchos, que ponían como condición indispensable que se anunciara el partido político que no se había sumado a la manifestación. No aceptamos con la intención de politizar el acto: las octavillas las pagaron trabajadores de RENFE y la megafonía aún no se ha hecho efectiva.

La condición que expresó el Sr. Alcalde para asistir fue que el acto tuviera un carácter popular y no se hiciera mención a ningún partido o sindicato. Fue un completo éxito en todo su recorrido gracias a todas las personas conscientes de la injusticia que se va a cometer. Vaya para ellas nuestro reconocimiento, al igual que al Ayuntamiento ha contribuido a intentar defender los intereses de su pueblo; que, aunque para eso están, no siempre se consiguen las cosas que se quieren ni son todos los organismos ni entidades las que obran de igual forma.

### El ferrocarril extremeño

El ferrocarril extremeño no es el que más dinero pierde en este país. Tiene una cobertura muy por encima de la media nacional. La RENFE, según su dirección, es la Compañía ferroviaria menos deficitaria de Europa. Sus empleados tienen el mayor coeficiente de productividad de Europa, exceptuando a Alemania. Sólo Suiza y Austria tienen en proporción más Kms. de vías electrificadas. Entonces el pueblo se preguntará: ¿cuál es el motivo del cierre o la causa de su clausura, sobre todo en Extremadura? Los ferroviarios no lo sabemos. Que cada cual haga sus conjeturas sobre el tema.

Ahora sólo queda esperar que los responsables extremeños de la Administración con sede en Mérida intenten darse cuenta, piensen muy bien lo que van a determinar, muy despacio. Nosotros decimos, pero con letras mayúsculas que si se llevan a cabo las alternativas que en su día se le entregaron al Sr. Consejero de Transportes, en un plazo de dos años como mucho se le habrá dado la vuelta a la tortilla. La Junta de Extremadura tiene la palabra y absolutamente toda la responsabilidad.

José María Pérez Gil-...

## crónica ferroviaria

"El tren es un vehículo de cultura". Esta frase ya la he visto escrita varias veces, y no sé exactamente qué quería expresar su autor con lo del "vehículo", me queda la duda de si es una expresión literal o metafórica. En cualquier caso, si es verdad que el tren ha sido un elemento transcendental de la cultura post-industrial. Por ejemplo: Londres no sería Londres sin la estación Victoria; si no fuera por el tren no se hubieran escrito obras como "Asesinato en el Orient Express", no hubiéramos visto películas como "El maquinista de la General", los niños no hubieran aprendido lo que son dos líneas paralelas, los Reyes Magos verían muy reducido su pesado cargamento...

Dejemos las reflexiones caprichosas de la mente y entremos en el tema de hoy: El Futuro incierto de nuestro Ferrocarril. Como éste es un periódico independiente y serio, antes de tomar una postura o hablar en nombre de la opinión pública se ha hecho una encuesta sobre el tema, arrojando los siguientes resultados:

La primera pregunta se le hizo a los encuestados fue el vehículo de locomoción o transporte que usa. El 75% respondió que el vehículo particular y el 25% el LEON.

A continuación se les preguntaba por las condiciones de nuestro tren. El 50% respondió que muy malos y el 50% no sabe-no contesta.

La pregunta fundamental era si estaban de acuerdo con la decisión del Gobierno de eliminar líneas en nuestra tierra. El 75% se mostró en desacuerdo, el 25% no sabe-no contesta. Al mismo tiempo se trataba de indagar los motivos por los que se estaba de acuerdo con el Gobierno (que como no hubo nadie omittimos esta parte de la encuesta) o en desacuerdo, y estos últimos se reparten así: el 50% porque sí a secas, el 25% porque el tren es el

motor del desarrollo productivo y cultural, el 25% no sabe-no contesta.

También se preguntó a los encuestados su opinión sobre el tratamiento que se le dio a este tema en el debate parlamentario sobre el estado de la nación: el 75% respondió que muy negativo y el 25% no sabe-no contesta.

Por último se le preguntaba a los encuestados por las vías de solución: el 50% optó por un acuerdo entre el Gobierno y el sindicato de viajeros y el "Respetable" (público), el 25% por una mejora del servicio, el 25% no sabe-no contesta.

Los resultados están ahí, cada cual que saque sus propias conclusiones. Yo he sacado tres fundamentales.

La primera es que al perro sarnoso todo se le vuelven pulgas: el campo está mal, nos trajeron las centrales nucleares, la feria peli-gra, nos privaron de una residencia... y ahora esto. Y que además es la pescadilla que se muerde la cola: no es rentable porque no se utiliza, no se utiliza porque no está en condiciones, no está en condiciones porque no es rentable... No hay más asentamientos productivos porque tiene malas comunicaciones, hay malas comunicaciones porque no se utilizan...

La segunda es que parte de los que defienden el tren ni lo usan ni se acuerdan de él.

Y la tercera es que si Boyer llega a enterarse algún día que Campsa tampoco es rentable todo el mundo tendremos que volver a viajar en burro.

Viva el progreso, los transportes colectivos y los "vehículos culturales".

Datos de la encuesta:

Empresa: Sociedad Zafrense de Cosas varias, S.A.  
Muestra: 4 individuos (uno de ellos pro gubernamental)

Margen de error: ± 98%

Prudencio Cabraloca

### Datos ofrecidos por la oficina de administración de RENFE en la estación de Zafra

Los datos corresponden a las cantidades recaudadas durante los tres primeros trimestres de 1984.

	Viajeros (Pts)	Mercancías (Pts)
Trimestre 1º	1.908.849	6.755.181
Trimestre 2º	2.316.915	4.917.345
Trimestre 3º	3.735.087	2.541.783

CONFECCIONES - PAQUETERIA

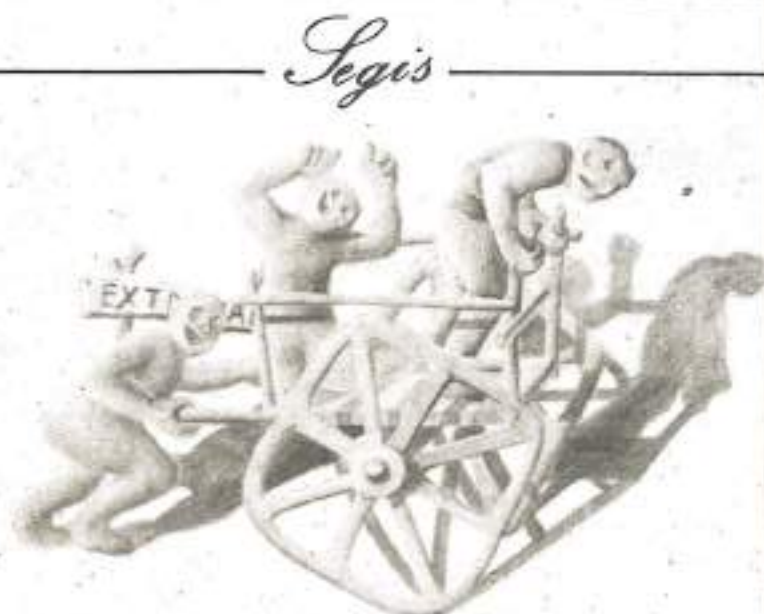
# PRIMA'S

Plaza Grande - Tel. 551131 - ZAFRA

## LIBRA

Una tienda donde puedes encontrar la música, los posters y los regalos que más te gustan. ¡Ven a ver!

Queipo de Llano, Zafra



AYUNTAMIENTO

Terrenos del Ayuntamiento:  
PATRIMONIO DE TODO  
EL PUEBLO

El día 8 de noviembre el Ayuntamiento de Zafra celebró un Pleno extraordinariamente largo, tanto que hubo de continuar al día siguiente. El orden del día constaba de diecisiete puntos entre los cuales fueron aprobados la renuncia a los cargos de concejal de José Antonio Flete (Deportes) y Eusebio Acosta (Festejos) -que recibieron la felicitación de todos los grupos políticos por su entrega y dedicación durante el desempeño de sus funciones-; los presupuestos económicos ordinarios de 1984, cifrados en 193.915.504 pesetas; las asignaciones a los concejales; el informe, memoria y contabilidad de la feria 1984; varias obras concertadas por el Ayuntamiento; la plantación de bosquetes ornamentales y otros.

Pero quizás el punto de mayor relevancia por la problemática que conlleva fuera el cambio de ubicación del Pabellón Polideportivo Cubierto, que estaba proyectado situarse en los terrenos del solar existente frente al colegio Juan XXIII.

Para conocer en profundidad los entresijos de esta cuestión habría que remontarse a la legislatura de la anterior Corporación -presidida por Francisco Luna- durante la cual se aprobó en Pleno Municipal (10 de marzo de 1983) la enajenación (venta) de los terrenos antes citados con objeto de paliar gastos del Ayuntamiento. La entrada de la nueva Corporación socialista presidida por el actual Alcalde, Antonio Pérez supuso como primer acuerdo el 27 de mayo de 1983- la revocación de dicha enajenación y consiguientemente, la imposibilidad de venta de los terrenos aludidos que, de esta forma, permanecerían dentro del patrimonio municipal para ser destinados a futura ubicación de equipamientos o servicios de la comunidad. Esta decisión provoca las protestas del Grupo Popular que, acogiéndose a un defecto de forma -no las fue entregada la documentación sobre el tema con la suficiente antelación legal- presentan un recurso contencioso administrativo contra el acuerdo.

Un año después, en Pleno celebrado el 11 de junio de 1984, el Ayuntamiento -a propuesta del Alcalde- acuerda ubicar en dicho solar el Pabellón Polideportivo Cubierto aduciendo como ventaja principal el fácil acceso peatonal.

Pero, ahora, sorprendentemente y como un coletazo más de la crisis municipal, el Pleno del Ayuntamiento cambia sus planteamientos a iniciativa del Alcalde -con el apoyo de la derecha- y decide trasladar la proyectada ubicación del Polideportivo desde los terrenos inicialmente acordados a otros situados en los alrededores del Polígono "Los Caños". Con ello se logra quedar libre el solar del Colegio Juan XXIII y -gracias a la senten-

SANIDAD

la masificación, problema del ambulatorio

El ambulatorio de Zafra es un centro sanitario polémico en nuestra comarca y sin duda es criticado por buena parte de los cientos de personas que lo visitan diariamente. Este reportaje pretende, pues, acercar la polémica existente en dicho centro a la población zafrense y también a la de la comarca.

Con objeto de informar al pueblo de Zafra sobre el funcionamiento y las condiciones en las que se encuentra el Ambulatorio de nuestra ciudad, quisimos acercarnos a dicho centro y conversar unos minutos con los enfermos que aguardaban en las puertas de las consultas, para que nos diesen su opinión. Ante nuestras preguntas todos coincidieron en los mismos puntos: falta de médicos, poca atención por parte de éstos y malas condiciones en general. "Esto no puede ser, porque no hay "ná" más que dos dentistas. He venido a sacarme una muela y tengo que esperar catorce días a base de calmantes si no quiero gastarme 2000 pts en su casa particular..."; "Yo desde luego no lo veo "ná" de bien"; "La organización desde que entra uno hasta que sale es fatal"; "Un Ambulatorio que atiende a toda la comarca debería estar en condiciones"; "... Y no te informan de "ná". No faltó incluso quien se quejó de los servicios "De higiene están francamente mal".

Posteriormente y con motivo de hacernos eco de la opinión del personal del Centro, nos acercamos en primer lugar a los servicios de Rayos y Laboratorio. En Rayos, al preguntar por los medios materiales y técnicos, se nos respondió con unanimidad que estaba muy bien acondicionado al haber sido este servicio creado recientemente.

Por otra parte, sin embargo, se quejaron de falta de personal: "Hay trabajo aquí para todo el que quiera"; "Yo llevo aquí diez años y hay el mismo personal que cuando entré, y cada vez hay mucha más gente que atender". La opinión del personal del laboratorio fue coincidente con la de Rayos en ambos puntos, quejándose particularmente del problema del personal; "Faltan diez ATS y quince Auxiliares por lo menos".

En segundo lugar, nos pareció interesante reflejar la opinión de uno de los médicos encargados de la Medicina General del Centro, para lo cual concertamos una entrevista con el Sr. Francisco Díaz, el cual hizo especial hincapié durante toda la charla en estos tres puntos, claves según su opinión: masificación, falta de personal y dotación económica insuficiente.

En opinión del Sr. Díaz, los medios técnicos con los que cuenta para desarrollar su trabajo son muy suficientes "...Para salir del paso de una forma general, sí". Le pedimos al Sr. Díaz que nos explicara cómo podía atender a tal elevado número de enfermos cuando el de médicos no es ni por asomo proporcional a estas cifras (Septiembre de este año, un total de 20.450 enfermos). Su respuesta fue tajante: "La explicación está muy clara, atenderlos no se pueden atender", nos habla de una media

de noventa enfermos diarios a los que se tienen que atender en dos horas y media... "La atención al enfermo es muy difícil, materialmente no me da tiempo, profesionalmente no estoy satisfecho de cómo tengo que ver a los enfermos". Como solución posible nos asegura: "Creo que habría cabida para dos médicos más. Ante la idea de una posible deshumanización del médico ante el enfermo, el Sr. Díaz no duda, "sí, sí, por supuesto" y señala "...Claro que también hay una educación sanitaria muy deficiente a nivel de la gente...el enfermo va para que se le recete". Respecto al tan traído y llevado tema de las igualas, nos dice: "...Creo que ahora ganamos lo suficiente para no tener una iguala". "Concretamente aquí, donde se masifica la cosa, la gente la pretende por comodidad". "...El problema radica ahí, en la falta de personal". Ante la insistencia del Sr. Díaz a este respecto le preguntamos si se había hecho alguna reivindicación en este sentido "Ya se ha hecho, pero lo que pasa es que no hay dinero". Sobre la subvención del INSALUD nos responde "Si la subvención no da para tener más medios y más personal, es lógicamente insuficiente".

Pasando a otro tema, le trasladamos al Sr. Díaz las numerosas quejas de los enfermos sobre la atiborración de medicamentos que se les receta y la poca atención que reciben. "Se quejarán de esto los que vayan al médico porque lo necesitan...". nos enseña una libreta en la que lleva el control de sus consultas, "El día diecinueve hubo 113 recetas de pensionistas para cuarenta y tres consultas de pensionistas". "...Son los que me han mandado recetar. Los médicos una de las cosas que somos también es escribientes".

Clara Aragón  
Chelo Castañón  
Concha Gómez  
Redacción



cia de la Audiencia Territorial de Cáceres que el 17 de octubre había admitido el recurso contencioso administrativo presentado en su día por la oposición y declarado nula la revocación del acuerdo de enajenación- disponer su venta.

El argumento utilizado por el Alcalde para justificar su cambio de opinión sobre el tema fue la necesidad que tiene el Ayuntamiento de ingresar fondos.

Finalizamos esta información denunciando la decisión del Alcalde al expulsar de la sala a un ciudadano que expresó en voz alta la que consideraba mejor salida a la crisis. La mayoría del público se solidarizó abandonando el Pleno.

Redacción

ESTUDIO - 5

Avda. 18 de Julio, 5  
Teléf. 55 25 03  
ZAFRA

- ASESORIA FISCAL Y CONTABLE  
- DESPACHO EMPRESARIAL

Equipo de ECONOMISTAS-ASESORES DE EMPRESAS a su servicio.

SECCIONES:

- FISCAL:** Licencias Fiscales. Declaraciones de Rentas y de Sociedades. Pagos Fraccionados y Tráfico de Empresas. Demás impuestos en vigor. Representación ante la Inspección de Hacienda.
- CONTABLE:** Asesoramiento e implantación de Contabilidades. Contabilidad manual o por calculadora. Contabilidad por ordenador.
- ECONOMICA:** Promoción y organización de Empresas. Análisis e informes de balances. Estudios de rentabilidad. Análisis de inversiones y financiación. Constitución de sociedades.

## la oscura historia del hospital de san miguel

Cuando en 1925 D. Antonio Salazar asume el patronato del Hospital de San Miguel debe enfrentarse con el resultado de las leyes desamortizadoras promulgadas cien años antes: un inmueble completamente abandonado y una dotación inoperante destinada a la anacrónica función social de la curación de la sífilis. Inmediatamente emprendió las obras de remodelación así como la reforma del Reglamento Interno del Hospital para que éste fuese en adelante un asilo para ancianos pobres.

Estas obras dieron comienzo en el año 1926, sirviendo de base a las mismas las veinticinco mil pesetas procedentes de la venta de la primitiva tabla del "San Miguel" que, debidamente autorizado, vendió el patrono al Museo del Prado donde se conserva como la única muestra de la pintura gótica andaluza.

Exigua cantidad para la proporción y desarrollo de las obras que hubieron de acometerse dada la total ruina del antiguo edificio. Una vez derribado, tuvo que levantarse desde los cimientos, pero a pesar de acosar su ritmo a un criterio de economía y austeridad, los fondos se agotaron al cabo de un año de obras, cuando por estar terminado el arazón del edificio era de la mayor necesidad la continuidad en las mismas si no se que-

ría malgastar las cantidades invertidas, como fatalmente ocurriría al quedar paralizadas.

No teniendo la Fundación carga alguna a satisfacer, ningún fin se le dio a emplear los ingresos de la misma, que el dar cima y remate a las obras comenzadas, que pondrían al edificio en condiciones de llenar, en un momento dado, cualquier necesidad de carácter benéfico-social. Sin embargo, un caso de fuerza mayor como fue la Guerra Civil dio pretexto a los comunistas para incautarse el edificio a fin de convertirlo en Cuartel de Milicias. Quince días bastaron para que el Hospital fuera completamente saqueado, habiendo desaparecido toda la documentación que como lugar más seguro se guardaba en el mismo.

Posteriormente, Auxilio Social y más tarde la Escuela de Artes y Oficios se instalaron en sus dependencias. En la actualidad, lo que fue hospital para "galicados" y asilo de pobres es almacén del Servicio de Agua y ropero de Cáritas, una triste situación que debe exhortar a Patronato, Ayuntamiento y Parroquia a llegar a un acuerdo en interés de Zafra que es quien principalmente debe recoger los beneficios de esta institución, y no haya que lamentarse de los desatinos como la reciente quema del Archivo de la Falange.

## ¿ 567 ediciones de la feria de san miguel, ... o menos?

La Feria de San Miguel, de unos años acá, se viene anunciando con un abultado guarismo que declara a los atónitos visitantes a ella de la vejez y solera de estos mercados. En este año de 1984 se dice que estamos ya por la 567 edición. Me imagino que para poder concretar esta fecha, las autoridades competentes lo consultarían con algún erudito o investigador. Yo les aseguro que no fue a mí y no me atrevo a afirmar que fuese don Antonio Salazar quien sugiriera la fecha de 1417 como la de arranque de la Feria de San Miguel. Y la verdad es que de esa fecha no hay testimonios escritos a lo menos conocidos. Un investigador de importancia, que fue Fernando Mazo, que se recorrió los estantes del archivo de la Casa Ducal de Medinaceli en Sevilla, nos facilita el resultado de sus pesquisas.

Realmente, los primeros mercados concedidos a Zafra son más antiguos puesto que datan de 1380, cuando aún no existía como tal el Señorío de Feria y fue una gracia de Juan II dar un mercado semanal a la villa. Más adelante, en 1395, el primer Señor, D. Gomes, arranca de las reales manos de Enrique III una sustanciosa feria de quince

días para la fiesta de San Juan, que esa sí que ya vieja, pues va por la 589 edición.

De la de S. Miguel sólo tenemos noticias a partir de 1453, unos 58 años más tarde, por un decreto del treinta de junio de ese mismo año, por la que Juan II confirma la Feria de San Juan y concede la de San Miguel y por siete días.

Y si los cálculos son exactos, desde 1453 a 1984 van 531 años y no 567, como se pregunta a voz en grito en las publicaciones que la anuncian.

Pero, a pesar de que nuestra gran feria sea treinta y seis años más joven, no por ello se le puede quitar ese prestigio y solera que posee.

Los datos históricos tienen una seriedad a la que hay que prestar atención. ¡Claro, que si hay alguien que lo demuestra con documentación en la mano, seguiremos diciendo que la feria va ya por la 567 edición!

Y... digo yo: ¿Qué más da? NOTA: Todos estos papelotes que hablan de la feria están en el Archivo Ducal de Sevilla en la Casa de Pilatos, sección Feria, libro 18-15.

Francisco Croche de Acuña.

## NOTICIARIO

### exposición en el hogar del pensionista

Como un acontecimiento que debe permanecer en el recuerdo y el ánimo de los zafreños, señalar la celebración, durante la pasada feria de San Miguel y en los locales del Hogar del Pensionista de Zafra, de una Exposición de trabajos realizados por minusválidos y personas de la tercera edad. Colaboraron en la misma APROSUBA de Zafra, Centros de la tercera edad de Barcarrota, Burguillos del Cerro, Puebla de Sancho Pérez, Los Santos de Maimona y Zafra, y Hospital de Santiago de nuestra población. Inaugurada por la Directora Provincial del INSERSO, M<sup>ra</sup> Dolores Domínguez Salcedo, y el Director Provincial de Trabajo, dicha Exposición de Artesanía y Labores fue muy visitada por gentes de Zafra y su comarca.

### dimitió el secretario

El pasado día 31 de Octubre, Antonio Rey Martín dimitió del cargo de Secretario del Ayuntamiento de Zafra, trasladándose al municipio de Gata, en la provincia de Cáceres.

Ignoramos las razones de dicha decisión, lo cierto es que, desde el día 7 de Noviembre, ocupa interinamente el cargo Leandro Ramos Navarro, por habilitación especial en base al Reglamento de Funcionarios de la Administración Local.

El cargo de Secretario de Ayuntamiento se provee por medio de un concurso público de carácter nacional pudiendo ser ocupado por funcionarios de la escala administrativa local con habilitación, como en nuestro caso, o bien por un secretario excedente o que ejerza sus funciones en la Corporación de un municipio cercano, previa autorización de ésta.

Leandro Ramos ocupaba ya interinamente el cargo de Técnico de Administración General en nuestra Corporación, en espera de la fijación por el pleno de la fecha y lugar de celebración de la aparición convocada hace más de dos años.

### la asamblea provincial del p.d.p. en zafra

El 19 de noviembre último se celebró en Zafra la I Asamblea Provincial del Partido Demócrata Popular, PDP, cuyo objeto era elegir los ocho compromisarios pacenses que asistirán al Congreso Nacional que tendrá lugar próximamente. Tras la elección de los compromisarios, consensuada por los representantes del Partido, el vicesecretario general del PDP, José Ramón Pin, pronunció una conferencia presentada bajo el título "Alternativa Humanista para la Política Española".

De las declaraciones de J.R. Pin a El Eco de Zafra y del desarrollo del coloquio, en el que se puso de manifiesto la ideología humanista-cristiana del PDP, y fue objeto de críticas tanto el Gobier-

no socialista como el Presidente González, se desprende la confianza que el tercer partido en número de militantes a nivel estatal tiene en su futuro político.

A pesar de que sus integrantes proceden mayoritariamente de la extrema izquierda y de que se define como "la única opción política actual de centro", Pin Arboledas expone que la personalidad del POP se basa en "el mantenimiento de los principios sobre el pragmatismo que caracterizaba la gestión del UCD". La estrategia del Partido Demócrata Popular se apoya en la buena imagen pública de su jefe, Oscar Alzaga, la posibilidad de coaligarse preelectoralmente con partidos afines y la captación de votantes demócrata-cristianos mediante una labor de predominio municipal, según señaló José Ramón Pin.

Manuel Pérez, concejal del grupo popular y compromisario provincial del POP, resaltó el número de militantes demócrata-populares de Zafra, que se eleva a 85, y en el hecho de que esta I Asamblea Provincial se celebrara en nuestra ciudad.

### manifestación de alumnos del I.n.b.

"Extremadura discriminada, profesores ni nada"  
"Sabemos que los hay, por que no los mandais"

Estas entre otras eran las frases que más coreaban los alumnos del Instituto "Suarez de Figueroa" en la "sentada" realizada en la Plaza de la Paz y durante la posterior manifestación el día 31 de octubre.

La huelga se debió a que desde el comienzo de curso académico de este año, la Delegación de Educación aún no había cubierto la plaza de profesor de Inglés en este Instituto. No obstante la situación se resolvió a los pocos días.

Este problema se viene arrastrando desde hace varios años, y se intenta solucionar cubriendo las plazas vacante con profesores no especializados en dichas materias o enviando el titular de la especialidad una vez comenzado el curso.

### la casa del centro obrero

Los socios del popular Centro Obrero ya tienen casa propia. El día 20 de octubre se celebró una Junta General Extraordinaria de asociados donde se decidió por unanimidad la compra del local, donde actualmente está situado el Centro, por un importe de 3.320.000 pesetas.

Para hacer posible este pago se ha fijado una cuota extraordinaria de 1.000 pesetas y suscripciones voluntarias de carácter recuperables. Con ello se recaudó el dinero necesario para firmar el contrato (800.000 pts.) y el resto se abonará en un periodo de tres años y medio.

Una vez conseguido el local, falta el apoyo de todos para conseguir que el Centro vuelva a ser lo que en tiempo fue.

## y otras ferias en la feria

En el recuerdo de la feria, jolgorio y miserias, guíate por los sentidos, dispón tus sentidos para recordar las ferias y a quienes las trabajan. Sitúa tu olfato de ciudadano de pueblo industrializado allá donde se bala, muge y rebuzna. Huele bestias y óxido. Y baja. Ignora alazanes furiosos, cochinos gigantes, lanudas piezas. Olvida por un momento los burros de la gente oscura, y baja. Atraviesa, hermano, el muro de lo que ajena se te oferta y rompe esa barrera de enardecidos decibelios: sabores azúcar rosa, paladea vino tinto, mastica carne trinchada. Escucha las promesas: muñequitas, risa, susto, pena, bailarinas jano-nas, hermosas folclóricas, apuestos cantarines, golpes, vueltas. Allí, el circo, el espectáculo, allí. Sumérgete en el maremagnum pegajoso de las varias carnes acicaladas para la ocasión. Palpa, aunque añores caricias, aunque gustarías de calmar y calmes tu sed y tu gula, aunque no palpés, estrújate para no ser inhábilmente estrujado. Observa con fijeza: vienen de dios sabe dónde. Comercian con lo inútil, lo efímero, lo con simpleza baratísimo y la-feria-es-una-vez-al-año: cacerolas, pañuelos, churros, pimientos, pantalones, garrapiñadas, narfiles, despertadores, libros, rifles, manos extendidas anhelantes de duros. Son como de ningún sitio, los ves: santeños, baturros, jiennenses, paisas, castuerinos, negros de dudosa procedencia, nómadas del siglo XXI, comarcanos. Los recuerdas, vienen por tus pelotas, para que sea posible tu jolgorio y la conciencia de la pobreza arrimada entre el jolgorio a tu costado. Trabajan, penosa y aun molestamente, trabajan. No te traen ni imanes ni el hielo. Facilitan la belleza o/y el caos, el recuerdo de las ferias.

José F. Gras

### BALANCE ECONOMICO DE LA FERIA DE SAN MIGUEL 1984.

Total ingresos ..... 19.655.537.-  
Total gastos ..... 13.009.917.-  
Superavit ..... 6.645.620.-

## COMARCA

### campana de alfabetización en la comarca de zafra

Dentro de la Campaña de Alfabetización que el Ministerio de Educación ha iniciado en siete provincias españolas, entre las que se incluyen las extremeñas, le ha correspondido conjuntamente a la Universidad Popular de Zafra y al Centro de Educación Permanente de Adultos el desarrollo local de la misma, que se verá ampliada a la comarca de Zafra a través de las Aulas de Educación Compensatoria y bajo la coordinación efectiva del Centro de Apoyo y Recursos de Educación Compensatoria. Dicha campaña que de manera autónoma comenzó hace aproximadamente un mes, se verá ahora reforzada con las subvenciones que el Ministerio ha concedido para la contratación de nuevos monitores, que podrán atender a un mayor número de iletrados.

La campaña durará ocho meses y se inscribe en un marco de solidaridad dirigido hacia aquellas personas que en su día no tuvieron oportunidad de conocer las técnicas instrumentales de lectura, escritura y cálculo.

## Burguillos

### grave crisis en el ayuntamiento

Ante la noticia de que en el Pleno Extraordinario del día 11 de Octubre de 1984, el Alcalde de Burguillos del Cerro, Damián Moriche, retiraba las delegaciones de su competencia a los concejales socialistas, pasándolas a tres concejales de AP-PDP y a otro socialista, el Equipo de Prensa del Aula de Educación Compensatoria de Burguillos quiso presentarse en la siguiente sesión extraordinaria que el Ayuntamiento convocaría el día 24 del mes de Octubre.

A dicha sesión se presentan solamente dos concejales: Antonio Carrero, de AP-PDP, y Juan Garrido, el único concejal socialista que conserva las delegaciones.

Llama la atención dos detalles: la inasistencia de dos concejales de AP-PDP, señores Saturnino y Salguero, y el rumor de que el Sr. Secretario se va del Ayuntamiento. Entrevistamos al Sr. Alcalde que nos dijo entre otras cosas que el Sr. secretario no había dimitido por los problemas existentes sino que se trasladaba a la provincia de Cáceres para ampliar conocimientos. Confirma la no asistencia de seis concejales socialistas, resitiéndonos a una entrevista con dichos concejales para saber las causas.

Nos dice que se ha dado de baja en el partido socialista a causa de "la manipulación y presiones hechas por la Ejecutiva Provincial", que su baja es definitiva y que si bien en el Ayuntamiento como independientes, tanto él como Juan Garrido, asegura que no dimitirá como Alcalde, que representa al pueblo que lo eligió, y que por él aguantará lo que sea necesario. A pesar de todo, se le nota evidentemente nervioso, o por lo menos sumamente indignado cuando contesta a algunas de nuestras preguntas.

¿Se ha pasado a AP-PDP?

"No, porque soy socialista y se será siempre socialista. Pero no estoy de acuerdo con las personas que están llevando el partido y lo están manipulando antidemocráticamente a nivel provincial y local. El Sr. Alcalde no quiere hacer más declaraciones y contactamos con el grupo socialista de la localidad a los que hacemos una serie de preguntas.

-Acabáis de decirnos que encontráis una serie de irregularidades. ¿A qué irregularidades os referís?

"Son innumerables, comparables a la más negra época franquista, y el calificativo es el de caciquill. Enumeremos algunas:

-En la anterior legislatura recibió el mandato de pleno de contratar temporalmente a un trabajador para la depuradora y él, no contento con contratar a su hijo por "un fallo administrativo" su hijo adquirió la condición de fijo. Pedimos entonces una convocatoria de oposición libre y un año llevamos esperando que salga, cuando sólo está pendiente de su firma.

-Con motivo de la adjudicación de un concurso subasta se ha llegado a la manipulación de las ofertas, abriéndose incluso uno de los sobres.

-...Y desfachatez y arrogancia ante altos cargos de la Administración llegando incluso a negarse a recibir "porque tenía otros asuntos que tratar". Y actuaciones que demuestran su falta de interés en su cometido como Alcalde y sí su interés en beneficiarse a sí mismo y a personas concretas.

-¿Y qué pasa con las cuentas? Hemos podido comprobar que han asistido últimamente al Ayuntamiento una serie de auditores:

"Bueno, nosotros nos hemos acogido a la Ley de Sanamiento al margen del déficit que se arrastra porque llevamos desde que entramos intentando saber la situación económica del Ayuntamiento, y aún ahora no sabemos nada. Siempre, sin embargo, nuestros objetivos han sido transparencia e información al pueblo y por ello no cesaremos de pedir estado de cuentas. Esto es lo que el Sr. Alcalde considera presiones. Para él no presionar significa tragar, tanto nosotros como la Ejecutiva provincial, con estas graves irregularidades".

-A pesar de todo, ¿no creen que sería mejor para el pueblo el llegar a algún acuerdo y evitar este tipo de enfrentamiento?

"No creemos que sea mejor para el pueblo ni para el partido que representamos el que nosotros ayudemos a esconder graves irregularidades".

-¿Y cómo queda el Ayuntamiento?

"El PSOE sigue teniendo la mayoría pero en él se está dando una situación antidemocrática porque a la mayoría no se la deja gobernar".

Nosotros, simples ciudadanos de la calle, nos quedamos asombrados de que se puedan mantener posturas semejantes ante dichas acusaciones. Asistimos al pleno repetido y entre luces amarillentas, en un enorme salón vacío, donde las palabras resuenan solas y desordenadas, ante un público asistente de siete personas, cinco de las cuales son grupo de prensa, tomamos nota como podemos, los temas se mezclan, la tensión es manifiesta. Algo se acaba o está a punto de morir.

Por el equipo de prensa  
Isidro Reboloso Porrino  
Felipe Ramos Bernádez  
José M<sup>a</sup> Matamoros Moriche  
Constantino Mera Cordón  
José M<sup>a</sup> Suárez Muñoz

¿Qué necesita? ¿CASA, PISO, CHALET, LOCAL COMERCIAL o FINCA RUSTICA?

¿De protección oficial o libre? TENEMOS LO QUE PREFIERA MAS BARATO QUE NADIE.

Porque tenemos más variedad En la mayoría de los casos no le cobramos nada.

La seriedad es nuestro lema. INFORMESE SIN COMPROMISO: Agencia de la Propiedad Inmobiliaria

Gregorio Fernández, 7  
Telfs. 55 19 23 - 55 26 40

almacenes



ZAFRA

TEJIDOS - CONFECCIONES - MUEBLES

SEVILLA. 25  
APARTADO. 9  
TELÉFONOS: 55 00 15  
55 11 35 MUEBLES



## RENFE EN LA REGION

Desde que en febrero de este año, a petición de la empresa estatal RENFE, el Gobierno planteara el cierre de las líneas altamente deficitarias, el hipotético cierre ha despertado en el pueblo extremeño en general, y en Zafra en particular, un más que limitado temor a que el colectivo amplio de trabajadores de RENFE y sus familias, las posibilidades viajeras del ciudadano de la calle y, en fin, la vida misma de todo un pueblo se vieran gravemente afectados.

RENFE, al emprender la reestructuración del servicio ferroviario, trata que el tren, medio de comunicación público, no alcance cotas exageradas en cuanto a cifras de pérdidas. El logro de rentabilidad, por encima de todo, es hoy casi una quimera. El temor de los presuntamente afectados lleva a muchos a defender el mantenimiento de un servicio público, cueste lo que cueste. El horror ante la idea de solventar unas pérdidas tenidas por inevitables lleva a otros a propugnar que un servicio no rentable, en una situación de crisis, ha de desaparecer.

Habría que preguntarse cuáles son los costos para que continúen abiertas todas las vías ferreas y quién cubriría los gastos que ello ocasionaría. RENFE, en principio, se niega a compartir con las comunidades autónomas el pago de los déficits que se produzcan en los tramos por negociar, obligando a las comunidades a hacer frente a dichos gastos. Extremadura, se argumenta, una comunidad que no ha visto cerrada sin negociar un tramo de sus líneas férreas, no puede enjugar por sí misma los déficits de RENFE. Según la Consejería de Transportes, ni los tramos negociados, sur y norte del Ruta de la Plata, cuya viabilidad se cuestiona, ni el estado de la región hacen que, sin desatender otras necesidades de diverso carácter, la Junta esté en disposición de cargar con déficits elevados de RENFE.

La decisión de reestructurar el ferrocarril español no es por sí misma criticable. El servicio ferroviario es, sin paliativos, malo. Lo que merece críticas es la escasa voluntad por parte de RENFE de organizar un servicio que se denomina público: reorganizarlo desde abajo, es decir, primero adecuándolo a las necesidades del usuario, que son las apuntadas por los ferroviarios, y

después, sólo después y cuando ni aun ofreciendo buenos servicios los déficits fueran soportables, plantear el cierre de líneas.

Cosa merece críticas que antes de darse por finalizadas las negociaciones, RENFE no haga sino dar signos de que su postura no va a sufrir variación alguna, por muchas reuniones con políticos o visitas a estaciones que monótonamente se sucedan. Los políticos que no son responsables directos del estado del ferrocarril han de tender, firmemente, a que el tren se convierta en un medio de comunicación utilizable por todos. Y han de intentarlo negociando hasta el final con la cúpula directiva de RENFE.

El empeño de nuestros políticos, a nivel municipal y autonómico, está abocado al fracaso si se abandona la negociación por un buen servicio ante la problemática creada por la reestructuración, si ésta fuera necesaria. En el caso de que en efecto se cerraran líneas en un futuro próximo, de ningún modo habría de olvidarse que la decisión de RENFE se regiría por la consecución de esa mejora que todos consideran imprescindible. No para justificar a RENFE, sino para exigirle buenos servicios en los trenes que se mantengan. De lo contrario, si RENFE algún día decide cerrar las líneas que, hoy por hoy, continúan funcionando, no tendrá más que limitarse a argumentar que el tren no se utiliza lo suficiente. Es decir, que los pésimos servicios que ofrece no invitan, precisamente, a su utilización.

Hay que apuntar, un poco al margen de esta cuestión, que las expectativas creadas en torno al ferrocarril, acompañadas de una concepción del regionalismo a nuestro juicio equivocada, han hecho surgir en algunos sectores una idea de lo que debe ser "defender Extremadura" absolutamente negativa. Negativa, tanto por sus efectos -lloriquear amargamente sólo conduce, en el mejor de los casos, al consuelo más inútil- como por su espíritu -Extremadura únicamente dejará de ser la comunidad más desatendida del Estado, si su identidad como región la basamos en el potencial socioeconómico del que goza y no en la más indigna explotación, a menudo con fines propagandistas, de sus carencias y necesidades-. "Defender Extremadura" es una labor más de esperanza, lucha y trabajos diarios que de lamentos ocasionales, más o menos fundados.

Pensar "nos quitan el tren" es presuponer una debilidad y una pasividad irreales. Decir, gritar "no ha de faltarnos un medio de comunicación digno" es ponernos en marcha para conseguirlo.

## EL ECO DE ZAFRA

Edita: Universidad Popular de Zafra  
Redacción y Talleres: C./Jerez, 1A/Tlf. 552704/Zafra  
Imprime: GRAFISUR, Los Santos de Maimona(BA)

Trabajaron para hacer posible este número:

Jefe de Redacción: Manuel Muñoz Belmonte

Redacción:

Clara Aragón, Paco Berciano, Chelo Castañón,  
M<sup>a</sup> José García, Antonio García, Concha Gómez,  
José F. Gras, José M<sup>a</sup> Lama, Luis Pumariño,  
Juan S. Rincón, Paco Torres

y todos aquellos que han colaborado con El Eco de Zafra

El Eco de Zafra no se hace responsable ni necesariamente comparte las opiniones que se incluyan en los artículos de sus colaboradores

## SUSCRIPCIONES

-La suscripción tiene vigencia durante seis números, que los suscriptores -vivan o no en Zafra- recibirán mensualmente en su domicilio.

-La tarifa es de 450 pesetas, debiendo abonarse por adelantado. Los envíos a suscriptores que residan fuera de Zafra no tendrán recargo alguno.

-La suscripción podrá realizarse por teléfono (llamando al 55 27 04) o por escrito (enviando un boletín con los datos personales a El Eco de Zafra-C/ Jerez 1-A Zafra).

-La forma de pago será mediante giro postal o directamente en nuestros locales.

En Librería Chamizo también tenemos

El País

Diario 16

ABC

AS

El Eco de Zafra

Marca y Liberación (En trámite)

(Hacemos suscripciones)

Cervantes, 6 - Telf. 550 844

Zafra

## DENUNCIAMOS

"El Eco de Zafra" denuncia las reiteradas amenazas del imperialismo estadounidense hacia el joven y valeroso pueblo de Nicaragua. Igualmente, manifiesta su más profunda repulsa por la sangrienta e inhumana represión de que es objeto el pueblo chileno en su lucha contra la dictadura fascista del general Pinochet.

Estimado director:

Ante la inexactitud, falta de veracidad e interpretaciones ofrecidas en algunos artículos, en torno a la llamada Crisis Municipal y Reorganización del Ayuntamiento, publicados en el anterior número de este periódico, al que yo desde aquí deseo los mejores éxitos en esta nueva etapa emprendida, quisiera hacer una serie de puntualizaciones, no con el objeto de criticar o censurar lo manifestado en el mismo sino más bien, lejos de entrar en polémicas, intentar aclarar un poco el asunto para que cada lector pueda sacar sus propias conclusiones al respecto:

1- Mi baja del Partido Socialista Obrero Español, al que he dispensado una disciplina y obediencia, durante el tiempo que he permanecido en él, no ha sido una decisión caprichosa y ligera sino que ha venido gestándose desde los primeros momentos de mi inclusión al partido y totalmente ajena a mi voluntad, para romper definitivamente ante la intransigencia de la Ejecutiva Provincial al no querer dialogar si antes no reponía al Presidente de las Comisiones de Obras Públicas y Urbanismo, y Hacienda y Patrimonio (Justo Roco) al que había cesado por el mal funcionamiento de las mismas, habiendo manifestado él mismo que no había realizado algunos trabajos comprometidos con anterioridad por dedicar excesivo tiempo a la Diputación Provincial.

2-En cuanto a la proximidad de la Feria con respecto a la Crisis, he de decir que fue un hecho casual y no pretendido por mí, ya que la fecha vino determinada por un plazo de 15 días en el que yo había manifestado en la Ejecutiva Provincial sobre la reposición en su puesto del citado concejal, pesando sobre mí, en caso contrario, la aplicación de medidas disciplinarias (entiéndase expulsión del mismo).

En la propuesta presentada al Pleno, teniendo en cuenta que la Feria de Zafra debe estar por encima de toda consideración, se mantuvo en la Presidencia de esta Comisión al Concejal que la había desempeñado hasta entonces, aunque se desdoblaba de ella otra Comisión para la Feria de Muestra pues la importancia de la misma hacía conveniente dividir las responsabilidades para poder prestar más atención a las dos facetas de la mis-

## carta abierta al eco

ANTONIO PÉREZ, alcalde de Zafra

ma. No obstante, ante el temor de la negativa a aceptar las Comisiones por parte de los Concejales del P.S.O.E. ya se le había rogado al Concejal encargado de la misma que sería conveniente que siguiese él llevando la feria en su conjunto hasta la terminación de la misma pues ya venía trabajando en su organización. El no sólo no aceptó la propuesta presentada en Pleno sino que además renunció a seguir llevando la presente edición, lo que determinó que tuvieran que hacerse cargo de la misma las dos nuevas Comisiones nombradas al respecto.

Afortunadamente, con mucho sacrificio, con una entrega constante, la presente Edición de esta Feria, el acontecimiento más importante en Zafra durante el año, ha resultado un indudable éxito.

3-Respecto al número de Presidencia de Comisiones y Delegaciones de la Alcaldía que se ofrecieron, por esta Alcaldía, a los distintos grupos políticos, se da en primera página una información totalmente errónea y desajustada a la realidad, concediendo cinco presidencias al Grupo Popular e Independiente y tres al Grupo Socialista, sin hacer referencia al Grupo Comunista. La verdad es, y así se puede comprobar en el acta de la sesión y por el numeroso público asistente al pleno, que la propuesta presentada en Pleno, fue la siguiente:

**Presidencias de Comisiones....8**

3 P.S.O.E.: Cultura, Sr. Corchero; Personal y Desempleo, Sr. Bote; Exposiciones y Ferias Ganaderas, Sr. Gómez Rosas.

2 Grupo Popular: Industria y Polígonos Industriales, Sr. Navarro; Ferias Comerciales e Industriales, Sr. Guerrero.

1 Grupo Independiente: Obras sociales, Sr. Pons.

1 Grupo Comunista: Hacienda y Patrimonio, Sr. Nogales.

Obras Públicas y Urbanismo: Sr. Alcalde.

**Delegaciones de la Alcaldía....13**

7 P.S.O.E.: Abastos, Matadero, Agua e Incendios, Deportes, Festejos, Transportes y Basura y Limpieza viaria.

4 Grupo Popular: Cementerio, Parques y Jardines, Protección Civil, Sanidad y Tráfico.

1 Grupo Independiente: Alumbrado

y Vías Públicas.  
1 Grupo Comunista: Movimiento Ciudadano.

Quede bien claro que con esta propuesta el Grupo P.S.O.E. seguía teniendo, de todos los grupos políticos, la mayoría de Presidencias de Comisiones y Delegaciones de la Alcaldía.

La propuesta se hizo teniendo en cuenta las actitudes de las personas, buscando el mayor rendimiento en la labor de cada uno, pero también se ha tenido en cuenta el resultado de las elecciones de forma proporcional al número de votos. Asimismo yo advertí, y consta en acta, que estaba dispuesto a continuar el programa con el que me presenté a las Elecciones, aunque advertí, en la nueva situación, a cualquier sugerencia de personas o grupos políticos que pudiera considerarse positiva para los intereses de la ciudad.

Tampoco es cierto que la primera y segunda tenencia de Alcaldía se otorgaran a los concejales Sr. Pons (G. Independiente) y Sr. Navarro (G. Popular) sino que la realidad es que nombré al Sr. Pons (G. Independiente) como primer teniente de Alcalde y al Sr. Bote (PSOE) como segundo Teniente de Alcalde.

Al rechazar estos concejales del Grupo Socialista las Presidencias ofrecidas, así como las Delegaciones de la Alcaldía no tuvo otra alternativa que distribuir éstas entre los Concejales de otros Grupos y resto de Concejales Socialistas que no habían renunciado a continuar trabajando en las Presidencias de las mismas y Delegaciones.

Hay que hacer hincapié en que solicité alguna otra propuesta de reorganización e invité a que se planteasen alternativas para su posible modificación sobre la propuesta inicial, cosa que no sucedió, pues los concejales del PSOE (no todos) se limitaron a pedir la dimisión del Alcalde, a cuya petición se sumó el concejal comunista.

4-En la vigente ley de Elecciones locales, art. 11-7 se contempla que si un concejal deja de pertenecer al partido por el que se presentó a las elecciones pierde también su carácter de Concejal. Basándose en ese Artículo cuando un

partido se queja...  
Alcalde o Concej...  
lo del partido...  
perdía el cargo...  
constituía este...  
el mejor camino...  
pitaba el frau...  
(que votaron a...  
iban dentro de...  
ello un verdader...  
dadano elegido...  
democracia más d...

El Tribunal C...  
te los contenci...  
por algunos conc...  
dos por estas de...  
cho artículo por...  
constitucional...  
rio a la declar...  
chos Humanos, m...  
considerandos q...  
de los represent...  
pende sólo y exc...  
electores que ex...  
tad a través de...  
dicas como es p...  
de derecho y la...  
tido u otra circ...  
ta. Asimismo afir...  
vota son las p...  
"listas" y que...  
representan a m...  
particular sino...  
gidos son los...  
voluntad popular...

Una vez aclar...  
como Concejal ha...  
continuidad como...

Al no haber m...  
ningún grupo la...  
tamiento se com...  
te. O continuaba...  
bía nombrarse un...  
números uno de c...  
gula la actual...  
(por el P.S.O.E...  
puesto debía ser...  
ber cesado yo d...  
la posibilidad d...  
continuación o...  
Justo Roco, al...  
los Concejales d...  
to no considera...  
cargo, decidí p...  
(representante d...  
popular) una reorg...  
tamiento que fue...  
votos a favor...  
Esto, unido a qu...  
dictaba que ante...  
ción debía conti...  
miento de un nú...  
personas de tod...  
y para mí muy re...  
tuvieron un aval...  
yo siga trabajar...  
que a alguno est...  
desagógica.

SACA A DELANTE TU PERIÓDICO

## cartas al eco

## NOTA ACLARATORIA:

Todas las cartas dirigidas a EL ECO DE ZAFRA para su publicación han de venir firmadas e identificadas. Queda a la decisión del redactor que se publiquen firmadas o con pseudónimo.

La extensión máxima de las cartas deberá ser de dos folios mecanografiados a doble espacio.

## LA REDACCION

## APRENDIZ DE HISTORIADOR

El día 4 de Octubre de los felices años 1.984 y concretamente en la Ciudad de Zafra, más concretamente aún en su graciosa Calle Calvo Sotelo nº 13 se hacía el:

## HOMENAJE DEL SIGLO:

En este local había en aquellos tiempos una Sociedad que se llamaba CENTRO RECREATIVO SEGEDANO. Su Directiva, joven y altanera, tuvo el feliz acuerdo de cumplir el Artículo 11, párrafo 2º del reglamento, que data nada más y nada menos que de los remotos años 1.913 y que dice así: LA JUNTA DIRECTIVA ESTA FACULTADA PARA, A SUS SOCIOS MAYORES DE 65 AÑOS, DARLES LA TITULARIDAD DE SOCIOS DISTINGUIDOS, sin pago de dinero y con los mismos derechos de Socios Titulares.

Este acto se celebró con todo el esplendor habido y por haber, se dio citación a todos los Socios, se invitó a las máximas autoridades locales, se adornó el salón con guirnaldas y gallardetes, se instaló un magnífico equipo de altavoces y se colocó el correspondiente micrófono de cuyo uso se había encargado el muy Ilustre Historiador Local, DON FRANCISCO CROCHE DE ACUÑA. Este honorable caballero narró de una manera magistral la historia del edificio donde está instalada la Sociedad, sus principios y su papel como antiquísimo local de acuartelamiento de Milicias, también hizo elogios personales a cada uno de los homenajeados, no sé cuantas cosas más, que no recuerdo, pues mi pobre imaginación no alcanza más.

Después hablaron algunos homenajeados que, a decir de los testigos, no lo hicieron mal, acto seguido cerró el ciclo de discursos nuestra primera autoridad con sus palabras bonitas y dignas de nuestro primer representante, a continuación entrega de placas conmemorativas, a los caballeros, por parte de los hijos y sendos ramos de claveles a las señoras por parte de las hijas o familiares.

¡QUE GENTILEZA, QUE ENOCCION! Unos aplaudían con frenesí y otros lloraban esas lágrimas tan hermosas que producen la emoción y la alegría.

Más tarde se invitó a todos los asistentes, creo que pasábamos de

los 200 a todo lo bueno que se puede comer, desde gambas y jamón, pasando por quesos y chorizos y continuar con toda la gama de selectos embutidos hasta la humilde patata frita y el no menos humilde cacahuet.

La bebida no se escaseó, desde el sabroso vino de la tierra, pasando por cervezas y hasta una rara bebida que entonces se llamaba KUBATA.

Seguidamente se pidió al matrimonio agasajado Nº1 que abriese el baile, cosa que éste hizo con prontitud y esmero, para seguidamente, después de un sonoro aplauso, ponerse a bailar toda la gente.

Para qué voy a seguir más, señora el CUENTO DE LAS MIL Y UNA NOCHES, ahora bien, antes de quitarme este DISFRAZ DE HISTORIADOR, que a mis 70 años y ocho meses, se me ha ocurrido ponerme, quiero darle un abrazo a un Directivo, a mi hijo ANTONIO TORO PEGUERO, serio, sensato y de los buenos lo MEJOR e igualmente al Sr. Presidente NICOLÁS CASTRO MONTAÑO, como único paladín y artífice de todos estos acontecimientos: El resto de la Junta, que no se enfada, pues bien he visto yo el tesón y el trabajo que todos ellos han realizado, sin cuya colaboración, tampoco habría sido posible la realización de este hermoso acto.

LOS SIETE homenajeados, con sus esposas al lado, firmes como rocas inabastibles por los temporales, le hacemos éste nuestro último HOMENAJE a aquella Directiva que supo hacer el acto más bonito y hermoso, que hasta hoy, haya conocido la Historia de todas las Sociedades de Zafra.

Alfredo Toro Asensio  
D.N.I. 8.280.293

## SOBRE NUESTRA JOTA

A todos los "churretines" naturales y de adopción.

Queridos "churretines":

En primer lugar voy a pedir perdón a aquellas personas que se pueden molestar por el contenido de esta carta. Mi intención no es ofender, sino dar mi opinión, (que puede ser equivocada, y por lo que espero que quien quiera me conteste dándome un "palo", el cual aceptaré, porque sé a lo que me expongo, o alguien se mueva y remedie lo "irremediable").

Creo que la TRADICION (con mayúscula) es una cosa muy antigua que no se puede improvisar de la noche a la mañana.

Zafra no tiene "jota", y queremos que la tenga. Como no podemos sacarla de nuestros antepasados, vamos a componer una, y como creo que Zafra somos todos, pues no tenemos que aceptar o rehusar la que nos proponen sea "nuestra jota", sino vamos a componerla entre muchos.

La jota tiene tres... llámémosle partes: letra, música y pasos de baile.

Sobre la letra opino que le falta algo: dice "churretina", Plaza Chica, Castellar, pero le falta Cristo del Rosario, Belén...

Que se perdona la Esperancita, pero no es lo más típico de Zafra, ¿o sí?

Hace muchos años, no sé quién la inventó, las muchachas de entonces cantábamos con la música de la uva: "Lo mejor del mundo, Europa/ Lo mejor de Europa, España/ y de España, Extremadura/ y de Extremadura, Zafra/ Lo mejor de Zafra, El Cristo/ y del Cristo el corazón/ y del corazón sus hijos que le adoran con fervor".

Como en Zafra hay muchos y buenos poetas y letristas, entre todos, si lo creen conveniente, que agreguen otras estrofas.

De la música no opino pues sólo distingo una blanca de una negra y solfeo el 2/4.

Pero en Zafra hay personal con suficientes conocimientos musicales para manifestarse y opinar.

Con respecto a los pasos, ahí sí que, amigo mío, si me callo, re viento.

Con la cantidad de pasos diferentes que tienen las Jotas extremeñas como el Candil, Triángulo, Uva, Piquitos, la de Campanario, la de la Siberia, Colorines, etc, etc... y le van a poner paso de una Isa canaria!

A ver dónde estáis los entendidos en jotas, que ésta no funciona pues yo que casi no entiendo, me he dado cuenta.

Los Bailes andaluces son unos pasos combinados y repetidos siempre en los diversos bailes andaluces. Los aragoneses le han puesto paso al "Sitio de Zaragoza", con pasos de su jota, y nosotros ¿tenemos que ir fuera a por lo que nos sobra dentro de la Región?

Pues bien, los señores a los que compete dar "oficialidad" a la jota que reparen en esto, antes de que "nuestra jota", sea una jota canaria.

Araceli Sánchez-Collado Sáenz

## DE UN PAISANO

Queridos amigos y paisanos:

Felicitáros en primer lugar por el éxito impresionante que supone el haber sacado a la calle un pe-

riódico de nuestro pueblo. Además, por la gran calidad que todo él destila en todos los aspectos; tanto el contenido como en la presentación. Felicitación que os ruego hagáis extensiva a todos los colaboradores.

Quejarme de vuestra falta que el facsímil del periódico de 1.904 delata, (sic) que es no haber contado con las suscripciones, y mucho menos el haberlos olvidado de los que allí se llaman "de fuera". Pero bueno, menos rollo y al grano, que a mí lo que me interesa (y a mi mujer, que también es paisana) es suscribirme. Por ello os ruego que me indiquéis la forma y el precio. Mandad por lo menos el periódico los que tenéis la suerte de disfrutar de nuestra ciudad todo el año.

Quiero ofrecer también mi colaboración para lo que os pueda interesar. Aparte de lo que modestamente sé escribir, hay un par de temas en los que soy aficionado, que son ganadería y Derecho. Aunque en realidad lo que ocurre es que no pasa uno de aficionado en ninguno.

En folio aparte os envío las respuestas al concurso. Sobre él, algunas precisiones:

-la inclusión de los libros desequilibra el premio. Preferiría algo para acompañar el chorizo.

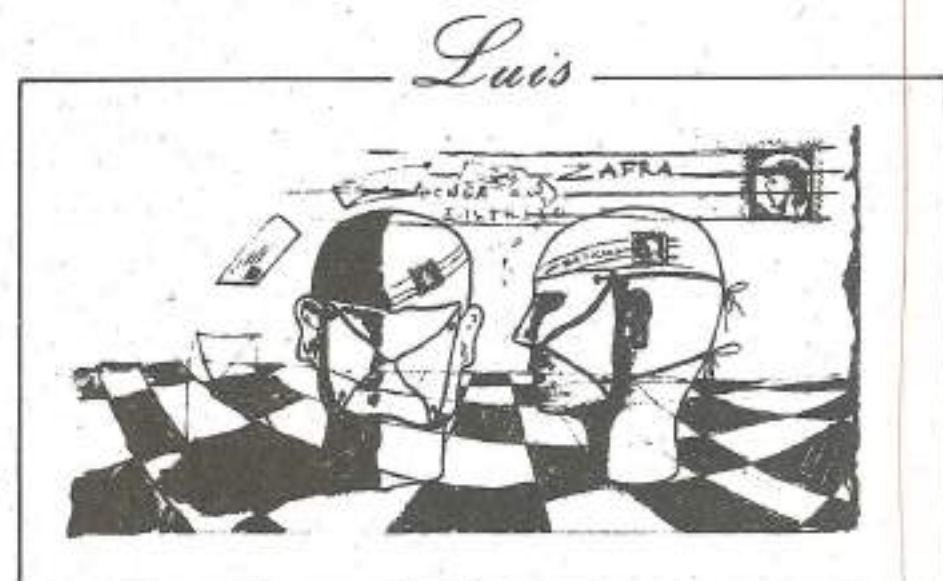
-La España oficial rechazó el concurso bélico del Aguelino porque echaba huso por un oído. Como miembro de la real, creo que resulta evidente que la característica más clara en su persona, y que por tanto debió ser razón base para la decisión, es que era muy chulo.

-Resucitado El Eco de Zafra, podría pensar la UP en resucitar otras tradiciones, por ejemplo la de la Ronda de la Maestranza. No sé qué pensarán los especialistas, pero al Ayuntamiento de Badajoz fue una moción para dedicar una vía pública (nunca mejor dicho) a la heroica Chocho Loco. Ya que entonces no hubo justicia, pensemos al menos en cultivar el recuerdo.

Al loro, paisanos. Sewecabaelpaaa

J. M. Tintoré Romero

¡esperamos  
vuestras  
cartas!



**UNO DESCONTENTO**

Señores redactores de El Eco de Zafra:

Me dirijo a ustedes para comunicarles mi descontento, pues ante diversas intenciones de introducirme en el reducido grupo que forman siempre hay "personas" que les inspiren más confianza y, según sus majestades los redactores, harán las cosas mejor que yo.

Sólo espero que, con mi humilde petición, me hagan tan sólo un poquitín de ese caso que sólo conceden regocijarse de él, a reducidísimos humanoides liados en la rama más izquierda del árbol de las ideas. Simplemente les digo que no vayan pregonando a cuatro vientos contra rayos y centellas, que es un periódico (bendito sea por llegar a serlo) abierto, a modo de puerta de par en par para poder manifestarse, pues más bien parece una puerta casi cerrada pero entre abierta a conocidos, "muy conocidos" suyos y con las mismas enredadas ideas.

ANONIMO

**N.R.** El eco de Zafra, haciendo una excepción que no habrá de repetirse en sucesivos números, publica la presente carta, aun cuando desconoce la procedencia de la misma. En adelante se registrará por las normas que expresa en **NOTA ACLARATORIA**.

**A TI, ZAFRA... MI PUEBLO**

Por conducto paterno, llega a mis manos una muestra -quizás ingenua, cual niño, acaso recelosa del trabajo de tu gente. Alborozado, el viejo me informaba días atrás: ¡tenemos un periódico!. Es natural, pienso, su contento. No procede reprimir el sano orgullo por aquello que, en verdad muestra la innata vanidad del hombre, defecto más virtuoso que la falsa modestia.

Quedó en bandarme un ejemplar, hoy ya en mis manos y sinceramente, he de decirlo, no me ha sorprendido.

Y digo bien, no me sorprende que tenga Zafra, recóndito tesoro bien celado, esas plumas de hoy -que no pudo ser antes- tomando razón en el papel acostumbrado de la prensa y lanzando con valentía y audacia -nunca con impertinencia- ese latir del pueblo, ese "aquí estamos".

Así son ellos. Los que se quedaron: Aquellos que supieron definirse, gran virtud, en su momento, y siguen, y luchan por conseguir, férreamente haciendo, tu grandeza.

Zafra; mi patria chica inmemorial de la niñez. ¡Cuántos recuerdos! La mayoría buenos, por qué negarlo.

Estás viva, muy viva, gracias a tu gente, los que están ahí contigo, los que te miran, los que te cuidan, e incluso por qué no, los que te critican para que -herido tu amor propio- superes los errores, las caídas.

Una vez más, desde mi voluntario exilio en esta salobre tierra gaditana, me veo en la agradable necesidad de elogiar y aplaudir -en silencio, a mi pesar, por no herir susceptibilidades de este otro pueblo- a esos segedanos que haciendo frente a los duros avatares de la vida, permanecen en su tierra la cabeza erguida-patrimonio histórico del orgullo extremeño, invariable en el devenir de todas las épocas- y saben capear el temporal aguantando de firme.

Aunque, sin derecho a opinar por ser, de alguna forma, el hijo pródigo (uno de tantos), rayando en la osadía, quisiera desear, apoyado en la nostalgia por mi tierra que esta "reencarnación" -apuntada por Rayego- en El Eco de Zafra, se convierta en una alianza, un apretón de manos, un abrazo para todos vosotros. Que os una más que nunca y que jamás pueda servir a la discordia, a la envidia y al rencor.

Mi apoyo lo tenéis, si es que os vale. Mi mano... hace tiempo que os la tengo ya extendida.

Joaquín Seco Hernández

**DEL ALCALDE DE LLERENA**

Afortunadamente he tenido la suerte de poder comprar ese primer número de vuestro periódico que para mí ha sido un éxito rotundo, y por ello os animo a seguir luchando porque Zafra pueda contar con esa continuidad de la Cultura.

Os acompaño fotocopia de un artículo que envié al "HOY" sobre nuestro amigo Quico Palacios, que debió salir entre el 29 y el 30 de septiembre, pero que como siempre o casi siempre el Director del periódico "HOY" inexplicablemente no ha dado orden de publicar.

Creo que el artículo en sí, además de reconocer públicamente el trabajo y labor que ha realizado por Zafra ese valiente que se llama Quico Palacios, tiene el aliciente que lo escribe una persona que no es de Zafra ni prácticamente tiene ligazón alguna con ella.

Me agradecería, si es que enviáis el periódico fuera, me suscriberas como Pepe Vázquez, no como Alcalde y me digáis la forma de envío de su importe.

**QUICO PALACIOS**

No hace muchas fechas, alguien de Zafra decía en "Cartas al Director" de este mismo Diario que por fin Zafra y la Diter se podían felicitar de haber conseguido centralizar en el pueblo segedano la totalidad de la factoría antes dividida con Cuba de la Sagra. Hablaba este señor de las importantes intervenciones de las Autoridades provinciales del Organismo Autónomo y en el plano quizás más inferior de ese hombre al que todos conocemos por Quico Palacios.

Yo sólo quiero hablar de él, de ese gigante al que precisamente Zafra se lo debe todo.

No tengo raíces ningunas en Zafra, no vivo en él, lo frecuento de forma esporádica, y eso sí, tengo gran admiración por todo lo que compone esa bonita ciudad y además

cuento en ella con varias decenas de amigos y entre ellos, claro está, Quico Palacios.

Se trata de un hombre robusto, achaparrado, con ojos claros y vivos pero leales, es alegre pero al mismo tiempo de temperamento certero y muy brusco, de esos que suelen llamar al pan su verdadero nombre y al vino realmente lo que es, vino. Es de espíritu indomable y con una voluntad de hierro. Me imagino que debe ser contestado por algunos sectores como hoy día suele suceder con las personas que llegan a la cúspide de una responsabilidad, que será triturado por esa gente incapaz de hacer nada, que realmente son los grandes parásitos de los pueblos y que hasta se permiten urgar en su vida privada e íntima, que es sólo suya y en la cual nadie tiene derecho a intervenir.

Lo que sucede con estos grupitos minoritarios rencorosos, revanchistas y envidiosos, es que no admiten ni pueden tolerar que un hombre nacido de la nada, hecho a sí mismo a base de pundonor y entrega sin títulos rimbombantes haya llegado nada más y nada menos a ser la máxima personalidad dentro del mundo del trabajo en la factoría Díaz de Terán, hoy M.W.M. Diter.

Su dirección general la ha ganado a pulso durante muchos años de entrega y dedicación y con algo mucho más importante, con ese valor que sólo Dios sabe dar a los elegidos, pues el pueblo de Zafra debe saber que este hombre, Quico Palacios ha hecho miles y miles de kilómetros, ha dado muchos puñetazos en despachos oficiales, ha sido incansable en esa lucha con la Administración y se ha jugado la vida cientos de veces en esas carreteras para que Zafra, el pueblo de sus amores, no se quedara sin la factoría Diter.

Que alguien al fin, cada cabeza de familia de Zafra, de esos mil puestos de trabajo tantas veces en peligro, analice lo que hubiese su puesto el cierre de la Diter, que haga una simple operación aritmética, de cuatro miembros por familia y entonces hallará el verdadero valor de la subsistencia de la factoría.

Quico Palacios, el pequeño gigante, solo ante el peligro, para conseguirlo se lo ha jugado todo, incluso llegó a tal compromiso que podía peligrar su situación laboral, pero él es así, claro, valien

te, con el corazón por delante, afrontó la situación con un tiempo record que asombró a propios y extraños, ha conseguido la puesta en marcha para Zafra y Extremadura, de la totalidad de la factoría M.W.M.Diter. Ha estado días y días, durante sus veinticuatro horas al pie del cañón hasta conseguir su meta y llevar la tranquilidad a esas mil familias de Zafra.

Yo sólo quiero que a cada ciudadano de Zafra, le llegue de verdad quién es Quico Palacios, un don nadie, un salido de la nada, con un corazón de oro y con el valor y la hombría suficiente para luchar por una gran empresa de Extremadura, internacionalmente conocida.

Creo que bien se merece un gran homenaje no solamente de Zafra, si no de toda Extremadura y los demás que se chinchén, que sigan criticando, que también hacen falta, porque si no los que somos de buena fe y vamos con el corazón por delante nos aburriríamos.

Pepe Vázquez (Alcalde de Llerena)

**N.R.** Esta carta fue presentada con anterioridad al Diario HOY por el autor y no fue publicada.

**ANUNCIOS BREVES**

10 ptas por palabra  
Mínimo tres palabras  
Máximo diez palabras

Clases particulares: música, guitarra, piano. Profesor experimentado. Paco Suárez. 55 25 37.

Se vende casa. Calle Rosado, 19. Información: 55 07 97.

Chica cuidaría niños de noche. Luis de Oteyza, 17-19.

Estudiante matemáticas, clases. Razón: Hernando de Zafra, 9-2º Izda

Televisores segunda mano revisados blanco-negro color. Juan Robustillo. 55 07 22.

Vendo detector metales tipo profesional. Eugenio. 55 02 82.

SE HA EXTRAVIADO FOTOGRAFIA DON FRANCISCO SOTO APARECIDA EN LA REVISTA "ZAFRA Y SU FERIA" EN EL ARTICULO SOBRE LOS ALCALDES. SE RUEGA SU DEVOLUCION EDIFICIO ALCAZAR 1-1º N. GRACIAS.



**INDUSTRIAS CASTRO**

Imprenta, Papelería  
Librería, Material de  
Escritorio. Copiadora de  
Planos, Fotocopias y  
Plastificados.

Papelería:  
Capitán Fuente, 3  
Telf. 55 03 81

Taller:  
Almendra, 22  
Telf. 55 11 49

## el respeto a la naturaleza: una asignatura pendiente



En múltiples ocasiones he oído referir a mis mayores que durante su infancia aprendían en la escuela, por aquel entonces simple y llana, aún sin la invasión de siglas tan actuales como E.G.B., B.U.P y C.O.U; una asignatura denominada Urbanidad que les enseñaba una serie de normas para comportarse de un modo correcto en aquella sociedad. Al igual que durante aquellos años fue impartida dicha asignatura, sería muy interesante que en nuestros días se desarrollaran una similar que enseñara las reglas de oro para comportarnos como seres integrados en la Naturaleza despertando el interés de los menores, y sembrando entre ellos el amor y el respeto hacia todo lo que nos rodea -plantas, animales, paisajes, etc.-.

Actualmente, por desgracia, lo más normal es encontrarse con todo tipo de basuras, desde los mismos extrarradios de nuestra ciudad hasta los más recónditos valles o sierritas que nos rodean, siendo difícil hallar un lugar casi virgen en el que no encontremos desperdicios de nuestra sociedad de consumo.

No hace falta alejarse mucho de Zafra para poder ver un triste espectáculo de la sociedad del llamado *homo sapiens*? y la ermita de Belén con sus alrededores nos muestra un claro ejemplo de lo que NO debe ser un día de campo: vidrios rotos de botellas con retorno o sin él, latas oxidadas, papeles de todos los colores, trapos, neumáti-

cos, zapatos rotos y así seguiríamos hasta reunir una "hermosa" colección de este floreciente "yacimiento arqueológico" del siglo XX, que reposa a la sombra de los enormes eucaliptos que consiguen sobrevivir entre tanta suciedad. La fuente que se encuentra en las cercanías de la ermita tampoco se ha salvado del barbarismo y de la suciedad galopante que invade el entorno, por lo que las aguas cristalinas nada más caer en un pequeño estanque, se enturbian entre los desechos que vegetan en el fondo del mismo.

Una posible solución sería que el Excmo. Ayuntamiento colocase en dicho lugar, una serie de bidones de gran tamaño para que los visitantes pudiesen arrojar los desechos de sus meriendas, siendo retirados periódicamente dichos bidones por el Servicio Municipal de Recogida de Basuras y de ese modo hacer honor al antiguo famoso slogan de "Mantenga limpia España". De todos modos de nada valdría la colocación de los mismos, si no se contase con la participación cívica, concienciándose el ciudadano de que aquello es un lugar público de esparcimiento al aire libre y que es tarea de TODOS el mantenerlo limpio.

Para concluir citaré una parte del texto de la carta que dirigió el jefe indio de la tribu Scaith en el año 1.855, al Presidente de los Estados Unidos de Norteamérica ante la oferta de compra de sus tierras vírgenes que éste le hizo: "Deben enseñarle a sus hijos que el suelo que pisan son las cenizas de nuestros abuelos. Inculquen a sus hijos que la tierra está enriquecida con las vidas de nuestros semejantes a fin de que sepan respetarla. Enseñen a sus hijos que nosotros hemos enseñado a los nuestros que la tierra es nuestra madre. Todo lo que le ocurra a la tierra le ocurrirá a los hijos de la tierra. Si los hombres escupen en el suelo, se escupen a sí mismos".

Francisco Gragera Díaz

## plantas cultivadas el ciclamen

El Ciclamen que se comercializa normalmente es el CICLAMEN PERSICUM, miembro de una familia de diez especies de la región mediterránea.

Es una de las plantas más bellas de floración invernal, sus flores varían dentro de una amplia gama de colores que van desde el blanco puro hasta el rojo oscuro, pasando por tonos rosados, púrpura e incluso salmón. Sus hojas muestran hermosas manchas plateadas formando diferentes dibujos.

Son plantas más apropiadas para el dormitorio o el vestíbulo que para el cuarto de estar, que suele ser demasiado seco y caluroso.

Cuando se compran, las plantas deben ponerse en un lugar fresco y sombreado dentro de la casa, manteniendo la tierra apenas húmeda, colocando la planta sobre guijeros mojados o sobre un plato con agua.

Con frecuencia, estas plantas se tiran una vez terminada su floración, pero si se les cuida bien pueden volver a florecer durante varios años. Cuando las hojas se ponen amarillas y no existen más botones florales, debe reducirse gradualmente el riego hasta su interrupción, y tibar la maceta de costado, en un lugar oscuro y fresco hasta el comienzo del verano. Debe entonces colocarse en el exterior, si es posible, en un lugar fresco y sombreado y regarla hasta que empiecen a salir los botones. Se replanta con la mitad del bulbo por encima de la superficie de la tierra y se mantiene en un lugar umbrado, hasta que se vean claramente las yemas, cuando las hojas empiezan a abrir se coloca en un lugar más luminoso.

### NECESIDADES

**Luz y situación.** - Agradecen la luz abundante, pero deben protegerse del sol directo, lo ideal es una ventana orientada al levante.

**Temperatura.** - Mantener entre siete y quince grados durante el día y bajar a cinco grados durante la noche.

**Riego.** - La tierra debe mantenerse siempre húmeda pero nunca empapada. Regar siempre por abajo, una



Cyclamen Persicum

o dos veces por semana cuando la planta crece y florece. Regar moderadamente cuando empieza a perder flores y hojas y no regar nada durante su época de reposo.

**Abonado.** - Cada dos semanas, con abono líquido durante la época de crecimiento y floración.

**Cambio de maceta.** - Tras la floración, cuando empiezan a brotar las hojas nuevas. El ciclamen florece mejor si está en una maceta un poco estrecha, por lo que no debe usarse un tiesto demasiado grande.

**Grado de dificultad.** - Es una planta de dificultad media para los principiantes, que puede resultar sencilla prestándole atención y cuidados necesarios.

**Accidentes, plagas y enfermedades más comunes.** -

-Hojas nuevas pequeñas, no florece: necesita abono.

-Hojas arrugadas que se marchitan: exceso de calor y sequedad, añadir agua.

-Hojas amarillas que se caen: exceso de calor y oscuridad; llevarla a un lugar más fresco e iluminado y con mejor ventilación; también puede ser causa de gases o humos.

-Hojas quemadas: sol directo y agua en las hojas. Retirarla del sol y regar por debajo.

-Hojas deformadas y pegajosas: con insectos verdes: mosca verde, rociar con insecticida sistémico.

-Hojas con moho gris: botritis, rociar con fungicida.

-Tuberculosis: el agua ha llegado al mismo. Si la planta está en un período de descanso, sin hojas, trate de cortar la parte dañada con un cuchillo y espolvorear con azufre.

AP PEREJIL

### FE DE ERRORES:

En la entrevista realizada al presidente del MWN Diter se omitió el nombre de éste, Julio Alfonso Martín.



Club h. h.



¡Distinto!

# debate sobre cultura en zafra todos de acuerdo: hace falta coordinación

Los asistentes a la mesa redonda hicieron hincapié en que el hecho de la celebración del debate fue lo más positivo del mismo. Para la mayoría de ellos, la oferta cultural en Zafra ha mejorado durante los últimos años y hay indicios claros para sostener que el panorama se presenta esperanzador.

La difusión de la cultura, las ofertas culturales y la coordinación de los órganos que las aproximan al público se convirtieron en los temas recurrentes más destacados del coloquio.

No se trató de definir, por su complejidad, el término cultura, pero sí se distinguió, de boca de Luciano Feria, poeta y profesor de literatura del I.N.B., el carácter de los actos: aquellos dirigidos a la mera autosatisfacción, también susceptibles de celebración, y aquellos otros con aspiraciones serias de lograr la máxima apertura cultural.

### Difusión y ofertas culturales

Dos cuestiones básicas se plantean a la hora de hacer participativo un acto: por su naturaleza ha de ser atractivo para el sector de población al que se dirige; por su difusión, ha de apoyarse en una labor de divulgación que haga posible su conocimiento e inste a los potenciales participantes a acudir a él.

En la programación de actos, es indispensable que "la racionalidad acompañe al voluntarismo" (José María Lama, Director de la Universidad Popular de Zafra). En su selección que incluya referentes culturales



Para informar sobre el estado de la cultura en Zafra y reunir en torno a una mesa a algunas de las personas relacionadas con el tema, "La problemática cultural en Zafra. Situación actual y perspectivas de futuro", El Eco de Zafra convocó el miércoles 24 de octubre, a las 20'30 horas y en los locales de la U.P.Z., a Florencia Acedo, Antonio Corchero, Antonio Amaya, José Cabezón, Francisco Croche, María Chamorro, José María Lama, Pili García y Luciano Feria.

propios o cualquier otro factor que aporte atractivo a una oferta cultural determinada.

### Dinero, poder municipal y cultura

¿Cómo potenciar la cultura, en un nivel práctico u operativo? La necesidad de dinero para la cultura fue manifestada por alguno de los convocados al coloquio ("es cara", afirmó Antonio Corchero, ex-concejal de Cultura), pero su carencia o escasez puede ser sustituida por una imaginación que no

ha de faltar nunca: en los actos puntuales (con principio y fin, donde el individuo con inquietudes culturales sí corre el peligro de transformarse en "consumidor de cultura") la participación activa del público es prácticamente nula.

Más relevante sería el papel que los poderes públicos, la Concejalía de Cultura de Ayuntamiento, en Zafra, habrían de asumir, y que consistiría, no ya en la programación de actos, sino en dinamización de los sucesos culturales que se produjeran.

### Coordinación: el Patronato y La Casa de la Cultura

Se expresó que la coordinación de los distintos focos, desde un acuerdo inicial mínimo hasta el intento de consecución del Patronato Municipal y de la Casa de la Cultura, elevaría el tono cultural de Zafra. Dificultades en la elaboración de los estatutos e intereses políticos han impedido la constitución del Patronato. Florencia Acedo, Concejala de Cultura que aún no ha tomado posesión de su cargo pidió "una tregua" antes de comprometerse a nada.

### El futuro

Las Juventudes Musicales, la todavía por crear Aula de Cultura Religiosa, el Seminario Humanístico Zafrense, la labor desarrollada por el I.N.B. "Suárez de Figueroa", la U.P.Z. con sus talleres y la propia salida de El Eco de Zafra hacen concebir perspectivas halagüeñas. A largo plazo, el factor tiempo irá creando la madurez cultural del ciudadano para que sea un sujeto con criterios propios. A medio, o corto plazo, igual la mejora de la oferta cultural que la de sus soportes, y una coordinación eficaz en un marco físico adecuado, que bien podría ser la Casa de la Cultura, harán de Zafra una ciudad más culta o, lo que es lo mismo, más libre.

Angel Barrera/José F. Gras

### PROYECTOS DE EL ECO

#### Archivo

El Eco de Zafra proyecta la creación de un archivo que contendría el mayor número posible de facsímiles de El Eco de Zafra antiguo y de El Eco del Pueblo, periódicos locales de Zafra, desaparecidos ambos antes de los años cuarenta. Para ello, ruega que todo aquel que posea ejemplares de dichos periódicos lo comunique a la redacción. El Eco se encargará de reproducir convenientemente los números que aún no haya tenido oportunidad de conocer.

#### Curso de periodismo

Es también proyecto de El Eco de Zafra impartir un curso de periodismo que, haría de este periódico una eficaz escuela de periodistas y abriría aún más las puertas a los interesados en trabajar por El Eco.

Redacción

### HA COMENZADO EL CURSO EN E.P.A.

a. granado

Día 1 de Octubre de 1.984:

Hoy hemos comenzado el curso. El bonito devenir de gentes de un año y de otro no ha dejado pasar inadvertidas, las tan cotidianas, voces socarronas que denotan la algarabía de la vida. Ya en la mañana, se ha mezclado la calmada robustez de ingenuidad de Fco. Javier "el burto" con la escuálida sencillez de Antonio "El pringue", las infinitas carcajadas bullangueras de Visi y de Mercedes con la deliciosa timidez de M<sup>ra</sup> Paz y Soledad, el inquieto persistir de Julio con la callada presencia de Paco, y así...entre risotadas; discursos breves, casi sin serlos; la mirada expectante de aquéllos que estuvieran con nosotros aquel año que hoy acaba y la sorprendida, de esos otros, que sienten el breve miedo de lo extraño que esto emana, comienzan las diapositivas de la pasada excursión a las Murdes y a Sierra de Gata. Después, tras la fiesta de bienvenida o despedida, que más da, todo vuelve al silencio tras la limpieza organizada por

los de siempre (Eduardo, Andrés, Cati,...).

Por la noche se vuelve a repetir la escena pero, todo es más charla, menos bulla, más calado. Ya los años se notan que han pasado y la miel del diálogo se alarga en un hilo, entre el futuro y el pasado, a la cerveza.

Bonito día.

### ACTOS POPULARES

#### Cine-club:

-Amarcord, F. Fellini. Miércoles 6. 6'30-8'30.  
(Hay previsto programar un ciclo dedicado al cineasta Truffaut).

#### Juventudes Musicales:

-Jueves, 13. 20 horas. Santa Clara. Dúo Yamashita/Tokohashi (piano a cuatro manos).

*Luma*

Ribrería  
Papelería  
Material de Oficina  
Fotocopias  
Plastificados

PLAZA GRANDE, 21  
TELEF. 551300  
**Z A F R A**

## MÚSICA

## La vida musical en Zafra -II-

Aquí estoy de nuevo, tal como prometí en el número anterior, ya que hasta ahora he tenido por norma, que pienso continuar, ser fiel a mis compromisos, para hablar de algunos aspectos, desconocidos para muchos (¿por comodidad?) de la vida musical en nuestra ciudad.

Para empezar, sepan todos que la pervivencia de la Asociación Juventudes Musicales, que como decía en la anterior crónica, es el núcleo del que parte toda la actividad de este tipo, es algo taumatúrgico. Casi todos los años, al comienzo de la temporada, no se sabía qué sucedería a lo largo de la misma. Prácticamente el dinero que hace falta para mantener tales actividades se conseguía mediante gestiones personales que, a fuerza de insistir hasta la raya de la inoportunidad, se convertían en positivas.

Los aficionados no pagan.

Las aportaciones de los socios (tan escasos que no llegan a la cincuentena) no alcanzarían ni a pagar el cachet de un par de conciertos de los más económicos. Es realmente lamentable que haya en todos los actos un tan nutrido grupo de asistentes interesados por la Música e inhibidos, absolutamente, de cómo se consigue aquello. ¿Y no será porque no se ha dicho veces la necesidad que había de conseguir afiliados? Para más facilidades nunca hubo, ni lo hay, un criterio rígido en cuanto al importe de las cuotas. Cada uno puede fijarse la que crea que puede pagar.

La economía de J.J.MN.

En el último curso hubo un compromiso por parte del Excmo. Ayuntamiento de nuestra Ciudad que dio cierta estabilidad a Juventudes Musicales. Ahora, hay que decir en honor a la verdad, que, tanto casi como el Ayuntamiento, contribuyó a esta estabilidad el Director de la Agencia de Conciertos con que se contrató el ciclo, puesto que si aquel se comprometió a pagar, éste, sin que nada ni nadie le obligase, ha esperado para cobrar todo el tiempo que preciso ha sido, a tenor de las disponibilidades de efectivo de nuestra Municipalidad.

Aparte el pago del cachet de los artistas, hay otro importante capítulo de gastos al que hay que hacer frente y que sería insalvable sin la decidida y desinteresada colaboración de las Comunidades de Santa Catalina y Santa Clara (ceden sus magníficos recintos y aguantan todas las impertinencias y molestias que los conciertos conllevan); de quien soporta, desde siempre, la publicidad (y tiempos hubo en que nos alojó gratis -ofrecimiento que continúa vigente- a cuantos artistas nos visitaban). ¿Hace falta que diga su nombre? y de la Caja de Ahorros de Badajoz que todos los años otorga una subvención. Todo esto ayuda a sufragar gastos tales como las comidas de los actuantes, mantenimiento y afinación del piano y un etcétera que, si no excesivamente largo como uso es decir, tampoco resulta nada desdeñable, sobre todo habida cuenta de la enteca economía que es consustancial a las asociaciones culturales, circunstancia a la que no escapa Juventudes Musicales

El presente curso, con idénticas características.

El curso 84/85, que cuando este número vea la luz ya habrá comenzado, parece presentarse tan bien, si no mejor que el último. Nuestro Ayuntamiento va a patrocinar un nuevo Ciclo de Solistas Internacionales, de muy alta categoría y mayor variedad (¿hasta un clavecinista francés tendremos ocasión de escuchar!) y la Junta de Extremadura propiciará una nueva edición del Ciclo "Viva la Música" con muy interesantes y afamados artistas.

Ahora bien, a pesar de esta actividad, los aficionados a la Música deben tomar conciencia de que todo esto es producto de unas "donaciones" que son respuesta a unas gestiones personales y que, en cualquier momento, por su naturaleza puede terminarse. Hay que convenirse de que todo no puede sernos regalado. Lo ideal y lo deseable (sin perjuicio de que las actividades que ahora disfrutamos continúan, ya que también es una obligación de los gobernantes para con sus gobernados dar la cultura que prometieron) sería que las Juventu-

des Musicales, como tal asociación cubriese con las cuotas de sus asociados un presupuesto de actuaciones que en nada estuviesen supeditadas a voluntades políticas, aunque ello sea tan realmente positivo como lo es ahora. Hasta que no consigamos esto no debemos darnos por satisfechos, puesto que lo que tenemos es un edificio, si quieren un buen edificio, pero...sin cimientos.

José Cabezón

## Hablemos de jazz

Para definir el estilo New Orleans hay que pensar en aquellas orquestas o bandas militares que se formaron después de la guerra civil norteamericana.

El nombre del estilo proviene de la ciudad del mismo nombre ya que fue allí y más concretamente en el barrio de Storyville, donde vio la luz a principios de siglo.

El estilo de New Orleans también llamado Dixie o Dixieland tiene sus raíces en los negros, las bandas militares, los cantos religiosos, el blues y el también recién nacido Ragtime que es la primera música melódica con una estructura sincopada. Las bandas pre-

llevó a una evolución, evolución que desemboca en el perfeccionamiento de cada uno en sus distintos instrumentos.

Entre los músicos más destacados de la época están Joseph King Oliver, joven cornetista de la Melrose Brass Band que fue considerado como uno de los mejores cornetistas de todos los tiempos.

Con la Guerra europea de 1.914 comienza en los Estados Unidos una emigración desde el Sur al Norte, en base a las nuevas fábricas que allí se instalan, y ello acarrea que los músicos también emigraran principalmente a New York y Chicago. Allí se forman nuevas bandas como la Creole Jazz Band que fue formada por King Oliver, que manda buscar al genial Louis Armstrong para que forme parte de ella. Comienzan las grabaciones, y en 1922, con Oliver y Armstrong este estilo consigue su máximo esplendor.

Las orquestas de New Orleans se caracterizan por las dos secciones de que están compuestas: la rítmica -batería, bajo y guitarra, siendo el piano opcional- y la formada por tres instrumentos de viento -clarinete, corneta o trompeta y trombón o saxo tenor-.

La melodía o voz cantante estaba conducida por la corneta y el clarinete, que componía una contra melodía con florituras improvisadas, mientras que el trombón completaba con un relleno y utilizaban-



cursoras eran la Ragtime Band de Buddy Bolden y la Papa Laine.

En el barrio de Storyville existen gran cantidad de bares, restaurantes, salones de baile y cabaret teniendo por norma que una banda o al menos un pianista interpretaran música para sus clientes. De ahí nacería una rivalidad entre las muchas bandas que existían y se establecía una gran competencia entre ellas. El fruto de estas rivalidades entre bandas y músicos

do con frecuencia el gaisado.

El blues, el rag, el stomp y las marchas son las formas de este estilo, que están en tono mayor y emplean las llamadas "blues notas".

Hacia 1.925, el style New Orleans acabó para dar paso al Pre-swing o Chicago, con máximos exponentes en Joseph King Oliver, Louis Armstrong, Nick La Rocca, Kid Ory, Jerry Roll Morton, Honore Dutrey y Jinnie Noone.

Paco Suárez

IMPRESA RAYEGO

Avda. de la Fuente, 41 - Telf. 55 00 89 - ZAFRA



**Construcciones  
Tomás León, S.L.**

**Albañilería en General  
Venta de Pisos**

**Calle San Francisco, 7  
Teléfono, 55 07 97  
Zafra**

## a propósito de última thule

Por Juan García Gutiérrez

De José María Lama, el cerebro de esta gran movida cultural que conocemos con las siglas UPZ (a la que deseamos los mayores éxitos para bien de nuestra ciudad) partió la idea de llamar "Última Thule" al Suplemento Literario que se edita conjuntamente con el periódico El Eco de Zafra. No sabemos muy bien las razones de Lama para elegir tan exótico nombre. Probablemente —es una mera conjetura— pensaba en la "última página", o el "último rincón" del periódico; un discreto lugar para dedicarlo al desove creativo. Y fue entonces cuando cruzó por su magín de poeta en sesgado galope, el arcángel jinete de la inspiración, susurrándole lo de "Última Thule".

A mí particularmente me ha gustado esa denominación, que me trae a la memoria evocaciones del mundo clásico y, concretamente, algunos tópicos de mis poetas más queridos. Para el mundo clásico, Thule fue sin duda el símbolo de lo remoto, la concreción del más lejano confín imaginable. Virgilio, en las Geórgicas, tras la ritual invocación a todas las divinidades tutelares de la Naturaleza, a los "dioses agrestes"; invoca al propio Augusto, un tanto aduladoramente, deseándole que el mundo entero le rinda pleitesía, incluida naturalmente la "Última Thule" (Georg. I, 30).

¿Cuál fue la ubicación real de Thule, la remota por antonomasia? No lo sabemos a ciencia cierta, aun que sí sabemos que caía hacia la parte más septentrional del mundo conocido y que a ella se llegaba navegando hacia el norte de la actual Escocia. Allí es donde la sitúa Plinio (Nat. Hist., IV, 104) describiéndola en breve párrafo que, traducido, dice más o menos: "Thule es la última de todas (las islas) de que se tiene noticia. En ella durante el verano, cuando el sol atraviesa el signo de Cáncer, no hay noche; por el contrario, en el invierno no hay día. Algunos creen que esto sucede, alternativamente, cada seis meses". Se trata pues, de la larga noche boreal que conocen muchos países de latitudes nórdicas. Pero ¿qué país concretamente? No lo sabemos. Tal vez algún lugar de la costa de Noruega. Puede que fuera alguna isla del archipiélago de las Shetland. Incluso se ha pensado que pudiera tratarse de Islandia. Plinio dice que desde Thule, en un solo día de navegación se alcanzaba el "mare concretum", es decir, el mar helado.

Otro autor en el que resuena el nombre de Thule es Tácito. Dice este historiador que en la época de Agrícola (su suegro) fue cuando se supo, por haberla circunvalado completamente, que Britannia era una isla. Tácito asegura que por entonces se descubrieron también algunas islas, como las Orcadas, y "se avistó Thule", aunque no se acercaron a ella por tener órdenes de no pasar adelante y porque, además,

se aproximaba el invierno.

La última referencia que de Thule conozco a través de textos clásicos latinos la he visto en Prudencio, el poeta hispanorromano cantor de los mártires cristianos. En su poema cosmológico sobre el origen del pecado (Amartigenia) dice, refiriéndose a la rapidez y al cance del espíritu, que "atraviesa con su luz los montes que cierran el paso, los confines del océano y las más remotas costas de Thule" (v. 881).

En algunos escritores modernistas encontramos alusiones a la mítica Thule. Rubén Darío, que como se sabe tuvo su lírica brújula siempre imantada hacia lo exótico, habla de un rey fabuloso:

Este era un rey de Cólquida  
o quizá de Thulé

acentuando Thulé por exigencias de la rima, ya que a continuación dice: "un rey de ensueños líricos / que sonrió una vez" (Poema del Otoño).

El tópico de la "Última Thule" hunde, pues, sus raíces en el mundo clásico. Simboliza lo remoto,



lo desconocido y, en cierto modo, lo utópico.

No sé qué razones concretas habrán impulsado a Lama (el Dalai Lama de nuestra UPZ) a bautizar así el Suplemento Literario de El Eco de Zafra. Aunque la poesía no necesita de razones. Le basta la razón de la sinrazón. El omnívoro WHIM, el supremo capricho que rige el mundo de la lírica.

En todo caso felicito al bautizador porque creo que, juanrraoniamamente, ha alcanzado "lo mágico esencial nombrado".

## la "reconversión" de Última Thule

En este número de El Eco de Zafra no aparece el suplemento de arte y literatura Última Thule. La razón es que consideramos necesario replantearnos el diseño, contenido y enfoque general de la primera entrega de esta separata.

El arte y la literatura son conceptos universales, rebeldes a ser encasillados en límites territoriales. La calidad debe ser lo único. La calidad debe ser lo único que importe. Pero en las publicaciones literarias de carácter local se transgreden estos preceptos con demasiada frecuencia.

En el primer número de Última Thule intentamos hacer lo posible por eludir este error. El empeño se consiguió a medias. Pero no teníamos la seguridad de lograrlo en esta ocasión.

El suplemento de arte y literatura de El Eco de Zafra debe ser una muestra de lo que en el mundo de la creación se está realizando últimamente. Sin preferencias localistas y con dignidad en la presentación y el contenido.

Redacción

## gente antigua

# DON GARCÍA DE SILVA Y FIGUEROA

Un ilustre zafrense poco conocido (2ª Parte)

extraordinarios que le he defendido por cuenta de la embajada para la que Su Magestad me mandó dar en Ormuz veinte mil ducados y no cobré cosa alguna a cuenta dellos siendo lo que Su Magestad hasta hoy me debe más de sesenta mil ducados, a los hermanos de la Cofradía de la Caridad de la Villa de Zafra.."

Era ésta una congregación de caridad y beneficencia, que funcionaba en la población con bienes legados por generosos donantes. También don García de Silva se refiere en su testamento a realizar reformas con su dinero en la capilla que sus padres tenían patrocinada en el viejo convento de San Benito, actual Torre de San Francisco.

Poco seguro estaba el embajador de Persia de la formalidad del Rey en el desembolso de su abultada deuda, porque agrega, posteriormente, en otra cláusula:

"Que si de lo que Su Magestad se debe se cobrara algo, aunque no sea más que cuatro mil ducados, que espero que sean muchos más, que entonces se funde otra capellanía, con cargo a decir misas en dicha capilla."

Hasta aquí los sencillos y escuetos datos que podemos ofrecer de la vida de este insigne zafrense, García de Silva y Figueroa, embajador extraordinario de España en Persia, en el siglo XVII, y adelantado escritor en la historia de la Arqueología Oriental, por quien primero Europa llegó a conocer la civilización de aquel remoto y desconocido país con su obra Comentarios, que, para vergüenza de los españoles y extremeños, aún permanece inédita en los fondos manuscritos de la Biblioteca Nacional de Madrid.

Francisco Croche de Acuña



ELECTRIFICACIONES

Diaz Cataluña

PROYECTOS Y MONTAJES ELECTRICOS

Aire Acondicionado

Airwell

Distribuidor en Zafra y comarca

Estudios y Proyectos

Instalaciones

Servicio Técnico

¡Consúltenos sin compromiso!

Edif. Alcazar 11 - Telf. 55 05 88 - 55 04 53 ZAFRA



## GARCÍA LASSO DE LA VEGA. Tragedia de un héroe

Muchas son las veces que hemos visto la hermosa estatua yacente de mármol blanco que se encuentra en el Convento de Santa Clara de nuestra ciudad; pero quizás, de tanto verla, no hemos pensado nunca en la historia del personaje que bajo ella yace. He aquí unos breves retazos de la vida y muerte de García Lasso de la Vega.

Era hijo de Don Gómez Suárez de Figueroa, primer Señor de Feria, y de Doña Elvira Lasso de Mendoza, hermana del Marqués de Santillana.

Sus primeros años los pasó en Zafra, en medio de grandes cuidados, debido a lo frágil de su salud, como se narra en las siguientes estrofas:

"Aquel que ves, noble señora,  
paristes,  
aquel que criastes con grandes dolores,  
aquel sobrador de grandes temores,  
a quien Garci Lasso por nombre persistes".

Desde muy niño y a pesar de su débil constitución, mostró gran inclinación por las armas, con gran complacencia por parte de su madre Doña Elvira, la cual lo confió a la custodia y educación militar de su yerno Don Rodrigo. Fue un discípulo aventajado, en lo agerriado y en el conocimiento de las artes bélicas, y buena prueba de ello dio en la toma de Huéscar, el 11 de Noviembre de 1434, en la que debido al valor demostrado en sus acciones frente al enemigo, Don Rodrigo lo arrojó Caballero de Santiago a la temprana edad de doce años.

Su fama alcanzó tan altas cotas en las diversas escaramuzas en las que participó, que se convirtió en el terror de los moros, que tan sólo de oír su nombre emprendían la huida.

En una de estas escaramuzas encontraría la muerte; fue en la Hoya de Baza, cuando unos moros se presentaron de improviso ante los cristianos, éstos reaccionaron, aunque sin mucho orden, debido a lo inesperado del ataque; en el fragor del combate, surge García Lasso valientemente, sin tiempo de calar

se la babera y, he aquí que una flecha envenenada, salida certadamente de la ballesta de un moro, fue a clavarse en su garganta, muriendo tras larga agonía y en medio de grandes dolores.

Mientras se hacía su primer enterramiento en la Iglesia de Santa María, en la villa de Quesada, un emisario partía hacia Zafra llevando la infausta noticia; inmediatamente, Doña Elvira partió con su cortejo hacia Quesada, de donde se trajo el cadáver de su hijo para, en medio de grandes pompas fúnebres, darle sepultura en el Convento de Santa Clara, junto a sus mayores. Así lo descubriría el poeta y pariente suyo Gómez Manrique:

"É fué sepoltado cerca de su padre/  
en un tan onrrado e buen monumento/  
como merecía su merecimiento/  
no poco de sus dos hermanas".

Refiérese aquí el poeta, a sus dos hermanas, primeras abadesas del convento, así como a la estatua yacente que cubre sus restos, hecha de mármol blanco; se trata de una figura, bellamente trabajada y de autor desconocido, con ropaje de guerrero; armadura gótica, una espada entre las manos, la cabeza reclinada sobre almohada y un lebril a sus pies. En la pared del fondo puede verse un inscripción latina, en caracteres góticos que, traducida dice así:

"Aquí yace García, llanado Lasso de apellido,  
Noble caballero, y de ilustres padres nacido,  
Terror de los moros y de la patria defensor,  
Murió expirando, ante su rey herido/  
Por una saeta, que en la garganta se le clavó,  
Pero la muerte nada respeta,  
más la fama vive perpétua".

A.J. Osuna Lara

## EXITO INICIAL EN LAS ACTIVIDADES DE U.P.Z.

### Más de 800 participantes

El pasado 5 de noviembre comenzaron las actividades en los cursos y talleres de la Universidad Popular de Zafra. Aunque aún no se ha elaborado una relación total de participantes, el número de éstos se eleva a más de ochocientos.

Aunque la Universidad Popular ya se venía dando a conocer en Zafra desde hace más de seis meses mediante la organización de diversas actividades culturales (ver nº 1 de El Eco de Zafra, pág.13) el comienzo de lo que para en realidad estaba creada se produjo el lunes 5 de noviembre con la puesta en marcha de los 24 cursos, talleres y grupos de trabajo que en el cuadro adjunto se especifican.

La respuesta a la convocatoria efectuada durante el mes de octubre ha sido masiva, superando con creces las previsiones de la propia Universidad Popular. Hacía tiempo -quizás nunca- que el pueblo de Zafra no se movilizaba de esta manera ante una oferta cultural. Tan masiva participación -teniendo en cuenta que se refiere a adultos- obedece a varias causas entre las que habría que destacar la atracción y variedad de las actividades ofrecidas, las condiciones bajo las que éstas se producen (gran flexibilidad en los horarios, matrícula al alcance de cualquier persona, etc.) y, fundamentalmente, el deseo de hacer algo nuevo que, tras tantos años de aburrimiento, late en cualquier ciudadano de Zafra.

No obstante, no todos los cursos y talleres que se ofrecieron

han tenido tan excelente aceptación. Los de Historia y Arqueología, Bailes Regionales, Música, Cómics, Creación Literaria, Formación Jurídico-Laboral, Teatro y Educación Sexual hubieron de suspenderse por falta de participantes.

Finalmente, y en nombre de la Universidad Popular, agradecer a los directores y profesores del Instituto de Bachillerato "Suárez de Figueroa", Sección Delegada de Formación Profesional y Colegio Público "Pedro de Valencia" las facilidades dadas para usar sus instalaciones como locales donde desarrollar los distintos cursos y talleres. Agradecimiento que debe hacerse extensivo -por iguales motivos- al director de la Biblioteca Pública Municipal y a la casa de máquinas de coser ALFA en Zafra. Sin ellos no hubiese podido comenzar este proyecto ilusionado.

En el próximo número de El Eco ofreceremos a los lectores la relación exhaustiva de monitores, participantes e incidencias de todos los cursos y talleres. En ese mismo número daremos razón de los órganos que constituyen internamente la UPZ y de las personas que los forman.

Redacción

#### ACTIVIDADES ACTUALES DE LA UNIVERSIDAD POPULAR

##### CURSOS:

- Preparación Prueba de Acceso a la Universidad para mayores de 25 años (Universidad de Extremadura y UNED).
- Francés.
- Inglés.
- Puericultura.
- Mecanografía.
- Taquiografía.
- Guitarra.
- Informática.
- Gimnasia de Mantenimiento.
- Yoga.
- Aikido.
- Alfabetización.

##### TALLERES:

- Corte y Confección.
- Peluquería.
- Bordado.
- Fotografía.
- Pintura y Dibujo.
- Carpintería.
- Cerámica.
- Gastronomía.

##### GRUPOS DE TRABAJO:

- Grupo de investigación ecológica.
- Grupo de investigación histórico-arqueológico.
- Redacción de El Eco de Zafra.

# MUEBLES dosku



Avda. Lopez Tienda, 33  
(Callejón Estación)  
Teléfono, 55 07 48

ZAFRA

## DIZZY-FOTO



Ronda del Pilar, 1  
Telf. 55 26 78

ZAFRA

## LIBRO EN PROYECTO

Entre los proyectos inmediatos que la Universidad Popular pretende desarrollar habría que destacar por su especial importancia la redacción de varias obras del ilustre historiador local Antonio Salazar. Coincidiendo con el décimo aniversario de su muerte saldrá a la calle un volumen con el título de El Castillo del Castellar y otros escritos.

La edición -de quinientos ejemplares- será elaborada por Miguel

## TENIS

### un deporte para una minoría

Hablando del deporte uno nunca sabe si el deportista es el que crea las instalaciones o son éstas una vez creadas las que hacen al deportista.

Sea de una u otra forma, la verdad es que si al deportista no se le coloca en unas instalaciones adecuadas las posibilidades de que pueda conseguir algo positivo serán un tanto por ciento menos elevadas que si dispusiera de ellas.

El problema de la falta de instalaciones ha sido un hándicap por el que nuestro país ha tenido que pasar aunque actualmente y gracias a la labor de los Ayuntamientos se estén consiguiendo resultados positivos al respecto.

Este es uno de los principales problemas de Zafra, que siendo una ciudad importante a nivel provincial no cuenta con instalaciones adecuadas para las prácticas deportivas, si exceptuamos el campo de fútbol.

En Zafra como en casi todos los pueblos que carecen de instalaciones los deportes que más aceptación tienen, a primera vista, son los que no necesitan de éstas para sus prácticas, es el caso del ciclismo, campo a través, etc...

Ahora bien, si nos detenemos en el tenis, deporte que hasta hace algunos años era practicado por una minoría, y preguntamos en la ciudad de Zafra, nos enteramos de que hay quien lleva practicando y participando en competiciones de alto nivel provincial y nacional desde hace más de diez años y que por falta de instalaciones adecuadas ha tenido que federarse y entrenar en poblaciones limítrofes que gozaban de pistas debidamente acondicionadas; si damos algunos paseos por el interior veremos que las únicas instalaciones existentes son provisionales ya que forman parte de canchas polideportivas que normalmente son utilizadas por el fútbol-sala.

Hay que destacar que aun sin estas instalaciones y formando parte de equipos de poblaciones limítrofes se ha llegado a conseguir por tres años consecutivos el subcampeonato de la Copa Federación y también se llegó a conseguir el subcampeonato de la Copa Regional junto con Mérida, población mucho más avanzada en instalaciones deportivas.

Actualmente y gracias a la difusión que T.V.E. está dando a este tipo de manifestaciones deportivas, no hay calle o llano que no esté ocupado por jóvenes tenistas.

No sería difícil de imaginar lo que sería el tenis en Zafra si se contase con las instalaciones adecuadas para la práctica del mismo.

Esto puede dar una idea de la preocupación a nivel de jóvenes promesas y por qué no decirlo de los que ya no prometen tanto, pero que por ser éste un deporte asequible a todas las edades, muestran por el tenis.



Final Trofeo Infantil

Actualmente y gracias a la labor del Ayuntamiento parece ser que se vislumbra la posibilidad de que Zafra disponga de unas instalaciones dignas para la práctica del tenis y que con esto y el potencial humano disponible nos atrevamos a asegurar sin temor a equivocarnos que en poco tiempo Zafra pasaría a ocupar el segundo puesto en licencias federativas, (en un año se conseguirían aproximadamente un centenar) después de Badajoz.

Fernando Rodríguez

## AJEDREZ

Aun con el calificativo de deporte, el ajedrez posee todas las condiciones y posibilidades para ser un medio de comunicación, de expresión, una forma de concentración y relax, etc...

Estas cualidades y otras muchas hacen de este deporte un medio cultural al que se le puede sacar bastante más partido que el simple hecho de saber que existe.

Hace más de un par de años que un grupo de personas estamos intentando que el ajedrez quede normalizado y poder practicarlo de forma

constante en nuestra ciudad.

Los mayores aseguran que hay afición y efectivamente a pesar de la poca propaganda realizada en torno al campeonato que se desarrolló en Zafra desde el 17 de Septiembre (con motivo de la feria de San Miguel) la inscripción superó los 65 participantes de 6 a 70 años. En la encuesta adjunta a la hoja de inscripción se reflejó el mayoritario deseo de que funcionase un club, que jugaría con los de más clubes de la provincia en partidas amistosas y competiciones oficiales, contando con el apoyo moral y económico del Ayuntamiento de esta ciudad.

### Creación del Club de Ajedrez

Después de una prolongada ausencia del ajedrez en nuestra ciudad se ha constituido el Club Ruy-López (zafrense, primer campeón de ajedrez descubridor de la apertura más eficaz) iniciando una nueva etapa, que confiamos sirva para que todos los amantes de este bello deporte nos podamos reunir para jugarlo y disfrutarlo. Hemos elegido presidente a Julián López Polo y la sede del club la tenemos en el bar Tablada, al que agradecemos su colaboración y en donde os atenderemos los martes de ocho a diez para cualquier consulta que queráis hacer.

Se ha iniciado la andadura en el Campeonato Provincial por equipos con la visita a Montijo, para enfrentarse al club de esta ciudad desplazándose los componentes de nuestro club Manuel Muñoz Salas, Joaquín Calvo Flores, Julián López Polo y Juan José Amaya Suárez, con siguiendo el resultado de 2'5 a 1'5 a favor de los locales que jugaron con blancas, si bien, a medio de las partidas el resultado era un claro 1 a 3 a nuestro favor pero nuestra poca experiencia en este tipo de competiciones nos jugó una mala pasada. Esta derrota no nos desanima, ya que nuestro principal objetivo en este comienzo es el de fomentar este deporte entre nuestros paisanos.

En las próximas navidades tenemos previsto la organización de unas partidas simultáneas en la que el campeón extremeño, Rafael Rodríguez, se enfrentará a veinte jugadores de nuestro club y, posteriormente, se organizará un campeonato de donde saldrán los representantes del club para el campeonato provincial individual, que se celebrará en Mérida durante el mes de marzo próximo.

### Clasificación del Torneo RUY LOPEZ celebrado en la pasada Feria de San Miguel.

- |               |   |
|---------------|---|
| CATEGORIA "A" | 1º Fco. Carlos Castilla López .....18 años. |
|               | 2º Francisco Fernández Tardío .....18 años. |
|               | 3º Antonio Fernández Machuca .....18 años.  |
| CATEGORIA "B" | 1º Fátima Tomillo Atienza .....16 años.     |
|               | 2º Manuel González Guillén .....16 años.    |
|               | 3º Ismael Corbacho Charneco .....12 años.   |
| CATEGORIA "C" | 1º Javier Polo Alvez .....9 años.           |
|               | 2º José Angel Polo Alvez .....7 años.       |
|               | 3º Carlos Minero González .....7 años.      |
|               | 4º Ulises Gamero Rodríguez .....6 años.     |



Llave Chanzel, 7-8 ZAFRA (BADAJOS) TELEFONO: 55 19 71

## PEUGEOT - TALBOT



En ZAFRA

### TALLERES REGINO E HIJOS C. B.

Virgen de Guadalupe, 32 Telfa 55 11 94 y 55 06 99

## BALONCESTO

## creación de un club de baloncesto en zafra

Hemos conversado con MANUEL ALEJO, entrenador de baloncesto y futuro presidente del proyectado CLUB que se va a hacer aquí.

-¿Desde cuándo se encuentra vinculado al deporte de la canasta?

Pues, desde el curso pasado que un grupo de aficionados hablaron conmigo y vista la ilusión de todos en el baloncesto decidí echar una mano y después de un año con una liga interna de doce equipos, la gente sigue ilusionada y aquí estamos trabajando en ello.

-¿Cómo surgió la idea del Club de baloncesto en nuestra ciudad?

Bueno, Andrés Mulero, Luis Aguza y un grupo de chavales que ya practicaban por su cuenta, transcurrieron esta ilusión - los muchachos del C.A.D.Z. (Club Amigos de Zafra): Fernando Angulo, Pedro Trasmonte y demás, y a partir de ahí se empezó a entrenar, creamos la liga y ya no hay quien pare esto.

-¿Qué pasos se están siguiendo para la configuración de dicho Club?

Primero lo que creamos fue el Comité Local de Baloncesto a nivel de Zafra y algunos pueblos de alrededor y luego hemos asistido este año a una reunión con la Federación de Baloncesto para intentar federar equipos en todas las categorías desde infantiles hasta seniors. El problema grave que encontramos es la cuestión económica y veremos como lo solventamos.

-Hablando de las actividades balonísticas realizadas en Zafra resumamos, ¿Cómo resultó la liga Comarcal?

Por ser la primera ha habido cosas positivas y negativas; de todas maneras, yo estoy satisfecho ya que con anterioridad no había existido este tipo de competición. El comportamiento de algunos equipos no ha sido todo lo exquisito que sería de desear pero en general ha sido positiva.

-¿Qué dificultades han tenido a lo largo de esta liga?

La dificultad más importante ha sido la económica, porque los jugadores incluso han tenido que poner dinero de su propio bolsillo. También las canchas, hasta que el Instituto y el Colegio Pedro de Valen-

cia nos las cedieron gratuitamente.

-¿Apoya suficientemente el Ayuntamiento a este deporte?

Bueno, apoyar ha apoyado; pienso que no todo lo que podía. Esperamos que a partir de ahora sí lo haga porque tenemos la promesa del Sr. Alcalde. El apoyo hasta el momento ha sido unos balones, un juego de equipación completa (que está pedido) y el arreglo de unas canchas.

-La escasez de instalaciones, el gran problema ¿no?

Evidentemente y sobre todo ahora con el tiempo lluvioso y frío y que cuando dan las seis de la tarde no hay quien pueda hacer baloncesto por la poca luminosidad. Yo propondría al concejal de Deportes que no costaría mucho dinero adecuar una instalación cubierta del Ferial para utilizarla por todos los deportes en esta época del año.

-¿El baloncesto se practica en las escuelas segedanas?

Sí, desde el curso pasado. A parte de los juegos escolares extramuros y las competiciones organizadas por el Ayuntamiento, este año el Comité de Baloncesto tiene previsto una liga interna desde infantiles donde podrán participar todos los niños de las escuelas, de hecho ya contamos con seis equipos de varias categorías.

-¿El Basket también forma parte de las actividades del C.I.T.D. (Centro de Iniciación Técnico-Deportiva) organizadas por la Junta de Extremadura?

Efectivamente, no sólo el baloncesto; también el balonmano, el voleibol y el atletismo. Bajo la dirección del profesor de Educación Física del Instituto, Rafael Carvajal, estamos cuatro monitores a cargo de cada una de estas especialidades. Pienso que es un acierto de la Junta de Extremadura que se fomente el deporte por el deporte, para que todos los muchachos que les guste tengan la oportunidad de practicarlo.

-¿La juventud de Zafra está mostrando interés por el baloncesto?

Pues sí, como he dicho anteriormente el C.A.D.Z. (Con gente tan

competente como Pedro Trasmonte, Fernando Angulo, Luis Aguza, Andrés Mulero, etc...) ha contribuido a que esto haya tomado un auge tremendo.

-¿Se tiene pensado organizar otras competiciones a nivel local o comarcal?

Sí, sin lugar a dudas y con entrenamientos diarios, haga frío, lluvia o calor. Tenemos también en mente hacer las veinticuatro horas de baloncesto, Trofeo de Navidad, Trofeo de Primavera... en fin, lo que sea para que esto no decaiga.

-También está en proyecto un curso de árbitros, ¿no?

Sí, a través de la Junta de Extremadura está pedido y están enviadas las solicitudes para el curso de árbitros y anotadores.

-¿Cree que la nueva reglamentación da lugar a mayor espectáculo en la cancha?

Tiene sus ventajas y sus inconvenientes. Siempre es muy espectacular la regla del lanzamiento desde los 5,25 m. (por ejemplo), a la gente le va a gustar. Pero tendrá que pasar un período de transición hasta que se vayan adaptando los equipos a estas nuevas reglas y veamos si realmente es todo lo satisfactoria que en principio parece.

-Para terminar, exprese alguna petición a las instituciones encargadas de la promoción de este bello deporte de la canasta.

Pues que indudablemente apoyen al baloncesto de base, que es de donde saldrán las posibles futuras figuras como las que hay actualmente en la selección, gracias a la labor de base que están realizando muchos entrenadores, como así lo ha señalado el propio seleccionador Díaz Miguel. Pienso que el apoyo a la labor de base en cualquier deporte es fundamental para el desarrollo de éste.

A. Carlos Meca Vaquero

!!anda  
métela!!

## qué pasa con el deporte en zafra

De todos es sabido lo poco que en nuestra ciudad se hace por el deporte en general por parte de las autoridades correspondientes en relación con lo que podrían hacer. Y es que si nos queremos ajustar a la promoción e instalaciones existentes poco podemos hacer por él, sobre todo si nos referimos a aquellas modalidades que exigen unos locales cubiertos donde poder practicarse durante las épocas menos propicias. Sólo aquellas disciplinas que se practican al aire libre y que día a día cuentan con mayor aceptación en nuestra ciudad, luchan contra las malas condiciones climatológicas y consiguen hacer algo por el deporte y que buena ayuda les hace falta.

Pero puestos a analizar las posibles causas de que el deporte en Zafra esté tan poco promocionado hay que echar buena parte de la culpa a esta falta de instalaciones. Por eso los amantes del deporte debemos exigir de las autoridades locales competentes que hagan un esfuerzo en lo que a la consecución de dichas instalaciones se refiere. Ya que por el deporte profesional del fútbol se buscan y rebuscan financiaciones por donde sea para que éste sobreviva, el deporte aficionado no va a ser menos. Tiene que hacerse todo lo posible, ya que sus practicantes lo hacen por afición y sin ningún tipo de intereses.

Es una pena que los jóvenes de esta ciudad no tengan donde poder entrenar, como ocurre con los nacientes equipos de baloncesto, que con ilusión y esfuerzo pretenden hacer de este deporte una nueva fuente de éxitos para Zafra, y su realización se podía conseguir si además de disponer de estas instalaciones, dispusieran de las técnicas adecuadas para ello.

Y es que no podemos esperar con los brazos cruzados el ansiado pabellón de deportes que no llega (y ni sabemos si llegará algún día) habiendo dos excepcionales naves cubiertas en el recinto ferial, propiedad del Ayuntamiento, que son usadas durante la semana de feria como nave de exposición industrial, y los otros 358 días restantes se "mueren de risa", mientras que los que aman el deporte se mojan y pasan frío cuando entrenan, o bien, otros deportistas en potencia se quedan en casa porque no se les presta la suficiente ayuda para practicarlo.

Y es que el deporte no se limita al hecho de asistir el domingo por la tarde a los partidos de fútbol, sino que es mucho más, y la mayoría de la gente lo desconoce. Y porque lo desconocen es nuestro deber promocionar y tratar de ayudar en lo posible al deporte en general.

También quiero en esta ocasión agradecer a las personas que por el deporte de base están haciendo algo en nuestra ciudad su dedicación, a los que habría que prestar más ayuda y colaboración.

## Asesoramientos Tributarios y Contables

Prudencio Sánchez García  
Vicente Doblas García Moreno

ECONOMISTAS

Ronda Maestranza, 4 - Telf. 55 29 55



**REGLAS QUE CAMBIAN EN EL BALONCESTO Y QUE SON VIGENTES A PARTIR DE LA OLIMPIADA DE LOS ANGELES 1.984**

1. El rectángulo de juego tendrá unas dimensiones de 28 metros de largo por 16 de ancho (se aceptan como reglamentarios los campos de juego que tengan por dimensión 26x14).
2. Las canastas conseguidas desde una distancia superior a 6'25 metros del aro valdrán 3 puntos.
3. Se considerará pérdida de balón cuando un jugador, tras 5 segundos de posesión de balón no lo bota, ni lo pasa, ni tira.
4. Se eliminarán las 3 opciones de tiros libres cuando un jugador es objeto de personal en la acción de lanzamiento a canasta. Sólo dispondrá de 2 tiros libres.
5. En los lanzamientos de tiros libres, si el jugador falla en el primer intento pierde la opción al segundo.
6. A partir de las 7 faltas de equipo en cada tiempo de partido, el infractor será castigado con 2 tiros libres.
7. La falta técnica al banquillo se castigará con 2 tiros libres y posesión de balón.
8. Si un balón es interceptado y sale fuera de banda, el equipo que lo controlaba no gozará de una nueva cuenta de 30 segundos, sólo podrá controlar los que hubiese podido consumir de no haber salido el balón fuera.
9. El lugar ocupado por los jugadores en los pasillos de tiros libres incluirá un tramo de 30 cm. entre los dos jugadores más próximos al aro que no podrá ser invadido.
10. Si en el rebote del último tiro libre se comete falta a un jugador atacante y el tiro es fallado, se tirarán dos nuevos tiros libres en el caso de que el equipo infractor llevara más de 7 faltas, y dispondrá de posesión de balón el equipo que tiraba, si no tiene 7 faltas.

**CALENDARIO OFICIAL DE FUTBOL-SALA**

Partidos correspondientes a la primera vuelta del Campeonato.

**Grupo primero**

Jornada 7	Jornada 8	Jornada 9
Graesa-Palomas.R	Palomas.R-D.Mavi	Mar y Mar-Palomas.R
Mar y Mar-N.España.D	N.España.D-Doblas	Delfines-N.España.D
Doblas-G.Carvajal	Delfines-G.Carvajal	G.Carvajal-B.Ramirez
B.Ramirez-Delfines	B.Ramirez-Sigma.P	Sigma.P-G.Empresa
S.Avenida-G.Empresa	G.Empresa-Graesa	Graesa-Richard
Sigma.P-Richard	Richard-S.Avenida	S.Avenida-D.Mavi
Desc. D.Mavi	Desc. Mar y Mar	Desc. Doblas

**Grupo segundo**

Jornada 7	Jornada 8	Jornada 9
Jaramillo-Empresa,B	B.Metro-M.Jaramillo	M.Jaramillo-C.Lort
C.Lort-B.Metro	El Barato-C.Lort	B.Metro-E.Croche
C.Ojeda-E.Croche	E.Croche-G.Empresa,B	G.Empresa-B-I.Rayego
D.Solano-I.Rayego	I.Rayego-C.Ojeda	C.Ojeda-Acanuj
Acanuj-El Barato	Acanuj-D.Solano	D.Solano-El Barato

**FÚTBOL-SALA**

El 20 de Octubre comenzó en Zafra el 7º Campeonato Local de Fútbol-Sala, compuesto por dos grupos que conforman la 1ª y 2ª división.

A la vista del interés que despertó la celebración de esta primera jornada, podríamos decir sin temor al equívoco que es el deporte que con más adeptos cuenta en nuestra ciudad. A tenor de esta información, creemos que debería contar se ya con ese pabellón cubierto, tan nombrado y soñado por todos los aficionados a este descolante deporte.

Hemos mantenido conversación con los miembros del Comité Organizador, que nos comentó la actual situación de este deporte, para el que, el primer requisito -dicen- es tener diecinueve años cumplidos (y ello no porque pudiese existir algún tipo de violencia contra otros jugadores de menor edad como muchos creen, sino para conseguir que todos los componentes pertenezcan a la categoría seniors). A pesar de ello hay ciertos brotes de violencia, originada en parte por el desconocimiento de los propios jugadores sobre el reglamento, y en parte por no poder contar con árbitros federados -por su elevado coste- y tenernos que valer de meros aficionados (a los que tuvimos que comprar los silbatos).

Según nos confiesan los miembros del Comité Organizador, "nunca hemos tenido superavit, pues de gastos fijos tenemos cada semana 1750 ptas., por la limpieza de pistas, las bombonas de butano para los vestuarios, fichas, actas, carteles... todo esto durante siete meses supone un gran desembolso, teniendo en cuenta que sólo ingresamos por dos conceptos, como son las inscripciones de los equipos (7000 cada uno) y otras 15.000 por ven-

tas de lotería. Por tanto al final de la temporada saldamos prácticamente a cero".

Respecto a las pistas, nos comentaban que "la Pista Municipal carece de vestuarios y duchas, además de que su aspecto es lamentable, pues por ella han pasado hasta camiones de gran tonelaje". "La pista del Instituto está bien, pero se nos veta la entrada en vestuarios y somos responsables de los desperfectos; en esta pista sólo se juega tres horas por semana)".

Y continúan: "sin ir más lejos, en Pedro de Valencia se hicieron arreglos de vestuarios, se instaló agua caliente y se hizo totalmente nueva una pequeña tribuna para los espectadores; en la Municipal tuvimos que comprar porterías nuevas; que el Ayuntamiento quedó en abonarlas pero hasta la fecha no lo ha hecho".

A continuación nos comentaron que les gustaría disponer de un local social donde pudieran reunirse con representantes de los equipos, para solucionar todo tipo de problemas que surgieran, como el que actualmente les apremia más: el no poder contar con asistencia médica deportiva.

Sin duda alguna, la principal necesidad es un Pabellón, que reduciría muchos gastos de mantenimiento en pistas y material deportivo, redes, porterías, balones, zapatillas..., pero eso sí, un Pabellón cubierto dentro de un Polideportivo.

Pues claro que sí, amigos; todo llega y con la garantía de 250 jugadores, distribuidos en 23 equipos, podeis decir bien alto: "Señores, muévanse, que éstos son nuestros poderes!".

García-Verjano



**el c.i.t.d.en zafra**

La Junta de Extremadura ha creado, a nivel regional, un Centro de Iniciación Técnico-Deportiva (C.I.T.D.) cuyo principal objetivo es la difusión -a nivel de iniciación y para todas las edades- de ciertos deportes, considerados minoritarios, como son voleibol, baloncesto, balonmano y atletismo.

En Zafra dispone de un Director y cuatro monitores, y en cuanto a participantes cuenta con unas trecientas personas, siendo baloncesto y atletismo los que mayor aceptación tienen por el momento.



**BAR 'ZOIDO'**

Vitaminas T, A, C, P y B  
Queso y Tapas  
Vino y Cerveza

«Lo diferente al alcance de su mano»

**Adolfo Alvarez Villarino**  
MEDICINA EN GENERAL

Enfermedades reumáticas  
Consulta: Ciudad Jardín  
Bloque 1, Bajo B - Tarde de 5 a 7  
☎ 55 24 72

**MOTOS Y BICICLETAS**  
**FERMIN**  
DERBI - PUCH

G. Fernández, 15 ☎ 55 13 39

# página para vosotros, los más peques

## CARTA DE LOS NIÑOS DEL "PEDRO DE VALENCIA"

Al Señor Director de la U.P.Z.:

A los niños de mi clase, que hemos tenido oportunidad de leer el periódico local El Eco de Zafra nos ha gustado en líneas generales.

Nos gustaría que el próximo número, si es posible, publicaran algunas historias propias para nuestra edad o algún cuento bonito para los niños.

Hemos visto el periódico en clase en las horas de recreo y nos gustaría que siguiera mandándolo al Colegio para poder comentarlo y enterarnos de cosas que no sabemos de nuestra ciudad.

Mis compañeros de clase y yo estamos interesados en la lectura del mismo y quisiéramos saber si podemos mandar alguna cosa que sea de nuestro interés para, si es de su agrado, nos la publique. (sic)

En nombre de nuestros compañeros:

C. Rey, F. Mateos, M. Alvarez, A. García, A. Manuel, L. Rodríguez, F. Rodríguez, G. Orta y treinta compañeros más.

### PASATIEMPOS

Les envío unos pasatiempos para niños por si les parece incluirlos en el periódico El Eco de Zafra. Yo he leído algo del primer número y me ha gustado. Estudio 7º de E.G.B. en el colegio público "Pedro de Valencia". (SIC)

Les saluda Mónica Delgado

Preposición

Río

Preposición

B Campeón

¿De qué están formadas las palabras?

Solución DE SILABAS

## LA PAZ Y LA NATURALEZA

### La Paz:

La Paz es necesaria en el mundo, para todas las gentes.

La Paz la debemos tener en todo el mundo. La Paz es vida, porque si no hay Paz tampoco hay vida. La Paz es amor, caridad y compasión, y lo más importante de la Paz es esto.

La Paz la debemos de respetar, porque si no la respetamos, eso sería no respetarnos nosotros mismo, si no existiera la Paz, tampoco existiríamos nosotros, porque la Paz es tranquilidad y respeto y entonces si tenemos tranquilidad y respeto, también podremos tener la Paz.

Pero si no tenemos tranquilidad y respeto, entonces eso no es vida ni Paz.

Por eso tenemos que respetar la Paz, porque la Paz es necesaria en el mundo.

### La Naturaleza:

En la naturaleza hay muchas variedades de animales y plantas.

Las plantas de la naturaleza son importantes, porque si no existieran las plantas tampoco existirían los animales.

Si no existieran los animales y las plantas, tampoco existirían las personas.

Por eso debemos de cuidar a los animales y las plantas. Porque si no cuidamos a los animales y a las plantas, no existiría la naturaleza.

La naturaleza es bonita y alegre, la naturaleza está formada, por las personas, por los animales y las plantas.

Por eso tenemos que tratar bien y cuidar bien a los animales y las plantas, para que pueda existir la naturaleza. Las cosas que forma la naturaleza son seres vivos. (sic)

Alberta Hurtado, 18 años, es alumna de Colegio Público de Educación Especial "Antonio Tomillo" de Zafra.



## EL JUEGO POPULAR

Aunque hoy nos parezcan meros pasatiempos de niños, los Juegos Populares Infantiles son, en su mayoría, verdaderas reliquias de antiguos ritos religiosos o iniciáticos que se remontan, a veces, al hombre de las cavernas.

Al igual que los cuentos de Hadas, que también responden a ritos y mitos iniciáticos, los Juegos Populares no nacieron para la infancia; han sido los niños quienes, afortunadamente, se han apropiados de ellos.

Sin embargo, los niños ya no juegan en las calles ni en las plazas. No es frecuente encontrar hoy a un grupo de chicos y chicas jugando a los bolis, al burro, a la taba, al corro, a la comba...

¿Qué ha barrido al niño de pequeña y gran ciudad -y hasta de pueblo- de la calle? ¿El tráfico?, ¿la falta de espacios?, ¿los deberes?, ¿la televisión?, ¿el olvido de los juegos de antaño?, ¿la cultura urbana ha ganado definitivamente la batalla a la cultura rural? Vete tú a saber.

Por si sirve de algo, aquí van en fila india, uno detrás de otro, alguno de los juegos que fueron de los niños de ayer y que podrían ser de los niños de mañana.

### LA BOMBILLA

Juego de aire libre, de burro, para 5-8 jugadores.

Se traza una bombilla en la tierra.

Se ha echado y hay un burro que elige a la madre y ordena el turno por el que saltarán los demás jugadores. La madre propone un "tema", un "conjunto" (nombres de frutas, por ejemplo); y en el momento de saltar dice un elemento de dicho conjunto, (naranja). Los demás jugadores deben decir otra fruta y saltar sin pérdida de tiempo. Si el burro cuenta 20, 50..., y un jugador no ha saltado por no recordar ningún elemento, se queda. Cada vez que un jugador salta el burro, los que ya han saltado (que deben permanecer sin mover los pies dentro de la bombilla), pueden dar un pequeño salto alejándose del burro, pero siempre dentro de la bombilla.

El motivo por el que deben alejarse del burro es el siguiente: cuando todos han saltado, la madre debe pronunciar la palabra que dijo al saltar (naranja) y en ese momento todos tienen que salir de la bombilla antes de que el burro toque a alguno, ya que si lo hace el jugador tocado se queda de burro, y éste pasa al último lugar.

La madre, sin embargo, tiene la posibilidad de "engañar" y pronunciar otra palabra distinta (na...riz). En ese caso nadie puede moverse; el que se mueva se queda.

Plaza Grande, 9-B  
Telf. 55 27 53  
ZAFRA



Capricho

Moda infantil y Juvenil  
Regalos

## MIS FRENÉTICOS VECINOS DE LA CALLE BOTICA

Estando tranquilo y admirando el primer número de El Eco de Zafra, me sobresalté al leer el artículo "Zafra de noche", que nos llamaban a los vecinos de la calle Pedro de Valencia, "FRENÉTICOS"; me quedé atónito, no sabía lo que quería significar y echo en falta ese diccionario que algún día tengo que comprar. Me puse a pensar qué podía significar "FRENÉTICOS". Rápidamente pensé que quería decir pacientes, porque los que vivimos en esa calle, tenemos la máxima paciencia en aguantar todos los escándalos que en ella hay. No, no podía ser eso, quizás lo de "FRENÉTICOS" tiene que ver con la hora que tenemos de conciliar el sueño, ya que antes de las tres de la madrugada es difícil pegar el ojo, por el ruido que entra en nuestras casas producido por las voces de la gente que prefieren tomar las copas en las aceras y umbrales y no en los propios bares, ya que éstos son pequeños o calurosos o se escucha mejor la música en la misma calle. Tampoco creo que esto tenga que ver algo con lo de "FRENÉTICOS", ya me está empezando a doler la cabeza de pensar qué puede ser y eso que, ahora mismo, no

escucho esos musicales tonos graves que martillean una y otra vez hasta poner alterado nuestro sistema nervioso.

¡Coño!, pero ahora recuerdo que un vecino tiene la gran ENCICLOPEDIA LAROUSSE, y fue grande mi sorpresa al comprobar el significado de "FRENÉTICOS"; entonces pensé que quizás el adjetivo no era por los que vivimos en esta calle.

Seguramente se referirá a algunos, no todos, que frecuentan estos bares y no saben comportarse porque establecimientos de este tipo existen en numerosos sitios, pero están preparados para que la música y las voces no salgan al exterior y cuando los clientes salen de ellos, quizás piensan un poco en las personas que habitan en esa calle. Porque supongamos por un momento que los vecinos de Pedro de Valencia, nos vamos a las siete de la mañana a darles el "coñazo" a los señores que han estado molestandonos a nosotros y con cohetes y banda de música incluida, recibimos la madrugada.

Entonces es cuando sería esto un "frenesf".

Antonio Bizarro

## GASTRONOMIA

### mandanga (plato extremeño)

Ingredientes: para 6 personas

2 brazuelos de cerdo, 1/2 kl de morcilla lustre, 2 kl de patatas, 150 Gr de cebollas, 1 cabeza de ajos, unos granos de pimienta negra, 2 hojas de laurel, sal, aceite 1 dl, un vaso de vino blanco, perejil.

Preparación:

Se chamusca el brazuelo o cotubillo, una vez limpio se pone en la olla exprés con el aceite crudo, la cebolla picada, la mitad de la cabeza de ajos, el laurel, el perejil, la pimienta negra, el vino y la sal. Todo esto se deja estofar con el vino. Una vez estofada se cubre de agua hasta que se atierne, dándole 10 min. de cocción. Una vez tierna, se cortan las patatas en cuadritos, poniéndola con la morcilla al mismo tiempo. Al final de la cocción se le añaden los ajos restantes majados y el azafrán, dejándolo cocer hasta que esté totalmente tierna. ¡Buen provecho y cuidado con las calorías!

Receta aportada por el Bar Crespo

## de cine

Hora era ya de que los empresarios cinematográficos zafrenses se dieran cuenta de que el cine es un vehículo cultural y, como tal, no debe circunscribirse, únicamente, al ámbito de las películas "S". Digo esto por el éxito que la puesta en marcha del cine-club ha tenido. A ello se ha unido, asimismo, la buena idea de rebajar el precio de las entradas para estudiantes, jubilados y parados y, aunque, la selección de películas ha sido desigual (hermosas películas como "Fanny y Alexander" y "El Sur" frente a otras de menor calidad, "Reds" o "Carros de fuego") no por ello debe desecharse este loable intento de revitalización del Séptimo Arte en nuestra localidad. Desde aquí expresamos nuestro apoyo y felicitación a esta iniciativa.

Redacción

## de rara fauna

"El Eco de Zafra" no descuida la zoología. Así inicia en este número un repertorio a modo de bestiario. El ser al que se alude bajo la denominación de "El Tricorcho" pertenece a la clase política de la villa. Besos.

EL TRICORCHO

Tal vez hubiera que advertir antes de comenzar su descripción que este indudable y prodigioso espécimen aparece citado en Fuentes árabes como el "unicorcho", sin duda alguna, merced a la especial configuración religiosa del Islam, que no concibe tres personas distintas en un solo Dios verdadero. Su evolución posterior le confirió a causa de una penosa hidrofobia su carácter actual en el que la cabeza ocupa las dos terceras partes de su cuerpo, con lo que evidentemente no se atiene ni por lejana precisión al canon de Policiclo. Jorge Luis Borges lo define como aquella especie de ovíparo entrometido en "lo cultural" y Torrente Ballester habla en uno de sus libros de su innata antropofagia. No obstante, últimamente, se sabe que ha sufrido una involución importante por mor de la Ley de Selección Natural de las especies.

Morgan & Darwin

## PAISANOS



## guerra

Andrés Guerra Guerra ha cumplido 84 años este mismo mes de noviembre. Él asegura que no se ha jubilado, que cuando se retiró del negocio hace ahora un año fue por enfermedad. "No me ha quedado nada porque nunca he cotizado", dice sin lamentarse. "Ya no salgo porque ando mal de la vista, y además tengo azúcar".

Con un tío suyo, farmacéutico, trabajó en Valencia del Ventoso, desde los doce años, y en Mérida. Hizo la mili en Melilla "cuando la Guerra del 21 y el Desastre de Melilla". De vuelta a Zafra, Andrés se hizo cargo de la librería de los ferrocarriles, en el kiosco de la Estación. "Por aquel entonces vendía La Libertad, del que era corresponsal. D. Gerardo Ramírez". Más tarde se instaló en la esquina de la calle Sevilla a Queipo de Llano, hasta su traslado definitivo a la que durante varias décadas ha sido la popular Librería Guerra.

Andrés Guerra recuerda que fue conserje del C.D. Zafra ("el arriendo costaba 30 pesetas al mes") y que "la mejor corrida que se ha dado en España fue en Zafra y torearon Aréllita y Ortega. Se cortaron las doce orejas".

Sesenta años vendedor de periódicos, revistas, bolines de china y de cristal, repiones, cuentos de "El Cachorro" y "El Guerrero del Antifaz" y libros. Andrés Guerra se casó con Rocío ("las mujeres más guapas siempre han estado en Zafra, y me siguen gustando") el 5 de febrero de 1932, "durante la feria de "El Moco", que duraba muchos días; las calles se llenaban de gitanos".

Andrés y Rocío tienen un hijo que vive en Valladolid; una hija en Sevilla; otra, Rocío, que les ayuda en casa y nueve nietos. Nadie continuará en el negocio, cuyo local será próximamente el de una joyería. España, nos dice Guerra, "está muy mal hecha, unos comen muy bien y otros pasan mucha hambre".

## Bar - Restaurante



## El Timón

Zafra

Teléf. 55 00 79

LOZA Y CRISTAL

ARTÍCULOS PARA REGALO

Ferretería el Compañés

Vda. e hijos de José Carrasco Ortiz

SEVILLA, 11 - TELEFONO. 55 02 02

ZAFRA

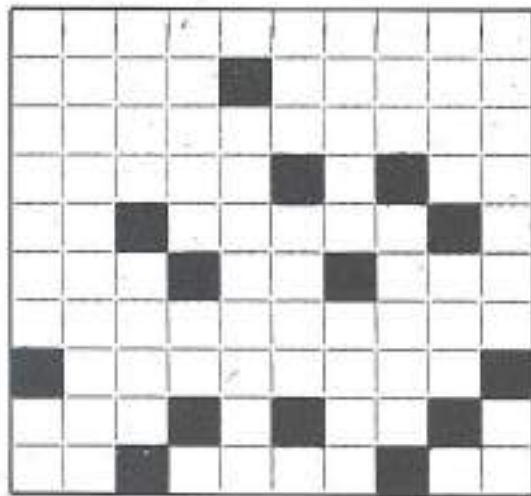
CARTUCHERIA

FERRETERIA

PERSIANAS

ECOCIO

ECOGRAMA



**Horizontales.**- 1.Seguido de parte de diez vertical, clérigo heterodoxo zafrense condenado a galeras por la Inquisición (dos palabras). 2.Apellido de una de las precursoras del "aerobic". Al revés, porciones atadas de mieses.3. Aterra. 4.Batalle, pelea. 21ª letra del alfabeto. Al revés, y repetidamente, hermosa novela de Michael Ende. 5.URSS sin popa. Agustín González o Alfredo Landa lo es. Vocal.6.Ar-tículo determinado plural. La primera repetida. Siglas de un centro de educación de adultos y animación sociocultural.7.El que lleva la bandera.8.Echaba humo por un oído y no pudo entrar en la Legión. 9.Inclinada a la misericordia según las creencias cristianas. La que no pronuncian los gabachos. Interjección que denota contrariedad. El conjunto de los números naturales.10.Periódico deportivo. Mercado en marruecos. ¡Para!

**Verticales.**- 1.Degenerado, disipado, libertino. Repetidamente, hace poco estuvo aquí de manos del OPUS 2.Arábais por primera vez las tierras.3.Lloré, al revés. "La fuga de J.B." es una gran novela de Torrente Ballester.4.Segundo apellido del autor de las "Greguerías". Letra Griega. La última. 5.Consonante. El que lleva mensajes de un sitio a otro.6.Plantígrado. Moneda china de plata. Tercera letra del abecedario.7.Planta muy buena para los canarios. Propensión a lo sensual.8.Al revés, diá nutivo en femenino. Jugador del Díter-Zafra.9.Atadura, nudo. De "churro" no es cuesco. El borracho la hace muy bien.10.Véase uno horizontal. Adverbio de negación.

Marko Kralievitch  
tan servio como el proverbio

AGENDA

SERVICIO

Nº TELEFONO

Servicio de Urgencias (Ambulatorio de la Seguridad Social).....	550249
Parque de Bomberos.....	550891
Policia Municipal.....	550793
Guardia Civil.....	550124
Agua.....	551811
Electricidad.....	550153
Estación RENFE.....	550215
Estación Autobuses (LEDA).....	550006/7
Correos.....	550278
TAXI: -Parada calle Cervantes,1.....	551041
-Parada Plaza España, s/n.....	551024

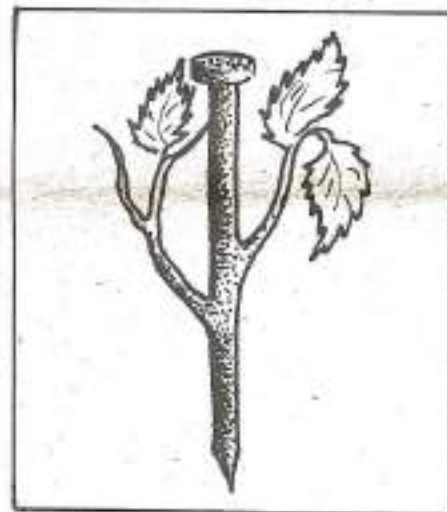
SOPOR DE LETRAS

Por Sir David Balfour



Sobre estas líneas figuran los nombres de trece bares de Zafra. Pueden encontrarse de forma horizontal, vertical y diagonal (y a la inversa). Con las letras sobrantes se completará la primera estrofa del poema de Felix de Arúa: "Canción de los subversivos alcoyanos a sus compañeros que iban a ser fusilados en Valencia (1869)".

JEROGLÍFICO



Los vende "El Cigü"



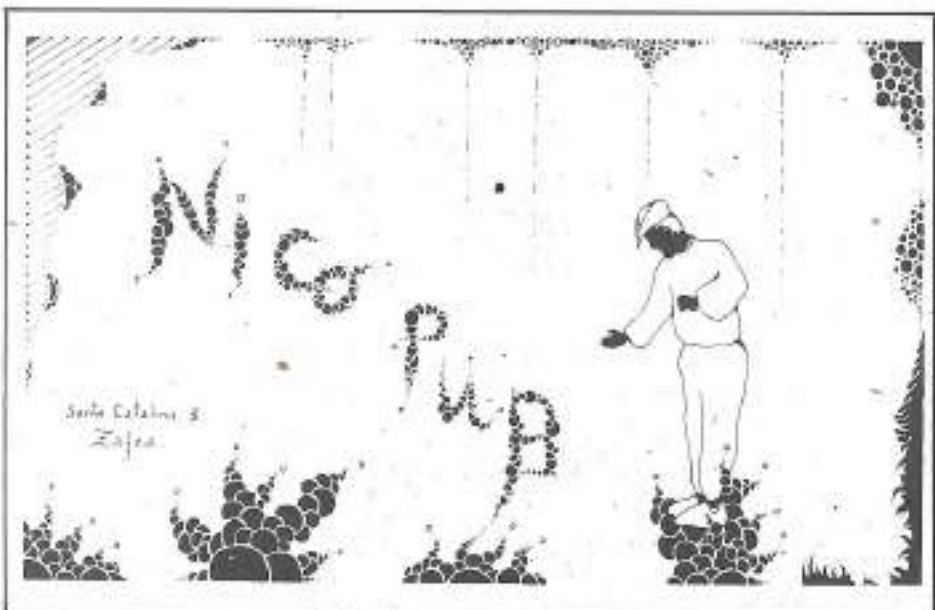
SOLUCIONES AL ECOCIO DEL NUMERO ANTERIOR

ECOGRAMA

**Horizontales:** 1.Seguido de parte del 10 vertical. Pedro de Valencia. 2.Astado. Pe. 3.Sc. Si. Mean. 4. Tartesos. C. 5. Epar. Adazi. 6.La Raquel. A. 7Er. Rullán. 8.Rac. E. Acob. 9.Otéases. Sa. 10.Sesiones. R. **Verticales:** 1.Pasteleros. 2.Escaparate. 3.Dt. Bar. Ces. 4.Rastrar. Ai. 5. Oide. Queso. 6.Do. Saúl. En. 7.E. Modelase. 8.V. Essac. S. 9. APA. 2. Nos. 10. Véase 1 horizontal. Bar.

**SOPOR DE LETRAS:** Huelva, Botica, Iglesia, Cestería, Agua, Tinajeros, Toledillo, Navas, Puzo, Hornos, Monjas, Garrotera, Jerez, Pasteleros y Sevilla. llueve mansamente y sin parar, llueve sin ganas pero con una infinita paciencia, como toda la vida, llueve sobre la tierra que es del mismo color que el cielo.

**JEROGLIFICO:** Una estafa. Nonreal.





LOMBEX

LOMBRICULTURA EXTREMEÑA

LOMBRICULTURA ESPECIALIZADA

- BANDEJAS DE LOMBRICES
- INSTALACIONES COMPLETAS
- HUMUS DE LOMBRIZ (Fertilizante Orgánico)

C./ Bilbao, 30 - Tels. 25 55 06 - 22 12 10

BADAJOZ

## protección civil somos todos

El concepto de Protección Civil es uno de los más tergiversados que circulan por nuestra ciudad.

Para la gente de a pie o de a caballo (CV), somos una rara mezcla entre la policía montada, el ejército de salvación y las monjas de la caridad; por supuesto, no es una cuestión de estar a favor o en contra de tan pintorescas comparaciones, simplemente es todo más sencillo.

En nuestra norma de normas, la Constitución por más señas, artículo (30. 3,4), se establece lo siguiente:

3.- Podrá establecerse un servicio civil para el cumplimiento de fines de interés general.

4.- Mediante ley, podrá regularse los deberes de los ciudadanos en los casos de grave riesgo, catástrofe o calamidad pública.

Por tanto, la misión de la protección civil es la de organizar, reglamentar y coordinar, con carácter nacional, la protección de la población, recursos y riqueza de todo género, tanto en caso de guerra como en caso de calamidad pública, para evitar o aminorar riesgos y perjuicios a personas y bienes.

Esta ley de la que se habla en la Constitución, supondrá el esparadazo (no definitiva, por supuesto) a la nueva reestructuración de la P.C., todavía estaremos a años luz de países como EE.UU., Suiza o China, pero al menos nos permitirán salir del socavón en el que nos hallamos inmersos de esta "Spain Different".

Decir, ante todo, que esto es un servicio voluntario, y por tanto es la voluntad de cada uno la que dicta su iniciativa.

La actuación pasiva de la P.C. puede ser lo amplia que cada agrupación de voluntarios puede permitirse de acuerdo con sus medios humanos, técnicos y materiales:

Desde organizar campañas de orientación en colegios, edificios, empresas, entidades públicas o privadas, (empresas), hasta realizar los servicios operativos que pue-

den ser de tres clases, aunque entren éstos en una defensa más activa que pasiva:

Seguridad (evacuaciones...), socorro (salvamento, incendios...) y de autoprotección, que sugiere la protección de nuestro patrimonio histórico-cultural y la defensa de nuestra ecología y medio ambiente, aparte de un numeroso abanico de posibilidades sobre las que actuar.

Debe de quedar claro que la P.C. no hace sombra a ningún otro organismo, sólo viene a cubrir un hueco que ya ha hecho nella en los últimos sucesos trágicos ocurridos en España (inundaciones...) en los que los servicios normales se han visto desbordados, y ha sido así precisamente porque los ciudadanos no tenemos conciencia real de un peligro en potencia, siempre pensamos que las cosas les pasan a los demás, nos sentimos al margen y nos hace falta un mínimo de información aunque sólo sea válido para atenderse cada cual a sí mismo.

En este sentido, la P.C. es un órgano que quiere respirar civismo y solidaridad para con la gente, porque al fin y al cabo vivimos para la gente; queramos o no, no estamos solos, por ello precisamos la colaboración del ciudadano, desde el estudiante hasta aquel que dispone de material y conocimientos técnicos que quiera compartir en bien de una comunidad que imagino que deseará vivir sobre la tierra y no sobre ella.

Las gentes de P.C. de Zafra queremos organizarnos y estamos a la espera de un local social que pueda atender el movimiento social bajo una autonomía e iniciativa propia.

La noticia salida en el periódico regional (25-10-84) sobre creación de centros de Protección Civil, puede ser un buen principio, aunque no nos podemos dar por aludidos.

Aunque es de humanos, esperamos que la espera no nos desespere.

Protección Civil Zafra



## TESTafío

1.- Puso burdel en la plaza grande en el siglo XVI, al que acudían habitualmente los iluminados seguidos del Padre Chasizo.

"Ana la Malga" - "Mari Gónez" - "La Chocho Loco"

2.- Nombre del Pilar de las faldas del Castellar.

"El Piojo" - "Pilar de la República" - "Agua Cana"

3.- Santo al que le besan los pies para que le salga novio.

San Pancracio - San Jurjo - San Antonio

4.- ¿Cuántas escaleras de acceso tiene la Plaza de España?

diez - siete - ocho

5.- ¿En qué calle se situaba "El Teatro Viejo"?

Plaza de España - Calle Botica - Plaza del Ayuntamiento

6.- ¿Cuántos de los libros que aparecen en la Bibliografía Zafrense de la Revista de Feria pertenecen a Francisco Croche?

Todos - Todos menos uno - Seis

7.- Antiguo entrenador del Cigüeño C.F.

Casiruaga - Crespo - Antonio Pérez

8.- ¿Cómo se llamaba el perro que intervino en la obra "Los Perros del Monte de San Bernardo" estrenada en Zafra el 27 de Octubre de 1857?

Canelo - León - Cuqui

9.- ¿Dónde hizo la mili Andrés Guerra?

Melilla - Puebla de Sancho Pérez - Hospital Militar de Barcelona

10.- ¿Quiénes son los actuales vecinos de la U.P.Z.?

La Guardia Civil - Las moras del Sonia - Los presos

Envíe las diez respuestas correctas a "Universidad Popular de Zafra, Jerez 1-A Zafra", con su nombre y dirección y entre los acertantes se sorteará una caja de polvorones, una botella de champán y un sobre sorpresa. El premio del testafío anterior ha recaído en J.M. Tintoré, el cual recogerá el chorizo, los libros y el sobre sorpresa a su debido tiempo. No obstante se regalará un libro a cada uno de los acertantes por haber participado en el primer testafío.

## estamos «jartos» de...

- \*Que El Eco salga con retraso.
- \*Las goteras de la Biblioteca.
- \*Que en "El Ocaso" no haya días azules.
- \*Que nos echen de los Plenos.
- \*La musiquita de las esquinas tragaperras.
- \*Que se salga el agua del pilar de San Benito.
- \*Que se coman pipas en el cine.
- \*Que no se informe de la influencia del "caso flick" en la venta de boquerones del "pocoso".
- \*Tanto sábado-sabadete, ropa limpia y no.....
- \*Que Protección Civil seamos todos, Hacienda seamos todos e Iglesia seamos todos.
- \*Que las tías "güenas" sólo se enrollen con los tíos buenos.
- \*Que los políticos no acepten las críticas.
- \*Los baches de la acera de la Plaza España.
- \*Tener que tirar los papeles al suelo.
- \*Que sigan produciéndose "accidentes" en las batallitas de los militares.

matias  
la orden

VDA. DE MATIAS LA ORDEN

CONFECCIONES  
TEJIDOS  
PAQUETERIA  
PERFUMERIA

SEVILLA 23 - TELF. 550626 - ZAFRA

BAR «Luis el Negro»

La Terraza de la  
Plaza «Grande»  
COCINA TIPICA Y VEGETAL

Los Arcos  
San José, 9



# EN TODA IDEOLOGÍA HAY BUENOS Y MALOS

## josé muñoz roblas combatiente de la guerra civil

"Detrás de la cultura está la luz". Así reflexiona un hombre nacido en 1.915 en Puebla de Sancho Pérez: José Muñoz Roblas, que en 1.932 fue elegido secretario de las Juventudes Socialistas en su pueblo natal. Durante la guerra luchó en las filas del Ejército Republicano y conoció de cerca la muerte, la cárcel y luego, la amargura de la derrota en la España del boniato, la "tagarnina" y el algarrobo. En la actualidad, continúa participando en la vida pública desde su puesto de presidente de un hogar de pensionistas valenciano.

A José le brillan los ojos, que tienen color de avellana cuando recuerda con nostalgia aquellos primeros de mayo de los años treinta: "Aquello era una juerga. Era el día de los trabajadores. Salíamos en manifestación recorriendo las calles del pueblo toda la clase trabajadora, gritando y cantando. Ochocientos y pico de socios tenía la Sociedad Obrera Socialista de Puebla de Sancho Pérez y a la manifestación no faltaba ninguno, a menos que tuviera calentura, y luego, por la noche íbamos al baile. Aquello era maravilloso, como hoy lo es en Valencia".

No era fácil el compromiso político en aquellos años y menos aún cuando la escolaridad apenas cubría unos años (si los cubría) y la enseñanza superior estaba limitada para clases privilegiadas. "Tomé conciencia de mi condición de obrero con el advenimiento de la República, en 1931, y como hasta entonces no habíamos pasado más que miserias decidí comprometerme con algo y, además al poco tiempo comencé a verse ciertos frutos. A los 17 años me eligieron secretario de las Juventudes Socialistas de Puebla de Sancho Pérez y me destacaba porque tenía muy buena caligrafía. Mi formación es autodidacta, porque únicamente estuve tres años en la escuela.

Seguíamos de cerca lo que ocurría en el país leyendo periódicos como La Verdad Socialista, Extremadura y El Meraldo de Madrid". La llegada de la República conoció las personalidades y las tierras de España. José no fue ajeno a este hecho. "Cuando se proclamó la República se organizó el Partido Socialista en el pueblo. Dispu-

sieron organizar las Juventudes Socialistas y fui elegido secretario. Veíamos que se iba produciendo un cambio muy aceptable para la clase trabajadora. Comenzaron a tenerse más derechos, se terminó aquel subyugamiento que existía de trabajar de sol a sol y, aunque yo no trabajaba en el campo, veía a los jornaleros más animados, con más ilusión".

Preguntado por el desarrollo de los tres períodos republicanos en Zafra, José considera que Zafra fue un pueblo activo: "Era cabeza de partido, había hombres con más cultura, más capacitados".

"Durante el bienio reformista, se hizo el Pilar de la República, se asfaltaron algunas calles y creo que se comenzó a construir el colegio "Pedro de Valencia", pero desde luego este colegio no se edificó durante el bienio negro.

Durante el bienio negro, la corporación derechista arregló la Plaza Grande e hizo el pilar central. Durante el gobierno del Frente Popular apenas si hubo realizaciones concretas debido a su escasa duración en el poder. Únicamente se iniciaron obras que no se si se finalizaron".

Caprichosa, sacudiendo y devorándolo todo, la guerra acude ahora a la prodigiosa memoria de José: "Cuando comenzó, lógicamente, me puse al servicio de la República. Hice varias guardias en el pueblo hasta el día en que las tropas nacionales entraban por la carretera de Zafra y yo salía por el otro extremo con dirección a Burquillos, luego escapé hacia Villanueva del Fresno con la intención de cruzar la frontera, pero nos enteramos del peligro que



corríamos si la atravesábamos, así que campo traviesa me dirigí, junto a otras personas a la zona de La Serena, dejando de lado poblaciones como Fregenal, Valencia del Ventoso y Medina de las Torres. Dormíamos de día sobre encinas u olivos y andábamos de noche. Estuvimos varios días perdidos y cuando nos dimos cuenta estábamos entrando en Villafraca de los Barros que ya había sido ocupada por los nacionales.

Ya en zona republicana me alisté en el Ejército, quedándome en el frente de Extremadura hasta que se produjo el corte del mismo. Los últimos meses de la Guerra los pasé en el frente de Teruel, donde nos detuvieron para llevarnos a un campo de concentración".

Con el final de la guerra comenzó para José el rosario de las prisiones, a lo que se unía la inseguridad y el temor por su vida: Teruel, Puebla de Sancho Pérez, Zafra (donde estando en la cárcel contrajo matrimonio), Alcañete (donde fue condenado a muerte, pena que sería conmutada a los seis meses), Burgos, Santander, Bilbao, Zaragoza y, otra vez, Teruel. Aquí volvió a ver la cal tras cinco años y algunos meses de cárcel.

La guerra y la muerte siempre van ineludiblemente unidas: su novia, un hermano, varios primos, amigos, fueron fusilados en Puebla de Sancho Pérez, también en el frente y en la cárcel la conoció junto a sí. "Ni en Puebla de Sancho Pérez ni en Zafra había motivos para cometer las barbaridades que cometieron los nacionalistas. No se puede quitar la vida a nadie, eso es un derecho humano inalienable".

Tras el paréntesis franquista José no dudará en luchar por la transparente democracia y en 1977 se afilió al Partido Comunista "por el P.S.O.E. cambió de rumbo de arreglo a 1931 y, además, el P.C. tenía y tiene una decisión más creta para defender a la clase trabajadora". Sin embargo, piensa que la actual situación política es mala, aunque "hay que reconocer que siguen mandando los mismos porque los órganos de decisión tienen miedo o no pueden hacer".

Siendo secretario de Juventudes Socialistas José Muñoz Roblas relacionaba con todo el mundo, le hizo daño a nadie, según su confesión, pero cuando llegó la guerra y la ideología vencedora lo lleva a la cárcel hubiera podido generalizarse en su persona odio feroz para todos aquellos habían defendido la causa nacional, sin embargo, dice que únicamente repudia "a aquellas personas que se sabe (porque en los pueblos se conoce todo) que hicieron mal, porque en los pueblos se cubren las cosas y hubo personas que estuvieron en el otro lado y su conducta fue clara y se metieron con la clase trabajadora. En todas las ideologías hay buenos y malos, quien tiene sentimientos humanos y quien los tiene inhumanos".

Por último, hace una petición al Ayuntamiento de Puebla de Sancho Pérez para que erija un monumento en recuerdo de aquellas personas que murieron fusiladas en este pueblo durante los últimos meses de la guerra civil: personas que fueron asesinadas luego enterradas en una fosa cuya ubicación está localmente debería tener un pequeño sencillo recordatorio y si es posible, aunque vivo a ochocientos kilómetros de aquí, vendría un poco o un azadón escarabajo a pesar de mis próximos años, hasta recoger sus restos por hueso, introducirlos en cajas y enterrarlos luego en un lugar que hiciera memoria de personas que murieron tan jóvenes. Esta petición ya la hice personalmente al Ayuntamiento y no se metieron a realizarla, pero ahora todo ha quedado en palabras".

Salud, muchos años de vida que se cumpla tu deseo último.

Juan Santos

### En Zafra Complejo Huerta Honda

Hotel

Coche de alquiler Agencia de viajes

Bar Mesón

Restaurante

Elizabeth Pub

Club b. b.

# EL ECO DE ZAFRA

Publicación Mensual

Periódico Independiente de Información y Cultura

Enero-Mayo, 1985

Edita y dirige: Universidad Popular de Zafra / Jerez, 1. B / 55 27 04 / Dep. Leg. 374-84 / 75 ptas. / n.º 4 Año II Época III

## DITER negocia su futuro

En los últimos meses, la Diter ha sido noticia por motivos diversos, el más positivo de los cuales lo constituyó el traslado, a finales del verano del 84, de la factoría de Cubas de la Sagra a Zafra y el regreso de gran parte de los trabajadores que en los últimos años de la década de los setenta marcharon de su pueblo a asentarse en una ciudad extraña, cercana a Madrid.

Un significativo traslado, anhelado por los zafreños, que se convirtió en piedra de toque para sucesivos enfrentamientos dialécticos entre figuras destacadas de la Junta de Extremadura, por un lado y de la Dirección de la empresa por otro. Dichos enfrentamientos continuaron latentes tras los cambios producidos en la cúpula de la empresa a raíz del cierre de Cubas y se agudizaron en los primeros meses del presente año, con ocasión de los conflictos provocados por la discusión del convenio colectivo aprobado en asamblea por los trabajadores de Diter.

Finalmente, si no en orden de importancia sí de vigencia, pues aún no se ha arrojado luz suficiente sobre el tema y no se conocen sus consecuencias, que las habrá, la posible -y hoy prácticamente confirmada- compra de la MMW por un consorcio alemán dio lugar a múltiples y desconcertantes intervenciones en los medios de comunicación de Rodríguez Ibarra, por parte de la Junta, y de Francisco



Palacios, por parte de la Dirección de la empresa.

En todos los casos, el obrero de Diter ha sentido su presente y su futuro laboral pendiente -si no dependiente- de unos hombres -entre los que no habría que excluir a los representantes de los sindicatos mayoritarios- cuya única labor debe consistir en garantizar,

por cauces distintos pero imprescindibles, la buena marcha de una gran empresa y no en intentar capitalizar los logros alcanzados, las responsabilidades cumplidas, los males de los obreros y las explicaciones, a menudo intrascendentes, de los unos y de los otros.

(Pág. 3)

## Coordinación en la Educación de Adultos

Los centros dedicados en la zona a la Educación de Adultos -Centro de EPA "Antonio Machado", Universidad Popular de Zafra y Programa de Educación Compensatoria en Zafra, Los Santos, La Fuente, Burguillos y La Puebla- coordinarán sus programas de actividades si es aprobado el proyecto de renovación pedagógica presentado al Ministe-

rio de Educación por el Centro de EPA de Zafra.

El Programa de Educación de Adultos y Animación Sociocultural de Zafra y su comarca incidiría, a distintos niveles, sobre localidades con una población total próxima a los 40.000 habitantes y se aplicaría como experiencia piloto durante los años venideros.

Los ciudadanos de más de cuarenta años que se beneficiarían del proyecto cubrirán su demanda cultural con una mejora, tanto cuantitativa -crecimiento del número de actividades propuestas- como cualitativa -introducción de técnicas y sistemas pedagógicos de planteamiento radicalmente novedoso- en la oferta que se desarrollará, previsiblemente, a partir del próximo curso.

(Pág. 20)

## Hablamos con Ibarra



El presente número de El Eco de Zafra incluye en sus páginas una extensa entrevista con el presidente de la Junta de Extremadura Juan

Rodríguez Ibarra, por parte de la Dirección de la empresa.

La Diter ha vuelto a ser actualidad, pero por motivos -por todos conocidos- bien distintos a la rumoreada "venta" de la factoría a un consorcio alemán; igual ocurre con la reestructuración, que todavía colea, de las líneas férreas en la región.

Anteponemos el logro periodístico que supone reflejar en El Eco opiniones del presidente de la Junta al posible anacronismo -excesivo-

## SUMARIO

Los jóvenes de Zafra preparan su Asamblea. Pág. 2

Opinión: La homosexualidad en Zafra. Pág. 11.

Econifios: siguen en su línea creativa. Pág. 14 y 15

Los maquis ya son historia. Pág. 16 y 17

Teatro: hablamos con el grupo Rifirrafe. Pág. 19

Tribuna por la Paz: datos militares de la OTAN. Pág. 23

Juanito "el ciego", nuestro paisano en este número. Pág. 27

El 5% de la población en Zafra es analfabeta. Pág. 21

Contiene reproducción de la portada del suplemento publicado por "Hoy" de fecha 5/10/1949. Cedida por Hoy.

## Obras en F.P.

La kilométrica distancia que se separa a los 529 matriculados durante el presente curso en los dos centros de Formación Profesional de Zafra, Instituto de F.P. "San Cristóbal del Rosario" y Sección Delegada de F.P., puede ser suprimida en el futuro si el proyecto del Ministerio de Educación y Ciencia consistente en unificar el Instituto y la Sección Delegada actuales, se hace realidad. La inversión prevista, de 70.000.000 de pesetas, se verá acompañada de la elevación de la categoría del centro a Instituto Politécnico de Formación Profesional.

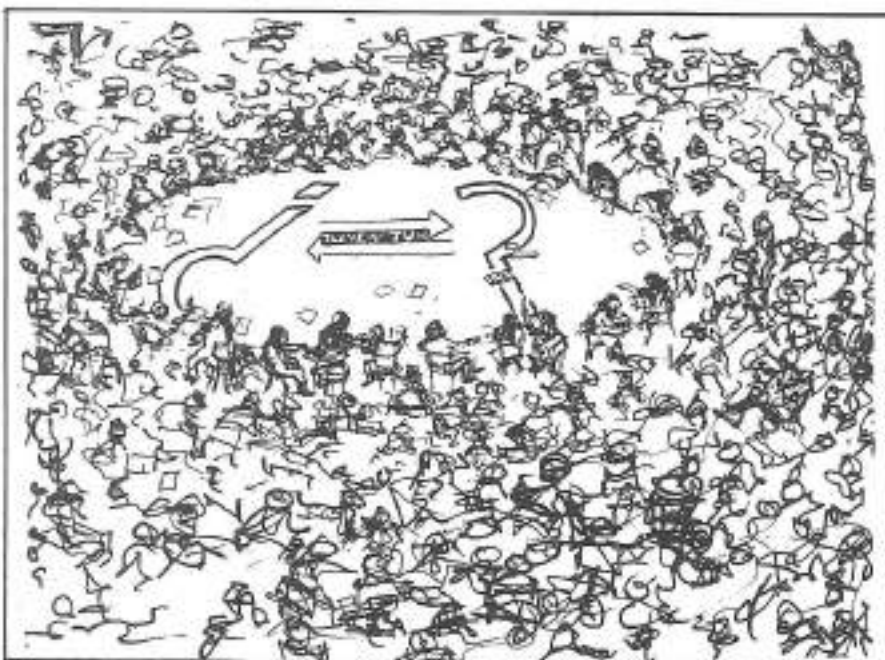
(Pág. 18)

## ¡NO PEDIMOS PERDON!

Por fin, el número cuatro de El Eco de Zafra está en tus manos. No vamos a repetir una vez más toda esa "historia" que otras veces hemos comentado sobre los múltiples problemas, tanto técnicos como humanos, con que nos hemos encontrado para elaborar el periódico que ahora lees. Tampoco se trata de pedir perdón por el

# 1985 POR UNA ASAMBLEA DE LOS JOVENES EN ZAFRA

En la misma línea de otras mesas redondas, abordamos un tema candente, lo analizamos y ofrecemos alternativas a su problemática. Para este número escogimos el tema de la juventud. Bajo estas líneas resumimos la esencia del debate y una primera posible salida al problema.



En el año Internacional de la Juventud, 1985, pero no porque sea el Año ese, podemos reflexionar sobre la juventud, igual que lo haríamos sobre el Pacifismo o el Respeto; porque somos jóvenes, igual que somos pacifistas y respetuosos.

Reflexionamos sobre la juventud a partir de una mesa redonda que sobre el tema se celebró en nuestra pequeña ciudad. Y lo hacemos conscientes de que cualquier intento de definición del concepto está abocado al fracaso.

La juventud es un momento en la vida, con una serie de características entre las que destaca la capacidad para rebelarse, capacidad menguada en otros momentos de la vida. En términos positivos, la juventud no es carencias, ni innadureces ni espinillas. La juventud es voz.

Es voz en medio de una sociedad sin voz. La contradicción se percibe en aquellos que gritan y sólo gritan, en los que no tienen voz, pero sí bocinas y potentes altavoces.

La juventud no es tránsito. La juventud es completa en sí misma. Italo Calvino, en uno de sus libros escribe: "el joven se cree incompleto y es sólo joven". Nada más que joven. Nada más y nada menos que joven. La juventud puede que no presente, es un orgullo, unas señas de identidad determinadas. Pero nadie negará que es una realidad evidente, porque es inmediata y poderosa. Porque nadie negará que los jóvenes existen, y de los jóvenes su esencia.

Al joven no le faltan valores, sino instrumentos para hacerlos valer. En nuestra pequeña ciudad, ¡alla por el 75!, una asamblea de jóvenes reunía a los esperanzados

de Zafra. Era un foro de encuentro y un medio de contrarrestar la falta fuerza de los que se sienten, no maduros, sino viejos, no completos, sino acabados.

una Asamblea de Jóvenes en Zafra, hoy, es posible. Casi, casi, un instrumento necesario para los jóvenes, para el joven.

Opinión esta última que complementan otras vertidas a lo largo de la susodicha mesa redonda: "la juventud marca al hombre"; "los jóvenes son cebo para el consumismo y la servidumbre"; "juventud: muchos gritos y poca capacidad creativa y emprendedora"; "nos cerramos la puerta antes de llamar"; "son muy malos los mayores"; "hay más padres educados por hijos que viceversa"; "la experiencia nos pervierte"; "la intercomunicación entre diferentes colectivos de jóvenes es difícil, difícil"; "el futuro no es negro: el futuro es de la juventud"; "se nos escuche y perdamos el miedo".

Tened presente: una Asamblea de Jóvenes de Zafra en 1985, por casualidad y capricho "Año Internacional de la Juventud". (Sólo a los marginados dedican "Años"; Tenedlo presente).

Redacción

## La ley del más joven

"Ya no sé que hacer  
que el mono no haga"

Los Coyotes

La calle se llenó de enanos que al son de un pandero enorme, reparaban folletos ilustrados donde se daba noticia, con señales y pelos, de la llegada del Año Mundial de la Juventud, el año post-Orwell. Sólo los viejos leyeron el papel, asumiendo, una vez más, la responsabilidad de velar por sus menores. Estos, oídos sordos a bautismos oficiales.

Hubo un tiempo en que la juventud, conjunto de personas jóvenes, no tenían más conciencia que la que le proporcionaban su inherente vitalidad y su preparación física, trabajaba el campo, hacía -porque lo hacían que hiciese- la guerra, ingresaba lampiña en conventos, heredaba sin escrúpulos rangos y prebendas, preparábase para su estado futuro de fruta hecha. En otro tiempo, la juventud arrojaba aviesamente garbanzos a los caballos de los grises, soñaba con Cohn Bendit y se acostaba todas las noches con Marilyn Monroe clavada en la pared junto al "Che": Guevara, jugaba a policías y ladrones en las trastiendas de ciertas librerías. Ahora, la juventud, que siempre ha sido derrochadora -sobre todo de imaginación-, es muy deportista, hace -porque le hacen que haga- la guerra, viaja -en tren o en el viaje de la suerte-, sueña menos con

Freud, alardea demasiado poco, no estrena -y orgullosamente- la rana de la urna, busca como loca los años de experiencia, tiene miedo a un ataque nuclear -¡qué estupidez!-, se disfraza.

Habrà un tiempo en que la juventud -ese estado en que estuvieron tantos sin estar- escupa con gracia a las cuatro cosas que están íntimamente reñidas con ella, a saber, el monopolio, la monotonía, la monarquía y lo monocorde; cambie los vaqueros por un lápiz gordo de un color vistoso y escriba en un muro blanco y extenso: "MOS ESTÁN BIRLANDO LA ILUSION".

Los enanos, al marcharse alborzados por la tarea realizada, no tuvieron que elevar la vista para mirar a un individuo de tez blanca, pelos largos, barba señalada y calzones cortos, que, en cuclillas, fabricaba pajaritas de papel cebolla tarareando canciones de la bordeta. Era joven.

Niguel Ángel Lama

Se compra frigorífico  
de gas usado.

Tel. 55 18 30.

## Asamblea de jóvenes

El intento de impulsar la creación en Zafra de una Asamblea de Jóvenes no es algo novedoso. Ya en la década de los 70 funcionó durante un no muy dilatado período de tiempo una Asamblea que se constituyó en foro abierto de discusión de los temas más interesantes para la sensibilidad de los jóvenes de entonces. Un par de lustros después, de una mesa redonda sobre la juventud surge la idea de poner en marcha los medios precisos para lograr hacer realidad un proyecto ilusionado: crear en Zafra la Asamblea de los jóvenes de ahora, entre los que sin duda podrá contarse con algunos de los que participaron en aquella.

Comentar con valentía la problemática juvenil en Zafra, posiblemente no diferente a la del resto de ciudadanos, montar actividades que resulten atractivas, luchar por cubrir las necesidades de quienes tienen "toda una vida por delante" y están a menudo solos y

criticar la gestión de los que aún identifican juventud sólo con melancolías y desidia pueden ser objetivos de la Asamblea.

A ésta acudirían todos los jóvenes de Zafra con un ánimo de inquietudes y un mínimo de fuerzas desde su forzosamente falsa debilidad. Desde un primer momento ha de pretenderse que nadie monopolice ni siquiera el proceso de gestión de la Asamblea. En este sentido hay que recalcar la intención de que nadie se considere excluido ni nadie intente hacerse con el dominio de unas riendas que no existirán o existirán asambleariamente. Todo aquel interesado en colaborar con el proyecto puede acercarse a El Eco, que únicamente informará de cuanto se logre y pondrá en contacto a los impulsores de la idea que el periódico lanza al conocimiento de los jóvenes de Zafra.

Redacción



# YA HAY CONVENIO COLECTIVO PARA DITER Tras 81 horas de huelga se llegó a un acuerdo

La negociación del convenio colectivo de Diter ha traído como consecuencia jornadas de huelga, manifestaciones y amenazas de cierre patronal. El día 21 los trabajadores, reunidos en asamblea, aprobaban un acuerdo de principio firmado por los representantes del Comité de Empresa y los directivos de Diter.

El acuerdo alcanzado, cuando aún están por firmar las actas del convenio, contemple una subida salarial que los trabajadores estiman como satisfactoria: la subida máxima prevista en el A.E.S., del 7%, será ampliamente rebasada durante los dos años en los que tendrá vigencia el convenio. Las discrepancias y posterior enfrentamiento entre el Comité de Empresa y la directiva desembocaron en una situación de conflicto que obligó a los obreros a tomar las consiguientes medidas de presión.

### Posturas enfrentadas.

El apoyo a la negociación del convenio colectivo para 1.985 y 1.986 fue la causa de que los obreros de Diter realizaran paros intermitentes, desde el pasado 26 de marzo, y convocaran jornadas completas de huelga, la primera de ellas el 12 del mes de abril y la última el 19 del mismo mes. La aspiración de los trabajadores de no perder poder adquisitivo y recuperar escalonadamente el perdido durante los últimos años no era compartida por la empresa, que en el momento en que se suspendieron las negociaciones ofrecía un incremento de la banda salarial inferior en más de un punto, en el mejor de los casos, al negociado por el Comité de Empresa.

Este exigía para reiniciar con ciertas garantías las negociaciones del convenio una subida salarial mínima igual al incremento del I.P.C. (Índice de Precios al Consumo), que se sitúa en torno al 7% en 1.985. La subida ofrecida por la empresa iba de un 3 a un 6%, según categorías, y suponía una subida media de un 5,66%. Esta contraoferta estaba en contradicción con la filosofía de los obreros de recuperar el poder adquisitivo perdido durante los últimos seis años: más de un 30% desde 1.978.

### Medidas de presión.

El anteproyecto de 32 puntos del convenio colectivo aprobado por los trabajadores comenzó a negociarse con la empresa el 1 de marzo. Ya en la segunda reunión, el día 6, los representantes de los trabajadores en el Comité de Empresa advirtieron sobre la posibilidad de tomar medidas de presión, ante las dudas de que esa filosofía de recuperación por los obreros de parte del poder adquisitivo no fuera respetado. Estas dudas persistieron en la reunión del día 8 y condujeron, con el asesoramiento laboral de Antonio Rosa, secretario provincial de U.G.T. de Badajoz, a la decisión, en la reunión del 15 de marzo, de iniciar paros intermitentes. Los trabajadores de Diter pararon dos horas el 26 de marzo y cuatro el 29 del mismo mes. El 3 y 9 de abril la huelga fue de cinco y seis horas, respectivamente. Esta huelga progresiva culminó en la convocatoria de paro total para la jornada del 12 de abril, cuando tuvo lugar la primera manifestación de trabajadores por las calles de Zafra.

Ante la suspensión, que no ruptura, de las negociaciones, el Delegado Provincial de Trabajo, sirviendo de mediador, convocó a las partes a una reunión en su Delegación el día 15 de abril. El representante de la patronal, Juan Pons, alegando en un primer momento las presiones e insultos sufridos por los directivos de la empresa durante la huelga, acude a Badajoz bajo directrices contrarias a la reanudación de conversaciones; Andrés Bote, en representación del Comité de Huelga, reitera el deseo de los obreros de alcanzar un acuerdo digno con la empresa que permita la vuelta a la negociación del convenio colectivo.

Se sucedieron otras jornadas de huelga los días 15, 18 y 19 de abril. Dicho día 19 el único impedi-



mento para el acercamiento total de las posturas de los trabajadores y la empresa era el requisito por parte de aquéllos de entablar conversaciones con el Consejero Delegado, Sr. Lucía. Este, finalmente, llegó el 20 de abril a Zafra y su presencia puso término a la suspensión de negociaciones mantenidas desde semanas atrás.

### El futuro incierto de Diter.

Entre los trabajadores de Diter ha existido la sospecha de que la empresa minusvaloró las convocatorias de huelga. El stock de más de doscientos motores que se almacenan en la fábrica a mediados de abril era suficiente para cubrir los pedidos previstos a corto plazo. Las huelgas y manifestaciones, pacíficas hasta el punto de que apenas una pareja de guardias civiles las acompañó, y no muy ostensiblemente, podía haber servido la situación ya de por sí deprimida de los trabajadores de Diter.

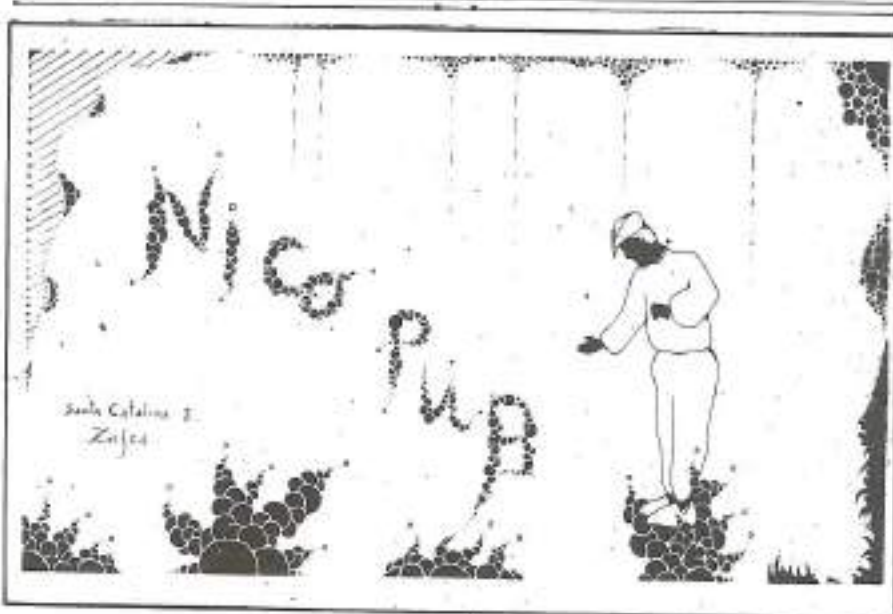
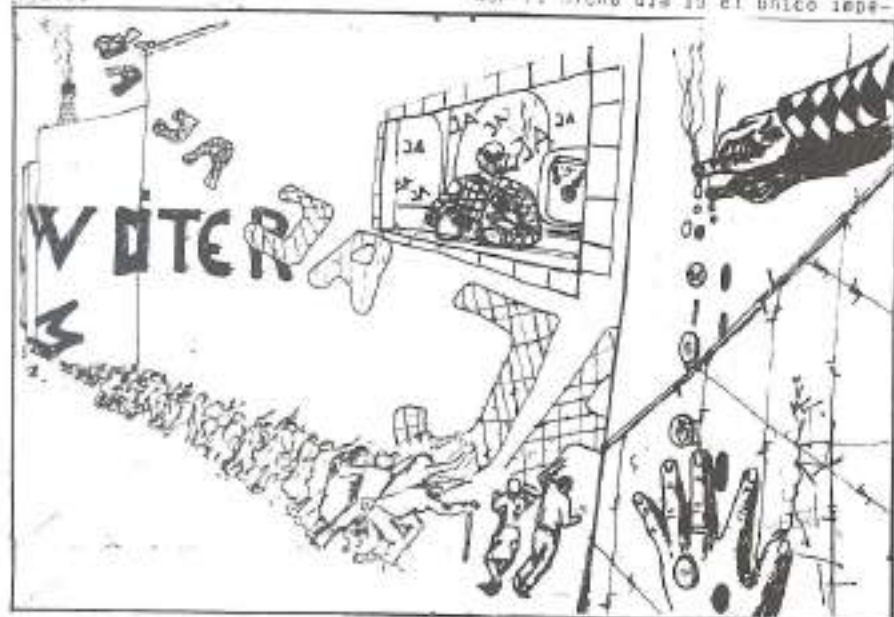
Juan Campos, de CC.OO. considera que "no se han agotado las negociaciones; uno no se levanta de una mesa de negociación a las tres horas de haberla iniciado" y critica las diferencias personales que mantienen enfrentados, con el consiguiente perjuicio para los ochocientos trabajadores, a Antonio Rosa y Francisco Palacios, directivos. Rumores en el sentido de que

la huelga hubiera tenido un neto cariz político, inscrito en una campaña de desprestigio de la figura de Palacios son contestados por Andrés Bote: el conflicto ha sido "laboral y sólo laboral, en apoyo de un convenio colectivo; cualquier otro sentido que se le quiera dar a la huelga es una manipulación, un querer desvirtuar lo que se ha conseguido".

Con la sombra del traspaso de acciones de Snord, propietario de MWA Diter, al consorcio alemán KMD y el temor de que, a la larga, esta venta representaría la pérdida de ciertos puestos de trabajo como consecuencia de una previsible reestructuración de la maquinaria, la negociación del convenio colectivo de 1.985 y 1.986 puede haber sido un mero prelude de problemas de género bien distinto a una discusión sobre subidas salariales. Este no ha sido sino un tema de vital importancia que ha conducido incluso a la amenaza por parte de la empresa de un cierre patronal.

Un cierre patronal en una fábrica que ha visto disminuir su plantilla, durante el último lustro, de mil trescientos a ochocientos obreros.

Redacción



## NOTICIARIO

## Ni héroes ni locos



José Sanabra y José Moreno: andariegos en busca del Paraíso perdido.

Para José Sanabra y José Moreno andar 22 Km. diarios con una mochila de 30 Kg. a las espaldas no es un calvario ni un sacrificio, ni un disparate ni una locura, sino una manera de vivir distinta a la que la sociedad actual ofrece, una forma de realización personal, una huida del sistema para recobrar la felicidad perdida, una ruptura con la tediosa cotidianidad. Para escapar de lo sistematizado abandonan, pues, hogar, familia, amigos, trabajo y lugares comunes, rompiendo clichés y modos tradicionales de vida y se lanzaron, un pie tras otro, a las carreteras de España para rescatar la Sombra del Paraíso.

Su filosofía vital (que luego piensan aplicar a la vida diaria), sin reducción simplista, consiste en salvar positivamente la dualidad, hacer lo que todas las personas huir de lo establecido. Para ellos la felicidad está en contentarse con lo que se tiene, desterrando la ambición, la envidia y el odio.

Tras cuatro meses de gestar la idea, salieron el 1 de septiembre del pasado año de Lérida, adonde piensan regresar dos años después

de su partida, habiendo dado la vuelta a España y recorrido 2.700 Km. en el sentido de las agujas del reloj.

## Ayudas económicas

Económicamente, la "empresa" se financia gracias a sus ahorros personales, a una mínima aportación de una casa de calzados castellanense y a la buena voluntad de los ayuntamientos de los pueblos y ciudades que visitan, a los que se dirigen exclusivamente para solicitar alojamiento.

Cuando llevan recorrido poco más de un tercio de camino, apenas han sufrido incidencias en su peregrinaje porque la gente se identifica con ellos y si a veces se les ha cerrado una puerta, al instante se les han abierto cien ventanas.

En su itinerario, llegaron a Zafra el 9 de marzo y aunque inicialmente sólo tenían previsto quedarse ese día luego pasaron dos días, pues, según nos confesaron, fueron seducidos y cautivados por la ciudad y sus gentes.

Desde estas líneas les deseamos salud y buen viaje.

Redacción

## Aún nos queda la palabra

La necesidad de ajustarse a un presupuesto reducidísimo que hizo inviable la contratación de un Amancio Prada o un Rafael Alberti unida a la postrera suspensión de un par de actos por razones de fuerza mayor no espallaron en absoluto la celebración de la Semana de la Poesía (Zafra, del 22 al 31 de marzo de 1985), organizada por la Universidad Popular, los Centros docentes, el CAR de Compensatoria, el Aula de Cultura religiosa y el Hogar del Pensionista.

La Semana se inició con la actuación, como siempre intimista, de Brotes de Olivo y un concurrido recital de poesía a cargo de Alvaro Valverde, Angel Campos, Luciano Feria, José M. Lina y José Manuel Marín. A la proyección, técnicamente intachable, de *Senso* y un recital alborotado de poemas de niños por los niños siguió la representación magistral de la obra "Lux et Tenebris" por el grupo Noctámbulos. Un entrañable recital de Carmela Gómez Zafra y Felipe Alvarez Medina y un encuentro abierto, que se convirtió en una charla casi familiar, de poetas de Zafra y la comarca pusieron fin a la Semana. Hubieron de suspenderse, por causas diversas y justificadas, la actuación de Benito y Fernanda y Pepe



Preciado, una charla sobre Joven Poesía Española y el mercadillo de productos artísticos y artesanales. Completaron la Semana de la Poesía la exposición en la Plaza Chicada de carteles inspirados en textos de Vicente Aleixandre y Salvador Espriu, la venta de libros de poesía con un 40% de descuento, y la exposición en la Lonja de mil poemas de niños.

A los que la consideran elitista y a los que no lo saben convendría comentarles que la Semana constituyó un éxito de participación popular. En cualquier caso, fue esta la III Semana un intento serio de dinamizar culturalmente a la población por medio de la poesía. Porque "poesía" (no) "eres tú"...

Redacción

## Adiós

La Asociación de Viudas de Zafra ha perdido a su fundadora y primera Presidenta, D<sup>a</sup> Carmen Rodríguez, viuda de Chacón. Con su fallecimiento, el 3 de enero de 1985, no sólo se nos va una amiga entrañable, sino también una colaboradora que, con gran entusiasmo, formó la Asociación, llegando a reunir un grupo de afiliadas muy superior al que se podía esperar, porque no se contaba ni con local donde reunirnos. A pesar de tantas dificultades siguió adelante y sólo una grave y dolorosa enfermedad pudo apartarla de su actividad que hoy puede ser considerada como floreciente y eficaz. Descanse en paz.

Asociación de Viudas de Zafra

## Su Versión

Recibido en la redacción un nuevo número de Su Versión, periódico que edita la Sección Delegada de F.P. Su objetivo fundamental, según reza en su editorial, es establecer "una base comunicativa entre alumnos y profesores".

Su contenido va desde una entrevista con el Alcalde, a pasatiempos y chistes, pasando por problemas que existen en el centro, actividades culturales, páginas literarias.

Bienvenido este periódico que se suma a los ya existentes y que estamos seguros, llenará un hueco de los muchos que todavía quedan en la "casa" de la cultura.

Desde la Redacción de El Eco, larga vida, ánimo y felicidades.

Redacción

## Reflexiones:

a:

Los seres humanos muertos de frío en las calles.

La vida, la justicia, el amor, la ternura, el sentido del humor, la ilusión, la esperanza, etc.

rinden homenaje a éstos que murieron solos, y posiblemente ebrios, para poner en tela de juicio la vida Muerta.

Un lado de los seres del mundo  
9-1-85

por:

Los seres humanos muertos de frío en las calles.

El Consejero Delegado de esta Empresa, Ilmo. Sr. D. Sacrificio No Asumido e Irreprochable y sus hijos (también máximos accionistas) D<sup>a</sup> Misericordia Humana, D. Consumismo, D<sup>a</sup> Ambición, D. Dogma, etc.

ruegan por sus almas y esperan que sirva de escarmiento a los que quieren vivir de una forma diferente.

El otro lado de los seres  
del mundo, 9-1-85

1 Glasa  
Doblas

DOBLAS S.A.

Joyereros al servicio  
de Zafra

## NOTICIARIO

## De Pintadas

No sabemos quién dijo que las ideas de un pueblo están escritas en sus retretes públicos, pero como en nuestra ciudad no tenemos esta clase de servicios, algunos, por una vergüenza del resto de la población, se dedican a "pintar" en las paredes expresiones antidemocráticas y ultraderechistas que, quienes tienen la obligación de mantener la pureza de la cal han aceptado durante meses y, aunque se hayan dado órdenes para borrarlas, todavía perdura alguna que otra escritura pidiendo la libertad de los inculcados por el golpe del 23-F.

Esta actitud contrasta con la rapidez y eficacia -lo que no se cuestiona en estas líneas- con que se anulaban otras pintadas que criticaban ciertos aspectos de la política municipal y que fueron "oídas" más que vistas.

Ahora, esta nuestra ciudad, casi libre ya de esta clase de pintadas, puede enorgullecerse, en cambio, de otra clase de pintura en la que el contenido no viene dado por el uso clandestino del spray sino por la libre representación de la sensibilidad artística. Nos referimos, claro está, al mural realizado en la plaza de la Villa de Madrid por los alumnos del centro de Educación Permanente de Adultos con motivo del homenaje al poeta Antonio Machado. Estas "pintadas" no atentan contra la democracia y, por el contrario, ayudan a embellecer nuestra ciudad.

## La Plaza Grande Peatonal



Asombra comprobar la facilidad con que el Ayuntamiento cambia de nuestras bocas la miel por la hiel pero aún asombra más nuestra capacidad de adaptación tanto a un sabor como a otro, sin ni siquiera rechistar ni decir "esta boca es mía".

Y nos referimos con ello a los cambios que en poco tiempo ha experimentado nuestra bonita y querida Plaza Grande.

Acostumbrados ya nuestros ojos a padecer la "jungla mecánica" que diariamente se aparca en ella, se liberaron por vez primera un amanecer del verano pasado gracias a la declaración de zona peatonal durante los fines de semana.

El gozo era inmenso para grandes y pequeños, pero un mal día se nos quitó el pastel a medio saborear y abarrotose de nuevo la plaza

con chapas y motores. "Nuestro gozo en un pozo", dijimos.

Mas, hete aquí que hace pocas fechas se ha puesto en vigor nuevamente la prohibición de aparcar automóviles durante sábados por la tarde y domingos en la Plaza Grande. La decisión nos llena de contento pero no hasta el punto de perder el sentido... Y nos hacemos dos reflexiones que creemos comparte todo el pueblo:

Primera: ¿Nos quitarán de nuevo el pastel cuando estamos apenas saboreándolo?

Segunda: ¿Por qué no extender la medida a toda la semana, a todo el año?

Que el futuro convierta el primer interrogante en una grata negativa y se haga realidad el deseo.

Redacción

## El Eco se dota de Estatutos

Este periódico, con el fin de aglizar su funcionamiento y concretar su ideario, funcionará en breve bajo las premisas de unos Estatutos de Redacción. Estos Estatutos fueron elaborados por el Equipo Coordinador de la Upe y, una vez presentados para su aprobación al Consejo de Redacción formado por todas las personas que han participado como redactores en los cuatro números hasta ahora publicados, fueron aceptados, tras la modificación de algunos artículos, y entrarán en vigor para el número 5 de El Eco y sucesivos.

Entre las notas más características de los Estatutos figuran la incardinación del periódico dentro de los programas de actuación de la Upe, la independencia editorial y la convergencia plural de opiniones, el ámbito comarcal de información y difusión, la periodicidad regular (cercana a la mensual), la autofinanciación y el descarte de todo lucro, etc.

## Funcionamiento interno.

En cuanto a la organización y funcionamiento de El Eco, este se constituye en grupo de trabajo democrático donde se comparten colectivamente las responsabilidades que el periódico genera. La dirección formal de El Eco la ejerce el director de la Upe aunque la responsabilidad operativa recae en el Jefe de Redacción (cargo que se renews al término de cada número y que para su desempeño se necesita haber pertenecido antes al Consejo de Redacción) quien coordina el proceso de elaboración. No obstante, el órgano máximo de discusión y decisión es el Consejo de Redacción. Este colectivo, entre otras competencias, elige, y también puede cesar, al Jefe de Redacción, planifica las tareas periodísticas, aprueba el material elaborado o recibido y la presentación final del periódico y evalúa todo el proceso seguido. Obligatoria y necesariamente tendrán que ser cubiertas permanentemente por redactores: encargado de publicidad, encargado de fotografía, corrector, encargado de mecanografía y encargado de distribución y venta.

Redacción

## Creación de un centro de Profesores

Hasta la Redacción de El Eco ha llegado la noticia, al parecer bien fundada, de la creación de un Centro de Profesores en Zafra que funcionaría a partir del próximo curso académico.

Este tipo de centro, que se enmarca dentro de la nueva política educativa del Ministerio de Educación y Ciencia, ofrecería ayuda técnica y asesoramiento pedagógico a todo el profesorado de E.G.B., Formación Profesional y Bachillerato de la comarca de Zafra. Estaría

asistido por tres profesores, uno por cada nivel docente citado.

La principal dificultad a la hora de la creación de este centro viene dada por su ubicación. El sitio idóneo parece ser el que ocupa actualmente la Biblioteca Pública Municipal en el segundo pabellón del Instituto de Bachillerato "Suárez de Figueroa". Como es sabido se tiene previsto trasladar la Biblioteca al edificio de la Lonja de Contratación, aunque se está a la espera del inicio de las obras

de acondicionamiento paralizadas ante la falta de correspondiente visado del Colegio de Arquitectos.

Sería penoso que se esfumase la posibilidad de abrir en Zafra el Centro de Profesores al no tener sitio donde ubicarlo. Desde estas páginas instamos a la Corporación para que realice las gestiones precisas y pueda realizarse la tan necesaria reforma de la Lonja. La creación o no de un nuevo centro educativo para Zafra depende de ello.

**CHM** Construcciones  
**molquesa, S. a.**  
(HERMANOS MOLEON)  
Avda. 18 de Julio, 4 - Telfs. 55 22 00 - 55 02 66  
**zafra**

Entrevista con el Presidente de la Junta de Extremadura

## «Atacar a la Junta de Extremadura es atacar a la economía regional»

Nuestra región no está exenta de problemas y menos aún lo está nuestra comunidad local y comarcal. Para aclarar estos problemas hemos conversado largo y tendido con el máximo representante extremeño a nivel institucional, Juan Carlos Rodríguez Ibarra, presidente de la Junta de Extremadura. En la entrevista que a continuación reproducimos, el presidente aborda una serie de temas que abiertamente

planteamos, todos ellos íntimamente relacionados con los problemas de Zafra y su comarca: Difer, "la fábrica no se ha vendido"; Renfe, "si el ferrocarril estuviera mejor asistido yo no iría a Madrid en coche"; Cultura, "la cultura tiene que ser universal".

A pesar de que la entrevista se hizo a principios de febrero mantiene hoy la vigencia y actualidad de entonces.

En primer lugar nos gustaría que nos hiciera una valoración de su viaje a Alemania y nos hablara de cómo está el tema Difer.

Como consecuencia de los últimos 5 o 6 años de gestión, la empresa se encontraba metida en un agujero económico. Hace falta emprender una renovación tecnológica que permita que los motores que antes fabricaba Difer y que habían perdido mercado, puedan volver a conquistarse. La empresa Lombardini, por ejemplo, se había introducido y había ganado clientes, no porque los productos de la Difer fueran malos, sino porque la seriedad a la hora de abastecer al cliente no estaba garantizada. El motor que se hace en Zafra es muy bueno, pero si yo soy empresario y pido un motor para unos tractores que estoy fabricando y me tardan un mes más de la cuenta en abastecerme, intento irme a la competencia, aunque el producto sea un poquitín peor. Y eso es lo que estaba ocurriendo en Difer, en tre otras muchas cosas que han ocurrido. ¿Por qué? Porque no había dinero, había muchas deudas con la Seguridad Social, con Hacienda; no había un plan financiero que pudiera hacer frente a esas deudas, y entonces no se podía comprar materia prima para la fabricación del motor, y no se podía atender, por lo tanto, a la demanda que hacía el cliente. Había por tanto que sacar la cabeza, planificar garantizando que durante 3 o 5 años se van a cumplir todos los compromisos económicos que tiene la empresa; y, al mismo tiempo, había que conquistar el mercado. ¿Cómo se conquista el mercado? Con esa seriedad que el plan financiero garantiza y dando un producto que pueda ser de tanta calidad o más que el que hay actualmente y cumpliendo con los plazos de entrega. Ese plan está diseñado por la actual gerencia de Difer, tanto en lo financiero como en la renovación de las instalaciones de la fabricación del motor, y por eso fuimos a Alemania para entrevistarnos con la empresa matriz y con el grupo financiero que tiene una participación importante en la sociedad, al objeto de que puedan ir a la ampliación de capital; hay que conseguir más dinero para la empresa, para poder hacer frente a los pagos que se tienen con la banca privada y con la banca estatal, de tal manera que cuando la empresa solicite un crédito al Banco de Crédito Industrial se lo pueda ceder. Ese era el objetivo fundamental de la reunión. Curiosamen-

te, esta reunión estaba prevista con un mes de antelación; entonces que si voy el lunes por la tarde a Madrid para coger el avión y el rumor sale el día antes en Zafra de que a lo que va el Presidente de la Junta es a lo de la venta de la fábrica, lo que se ha producido es un rumor, un bulo, porque un viaje a Alemania se puede hacer en cinco minutos, pero entrevistar se con los directivos de la empresa matriz y el presidente del grupo financiero ya no se hace en 24 horas.

Si lo que pretendemos es dar seriedad a la sociedad, comprometernos con los bancos de que se va a hacer frente a todos los pagos que tiene y, de pronto aparece la noticia de la venta de Difer, inmediatamente los bancos lo que hacen es pedir el dinero que se les debe, porque no vaya a ser que la nueva compra haga desaparecer a la empresa.

El Ministerio de Economía y Hacienda, que tres días antes de nuestro viaje a Alemania, confirma por escrito que la deuda de Difer con Hacienda se pospone cuatro años, en el momento que se entera, extraoficialmente, de que se va a vender nos llaman diciendo: "oiga usted, ¿qué pasa con esto?, a ver si vamos a dar una moratoria y resulte que no vaya a ser para pagar nos sino para no pagarnos, entonces sabrigo la empresa antes de que me quede sin cobrar".

Yo lamento que haya gente que intentando atacar a la Junta de Extremadura, lo que están atacando la economía regional. Una empresa, mientras menos suene mejor, porque no se puede, si se están diciendo que se tienen deudas, que se tienen trampas, que no sé qué, estar quitándole credibilidad ante los bancos. Dejemos a los gerentes y dejemos a la gente que está dentro de Difer que negocien sus problemas y apoyemos institucionalmente en la medida que podamos.

Hecho este paréntesis que indica la mala voluntad de algunas personas que han lanzado este bulo, porque no tiene ningún sentido, la prueba es que el día que me iba a Alemania recibía una llamada de Andrés Bote, miembro del Comité de Empresa, preguntándome si sabía algo del tema, y fue cuando me enteré que se decía que se iba a vender la Difer. Pregunté en Alemania y se echaron a reír. Dijeron que si se fuera a vender no estarían hablando conmigo perdiendo el tiempo en explicarme cuáles eran las renovaciones a efectuar.

El viaje a Alemania ha sido



fructífero. La empresa matriz confía en la rentabilidad y viabilidad de Difer. Tanto es así que estuvimos viendo el motor monocilíndrico que fabrica Difer mejorado, con un rendimiento superior del 10% y con el mismo coste. Hay que ver las empresas en Alemania. Una empresa un poco más grande que la de aquí y tiene 3.000 trabajadores. Tenía una galería donde trabajaban 35 ingenieros, que se dedicaban exclusivamente a escuchar un motor, a tocar un cable o a meter una turbina, todo para mejorar el rendimiento sin aumentar los costes.

También está haciendo un motor bicilíndrico que probablemente también se fabrique en Difer. Esto quiere decir que si la empresa matriz está destinando un dinero para investigación y perfeccionamiento es que piensan continuar con Difer para adelante. Y en segundo lugar, que es lo más importante, estuvimos hablando con el grupo financiero al que se le pedía una ampliación de capital. Estuvimos cuatro horas con el presidente del área latina de esa sociedad, una especie de I.N.I. español, pero solamente para países en vías de desarrollo y para Grecia, Portugal y España. Se tienen que cumplir dos condiciones para que ellos puedan invertir: primero, que haya un socio privado y, segundo, que haya un socio alemán. Cuando existe esa conjunción pueden invertir dinero en esa sociedad, pero con una condición, que el socio alemán tiene que traer la tecnología alemana.

Casi con toda seguridad, hemos garantizado la ampliación de capital porque se han satisfecho sus demandas: una gerencia competente como la actual, que estuvieron examinando, y la participación del Estado Español, a través de SODIEX, con 75 millones de ptas.

Desde luego, con la ampliación de capital se pueden pagar algunas

deudas pendientes y planificar una renovación tecnológica que permita ser más agresivo en el mercado.

— ¿Cuáles son, pues, las perspectivas de futuro para la empresa?

Muy positivas. Con muchas dificultades, porque cualquier empresa tiene dificultades, pero una vez que se va a la ampliación de capital, que se cuenta con el respaldo de SODIEX, que en definitiva es el I.N.I., y se cuenta con el respaldo del grupo financiero alemán, creo que el futuro es bastante halagüeño, contando, además, con una plantilla que está absolutamente identificada con la empresa, que con eso no se cuenta en cualquier parte. En Difer-Zafra hay una interrelación impresionante del trabajador con su empresa, que la considero cosa suya y si tiene que hacer todos los sacrificios que tenga que hacer los hace. Y lo está demostrando y, ahora, cuando se está negociando el convenio colectivo se va a demostrar de nuevo que el trabajador está dispuesto a hacer todos los sacrificios, porque además sabe que se está jugando su puesto de trabajo. Eso también le gusta al grupo financiero porque, claro, ellos no invierten lo mismo en una empresa que tenga una gran conflictividad social que en una empresa que no la tenga.

— De todas formas, a veces en los planes de este tipo, que están destinados a tratar de recuperar una empresa, chocan con intereses laborales; en este caso, el hecho de que la empresa tenga que recuperar se, que renovarse, puede influir en los intereses laborales.

Los intereses laborales chocan con los intereses empresariales cuando no hay una transparencia y claridad total, cuando el trabajador piensa que puede pedir una masa salarial de 100 millones de pesetas más, porque no conoce la realidad de la empresa. Cuando el trabajador conoce, como en el caso de

## Entrevista con el Presidente de la Junta de Extremadura

Díter-Zafra, que el Comité de Empresa sabe muy bien cual es la situación de la empresa; tú no puedes pedir 10 sabiendo que la empresa no tiene más de 5; porque si pides 5 más, probablemente provoques el caos financiero de la empresa. El trabajador de Díter-Zafra conoce a través de su Comité de Empresa cual es la situación de la empresa lo que no tiene que hacer nunca la empresa, y en eso también nosotros damos nuestras recomendaciones, es beneficiarse de la situación de crisis; y ahora si puedo dar 3 voy a darle 1, amenazando con que si le doy 3 van a la calle. Como ellos conocen la realidad, yo creo que el trabajador, lógicamente, pues a lo mejor de poder subir un 7'5% solamente tiene que subir un 4%, pero lo que no estamos dispuestos tampoco es que suba un 1%.

— ¿Entonces de modo alguno se contempla la reducción de plantilla?

— En modo alguno. La reducción, que sí se ha producido, de plantilla en Cubas de la Sagra a raíz de su traslado, ha sido lógica pero sin conflictividad laboral. ¿Por qué? Porque los propios trabajadores de Cubas de la Sagra sabían que no tenían más remedio que irse a la calle porque mantener las dos plantillas era imposible. Del mal se elige siempre el menor.

— En ese sentido, por tratar el tema del desempleo en Extremadura, la inclusión de nuevas fórmulas, de seguro de desempleo... ¿hay alguna evaluación desde la Junta de Extremadura, ya que parece ser que han existido ya algunas controversias?

— A todo el mundo le gustaría no tener que estar haciendo chapuras, ni cobrar el subsidio, sino tener un trabajo. Creo que el PER ha funcionado en 1984, pero ha funcionado a base de un subsidio; entonces, cada vez que uno dice "¿Vd. está contento como ha funcionado?" "No!, porque el que haya subsidio para la gente me parece que es un situación mala. Lo que hay que ir es a la creación de trabajo estable, de trabajo fijo.

Y en Extremadura se han creado puestos de trabajo. En 1983 se crearon cinco mil y pico. ¿Cuántos se han creado en el 84? Todavía no tengo las cifras porque se está elaborando el informe, pero se crean puestos de trabajo por una razón muy sencilla. Si nosotros tenemos un fondo interterritorial de 15.000 millones de ptas., esos 15.000 millones, o una de dos, o están metidos en la caja fuerte del Banco de España o están creando riquezas en la región y creo que se están gastando, en cultura, haciendo carreteras, viviendas, etc. Y probablemente el año que viene nos den más millones como consecuencia de que nos han incluido este año en las estadísticas laborales del desempleo a los trabajadores del PER y, por tanto, ha aumentado el número de parados en Extremadura, porque los trabajadores del Empleo Comunitario antes no se registraban como trabajadores en paro. Entonces se nos han metido casi 40.000 personas más en las cifras del paro.

Nunca en Extremadura se habían gastado en un año 15.000 millones de ptas. Jamás en la historia, luego ese dinero tiene que crear riquezas. Por poner un ejemplo, hemos creado 500 puestos de trabajo en el año 84 en Acción Social, aparte de las mejoras que se han hecho en las guarderías, que son un modo lo.

— Hay un tema también en Zafra que viene siendo actualidad desde hace tiempo. Es el tema RENFE, el asunto del cierre de algunas líneas férreas y que de alguna manera también puede tener repercusión en la fábrica Díter. ¿Cómo está el tema del desmantelamiento de las líneas?

— En Díter ninguna repercusión. Hay una encuesta hecha por el Ministerio de Transportes, para ver cuanta gente se monta en los ferrocarriles no solamente en Extremadura, sino en toda España y de ahí han sacado cuales eran las líneas altamente deficitarias y saneadas. Por ejemplo, en Hervás montan 11 personas al año para coger el Auto de la Plata. Y también hay otra encuesta sobre como traslada el empresario sus mercancías. Díter no las traslada por tren. Luego a la empresa no le afecta. Se va a beneficiar porque el año que viene, probablemente se empieza la carretera Badajoz-Huelva, que pasa por Zafra y nos cargaremos, quizás -lo aviso para contribuir a la polémica- el ferrocarril Zafra-Huelva, porque como pongas una carretera desde Zafra hasta Huelva la gente se va en coche y no se va en tren, porque es mucho más cómodo. Que no digan que se debían haber mejorado las líneas férreas y que la línea que va desde Mérida hasta Plasencia debería ser una línea mejor, de acuerdo, lo admito, pero cuando tú le dices al Ministro que te las mejore, su respuesta es "hombre de Jandé que saque el dinero de donde lo pierdo para mejorar donde lo gano". Y de ahí, un círculo vicioso. Si la línea férrea Mérida-Madrid fuera una línea en condiciones y no nos diera un viaje turístico por media España iría más gente en el tren. Yo sería el primero que, si tardara tres horas de aquí a Madrid, me iría en el tren y no en el coche, pero la realidad es que se tardan casi doce horas.

— ¿Van a existir compensaciones? Efectivamente, todas las líneas que se han suprimido han sido sustituidas por autobuses.

Puntualizando algo más, nosotros por lo que hemos estado luchando es por mantener una comunicación regional que no se pierda y eso está prácticamente conseguido. Es decir, desde Plasencia hasta Zafra se puede ir sin ningún problema. Yo no soy enemigo ni amigo del tren, es decir, a mí me gustaría que el tren se quedara, pero voy a decir una cosa sinceramente: no voy a estar en la Junta de Extremadura cuatro años, trabajando diez o doce horas diarias para mantener la región como estaba. Quiero modernizar la región y eso tiene costes políticos serios, pero que no me importan. Que fracase y el pueblo no está de acuerdo con

el gestión, pues me echan en democracia a los cuatro años.

También tenemos un plan de carreteras que estamos elaborando ahora.

— Hay un bloque que nos interesa particularmente, la política cultural. Quizás también porque el periódico lo edita la Upe. Ha sido uno de los puntos en los que más se ha atacado a la Junta, en concreto, al Consejero de Cultura. La crítica que se puede hacer, desde nuestro particular prisma, sería el no llevar una política cultural más de fondo y menos efectista, que a la larga siempre es más beneficioso aunque tenga resultados políticos menos inmediatos. En ese sentido, la política teatral, el tema de las propias Universidades Populares, que en un principio fueron auspiciadas por la Junta de Extremadura y aunque algunos ayuntamientos han respondido y las han sacado adelante, nos sentimos un poco desvalidos porque no entramos dentro de los presupuestos políticos y culturales de la Junta de Extremadura y como no nos acercamos a pedir subvenciones no nos dan nada, cuando lo lógico sería que las U.U.P.P. estuvieran perfectamente definidas dentro del proyecto cultural de la Junta de Extremadura y existiera un seguimiento y una respuesta inmediata a sus demandas.

Reconocer al menos que las tenemos un poco olvidadas. La derecha es enemiga acérrima de las Upes y uno de sus portavoces en la Asamblea de Extremadura así lo definió claramente. Decía "¿qué van a enseñar Vds. allí: Corte y Confección y permanentes para las mujeres?". Esa peyorativa valoración se funda en la idea, que incluso ciertos sectores de la izquierda tienen en nuestra región, de que solamente determinadas capas sociales pueden acceder al mundo de la cultura, al mundo de la instrucción.

Nosotros si queremos potenciar las Upes, pero no queremos ser los protagonistas exclusivos. Creamos las Upes con la condición de que los ayuntamientos las acogieran en su seno; nosotros las poníamos en marcha, dábamos las orientaciones, traíamos a gente para impartir cursos, pero luego quedaban bajo la responsabilidad de los ayuntamientos. Quizás el problema radica en que los ayuntamientos no sean capaces de llevarlas adelante porque sus presupuestos son raquíticos. Como nota de la crítica y hablaré con el Consejero de Cultura para ver cual es la política cultural que piensa llevar respecto a las Upes, en las que creo mucho y de ahí que se dieran directrices concretas al Consejero de Cultura para que las pusiera en marcha.

Las Upes deberían contar no sólo con el apoyo institucional, sino también con el de entidades, incluso de tipo privado. Pero creo que la política cultural en Extremadura comienza a ser una realidad superior a la que había, lo que pasa es que la cultura es terriblemente complicada, porque un representante del mundo de la cultura jamás admitirá que un político le diga lo que tiene que hacer. Compa



deco a los consejeros de cultura y a los ministros de asuntos exteriores porque todo el mundo se cree con derecho a poder opinar si hay que entrar en la OTAN o no, si hay que mantener relaciones con Israel o no, si hay que entrar en el Mercado Común o no; pero casi nadie habla de política monetaria o de si hay que bajar la inflación o subirla, si hay que sacar papel moneda o no del Banco de España; eso es muy complicado, pero de cultura y de asuntos exteriores todo el mundo puede hablar y cuando te viene un escritor con un libro y te dice "es que soy extremeño y me lo tiene Vd. que publicar" si le dices que no, para que quieres más, lo mínimo que te llama es analfabeto, porque entiende que el político es analfabeto (en algunas ocasiones lleva bastante razón); pero no debe ser la patente de corso solamente "ser extremeño", porque la cultura pretendemos que no se centre en temas regionalistas, porque es cargarse la cultura. La cultura debe ser universal.

Creo que se están dando oportunidades que antes no existían: la creación de una Editora Regional, de un Centro Dramático Regional, etc.; pero son muy difíciles las subvenciones...

— Pero no sólo es cuestión de subvenciones; creemos que hay algunos motivos de crítica real a la Consejería; por ejemplo, la nueva política teatral. Se sigue tendiendo más al efectismo de montar una obra de teatro, en este caso "El crimen de Don Benito" con los mejores actores aficionados de Extremadura, pero no se piensa que al hacer esa obra se está descabezando a todos los grupos extremeños pues están perdiendo sus mejores hombres y durante el verano, la campaña que hubo el año pasado, no podrá volver a repetirse.

Eso es verdad, pero la función del Centro Dramático Regional no es hacer solamente obras de teatro sino enseñar a la gente. Hay desde luego un proceso de descabezamiento pero tiene que existir un proceso de reflujo de experiencias hacia esos grupos. El actor que ha ido de ese grupo ha estado aprendiendo porque se supone que está conociendo técnicas, no sólo ha ido para representar un papel, también ha ido a aprender montaje, interpretación, en fin, una serie de cosas que se intuye que luego transmitirán al grupo del cual formaban parte.



## ¡NO PEDIMOS PERDON!

El embarazo ha sido difícil, escabroso, problemático, aunque toda nuestra voluntad ha ido encaminada a lograr un parto feliz y no a un aborto que, en este caso, hubiera sido perjudicial para todos. Pero el retraso -cuatro meses- nos debe llevar forzosamente a reflexionar no sólo sobre nuestra prensa local, *El Eco de Zafra*, sino también sobre la problemática de los medios de comunicación en la sociedad actual.

Vivimos hoy una situación de profesionalización de la idea, poco reparable al grado de voluntariado que años atrás rodeaba cualquier iniciativa. Ningún medio de comunicación ve la luz si no es a través de amplios equipos humanos y técnicos amparados en sustanciosos presupuestos. La mayoría de la gente "hace las cosas" por dinero y no por creencias, y de ello da fe el carácter excepcional de ciertas personas.

Cuando se pretende iniciar una experiencia algo novedosa, poco o nada apegada al poder establecido, comienzan los problemas encabezados por la falta de apoyos económicos de la Administración y las dificultades para conseguir ingresos publicitarios. Ejemplo de esto es el caso del diario *Liberación* que recientemente ha dejado de publicarse por dificultades de este tipo. Recordemos que este periódico mantenía una línea poco amiga de conculgar con las tendencias políticas, económicas y culturales al uso.

Centremos ahora el asunto en el caso de *El Eco de Zafra* y analicemos la desfavorable situación donde se enmarca:

En primer lugar, una población poco comprometida y completamente desmotivada que se atreve a protestar por el retraso del periódico e incluso a criticarlo mientras se toma una caña acodado a la barra del bar, y no se da cuenta que *El Eco* no sólo se lee sino que también se hace; que palmea con desparpajo sus páginas sin acordarse que cada una de ellas está escrita a máquina, maque-

tada y rotulada por los propios redactores; que cotillea la composición de su equipo de redacción y no se le ocurre pasar a formar parte de él.

En segundo lugar, la falta de interés de una Administración que a nivel regional y provincial no parece ver la importancia que tiene apoyar iniciativas de prensa popular como la que supone *El Eco*, y que a nivel local sólo se preocupa por buscar fórmulas para amordazar o controlar lo que -como su propio nombre indica- en las paredes retumba.

¿A qué se debe este abandono?

Una respuesta puede ser -creemos- que *El Eco*, sin conculgar con ningún partido, no tiene "pinta" ni de socialdemócrata -ideología muy de moda- ni de cavernícola -ideología muy de moda en Zafra-; no es portavoz o "boletín" de ninguna institución, colectivo político u órgano de la Administración, ni -sobre todo- pretende hacerle "la rasca" a poder alguno, sea plumífero, numismático, letrado, sacerdotal o militar.

Nuestro único objetivo: dotar a Zafra y su comarca de un medio de comunicación y expresión popular que, desde la libertad de criterio y la tolerancia ante la opinión ajena, contribuya a la formación integral del ciudadano.

Quizá este empeño tan pretencioso y la rebeldía frente a lo establecido de la que "*El Eco de Zafra*" siempre ha hecho gala sea la causa de nuestros problemas. Pero hay que resistir y perseverar para conseguir que *El Eco* sea enteramente popular, realizado y apoyado económicamente por el pueblo.

Nunca las intenciones certeras tuvieron fácil consecución... pero recordemos al poeta:

Casamente no hay casino. Hacedos camino al andar.

## EL ECO DE ZAFRA

Edita: Universidad Popular de Zafra  
Redacción y talleres: C/Jerez, 1-A. Tfno: 552704 / Zafra  
Fotomontajes: Imprenta RAYEGO. Zafra (BA)  
Imprime: GRAFISUR. Los Santos de Maimona (BA)

Trabajaron para hacer posible este número:

Jefe de Redacción: Paco Torres

Redacción: Loli Castañón, Antonio García, Concha Gómez, Loly González, José F. Gras, F. Hipólito, José María Lama, Rosa Montaña, Manuel N. Belmonte, Victoria Peña, Luis Pumarino, Juan S. Rincón y Antonio Tomillo.

Dibujos: Luis Barrera y Paco Ruf.

Fotografía: Paco Berciano y Bernardo.

El Eco de Zafra no se hace responsable ni necesariamente comparte las opiniones que se incluyan en los artículos de sus colaboradores.

El Eco de Zafra se marca como objetivo esencial contribuir al desarrollo integral del ciudadano a través de la acción liberalizadora que la cultura ejerce sobre la condición humana. La libertad -pilar básico de la existencia- va pareja a la tolerancia, al respeto que supone un sentido ecológico de la vida, un compromiso abiertamente pacifista y la búsqueda de una organización social auténticamente igualitaria, democrática y solidaria en la cual la rebelión sea un derecho y la crítica un deber.

## SOLIDARIDAD

Mucho nos tememos que la famosa Ley de Reforma de la Seguridad Social que en estos tiempos se está debatiendo en el Congreso de los Diputados se quede en la simple reducción de pensiones.

Lógicamente, esta reducción va a repercutir, como siempre, en las capas de la sociedad que más lo necesitan, las más débiles, las de menor poder adquisitivo.

Desde aquí, desde estas páginas de "*El Eco de Zafra*", vaya nuestra solidaridad con estas personas a quienes instamos a que canalicen su rebeldía por una situación más justa.

## SUSCRIPCIONES

-La suscripción tiene vigencia durante seis números, que los suscriptores -vivan o no en Zafra- recibirán mensualmente en su domicilio.

-La tarifa es de 450 pesetas, debiendo abonarse por adelantado. Los envíos a suscriptores que residan fuera de Zafra no tendrán recargo alguno.

-La suscripción podrá realizarse por teléfono (llamando al 55 27 04) o por escrito (enviando un boletín con los datos personales a *El Eco de Zafra* C/ Jerez 1-A Zafra).

-La forma de pago será mediante giro postal o directamente en nuestros locales.

Sí, sí, sí, tú también puedes

hacer tuyo EL ECO



## Un paisano en el norte

Tengo encima de mi mesa el número del mes de noviembre de El Eco de Zafra que un paisano y amigo mío de Fuente de Cantos me manda. Veo en esa portada y en el interior el esfuerzo que supone sacar a la calle ese periódico independiente de información y cultura. Y con mi aplauso y mi más sincera felicitación y la esperanza de que sea periódico de larga duración, os mando un ejemplar de mi reciente libro La Vida Personal y la "razón" de mi estancia en estas tierras del norte de la península.

Estoy aquí a vuestra disposición. Y os saluda con un cordial abrazo

José Moya

## ¿Y se acabó la jota?

Muy Sres. míos:

Como réplica a las cartas publicadas en el número 3 del pasado mes de diciembre relacionadas con la mía anterior sobre La Jota de Zafra, a continuación, hago una contraréplica a las mismas, rogando sea publicada, si lo tienen a bien en el próximo número del periódico.

Al autor de la Jota quiero hacerle la siguiente aclaración:

Dice que la jota de Zafra es una cosa popular y no oficial. Si popular viene de pueblo, yo como parte del mismo, opiné que había algo que no encajaba y de ahí fue mi carta a El Eco. No con intención de hacer crítica destructiva como dice en su réplica, sino pretender que saliera una cosa bien hecha desde el principio.

Cuando se presentó por primera vez la tan repetida Jota se anunció como una cosa ya hecha sin tener en cuenta que fuera o no aceptada por el pueblo, surgiendo en mí entonces la idea de intentar conseguir que los fallos que yo observaba fueran subsanados por los autores, o por todos.

En cuanto a doña M<sup>a</sup> Teresa Gómez-Landero García, que también me contesta, le diré que mi opinión era que algo fallaba en la Jota y en eso me mantengo. Yo tampoco quería, ni quiero, una polémica. Dice que los pasos son extremeños. Basta que ella lo diga. No voy a ir a Campanario ni a ningún otro pueblo a comprobarlo. A lo mejor lo que yo notaba que no iba bien era que a una jota le ha puesto, según dice en su carta, pasos de un vals.

Con respecto a lo de la VII Semana de Extremadura en Don Benito, no tengo nada que ver con eso, ni

creo que venga ahora a cuento; pues no tengo un grupo de baile, ni pertenezco al Colegio que fue elegido, ni tengo ninguna relación con el Organizador de la Semana a quien pueda preguntarle el por qué de tal elección. Creo que tal Organización eligió ese grupo por ser un baile bastante antiguo y a punto de desaparecer -la Jota de Almendral conocida por la "Patita"- sin tener en cuenta el Colegio o Grupo que lo bailaba.

La sugerencia que nace ahora de estar abierta a acuerdos para seguir adelante entiendo debió hacerse antes.

Que debemos ir todos unidos, es también mi gran deseo, pero por favor no diga cosas como "rápidamente surgió lo que se esperaba y de quien lo esperaba". Francamente no lo entiendo.

Si el hacer crítica constructiva es decir además a todo lo que se haga y se diga, esté bien o mal, yo desde luego no la hago.

Por mi parte lo que quería era que no quedara la Jota tal como estaba y que hubiera más opiniones, y por mi parte con esto queda zanjada la cuestión.

Araceli Sánchez-Collado Sáenz

## Sobre periódicos

Queridos retumbantes y recíprocos ecófilos:

Entendemos que, cegados ante la magnificencia de ese que se dice llamar P<sup>a</sup>lante, revista que desde antaño reverdece los laureles del triunfo, cual egregio César, -note se la ironía- no se han percatado de ese otro que ha dado en llamarse La Era de Acuario, nombre en su periódico como boletín científico -en su artículo referente al Aula de Cultura del Instituto-.

Basta ya de palabrerías y hablemos en serio. ¡Sea así!

Consideramos a la anterior una actitud poco acorde con los fines del periódico, que es informar de lo que ocurre en este pueblo/país.

También entendemos que este hecho haya podido ser debido a la poca resonancia que en su año de vida ha tenido esta revista. Sin embargo el colectivo abajo firmante va a intentar a partir de ahora -vil intención la nuestra al usar esa palabra- hacer un periódico que pueda competir e incluso superar en calidad a las dos publicaciones a las que se hizo referencia en su último número.

Deseando que esta carta sea publicada y sea rectificada tamaño desconsideración, firmamos esta carta para dar fe de su veracidad.

Colectivo La Era de Acuario

## Yo no estoy

«jarto» de...

-Perdone... ¿cómo dice?

-Estamos "jartos" de que sigan produciéndose "accidentes" en las batallitas de los militares.

-¡Oiga! ¿Vd. sabe lo que ha dicho? De verdad, con el corazón en la mano y la sesera en su sitio. ¿Vd. piensa antes de hablar? Porque, eso de "estamos "jartos" de... accidentes... batallitas de militares".

Vamos, vamos, ¿será una broma, no?

Pero bueno, hombre de Dios. ¿Cómo se le ocurre decir tal insensatez?

Sabe Vd., señor mío, que hay cientos, miles de soldados de esta España nuestra que, día a día, se levantan cada amanecer, al castren se toque de diana, con la excelsa idea de cumplir con el deber con mayúsculas -que no obligación- y que, ante el duro panorama que se les presenta obvian todo sentimiento de fatiga, y con una profunda inspiración, la cabeza erguida, el pecho fuera, la mirada al frente, lanzan un unísono "vamos allá".

Y se entregan con ese espíritu de superación, que caracteriza a los valientes, y los españoles por naturaleza lo son -en su mayoría-.

Y claro que sí, a veces se producen accidentes; sería un milagro que no sufrieran lesiones personas que se adiestran en el duro y difícil arte de la guerra, para -si es preciso- llegado el momento derramar hasta la última gota de su sangre en la defensa de la Patria.

Pero ellos no se quejan. Con la recia dignidad y el orgullo viril que les distingue, aguantan de firme las fatigas, las lesiones, los dolores... y siguen adelante.

En cuanto a lo que Vd., debo entender que con ánimo soez de ridiculizar, llama "batallitas", es evidente que carece del mínimo fundamento a la hora de argüir tal expresión, además de observar un total desconocimiento del tema.

Como le digo, esas batallitas que Vd. mal llama, se corresponden a un sinnúmero de maniobras, ejercicios y un largo etcétera, en pos de una palabra clave indeclinable: adiestramiento. Adiestramiento para, sencillamente, cuando Dios no quiera remediarlo, todos aquellos Españoles que un día -importante día de su vida- juraron, como juran los hombres, la bandera roja y gualda, sepan y puedan defenderla. A ella y a todo lo que representa.

Yo, sinceramente, tras doce años, que me parecen poquitos, no estoy "jarto" de servir a España en su gloriosa Marina de Guerra, que un día me acogiera en su seno, a pesar de haber sufrido algunos accidentes -pocos también, por desgracia o por suerte- y a pesar de los muchos sinsabores que depara la vida militar, porque, aún con todo ello, no me siento realizado y no me sentiré hasta que un día, el Gran Almirante -así llamamos nosotros, cariñosamente, a Dios nuestro Señor- permita que pueda completar mi juramento.

Pero, en realidad, no hay que tomarse tan a pecho su desdichado comentario. Quizás Vd. se haya intoxicado un poco por la escritura "amarilla" de alguna prensa que, presumiblemente, se regocija en publicar los accidentes que sufren, de vez en cuando, los soldados de España.

Tal vez sea una moda, esta de publicar los accidentes, pero que brujulea un norte relativo, porque ¡demonios! cuantos carpinteros, electricistas, agricultores... y tantos otros españoles no menos importantes que los soldados, sufren

a diario accidentes laborales, y no tienen la oportunidad de que los medios de comunicación se ocupen de ellos.

¿O es qué queremos buscarle los tres pies al gato?

Seriedad, señor mío, seriedad.

Nota: Por no sé qué presumible intuición imagino autor de "Estamos "jartos" de..." a un hombre. Si de una dama se tratara, le ruego acepte mis respetos, pero no rebajo un ápice del contenido de lo expuesto.

Joaquín Saco Hernández  
Marino de Guerra

## De Usagre

Carta abierta a Freire a propósito de su escrito sobre nuestra arqueología.

Querido amigo Freire:

De entrada me uno a tí en la defensa del patrimonio arqueológico. Pero ¡qué digo!, ¿quién soy yo para defender el patrimonio arqueológico?

Ese "segundo grupo de individuos", al que pertenezco, llevados por nuestra afición descubrimos cosas sin deber. En ese heterogéneo y ¿nefasto? grupo estuvo también aquel profano en la materia arqueológica que descubrió las cuevas de Altamira. ¿Quién le mandaría averiguar semejante cosa, si él no tenía "carnet"?

A este "segundo grupo de individuos" a lo peor se le ocurre enterarse de que uno del campo de esos que tu conoces se ha encontrado una piedra escrita, y cogiendo el coche sale en busca del peñasco y llega en el preciso momento en que el del campo se dispone a mearle porque le esterba donde está y tiene que sacarla a cachos, y los del "segundo" dicen que ¡alto! que no lo marree y va y suspende la "ejecución" de la epigrafía y así luego puede venir un alemán que se llame Hübner, por ejemplo, a ver que dice aquella piedra "de los moros".

Por otra parte, digo yo, que ¿cómo se le ocurriría a aquel "individuo del segundo grupo" que me parece que se llamaba Fernando Calzadilla reunir una colección de objetos para que luego se aprovecharan los escritores de libros reproduciéndole a mansalva sus cosas de aquí y de los otros lugares? ¿No hubiera sido mejor que las hubiera dejado "in situ" para que las hubieran recuperado para el patrimonio de algún museo británico o alemán los sabios forasteros, que esos sí que saben, y no tener que permanecer dichos objetos en Badajoz por donde casi no pasa ni el tren?

En fin, amigo Freire, otro día seguiré apoyándote,

Tuyo que lo es,

José Larrey

**¡cartéate  
con  
nosotros!**

## Es sano aclarar

Sras. o Srtas. Elisa Oliver y Teresa Amaya:

Desconozco si Vds. estuvieron presentes o no en la mesa redonda, que convocada por la Universidad Popular de Zafra, se celebró en el Hotel Huerta Honda de nuestra ciudad con el tema del paro de fondo.

Desconozco igualmente cual fue la información que apareció en El Eco nº 2 sobre mis palabras en dicha Mesa Redonda.

Son Vds. muy libres de tener ocurrencias, y libres también de hacerlas públicas; pero lo que no deben, es entrecosillar palabras ajenas que, dichas en un momento determinado y dentro de un contexto, sí tienen su significado, pero que sacadas de éste y demagógicamente utilizadas, cosa que han hecho, pierden su significado.

Nunca y en ninguna de las intervenciones en que participé dije que el Excmo. Ayuntamiento fuese a recortar presupuesto de cultura, como solución al problema del paro en Zafra. Sí dije y lo mantengo naturalmente, ya que es lo que he hecho como presidente de la Comisión de Personal del Ayuntamiento y preocupado como el resto de los Sres. concejales de la mencionada Comisión, y en lo que se refiere al tema de los parados agrícolas en Zafra, que necesitaban cotizar unas jornadas mínimas imprescindibles para garantizarles el desempleo en el año 1985 y que no las tuviesen cotizadas, que el Ayuntamiento haría un pequeño esfuerzo económico para cotizar, él, estas jornadas afines a la Seguridad Social como Empresa Agrícola y en nombre de este colectivo de trabajadores afectados, para de esta forma garantizar la prestación para ellos en 1985; y añadí que para esta finalidad, en nombre de la Comisión de Personal Municipal había pedido a la Comisión Municipal Permanente que redujese el presupuesto de otras partidas municipales, incluidas también, la de Cultura y festejos, en cuantía suficiente para cumplir este fin.

Por cierto que el resto de ediles, al contrario que Vds., y desde luego los trabajadores afectados de dicho colectivo, lo acogieron perfectamente, y los ediles lo apoyaron afirmativamente, ya que entendían que era, en orden de preferencia, prioritario el garantizar el paro a dicho colectivo.

Por último, y sin profundizar en un tema que veo que no conocen, aclararles que a dicha Mesa Redonda fui invitado por la U.P.Z. de Zafra como responsable de la Comisión de Personal y no de Industrias y Polígono, y en nombre de la empresa M.W.M. Oíter, s.a. que tuvo a bien designarme para representación, ya que también fue invitada.

Saludos cordiales. Gracias, Sr. Director.

Dionisio Navarro. Presidente de la Comisión de Personal Municipal y miembro de Coalición Popular.

## La soledad de los que nos visitan

El verano pasado, en el mes de Julio, cuando El Eco estaba en su primera fase fetal, un anciano iba todas las noches -y algunas mañanas también- por la Plaza Chica. Era muy alto, con el pelo totalmente blanco unas gafas redondas que no ocultaban el color azul claro de sus ojos, a los que se le sumaba la palidez de su piel para mostrar claramente su procedencia de algún país nórdico.

Su presencia en los bares de la zona llegó a convertirse en un elemento más de la decoración de estos locales. La frecuencia con que los asíduos nos lo encontrábamos era tal que su cara llegó a sernos tan familiar como pueda ser la de Charo o la de José Luis.

Si su aspecto de extranjero llamaba la atención en cualquier lugar del pueblo, más la llamaba en estos sitios por su edad. Parecía que lo que buscaba era mezclarse con la gente joven (creo que ha sido el primer "abuelito" que se he encontrado en estos pubs), sin embargo, en su caso se hizo realidad aquello de "juntos pero no revueltos".

Durante unas dos semanas, lo veía todos los días y siempre solo. No hablaba con nadie. La gente, yo misma, se impresionó al encontrárselo por primera vez y luego

nos habituamos a él del mismo modo que lo hicimos con los policías municipales que merodeaban por allí.

Se pasaba la noche con un vaso en la mano y observaba, sin intimidar, a la gente que le rodeaba. Una vez creí que me iba a decir algo, porque no podía dejar de mirarlo y se dio cuenta, pero entonces yo bajé la vista. Debí pensar que no me interesaba y siguió bebiéndose su soledad.

No se si llegó a contactar con alguien. La verdad es que se pasaba largas horas en compañía de su bebida y algún cigarrillo.

Lo asombroso es cómo se puede aislar a una persona de esa manera, cómo, entre tanta gente, a ninguno se nos ocurriera acercarnos a él (si alguien lo hizo que me perdone por generalizar). No ya por motivos humanitarios, sino por simple curiosidad. ¿Cuántas cosas interesantes podría habernos contado este señor? ¿Cómo sería la realidad de la que procedía? o la fantasía, ¿por qué no?.

Me pregunto cuál es la causa del atractivo que tienen los viajeros. La primera respuesta que se me ocurre es la tónica: conocer lugares y gente nueva, cosas que se salgan de nuestra vida cotidiana. Pues bien, ahí teníamos a alguien fuera de lo corriente sin tener

que salir de casa. Pero estábamos demasiado ocupados aburriéndonos y quejándonos de la monotonía del verano.

No quiero decir con esto que haya que darle palique a todo turista que nos encontremos, para eso están las relaciones públicas. Pero este caso era excepcional por sus características. Además, no hace falta ser extranjero ni tener una edad avanzada para sentirse como un bicho raro dentro de un grupo al que no se pertenece, en el que se está en calidad de invitado de adorno, las cuatro preguntas de cortesía y luego, "bebe y ahoga las horas, que aquí no hay otra cosa que hacer".

Hay que reconocer que somos encantadores y hospitalarios al máximo cuando estamos en un ambiente distinto, pero eso de abrir el círculo al que pertenecemos a gente extraña, ni siquiera nos lo planteamos.

Habría que haber preguntado a este singular visitante muchos "por qué" y nos habríamos enterado, así, de alguna de nuestras facetas que aún no hemos descubierto o que no hemos tenido en cuenta y quizás, haberlas explotado nos hubiera servido para llegar más allá de una simple cerveza y alguna que otra ocurrencia graciosa.

María

## a mr. ketley, rey de los peces de colores

Apreciable Mr. Ketley:

Dos enviados "especiales" ha destacado el diario regional de Extremadura, "Hoy" para visitar las insólitas piscifactorías que Vd. posee, suponemos que ubicadas en el Ródano, que es un río que aquí se nos suele poner como ejemplo, cuando nos mostramos reacios a que se nuclearice nuestro Guadiana, cosa que por el momento hemos evitado. El Ródano debe ser un río modélico, según lo que suena por estos pagos. Y como es sabido, aquí cuando el río suena nucleares lleva. Según proclama cierta publicidad, los ríos con centrales nucleares en sus cuencas no sólo favorece la fertilidad de los campos por ellos regados; sino que, además, veílá la bicoque, resultan ideales para la cría de peces de colores, que es el negocio en el que Vd. entiende. A lo que parece, el tal negocio le va de maravilla; y los enviados de "Hoy" han creído adivinar en la sonrisa de Vd. "un secreto deseo de invadir el mercado español". Me de manifestarle Mr. Ketley, que estamos ya bastante "invadidos" (entrecosillada la palabra para atenuar su sentido belicista) por el capital extranjero. Esta metafórica invasión no deja de ejercer sobre nuestro país sus secuelas de dominación y de dependencia en lo económico. Ahora el dinero se ha convertido en el arma

más poderosa para el sometimiento de los pueblos.

Con todo, la "invasión" que Vd. parece proponerse ahora nos resulta particularmente ingrata, porque, según hemos creído entender, su pe regrina industria es subsidiaria de la de las centrales nucleares, tema para el que estamos bastante sensibilizados por estos contornos.

No, Mr. Ketley, no quisiéramos que Vd. pusiera sus ojos en Extremadura, a efectos de ampliar su negocio. Aunque Almaraz sea un hecho consumado, todavía pleiteamos para que Valdecaballeros no lo sea. No consideramos ventajoso para Extremadura el negocio de las piscifactorías de Vd.; pese a que haya quien esté dispuesto a pagar dieciocho mil pesetas el kilo de sus miltantes. La estolidez humana no tiene límites, ya se sabe. ¿Cómo se puede pagar esa suma por unos animalitos que, seguramente, ni si quiera son comestibles?

Sus piscifactorías -con todos los respetos, Mr. Ketley- no nos hacen aquí maldita falta. Usted que, aunque de origen inglés, debe estar suficientemente familiarizado con el francés, sabrá bien que de "poisson" a "poison" sólo media una letra. Ya sabe, Mr. Ketley, por donde voy. Si los peces que usted cría -con tan suculentos beneficios para su bolsillo- requieren, para resultar rentables, la previa instalación de centrales nucleares

que suministren agua "calentita" y barata a sus criaderos, aquí nos oponemos decididamente a su "invasión". Queremos un Guadiana, por encima de todo, desnuclearizado. Mientras aquí podemos comer tranquilamente tomates, pimientos y cebollas; puede creernos, Mr. Ketley, nos reiremos de los peces de colores.

Juan García Gutiérrez

## Carnaval

Las entidades y asociaciones que, además del Ayuntamiento y la Universidad Popular, colaboraron en la organización de los pasados Carnavales fueron las siguientes: Asociación de Padres del centro de F.P. "Stmo. Cristo del Rosario", Asociación de Padres del colegio "María Inmaculada", Asociación de Padres del colegio "Juan XXIII", Comisiones de festejos de Oíter, Zafra, velés del Rosario y de la calle Ancha, sociedades de Pescadores y Colombicultura, peñas Los Najaras, Los Gorriónes, El Almendro, Amigos del Volante y de la Juventud; comités locales del PCE, AP y PDP y la Agrupación Electoral Independiente.

## Las cosas del duende

Mi abuela me había hablado algunas veces de un personaje de Zafra, que aunque ella no lo había visto, su presencia y su manera de ser, se hacía notar en la calle, plaza y rincones de nuestro pueblo.

Yo pensaba que esto era uno más de tantos cuentos que tienen los viejos, sin creer que la sabiduría está en boca de las personas mayores, cuando al pasar los años descubrí, paseando una noche por los portales de esa Plaza Grande, introduciéndome a la Plaza Chica y deslizándome por la calle Jerez, hasta la callejita del Clavel, y en el silencio de la noche, con su aluibrado resplandeciendo en el mojado suelo, vi aparecer por el Arco Jerez a ese personaje que mi abuela llamaba el Duende de Zafra.

Desde entonces muchas veces nos vemos y me cuenta sus inquietudes y desvelos por nuestro pueblo, no está nunca contento; recuerdo la alegría que le produjo ver su Plaza Grande, cuando cambiaron los coches aparcados, por niños y mayores paseando y tomando el fresco. También cuando concedieron y, por fin, entregaron las 172 viviendas de la Barriada de la Constitución; aunque aún él piensa que hay muchas más personas que necesitan y merecen una vivienda digna y terribles de una vez los abusos de algunos arrendamientos.

También le habían llegado rumores de unas viviendas que iba a construir el Ayuntamiento, primero en un sitio, después en otro, y por último lo que han hecho es gastarse el dinero en proyectos, ya que él cree que con esa deuda que tiene este municipio, y que según dicen rodea los 100 millones de pesetas, le es imposible construir ni una casita para un perro, y ya que hablamos de perros, al Duende no le pareció bien que se gastara el Ayuntamiento más de 300.000 pesetas en ese concurso canino que hubo hace poco en nuestra ciudad y eso que a él y a mí nos gustan mucho los perros.

Y no es que el Duende sea tacaño, su preocupación es grande por la situación económica que atraviesa el Ayuntamiento, pues él no siente la apatía, como muchos de sus conciudadanos, sobre los temas municipales, y como él dice cada persona debe preocuparse de la política de sus cuatro hogares por este orden, primero la familia, siguiendo su pueblo, su nación y el mundo.

A él le gustaría que lo conocieran y lo buscaran las gentes de su pueblo, sobre todo los que dicen que quieren trabajar por Zafra. Y al final siempre me pregunta: ¿cuánto tiempo necesitáis para no aprender nada?

Antonio María

ya hasta un caracol  
cuesta la vida

## La prensa escrita en Zafra 1892-1923

Una de las muchas características con la que distinguimos a Extremadura, entre finales del siglo XIX y principios del XX, y dentro del campo de la literatura, es la de poseer un amplio catálogo de prensa escrita: semanarios, revistas, periódicos, etc.

Hasta ahora, y por estudios realizados sobre el tema (ver investigaciones realizadas por Román Gómez Villafranca, "Historia y Bibliografía de la prensa en Badajoz"; Arcadio Guerra, "Apuntes bibliográficos de la prensa periódica de la Baja Extremadura"; etc.), tenemos localizados unos quinientos títulos de publicaciones, repartidos por una treintena de pueblos y ciudades extremeñas: Badajoz, Cáceres, Plasencia, Mérida, Almendralejo, Azuaga, Villafranca de los Barros, etc.

Zafra, localidad con importancia industrial, cultural y política desde tiempos remotos, también posee sus inclinaciones periodísticas. Entre las publicaciones aparecidas en esta localidad, y siguiendo un orden cronológico de aparición, tenemos:

"El Veterinario Extremeño" (hacia 1892). De aparición mensual y

dirigido por D. Antonio G. Lafont. Citado por Espasa-Calpe (1927).

"El Embrión" (hacia 1895). Citado por el periódico de Villafranca de los Barros "El Eco de los Barros", núm. 205 de fecha 10/X/1895

"El Machaquito" (nº 1, 1/VIII/1904). Semanario "biseccular de noticias y anuncios". Existe el ejemplar núm. 1 en Biblioteca Municipal de Villafranca de los Barros.

"El Eco de Zafra" (nº 1, 22/VIII/1904). Semanario "literario y noticias". La redacción estaba en C/ Castillejos, 7, y la administración en C/ Tetuán, 23.

"La Linterna" (X/1906). Publicación semanal de carácter conservador, dirigida por D. José Delgado Infante. La redacción estaba en C/ Santa Catalina 32, imprimiéndose en Villafranca de los Barros. Desde el núm. 9, de fecha 14/XII/1906, comenzará a publicarse en Almendralejo bajo el nombre de "El Ideal". Existe el ejemplar núm. 8, de fecha 7/XII/1906, en Biblioteca Municipal de Villafranca de los Barros.

"El Anunciador de Zafra" (X/1909). Semanario de anuncios

y noticias dirigido por D. Juan J. Bolaños. Se imprimía en Villafranca de los Barros. Existe ejemplar de fecha 4/X/1909 en Biblioteca Municipal de Villafranca de los Barros.

"El Eco de la Cruz" (hacia 1910). Publicación de carácter religioso. Aparecía junto a "La Hoja del Cielo". Ejemplar en Biblioteca Municipal de Villafranca.

"El Eco del Pueblo" (1/VI/1910). Semanario de carácter republicano dirigido por D. Emilio Hernández García. Hasta el núm. 118 se publicaba en Fuente de Cantos con el mismo título. Ubicado en C/ Plaza de Alvarez Guerra, está localizado hasta 1918. Existen los ejemplares núm. 119 y 155 en Biblioteca Municipal de Villafranca de los Barros

"La Vanguardia de Zafra" (IX/1910). Semanario conservador dirigido por D. Juan Lina Medina y con la redacción en C/ Badajoz 18. Existe el ejemplar núm. 3, de fecha 29/IX/1910, en Biblioteca Municipal de Villafranca de los Barros.

"El Santísimo Cristo del Rosario" (hacia 1920). Publicación de aparición quincenal de carácter religioso, citada por Espasa-Calpe en su edición de 1927.

"Sevilla la Chica" (1921). Publicación de carácter independiente, de aparición semanal, dirigida por D. Manuel Martínez Núñez. A partir de mayo de 1922 pasa a llamarse "Extremadura". Existe ejemplar núm. 24 de fecha 4/IV/1922 en Biblioteca Municipal de Villafranca de los Barros.

"Extremadura" (nº 1, 27/V/1922). Publicación semanal, continuadora de la anterior, y dirigida por D. Manuel Martínez Núñez. Existe ejemplar núm. 1, de fecha 27/V/1922, en Biblioteca Municipal de Villafranca de los Barros.

"Reflejos" (nº 1, 1/VIII/1923). Publicación quincenal de carácter literario, fundada por D. Alonso Galán Sáenz y dirigida por D. Antonio Meca Fernández. Su redacción estaba ubicada en C/ Plaza de la Constitución 12. Existe ejemplar núm. 1, de fecha 1/VIII/1923, en Biblioteca Municipal de Villafranca de los Barros.

José Savago Pardo

### BIBLIOGRAFIA

Agundez, A. - "Juristas Extremeños"  
Barrantes, V. - "Historia de Extremadura"  
Corchón, J. - "Bibliografía geográfica extremeña"  
Díaz, M. - "Diccionario de autores, artistas y extremeños ilustres"  
Espasa-Calpe - "Enciclopedia Universal Ilustrada. Tomo 51. 1927"  
Gómez, P. - "Historia del periodismo español"  
Gómez, R. - "Historia y bibliografía de la prensa de Badajoz"  
Guerra, A. - "Apuntes bibliográficos de la prensa periódica de la Baja Extremadura"  
"Más periódicos de Badajoz"  
Pecellín, M. - "Literatura en Extremadura"  
Sayago, J. - "La prensa en Extremadura (1808/1939). Guía alfabética por pueblos"  
Urarte, E. - "Algo más relativo al Diario de Badajoz"

## La homosexualidad en Zafra

El tema de la homosexualidad en Zafra es crudo pero real. Está en todas las sociedades, por lo tanto está en Zafra. ¡Vive en Zafra!

El hablar de esta atracción sexual, nos llevaría mucho tiempo y espacio en un periódico por la extensión del tema, por eso voy a resumir lo más importante en este artículo.

Cuando se habla de un homosexual la mayoría de las personas todavía cree que es un marica o un plumero, como vulgarmente se les denominaba, que sólo busca el sexo. No se paran a pensar ni por un momento que sean personas, que tienen sentimientos, defectos y virtudes, no más que cualquier persona con otra atracción sexual.

Otra cosa innecesaria es el daño que se les hace, al burlarse de ellos por ser "gay", una cosa tan natural como el respirar de cada día. Pues al igual que el comer y beber necesitamos otras experiencias, entre ellas la vida sexual, ¿qué importa que sea heterosexual, bisexual, homosexual, etc...! La sociedad nos divide en hombre y mujer; ¿a quién le incumbe la ideología y preferencia de cada cuál? Sólo le interesa a cada persona en sí. Nadie puede venir al mundo, al igual que nadie pide nacer hombre o mujer, heterosexual u homosexual o bien se nace con esta atracción hacia las personas de tu mismo sexo o adquieres unas experiencias que te agradan. ¿Por qué no las vas a seguir? Como he dicho antes, cada cual es libre de pensar lo que quiera siempre que respete para que le respeten.

Es muy triste que en 1985 las personas con esta tendencia sean

humilladas y marginadas, muchas de ellas incluso por su propia familia y todo por el "qué dirán" tan conocido y temido por todos, ese "qué dirán" que más de una vez no nos deja ver como somos, actuar como querríamos.

La sociedad de hoy es más consciente y tolerante con la homosexualidad, pero todavía se les rechaza y yo creo que esto es debido a una mala información a nivel cultural y personal. Una cosa quiero que quede clara: se margina al homosexual declarado, al que vive según sus ideas sin importarle el lugar donde viva. No al homosexual que, o bien no se le intuye o bien no se reconoce así mismo como tal y no digo que estos segundos no tengan problemas pero lo cierto es que esos problemas son inferiores.

Todo lo ya citado en este artículo hace muy difícil, por no decir imposible, unas relaciones homosexuales completas en una ciudad o pueblo pequeño. Entonces llega la emigración a las capitales, donde encuentran sexo y libertad. ¿Pero encuentran calor y afecto...? Esto es una pregunta que queda en el aire, pero lo que sí es cierto es que las capitales acogen a la persona homosexual mejor que una ciudad pequeña.

Aquí queda este testimonio triste o feliz, comprensible o incomprensible. Cada cual que piense lo que quiera lo que sí os digo es que es real, que nos gusta o no vive con nosotros día a día y no se puede cambiar aunque quisiéramos..

Agustín Osuna

## VAMOS A CONTAR VERDADES SEÑOR DIRECTOR

(En respuesta al Editorial «Basta ya» del número anterior)

Antonio Pérez, Alcalde de Zafra

Cuando salió el tercer ECO, y antes de caer en mis manos, alguien me comentó: "Leete el EDITORIAL del ECO que no tiene desperdicio". Y efectivamente así es. Da la impresión, tras la lectura minuciosa del mismo, que se pretende confundir a la opinión pública e incluso (por las manifestaciones vertidas) provocar un enfrentamiento de los alumnos de la UPZ respecto a la Corporación Municipal.

Desde la aparición del Editorial, motivo de mi carta, y la publicación de este escrito han transcurrido bastantes días, durante los cuales, los que no conozcan a fondo el tema habrán podido hacer muchas juicios temerarios. Esta es una de las ventajas del que dispone, a su antojo, de un medio de difusión como es nuestro periódico local. Posteriormente a su publicación se ha celebrado un Pleno en el que han quedado clarificados muchos puntos de los expuestos y también alguna reunión que ha ayudado a mejorar las relaciones existentes entre UPZ y este Ayuntamiento.

No obstante, y congratulándome de que se vea un panorama más alentador en estas relaciones, creo absolutamente necesario hacer una serie de puntualizaciones porque dentro de los temas abordados en el Editorial hay cosas que son falsas absolutamente y otras son verdaderas a medias y, por lo tanto, no aclaran lo suficiente los puntos abordados y pueden inducir a error o a falsas interpretaciones.

### La entrevista conciliadora

Es conveniente, antes de entrar de lleno en el fondo de mi escrito que le expliquemos a los lectores la entrevista que mantuvimos, por espacio de DOS HORAS, en la Alcaldía, el Viernes, día 4 de Enero. Me dijo, usted Sr. Director de UPZ que sería deseable una conciliación para mejorar las relaciones existentes entre la UPZ y la Corporación. Me ofreciste rectificar el

Con esta extensa carta el Alcalde de Zafra contesta el Editorial del anterior número de El Eco de Zafra. El motivo de la salida del periódico hace que alguno de los temas abordados carezcan de actualidad, no obstante lo cual se ha considerado conveniente su publicación dada la importancia de quien escribe y el incuestionable derecho de réplica que le asiste.

Jeroglífico, publicado en el primer número del Eco, y no publicar el EDITORIAL, que hoy es objeto de debate. Yo le contesté que no me satisfacía personalmente la rectificación que ha salido publicada y respecto al Editorial le dije que no me importaba su publicación por considerar que desde esta Alcaldía no se había cometido acción u omisión que atentase contra UPZ. Por lo tanto la publicación de la misma quedaba a su criterio.

### Dos verdades del Editorial

De todas las acusaciones que se vierten en el Editorial hay una en la que te doy totalmente la razón. Ciertamente es que me he molestado en un par de ocasiones.

La primera por el tratamiento que desde el primer número del ECO y más concretamente de su editorial, se daba a la crisis municipal. Sigo considerando que el tratamiento fue claramente partidista (basta para ello repasar los nombres de los componentes del Consejo de Redacción en el que hasta figuraba un concejal del PSOE, directamente implicado en la crisis). El otro hecho que me molestó fue el uso indebido a mi juicio, dado a la caseta Municipal, cedida expresamente por el Alcalde para una fiesta de la UPZ y que terminó con alusiones y canciones al máximo representante de la Corporación Municipal.

Desde la crisis este Alcalde, y su persona, ha tenido que soportar anónimos, pintadas, panfletos, algaradas callejeras..... hasta la crítica más despiadada de un periódico que, sin embargo, nunca ha entrado de lleno en las causas de

la mencionada crisis. No obstante, a pesar de todo lo sufrido y pasado, como no quiero que usted vuelva a sentirse a disgusto por molestarme, procuraré, la próxima vez que me sienta herido por algo, mordirme los labios, apretar los dientes y acordarme del Santo Job.

Hay otro punto en el que también llevas razón pero que es incompleto. No basta decir que no he visitado la UPZ. ¡Esto no es lo fundamental! Lo fundamental es que cada vez que ha habido cualquier problema respecto a la misma nos hemos reunido en la Alcaldía, en cualquier día y a cualquier hora, y lo hemos tratado sin escatimar tiempo alguno. No podrá decir que he rehuido ningún problema.

En los restantes puntos importantes que aborda en su editorial NO LLEVA USTED RAZÓN.

### La ideología de los dirigentes de la Universidad Popular

NO ES CIERTO QUE SE HAYAN AGUDIZADO LOS PROBLEMAS a partir del 7 de Septiembre. Y usted sabe esto mejor que nadie. ¿Acaso se le olvida que hubo momentos anteriores a esta fecha en que peligró claramente la creación de la misma? ¿Acaso se le ha olvidado que el Patronato de Cultura no se ha constituido porque no ha querido un grupo político antes de la fecha citada? A partir de la fecha, cierto es que no nos hemos volcado, pero también es cierto que no se ha obstruido en absoluto, es más se ha "dejado hacer", se ha respetado escrupulosamente la voluntad de su director y no se le han puesto trabas de ningún género. Por eso me extraña enormemente que usted se atreva a hacer tal afirmación.

Que los dirigentes de la UPZ

son de izquierdas. Eso no es nuevo. Lo sabe todo el pueblo, pero bueno es que se reconozca públicamente por los mismos dirigentes para dejar cierto confusionismo. Lo que sí deben entender los dirigentes de la UPZ, es que hay otras personas en Zafra, representadas en la Corporación por Grupos que no desean que esta ideología se vea reflejada en las actividades de la UPZ. Que la misma haga una política cultural abierta y exenta de una determinada ideología. Ha de ser la UPZ de todos los zafrenses en todas sus actividades.

El periódico es parte de la UPZ. El tratamiento dado al mismo, hasta la fecha, responde a la ideología de sus componentes redactores, reconocidos como gente de izquierdas. No es eso lo que quieren los zafrenses, no es eso lo que debe ser un periódico que en su portada se titula INDEPENDIENTE. El periódico debe ser así, a pesar de los pesares, porque debe ser el periódico de todos los ciudadanos. Y si algún grupo político quiere un periódico para hacer proselitismo, no hay problema ninguno, que lo cree y lo financie (para eso estamos en un país libre), pero no a costa de todos los ciudadanos.

### El polémico jeroglífico

Le ha molestado que el alcalde haya requerido el nombre del autor del Jeroglífico publicado en el primer número del ECO. Este Jeroglífico, que en palabras suyas venía a querer condensar todo el tratamiento dado a la crisis municipal en el Editorial del mismo número, según expertos abogados puede costarle a su autor o al responsable de su publicación, de 6 meses y un día hasta 6 años de prisión menor si el mismo, en caso de querrela, fuera considerado como CALUMNIA. Creo que el alcalde al solicitar el nombre del autor no se ha extralimitado en absoluto. Se ha limitado a aplicar un principio elemental en todo país de derecho

Peluquería de Sra.

**LEMON**

C/. Badajoz, 14

U

Tel. 55 19 79 ZAFRA

**INDUSTRIAS  
CASTRO**

Imprenta, Papelería  
Librería, Material de  
Escritorio. Copiadora de  
Planos, Fotocopias y  
Plastificados.

Papelería:  
Capitán Fuente, 3  
Tel. 55 03 81

Taller:  
Almendo, 22  
Tel. 55 11 49



LOZA Y CRISTAL

ARTÍCULOS MUY REGALU

Ferretería el Compañés

Vda. e hijos de José Carrasco Ortiz  
SEVILLA, 11 - TELÉFONO, 55 02 02

ZAFRA

CARTUCHERIA

FERRETERIA

PERSIANAS

## Vamos a contar verdades Señor Director

como es el principio de la justicia. ¿O es que tampoco tiene un derecho a denunciar en un juzgado cualquier falta que pueda atentar contra la imagen de una persona o institución? ¿No será Sr. Lama que ha habido una grave irresponsabilidad al permitir usted su publicación? Recuerde que usted es el máximo responsable de cara a la Corporación que ha confiado en usted.

(Debo aclarar que al no querer usted dar a conocer el nombre del autor ha quedado usted mismo como "chivo expiatorio", cosa de agradecer por el autor del mismo).

### Anonymous, pistoleros y contratos

En cuanto a los vergonzosos sucesos de la Corporación, referidos a la crisis municipal, tampoco creo que haya hecho una valoración muy afortunada. ¿Es que no le parecen más vergonzosos los sucesos ocurridos después de la crisis? Esos sí han revestido más gravedad y casi siempre aparados en anónimos, cosa de extrañar cuando vivimos en un país libre y en el que cada cual puede expresarse con claridad. No obstante Zafra sabe muy bien quienes son los que han actuado bajo el anonimato de estos sucesos.

Tampoco se puede decir de que "pasaron los tiempos en que los medios de información estaban obligatoriamente afectos al poder". Se puede deducir de esta frase que acaso el Alcalde ha coartado alguna forma de expresión en determinado medio o que lo ha utilizado para sus fines. ¿Nada de eso! Si alguien ha usado el periódico para sus fines no ha sido precisamente el Alcalde sino los que lo llevan directamente. No, Señor Lama, este Alcalde nunca ha abusado de su autoridad respecto a los medios de comunicación y en más de una ocasión le ha dicho a usted que el periódico no debe ser de ningún sector en particular sino un periódico objetivo e independiente.

Este Alcalde, aunque a veces no lesto (no lo ha podido evitar) ha aguantado las críticas muchas veces aparadas en anónimos como Editorial, Prudencia Cabralota... o Jeroglíficos sin firma... Aún hay quien, en un período de libertades, se sigue escondiendo en el anonimato, que es lo más cómodo para decir "sus verdades" muchas ve-

ces motivadas por sus propias frustraciones o resentimientos.

¿Que ha habido críticas a la UPZ? Pues sí, pero dirigidas al periódico y no a las actividades programadas como cursos, talleres o comisiones de trabajo. Así que aclaremos las cosas.

NO, SEÑOR LAMA; NO, la Corporación NO JUEGA A LOS PISTOLEROS sino que RESPONSABLEMENTE Y CON SU BUEN ENTENDER GOBIERNA EL PUEBLO porque representa la voluntad popular hasta las próximas elecciones. Es usted muy irrespetuoso con esa afirmación tan desafortunada. La Corporación tiene que defender los intereses de todos los ciudadanos de Zafra y lo que desea ardientemente es que se la deje trabajar. ¿Que existe mucho camino por andar! ¿Que ha muchos problemas que resolver!

En cuanto al PATRONATO DE CULTURA usted ya sabe que este curioso grupo de gobierno no sólo va a seguir con la UPZ sino que ya le ha prometido que en un plazo brevísimo (quizás para el pleno de Marzo) pueda quedar constituido el mismo.

Y en cuanto al "curioso grupo de gobierno" de este Ayuntamiento. No creo que sea tan curioso un grupo de gobierno constituido por 6 concejales de Coalición Popular y 4 Independientes, 2 de los cuales salidos del grupo PSDE pues la pertenencia a un partido o grupo político es siempre un acto de voluntariedad. Pero si aún así le sigue pareciendo curioso piense como se ha formado el mismo. Se ha producido como consecuencia de que otros concejales renunciaron a esta responsabilidad poniendo como condición para la aceptación la dimisión del Alcalde. ¿Como llamar a esto?

Sobre la posible contratación de dos coordinadores que se presentaron con fecha 26 de septiembre se le "olvida" decir que yo mismo, al presentarme el escrito, fui el primero en decirle que me parecía bien la propuesta y que la diese por hecha, a pesar de que aún debía pasar por la Comisión Permanente, pues me parecía razonable.

La demora en la contratación se ha producido por dos razones. La primera por creer la Comisión Permanente que usted podía contratarlos y en consecuencia autorizar a usted para ello. Y la segunda por considerar que la cuantía a deter-

minar no era la que usted proponía a la firma del mismo, no por considerar que no merecieran los contratados esas cantidades sino por estimar que no eran las que usted me expuso a mí en la primera reunión. De ningún modo puedes acusar a la Alcaldía en este aspecto pues estuvo a su lado desde el primer momento (Aunque pueda haber habido un malentendido en cuanto a las cantidades).

### Los "maquinistas" no cambiarán

En cuanto a que ha habido DENEGAS MALINTENCIONADAS, ROTUNDAMENTE NO, SR. LAMA. Lo que sí ha habido es escasez de liquidez en el Ayuntamiento y responsabilidad en el equipo de Intervención del mismo que se ha visto en la necesidad de atender otras necesidades de personal que son de carácter obligatorio (por ley) antes de las que se contraen con carácter voluntario como son las de la UPZ. Estaba previsto pagar a UPZ con parte de los 12 millones que se habían de recibir del Fondo de Cooperación en Noviembre, pero debido a las deudas contraídas por el Ayuntamiento todo este fondo tuvo que transferirse a la MURPAL. Usted sabe que en los peores momentos el Alcalde tras un buen forcejeo con el Interventor consiguió que se le librasen 200.000 pts., aun a riesgo de quedar desatendidas otras partidas prioritarias. Y posteriormente, de la misma forma, se le libraron otras 600.000 pts. Si no le basta mi explicación le resito a Informe de Intervención que puede solicitar en este Ayuntamiento para mayor aclaración.

En cuanto a que el Equipo de Gobierno NO QUIERE CARGARSE LA UPZ sino aprovechar el invento cambiando a los maquinistas, he de refrescarle la memoria recordándole que la UPZ se creó por unanimidad absoluta de la Corporación. Otra cosa es que la Corporación como responsable de su creación pueda estar de acuerdo con el funcionamiento de la misma. De momento puedo asegurarle que no se ha pensado en cambiar los "maquinistas" (al menos que yo sepa). De todos modos una cosa es la continuidad de la UPZ, que está asegurada y otra, distinta, es que la Corporación como responsable del funcionamiento de la UPZ pueda estar satisfecha o no de la labor de sus dirigentes. En

caso negativo podría, en su día, decidir los cambios que creyese oportuno. (Vuelvo a repetir que por el momento aún no se ha hecho una valoración en este sentido).

Por todo lo expuesto y para terminar debe quedar bien claro que por parte de la Corporación, y muy particularmente por esta Alcaldía, no han existido DESPRECIOS, NI INJUSTIFICADOS RETRASOS, NI DEMORAS MALINTENCIONADAS; NI INJUSTICIAS (En los cotilleos no entro).

Tengo que darle la enhorabuena por sus dotes de escritor, en este caso cultivando la "novela", y dentro de ella la "sensacionalista". Pero no es ese el camino Sr. Lama. Espero me perdone si me he pasado en algo, espero que no se MOLESTE y que a partir de este escrito que de zanjado este asunto porque no es bueno gastar el tiempo y las fuerzas en enfrentamientos. Unamos las fuerzas, en beneficio de nuestra ciudad, y logremos entre todos (la cultura no es patrimonio de ninguno en particular) que Zafra ocupe un lugar preeminente.

Reciba un cordial saludo

Antonio Pérez Sáenz, DNI: 8709100.

NOTA DE REDACCION: Con motivo de la publicación de esta carta, "El Eco de Zafra" se ve obligado a recordar a sus lectores las normas que rigen la inserción en las páginas del periódico de este tipo de colaboraciones, que nunca deben sobrepasar los dos folios mecanografiados a dos espacios.

El escrito del Alcalde de Zafra que publicamos sobre estas líneas ocupaba tres folios y medio a un espacio, rebasando claramente la extensión exigida.

A pesar de ello y para evitar interpretaciones maliciosas, la redacción de "El Eco de Zafra", haciendo una excepción que de ningún modo servirá de precedente, ha considerado preferible incluirla íntegramente.

Por otro lado, tanto "El Eco de Zafra" como su Director, José María Lama, renuncian a hacer uso de contraréplica alguna y dan por concluida la polémica sobre las relaciones con el Ayuntamiento. Todo sobre lo que este tema había que decir desde nuestra parte quedó dicho en el Editorial del pasado número.

**CAFETERIA  
LOR'T**

¡Nuestro sitio!

NUEVA DIRECCION  
Zafra

Llegando a Zafra  
ningún problema tendrás  
siguiendo a la gente

**RETALES CARNERO**  
pronto encontrarás

SANTA CATALINA, 8  
ZAFRA

**J. Robustillo Pérez**

Distribuidor Oficial de:  
**RADIOLA, TV COLOR, VIDEOS  
SISTEMA 2000 VHS y BETA**

Servicio Oficial LAVIS  
Venta y Reparación TV Color todas las marcas  
Facilidades de Pago hasta 36 meses  
sin Entrada.

Andrés Pró, 17 Tlf. 55 07 22 - ZAFRA

## AGRADECIDOS, LOS CHICOS

Los alumnos de 2º A del Colegio "Juan XXIII" estamos muy agradecidos por vuestro interés hacia nosotros de dedicar muchas horas de vuestro tiempo en hacernos un gran favor.

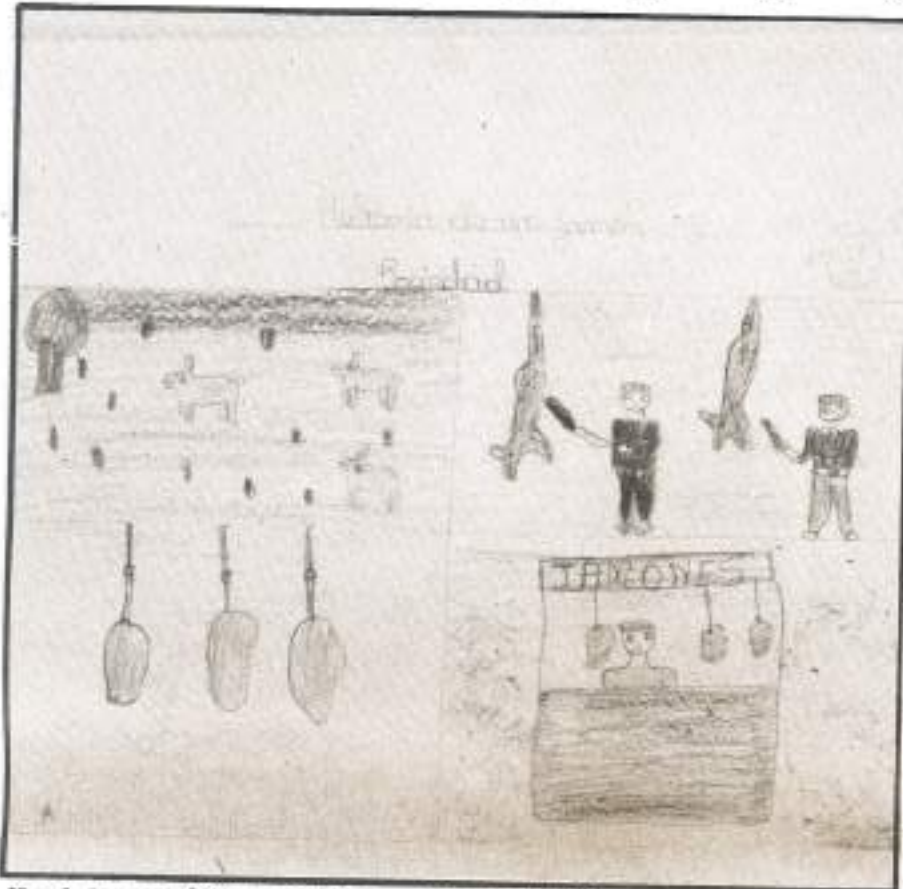
Señor Don Juan Venegas: muchas gracias a todos tus alumnos y a tí por limpiarnos las mesas de la clase.

Antes, estaban pintadas y muy feas y ahora parecen otras, han quedado como nuevas y brillan como el sol.

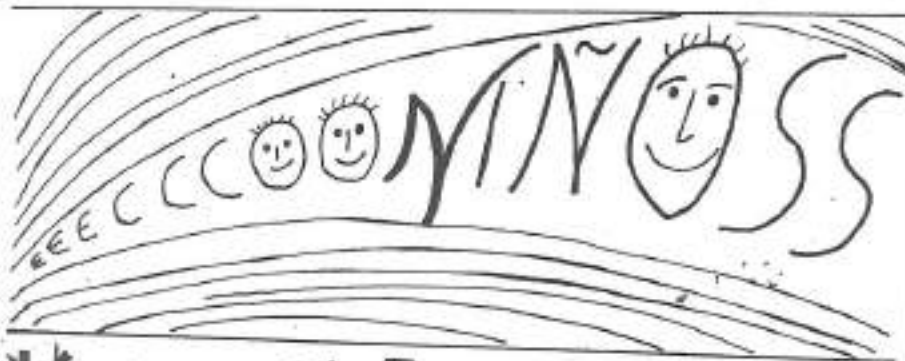
Si no lo sabes, mientras nos las estábais limpiando nosotros estábamos trabajando en le Salón de Actos.

Ahora, la clase parece otra y los niños y niñas están muy contentos porque las mesas han quedado muy limpias.

Gracias y recibid un abrazo de todos los niños de 2º del Colegio "Juan XXIII" de Zafra.



Magdalena Sánchez Moreno. 3º de E.G.B.



### MIGUEL Y JUAN:

Juan y Miguel estaban mirando por el catalejo, y de pronto dijo Juan:

-Mira un castillo que está en ruinas. Me gustaría visitarlo para ver como es por dentro.

-Y a mí también- contestó Miguel

-Ya tengo una idea, iremos a visitarlo

-¿Cuándo y a qué hora?

-Pues... el sábado a las 10

-Si vale, nos reuniremos en la plaza

-Vale, adiós, hasta el sábado.

Llegó el sábado y estaban con las bicicletas en la plaza. Llegaron al castillo y estaban subiendo las escaleras cuando dijo Miguel:

-He oído un ruido

-¡Bah tonterías! Anda vamos.

Se vieron cansados y se pusieron a comer y oyeron un ruido:

-Uh... ¡pam, pom, pum!

-Miguel vámonos que tengo mucho miedo

-Yo también.

Recogieron la comida y se fueron cada uno a su casa muertitos de miedo.

Chelo Rodríguez

De escribo en nombre de todos los compañeros que no pueden hacerlo.

Me llamo Dori y el colegio es Antonio Tomillo. Escribo a raquina con un casco que se ponen en la cabeza. Me gustaria escribir como los demas niños, pero no puedo con las manos. La pagina escolar del eco me gusta mucho.

un abrazo muy fuerte.

Dori

ADORACION BLANCO BRGALLO. 13 años. Alumno del Aula de Paráliticos Cerebrales del Centro Público de I.F. "A. TOMILLO"

El trabajo de Adoración Blanco es una fotocopia del original suyo (La redacción).

## Adivinanzas.

Entro por el mar y salgo por la garita. ¿Quién soy?

¿Qué hay en medio de París?

### AL A O R I C A D A

A la orilla del mar  
veo un pez colorado;  
como soy muy valiente  
lo atrapo con mis manos.

Lo atrapo con mis manos,  
a ese pez colorado,  
pero se va con las olas  
y no puedo encontrarlo.

Y no puedo encontrarlo,  
porque no está en la orilla,  
como quiero cogerlo  
busco un barquilla.

Busco una barquilla  
y así puedo navegar.  
¡Ay, pececito rojo,  
pronto te voy a pescar!

2º Curso de EGB.

"María Inmaculada"

### SOPITA DE LETRAS

R	A	B	N	Z	K	N	K	A	F
I	A	X	Z	F	J	N	A	P	C
N	G	T	C	Y	D	Z	E	O	A
P	U	C	A	C	H	H	T	X	B
C	I	X	S	L	B	P	N	W	A
O	L	K	T	L	U	F	A	F	L
R	A	M	O	O	H	K	F	E	L
R	Y	V	R	C	O	N	E	J	O
E	X	Z	B	L	Q	U	L	I	H
P	C	U	E	R	V	O	E	E	J

Busca nueve nombres de animales

Carlos Rey Serrano. 5º EGB

CORAJE Chavales,  
Los Mayores  
OS LO AGRADECEN

### LA PLAZA CHICA



## Si miramos hacia atrás

Todo estaba nevado allí fuera: la carretera, los coches, el farol que se movía y a la vez hacía un ruido chirriante y escalofriante, con su luz amarilla y endeble que sólo alumbraba una pequeña parte de la esquina, y apenas un poco el mechón de pelo negro del niño que estaba en la acera sentado.

En las casas reinaba la felicidad, cantaban villancicos, reían, comían polvorones, mantecados, pero yo, me aislé de todo eso y con mi nariz aplastada en el cristal, empañando lo con mi aliento pensé en aquel niño, que con su mano extendida desnuda y sucia, pedía un poco para comer y pasar aquella noche estrellada, pero la gente no hacía caso era demasiado insignificante para pararse con él y pasaban, de un lado para otro, con el cuello del abrigo subido, las manos bien hundidas en los bolsillos y dejando su aliento en el aire como el humo de un cigarrillo para que se congelase.

Todo estaba alegre, menos para aquel niño. Miré hacia algunas ventanas y todos cantaban y reían, y en un momento de furia grité: ¿Por qué él no puede hacer lo mismo? Claro que lo hará! Toda mi familia me miró asombrada, ya que en toda la noche no me había hecho notar, me puse el abrigo, la bufanda y los guantes y me fui en su busca. Cuando lo encontré, sus ojos negros y cristalinos se clavaron en mis pupilas, mi corazón saltaba de alegría y en su cara triste y sucia se dibujó una leve sonrisa que iluminó aquella noche de Navidad.

El niño era moreno, y su pelo hacía como pequeños caracoles, negros y despeinados, parecían encajar con sus ojos brillantes y negros como el azabache. Su cara tenía un toque caído, triste, estaba sucio, y tenía heridas en las rodillas y codos, manos y tobillos, y su ropa, digamos, no estaba en gran abundancia.

Cuando llegué a casa, todo se quedaron más sorprendidos que los había dejado, pero al mirarme y al mirar al niño comprendieron lo que quería hacer y me ayudaron.

Esa noche de Navidad fue la más alegre, la más bonita, todo estaba iluminado, para mí, parecía que haber hecho una buena acción había satisfecho al niño que estaba en el portal de Belén que habíamos hecho, parecía que cuando lo miraba me sonreía, y decía algunas palabras dulces.

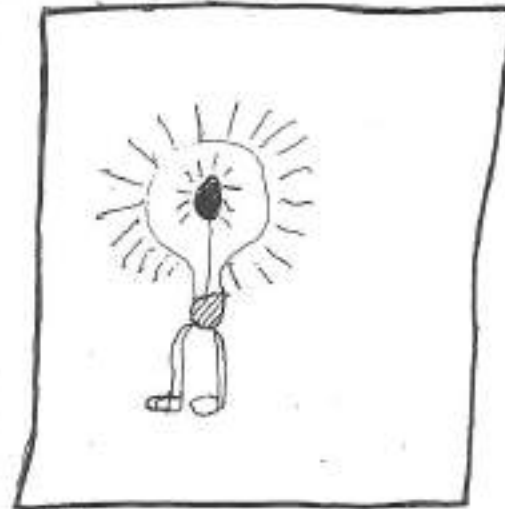
Ahora lo recuerdo con nostalgia, sí porque aquel chico se marchó, me dejó como recuerdo un trozo de piedra, o cristal, parecía un trozo de estrella, brillante, o un trozo de cielo, no sé explicarlo, sólo sé que aquel chico de ojos como el azabache no lo volví a ver, pero en mí quedó la satisfacción de haber hecho algo bueno el día de Navidad, y pienso que si las demás personas, cuando es Navidad, o un día importante como éste miraran hacia atrás y vieran que hay miles de personas que no tienen más que un trozo de pan duro, o nada, mientras otras comen hasta saciarse, y todos hicieran una buena acción el día de Navidad, miles de personas no llorarían de hambre, ni se congelarían de frío, y aunque sólo una vez al año, no sólo lo de los pobres o desgraciados sino el nuestro, nuestro corazón se llenaría de alegría.

Marisa Wic Jimenez. 8º EGB.



¿Cuál de las tres botellas llena la copa de vino?

José Manuel Muñillo  
B-B/C Pº Pedro de Valencia



¿De donde es?

José Alberto Morán Lozano. 5º B. C.N. Pedro de Valencia



Erase una vez un pincel

¿quieres que te pinte otra vez?

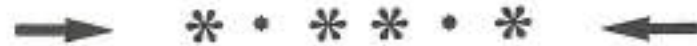
Silvia Tomé. 4º Curso

Este es el tren que no ha arrancado y ya ha llegado.

Lolita Pérez. 4º Curso

Este es el cuento del encerado que no lo has pintado y se ha borrado.

Mª Nieves F. 4º Curso



La harina fina  
la cogió Josefina  
Dijo que tristosa  
me vino a comer  
¿que puedo hacer?  
Lo que menos le quitaba  
era el libro que le regalaba.  
El libro es de leche fina  
¡Que tontera! la harina decían  
De la harina fina  
hacen unos helados  
que son comilonas.

## La abuela Gervasia

Gervasia era la abuela de mi madre, cuyo parentesco era mi bisabuela. A mi bisabuela le gustaba el rock duro de sus tiempos, le gustaba mucho mover el esqueleto y sus lindas arrugas.

A Gervasia lo que más le condenaba es que salieran en televisión hombres y mujeres cantando lento, como si tuvieran papas en la boca.

Manuel, su marido la tenía dada por perdida, pues ella podía más que él, porque no le gustaba esa clase de música. Un día le dijo Manuel a su esposa:

-¡Gervasia, deja de hacer la tonta!

Y le contestó ella:

-¡Eres un anticuado, no te gusta nada de lo moderno!

Y así pasaron los días y los años hasta el día de su desaparición.

Mª Victoria Alvarez León. 9 años. 4º EGB



HEMOS HABLADO CON ALGUNOS DE ELLOS

# Los maquis en Extremadura

"La sierra de Monsalud compone cuatro lugares: La Torre, el Almendral, Salvaleón y Nogales".

La sierra de Monsalud, situada al oeste de nuestra provincia, con una altitud de 737 metros, es hoy un conglomerado de gris melancolía para aquellos que desde su retrospectiva imagen levantan sus pupilas detrás de los cristales obligados por el tiempo y el cansancio.

En esta época es fácil observar alguna rapaz haciendo marionetas en el aire, recordando su estirpe eterea, graciosa y dominante, o al gún pajarino picoteando los últimos madroños. El terreno abrupto, de pocas rocas y mucho monte bajo, perfecto camuflaje para esos despiertos muchachitos que el hombre llama zorros.

Pero este trozo de tierra también fue escenario en la guerra civil de un terrible esperpento representado por las fuerzas nacionales y de un drama (cambiando las lágrimas por rabia) de las otras fuerzas y otros españoles.

Año treinta y seis, apenas un millar de mujeres, niños y hombres se apiñan en la sierra. Algunos vienen de pueblos cercanos y otros desde muchas leguas de camino. De todos estos ya sólo quedan algunos nombres escritos en algún libro de historia, otros escritos en el viento o en el mármol de algún país lejano y pocos hombres vivos, como Cipriano Salguero, un testigo activo.

Cipriano, obrero agrícola, de pequeña estatura, lentes gruesas, quizás por el cansancio awargo de sus suecas, y de palabras claras, nos narra como muy tranquilo, despierto y catadrático de esa historia, que conoce tristemente como nadie, que se llama guerra.

"Allí había gente de muchísimos sitios, incluso de fuera de la comarca, de Río Tinto, de Sevilla... Pero la mayor parte eran de por aquí: Jerez de los Caballeros, Burguillos, Fregenal, El Valle, La Torre, Almendral, Almendralejo, Villafraanca, Nogales y Barcarreta".

Frente a la opinión de Eduardo Pons Prades ("Guerrillas españolas", Planeta, Barcelona, 1977) y otros autores que cifran la cantidad de refugiados en 4.000, "diez mujeres, niños y ancianos por cada hombre válido", Cipriano Salguero nos cuenta que allí había "unas mil personas, tantas mujeres como hombres, muchas de ellas novias, que eran de izquierdas y salían de huida porque las mataban igual".

La subida a la sierra fue forzosa, no quedaba otra alternativa. "Nos fuimos porque cuando los nacionales llegaron a estos pueblos temíamos que tomaran represalias contra nosotros (como había ocurrido en tantos otros) por haber estado apuntados a algún sindicato, ir a la Casa del Pueblo o simpatizar con el Frente Popular".

"Yo no me subí al principio, pu-

ro un día estaba en las Huertas Perdidas, donde mi hermano y yo teníamos sembrados 11 Kg. de frijones, y vino una cuadrilla de ahí de Almendral, montados a caballo, y desde aquellas barreras se liaron a tiros conmigo. Yo tenía una escopeta escondida debajo de una calabacera, me voy por aquellas pa redes, porque las balas me zumbaban, y me lié a tiros con ellos. Y ya no volví p'atrás, me subí a la sierra".

El ambiente de la sierra estaba exento de todo bucolismo: el hambre, "la comida la cogíamos de donde la había. Ibamos a los cortijos de por aquí y nos traíamos lo que encontrábamos. Una noche fuimos a La Pulgosa y nos trajimos una pizarra de vacas y al menos un ciento de ovejas. Y pasamos por las mismas calles de Salvaleón, de noche. Iba una escolta delante de la pizarra, otra detrás y otra por los lados. Y la guardia que había en Salvaleón se fue lo menos quizás a Salvatierra". El frío y la higiene: "los de por aquí bajábamos casi todas las noches a casa y nos llevábamos pan, ropa limpia y algunas cosillas más. Pero a la gente forastera, los pobres, se los comían los piojos y tenían la ropa toda derrotá, aunque allí había mujeres que, con las telas que nosotros apañábamos por casa, les hacían casacas y ropas. Una de las cosas peores eran los piojos. Piojos de esos coloraos y chiquenimos, que no hay medio de quitárselos de encima. Es una lepra que no hay quien la mate. ¡Vamos, nos comían! Mira que cocíamos las camisas y nos refregábamos el cuerpo con jara, pero ¡qué val!, aquello era una puta epidemia". La inconodidad y las alimañas: "dormíamos en unos chocitos que no se calaban por mucho que lloviese. Las camas las teníamos en alto porque allí hay muchos alacranes y víboras".

Se imponía una organización. Eran demasiados para sobrevivir con la simple improvisación y la buena voluntad. Así surgieron algunos líderes: "el Torero y Escobar eran los que daban allí las órdenes: esta noche hay que ir a tal sitio y eso se hacía. Se echaba a suerte y a los que les tocara iban con uno que conociese el terreno. Además siempre había guardias, y una ronda de noche, teníamos contraseñas, cada día una distinta".

Uno de sus mayores problemas fue la escasez de armas. "Casi todos teníamos escopetas de caza. También había algunas carabinas me dio estropeadas y algún rifle viejo. Nos hicimos de ellas donde fuera. Cuando se va a un sitio de esos no vas a llevar un garrote. Luego hubo un ataque de los nacionales y les quitamos 18 o 19 fusiles y varios cargadores. Pero las



escopetas no sirven para la guerra".

"También hacíamos bombas. La pólvora la fabricábamos nosotros con clorato y azúcar molida en la misma cantidad. Una vez cogimos una campana y la hicimos trocitos con una marra y la utilizábamos para munición".

Las fuerzas nacionales intentaron más de una vez tomar la Sierra "pero se equivocaban. Una vez nos entró una columna de guardias civiles, falangistas y rayos encendidos. Venían por todas partes. Nosotros estábamos atrincherados en una pared y si llegan allí se quedan como una parvada de altramuces. Y eso que un avión nos despabiló, que el muy hijo puta nos puso el cuerpo malo. Dieron seis retiradas y en cada una les cogimos fusiles y cargadores".

"También nos disparaban desde Nogales, en las afueras habían colocado cañones".

"Un día nos bombardeó la aviación portuguesa. Nosotros nos escondimos en una mancha del monte que no se quema nunca y desde donde no podían vernos. Iban tres aviones, dos tirando bombas y uno asetrallando. Pero sólo mataron a dos o tres que caían de desmayados".

Pero la versión que nos cuenta Cipriano de este bombardeo no coincide con la de la bibliografía consultada: Eduardo Pons Prades (op. cit.), Justo Vila ("La guerra civil en Extremadura"), Víctor Chamorro ("Historia de Extremadura"), hablan de una masacre en la Sierra de Monsalud por la aviación portuguesa. Según estos autores, fue el final de la guerrilla en la Sierra de Monsalud: "el día 18 de diciembre, la Sierra de Monsalud asenció cercada por puestos nacionales los guerrilleros se recogieron en las cimas. La munición era muy escasa, pero todos esperaban la llegada de un avión republicano con nuevas municiones. Sobre la una de la tarde vieron acercarse a lo lejos una cuadrilla de aviones y, creyendo que eran los que esperaban, agitaron manos y pañuelos hacia lo alto. Pero lo que soltaron

aquellos aviones no eran medicamentos ni fusiles, eran bombas. La aviación portuguesa, contratada por los terratenientes de la comarca hizo saltar por los aires los cuerpos de los guerrilleros. Algunos huyeron a la aviación portuguesa, pero cayeron en manos de los fascistas que rodeaban la Sierra y fueron fusilados. Aquilino Bocho el Torero y algunos más, se salvaron conservando la serenidad y el fusil".

La situación en la Sierra era desesperada. Sabían que no podían aguantar indefinidamente con los medios que contaban. Toda la zona que los rodeaba en muchos Km. a la redonda estaba en manos de las fuerzas nacionales. Por esto, y a pesar de lo arriesgado de la empresa, intentaron conectar con el ejército republicano. "En una ocasión, unas 300 o 350 personas nos fuimos a la sierra de San Serván en busca del ejército republicano. Pero nos vendió el Cuervo, el alcalde de Almendral. A éste lo habían cogido en Santa Marta y contó nuestras intenciones. De modo que cuando llegamos allí estábamos más vendidos que cuando vendieron a Jesucristo".

Muchos de los refugiados habían dejado a sus familias en los pueblos. Tampoco ellas olvidarían fácilmente estos meses de horror y ausencias. "Nuestras familias estaban amenazadas. Las pelaban, las purgaban. Estábamos siempre pensando en la familia y, por eso, estábamos allí como perros rabiosos, así que el que arrimaba por allí estaba liquidado. Mi madre lloraba; aunque entonces se lloraba poco, mire usted, porque entonces valía uno menos que un cerillo. Sin embargo no nos sujetaban porque sabían que si te quedabas en casa jedías al otro día".

"Si no hubiéramos tenido familia en estos pueblos no queda ni un falangista, ya podía haber un ejército. Lo que pasa es que si nosotros atacábamos nos mataban a la familia".

(Continúa en la pág. 17)

## LOS MAQUIS EN EXTREMADURA

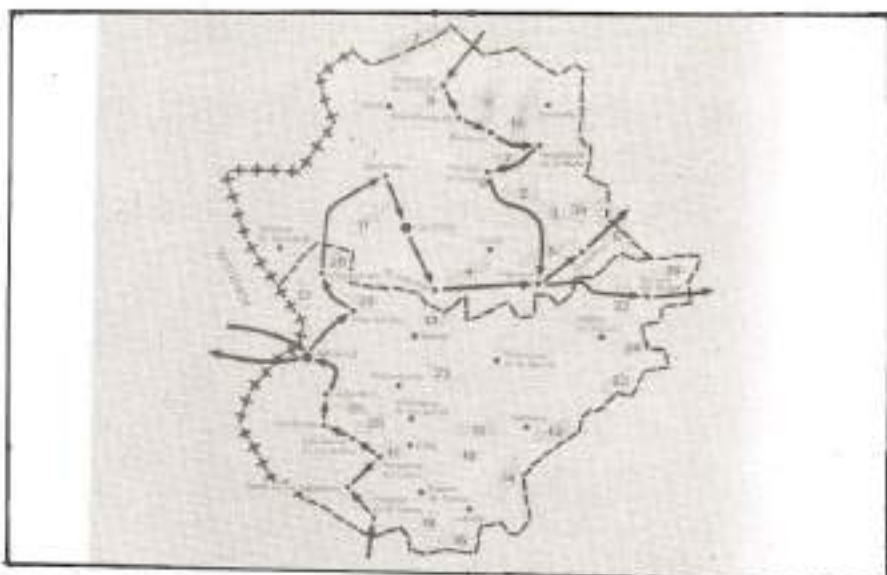
Pero la aventura de la Sierra no duró mucho, apenas unos cinco meses. Sobre el final de esta historia no hay coincidencia entre lo que nos cuenta Cipriano y la versión bibliográfica. Cipriano nos dice que bajaron de la Sierra porque les ofrecieron una amnistía, "pero no nos perdonaron, nos dieron a elegir entre alistarnos a la Legión o ir a Rusia (Rusia era la pistola). Como les hacían falta hombres dieron una amnistía para que nos alistáramos a la Legión. Yo me libré porque tuve un padrino; pero a un hermano mío, que estuvo arriba consigo, lo mandaron al tercio".

"Después llegaron cuatro o cinco guerrilleros, que venían del otro lado. Estuvieron dos días en la Sierra y mataron al teniente Moscoso. Entonces, su hijo, para vengarse, mató a más de 300 perso-

nas de las que habíamos estado en Monsalud".

Cipriano nos cuenta que el forero y dos o tres más se quedaron en la Sierra, pero los demás bajaron todos. "Un día bajamos cuatro; otro, seis;... Ya no teníamos más remedio que bajar. Estábamos sin armamento y lo que queríamos era salvar el pellejo".

Eduardo Pons Prades (op. cit.), Justo Vila (op. cit.) y Víctor Chamorro (op. cit.) hablan también de una amnistía. "Al comenzar diciembre, llegaron emisarios de los pueblos asegurando el perdón y el olvido del pasado a cuantos se presentasen voluntariamente. Las mujeres y los niños primero, luego los hombres más entrados en años, fueron regresando a sus pueblos. El aceite de ricino, las máquinas de rapar al cero, los vergajos y las culatas de los fusiles fueron el



castigo de los más afortunados". Pero con esta amnistía sólo bajaron algunos, la mayoría siguió en la Sierra.

Y bueno, qué tristes y repetitivas son las guerras, que descargan jirones de gemidos a personas, tierra y horizontes. Cipriano, sin gestos de dolor, aun dentro de lo amargo nos anima, nos agranda y

nos enseña a vivir en paz, entendiendo la paz como una huerta fértil donde germinamos todos y si acaso por cuestiones de astros renace hierba mala templamos el acero y aramos las cuestiones.

Periyo y Amarillo

## De cómo comprometerse políticamente sin meterse en el rollo de la política

Hace poco tiempo, Luis Ullach contestaba a una entrevista televisiva que, dada la mediocridad política reinante, no nos quedaba otro remedio que ser utópicos. Esto es un hecho cierto; lo que no sé con certeza si es cosa nueva o tan vieja como el mundo. Pues tan vieja como el mundo es la utopía y tan viejo es el poder. El poder, como el dios Jano, tiene dos caras: una, aquella que desveló con fría precisión Nicolás de Maquiavelo; la otra, que hace referencia al bien común, a aquello de la realización de la justicia humana, o sea a la utopía.

El bien común... Tal vez, como el sentido común, sea el menos común de los bienes. Lo único que hay ahora de "común" es ese mercado decrepito en donde nos quieren meter — tal vez por encima del bien común y del sentido común —.

¿Dónde está ahora el poder? Esta es una pregunta esencial. Hubo tiempos en que estaba en los castillos y en las iglesias — y algo queda, algo queda —. Vosotros sabéis que lo importante hoy, a la hora de vender — o a la hora de comprar, mejor dicho —, no es el producto sino su envoltorio. Esto lo dijo el magnate Ford en una frase lapidaria; es decir, lo importante es la presentación, la imagen. Tanto si se trata de galletas, cosméticos, bebidas refrescantes, de una idea o de un programa político. El otro día, un amigo me contaba cómo se le había ocurrido generalizar una idea desarrollada en un colegio a base de implantarla en todos los colegios de la región. ¿Cómo? "Unos carteles y unas pegatinas con un mensaje muy agre-

sivo", me decía. Que la idea se en carne o no, que sirva para hacer mejores hombres a los niños, no sé si a la postre importará desasistido. Lo importante es el tinglado, la parafernalia de los medios de comunicación de masas, que ni son medios (porque se han hecho ya fines en sí mismos), ni sirven para comunicar nada, ni son de las masas, sino que, como diría Juan de Mairena, sirven para disparar contra las masas (que, por otra parte, es para lo único que nos pueden servir las masas).

Ultimamente, o quizá no tan últimamente, tengo la sensación de que vivimos en un mundo (un polvorín) de cientos falsos. Que una Gran Mentira nos rodea y nos penetra por todos los resquicios y nos vuelve falsa, no ya la vida (o la muerte) política, la vida social, ese "valo de Maya" de los antiguos, sino ahora luego y también la vida privada, la vida íntima, la de alcoba con televisión y la cocina con sopa Maggi.

¿Cómo puede uno comprometerse políticamente sin enrollarse en la Gran Mentira? Ya salió lo del partido verde. Me temo que sea un cartucho más que haya que quemar; ojalá sean las últimas velas que nos destierren tierra adentro y nos obliguen a la conquista de nuestra propia libertad. Porque la Gran Mentira, ese mundo orwelliano (o huxleyano o kafkiano, que más da) tiene fisuras que hay que agrandar. ¿Cuáles son éstas?

Yo creo que uno de los puntos claves del sistema está en el envoltorio. Hoy se hace con los problemas una cosa muy fina, muy moderna, muy alemana, que se llama

"formalización". Formalizar un asunto es ocultarles sus cueros y sus entretelas y pintarlo del color con que se le quiere mirar, envasarlo, publicitarlo, encuestarlo, analizarlo, estadistizarlo y ponerlo en un informe o en la prensa, o en un cartel o en un video. Y venderlos. Por ejemplo: antes no había parados, sino simplemente gente que no trabajaba. Antes sólo había analfabetos de verdad y mucho antes ni siquiera analfabetos de verdad. Desaparecieron, los de verdad, del mapa español mediante una graciosa campaña que alfabetizó más muertos que vivos. Ahí siguen estando los analfabetos de verdad, los que precisan algo más que aprender a leer y escribir, los que piden Cultura con mayúsculas, la que le han robado los televisores en color, el paro, las pensiones de jubilación y Julio Iglesias. Como éramos pocos, parió la abuela; y ahora hay analfabetos "funcionales", una cosa nueva que se vende por ahí por tres pesetas (siendo cosa es, una cosa tan gorda, ahí es nada; más de la mitad de la población de España, y me corto, "analfabeta funcional"! Ahora no se llama "campaña", pues esta palabra tiene evidentemente connotaciones militares que no se corresponden con un "estado moderno"; se llama "programa", una cosa muy fina, muy alemana.

Nadie duda de las buenas intenciones del personal, por Dios. Se trata de que hay que realizar diariamente la utopía de la buena cara del poder y para eso estorba la otra cara (que es mucha cara). Y la otra cara, hoy por hoy, ahora luego como dice un amigo mío, es



lo del envoltorio, la "formalización". ¿Cuál es el antídoto, el resquicio por donde colear un poquito de utopía?

Hay que coger los problemas por el pescuezo, humillarlos hasta que huelan como es su natural, rastrear el olor que despiden, seguirlos hasta todas las covachas donde se ocultan y viven las formalizaciones, quitarles los abalorios y las envolturas, desnudarlos hasta el molle... En alguna esquina, antes de llegar sin duda, recibirás algún porrazo, alguna zancadilla, o un tiro. Pero eso, el riesgo, forma parte de la aventura. Nunca tuvo las cosas fáciles el Capitán Trueno.

Orencio Burgos

## Tarde pero bienvenida Nueva ampliación en F.P.

Un proyecto del Ministerio de Educación y Ciencia, con un presupuesto aproximado de setenta millones de pesetas, dotará a Zafra de un Centro de Formación Profesional acorde a sus necesidades. Acabando con la ilógica duplicidad de Institutos de Formación Profesional existentes en nuestro pueblo desde hace años.

Al fin una buena noticia encuentra su hueco entre nuestras páginas. Un proyecto de setenta millones de pesetas, del Ministerio de Educación y Ciencia, remodelará y alentará la Formación Profesional en Zafra. La realización de dicho proyecto acabará con la absurda existencia de dos centros de Formación Profesional (Instituto de F.P. "Stmo. Cristo del Rosario" y Sección Delegada de F.P. en la calle Huelva) existentes en Zafra en los últimos años y cuyas funciones educativas son prácticamente coincidentes. La presencia de dos centros de análogas características educativas, en una misma ciudad, sólo puede acarrear perjuicios, dispersión de las fuerzas, pequeñas rencillas... y en fin, un deterioro de la calidad de enseñanza. Pero, el proyecto está terminado, los terrenos donados por el Excmo. Ayuntamiento de Zafra, el anteproyecto aprobado en la sesión permanente del pasado 29 de enero, el ánimo de finalizar la ardua y paciente labor muy alto, ... según palabras del Director del "Stmo. Cristo del Rosario", Antonio Lima, "el proceso es irreversible... sólo quedan pendientes algunos puntos burocráticos, como el permiso de obras que se solicitará, en breve, del Excmo. Ayuntamiento y que no creo que revista problema alguno". Todo parece indicar que el proyecto es un hecho, en cuanto a la fecha de finalización del nuevo centro es impredecible, una visión optimista del proyecto apuntaría la inauguración de las nuevas instalaciones para comienzos del año 86-87, fecha para la que se espera, máxime con el aliciente que creará este proyecto, que se sobrepase la barrera de los 600 alumnos, hoy va próximo (con 291 alumnos matriculados cuenta la Sección Delegada de la calle Huelva y a 238 el "Stmo. Cristo del Rosario" en el presente curso 84-85), número a partir del cual la actual legislación otorga la ca-

tegoría de Instituto Politécnico de Formación Profesional; lo que conlleva unos interesantes derechos educativos, con los que no cuentan los, más humildes, centros de F.P.

El futuro emplazamiento del nuevo centro, será una nueva edificación que aprovechará las instalaciones ya existentes, para lo cual, la prolongación del actual edificio se hará, pared con pared, a través de sus aulas destinadas a talleres, además de la creación de una infraestructura adyacente, sobre todo en cuanto a instalaciones deportivas se refiere. Es nuestro deseo que el nuevo centro potencie la Formación Profesional de Zafra y su Comarca, tan desprestigiada en todo el país y, sin embargo, la única capaz de dotar de los, tan necesarios, técnicos medios a nuestra sociedad.

Pero, la labor no ha sido un camino de rosas, el proyecto no es reciente, quizás el problema debió haberse solucionado hace años. Entretenidos en la trastienda del asunto y proyectados el futuro cimentándolo en el conocimiento de la Historia. Hace tiempo que comenzó el camino de la educación profesional en Zafra. Todo nació con el proyecto de creación de Escuelas de Artes y Oficios dependientes de los antiguos Sindicatos del pasado régimen. En nuestro pueblo, su primer domicilio se ubicó en el Alcázar de los Suárez de Figueroa, pasando posteriormente a cierto "corral de cabras" de la calle San José. En estas fechas se decide la construcción de unas instalaciones más dignas para el, ya llamado, Centro de Formación Profesional de Zafra. Su destino se decide localizar en la carretera de Los Santos (actual Centro de F.P. "Stmo. Cristo del Rosario"), pero las obras llevan tiempo y la fecha de su inauguración, curso 74-75, coincide con el trascendental cambio político de España. El nuevo centro fue pensado para impartir, exclusi-



vamente, Formación Profesional de primer grado, pero se amplían sus competencias al segundo grado, que dando exiguas sus dependencias ya desde el día de su inauguración. A partir del 75, con el desmantelamiento del anterior régimen, pasa a depender de un organismo transitorio denominado con las siglas A.I.S.S. y posteriormente al Instituto Nacional de Empleo (I.N.E.M) del Ministerio de Trabajo.

Finalmente, en el transcurso del anterior curso, pasa a depender del Ministerio al que siempre debió pertenecer, el Ministerio de Educación y Ciencia. "Ocurrió que, durante la transición política de España, sus dirigentes no creyeron en el futuro de la formación Profesional, tal y como estaba planteada, y a nivel local, decidieron y consiguieron la fundación de un nuevo centro dependiente del Ministerio de Educación y Ciencia". (Antonio Lima, Director del Centro de Formación Profesional "Stmo. Cristo del Rosario"). Esto conllevó la innecesaria duplicidad de la Formación Profesional en Zafra desde algunos años hasta la actualidad. Ya en épocas recientes, el nuevo centro crece y crece sin contar con unas instalaciones fijas y adecuadas, haciéndose necesaria la construcción de unas dependencias acorde a sus necesidades. Este proyecto se crea y anda finalizado cuando cambia la dirección política del país. La nueva administración toma cartas en el asunto y decide agrupar todos los centros de Formación Profesional bajo el Ministerio de Educación y Ciencia, el anterior proyecto se paraliza y ya que iba a ubicarse en las cercanías del "Stmo. Cristo del Rosario" se decide unificar los dos centros de Formación Profesional existentes en Zafra en el actual proyecto de fusión y ampliación. Puestos al habitar con José Benegas Capote, actual director de la Sección Delegada de la calle Huelva, nos manifestamos, pese a los perjuicios sufridos por el Centro que dirige, dados los retrasos en la construcción de unas instalaciones decentes y la actual situación precaria de dicho centro, su más contundente aprobación del actual proyecto, "es ilógica la duplicidad de centros existentes en Zafra en los últimos años, sólo sentimos que nuestra opinión no se haya hecho sentir lo que sería necesario en el actual proyecto, sobre todo en lo que a la garantía de nuestro puesto de trabajo en el nuevo centro se refiere.

Nosotros queremos manifestar nuestro apoyo y proclamamos, desde estas páginas, vuestra incondicional ayuda al proyecto, siendo nuestro deseo que se limen las más mínimas asperezas, para que esta obra se lleve a cabo en bien de Zafra y su comarca.

Nos ha sido imposible, dada la brevedad del tiempo, entrar en los más íntimos detalles de las características arquitectónicas de la obra. Sólo hemos podido recopilar los rasgos más significativos del proyecto. Se trata de una nueva construcción que englobará las estructuras actuales del "Stmo. Cristo del Rosario". Su morfología arquitectónica no será análoga a la actual, dado el elevado coste económico de este tipo de construcción y su escasa funcionalidad, aun que siempre respetando la armonía externa del actual edificio. Se contempla igualmente la infraestructura adyacente, actualmente muy precaria, sobre todo en lo que a instalaciones deportivas concierne. Se contará con dos pistas polideportivas y todas las instalaciones accesorias necesarias. La ampliación del actual centro será pared con pared, de tal manera que no habrá distinción entre lo nuevo y lo viejo.

De este futuro embrión se espera que afiance y solidifique las perspectivas de la formación profesional de nuestra comarca.

"Una nación actual es imposible que funcione exclusivamente con titulados superiores y peones" (Antonio Lima).

La F.P. en nuestro país, quizás debido a una mala política, ha sido siempre discriminada, existiendo como único recurso de los fracasados escolares, pero la sociedad actual impone un nuevo cambio y es nuestro deseo que esta enseñanza pueda cumplir, al fin, los objetivos marcados y formar verdaderos técnicos capacitados para la inmediata incorporación a la industria.

Finalmente mencionamos la potestad paralela que se desprende de todo este proyecto y que nos ha sido imposible ampliar, quizás para un próximo número. Esta es el desalojo, en un futuro próximo, de las actuales dependencias de la Sección Delegada de la calle Huelva, futura Casa de la Cultura, tal y como contempla un proyecto de remodelación del Excmo. Ayuntamiento de Zafra, y que esperamos se lleve a cabo con la mayor brevedad posible.

# Luma

Librería  
Papelería  
Material de Oficina  
Fotocopias  
Plastificados

PLAZA GRANDE, 21  
TELEF. 551300  
**ZAFRA**

# Rifirrafe, o de cómo conseguir una sabrosa entrevista ética

Nos reunimos en un local apropiado a sus frágiles personalidades, dada su fama de rectitud, religiosidad, ejemplar ciudadanía y abstinencia ética, y conseguimos obtener de ellos la siguiente entrevista, modelo de seriedad y excepcional comportamiento del más casto caballero español.

¡Antonio, otra copa de coñac!

—¿Qué es Rifirrafe?

Aparte de un grupo, fundamentalmente, es una idea de hacer teatro. Hacimos con el propósito de plasmar nuestra idea del teatro en un grupo. En todo lo que hacemos, forma de trabajar, de interpretar, de adaptar los textos, hay Rifirrafe. En fin Rifirrafe es como un...

—¿Tiene algún significado Rifirrafe? (léase con el más puro estilo académico)

El origen etimológico de la palabra viene de..., está muy difuso ¿no?; según los primeros invasores de este país, los Godos, creo, significaba cómo afilar un cuchillo y, según los últimos parlamentarios significa un "zipizape", un pequeño jaleo, un... (ya, ya, vale, perfectamente claro).

—¿Cómo nace el grupo?

Bueno, esto ya lo hemos contado muchas veces. Fue una tarde, estaba lloviendo, la muchacha se puso mala, entonces oscureció y descampó, unos dolores, salimos corriendo, precisamente estaba de guardia D. Emilio, el comadrón, que eso sí, se portó magníficamente, que detalle, fue en dos horas, sin gotero ni nada, no hubo que darle puntos siquiera y nació. Que criatura ¡preciosa!... Bueno, en serio —que un parto es una cosa muy seria—, yo que sé... nació porque tenía que nacer. Hubo unos cursillos, organizados por la cátedra de teatro "Torres Naharro" de Badajoz y patrocinados por la entonces Aula Cultural "El Castellar" de Zafra, y de un grupo de sus participantes nació la primera idea.

—¿Ha habido cambios en el grupo?

Bueno, aparte de los componentes técnicos y demás personas que

Cerrábamos este número, con unas líneas vacías que no encontrábamos con que rellenar, cuando decidimos hacerle un poco de propaganda a estos chicos, tan desconocidos en Zafra, que van por la vida de cómicos, con unas cien actuaciones a sus espaldas, que han visitado la casi totalidad de los municipios de Extremadura, que son requeridos con antelación en muchos puntos de nuestra geografía para la representación de sus próximos montajes, que la mayoría de sus obras han recibido un éxito excepcional por parte de público y prensa, que han logrado crear en la nada y desde la nada, una forma de entender el teatro que... ¡bah!, en fin, poca cosa.



nos han echado una mano —vaya nuestro especial agradecimiento para Ioni Amaya que nos permite, no sin ocasionarle muchos problemas, ensayar en el salón de actos del Instituto, y para Pío el de la furgoneta—, el grupo nació con cuatro componentes: Pedro Rodríguez "El Cabezón", Elías Benítez "El Niño", Vicente Herrero "El Miseria" y Juan Fernández "El Periya" —¡olé!— los cuatro montamos "La Colocación" y "El Principito"; para "Pioese" quedamos "El Cabezón", "El Niño" y "El Periya". Ahora "El Niño" se ha ido a la "mili" y hemos quedado Pedro y yo, que pensamos ampliar los componentes otra vez a cuatro para nuestro próximo montaje, pero, en fin, nunca se sabe.

—¿Quién sufraga, económicamente, los montajes?

Bueno, "La Colocación" la pagaron "Las esclavas de la Doloresa" de aquí del pueblo; "El Principito" el Obispo de Aquisgrán y "Pioese" una subvención religiosa por unos cursillos de cristiandad que hicimos.

Aparte de algunas "cositas" de la Diputación y la Junta, para giras, y 50.000 Pts. que nos dio una

vez el Ayuntamiento, para los güisquis de esa noche, —aún le escuecen a algunos—, todo lo hemos pagado nosotros.

Los representantes culturales, desde siempre, al parecer no están de acuerdo en dar un duro para estas cosas. Algo así nos contestaron una vez, y parece que la cosa va a seguir.

La política teatral, a nivel de la Administración, la han de llevar personas capaces, honradas y con conocimiento del tema; menos festivales multitudinarios y ocasionales y más labor de base, dotando como mínimo de salas adecuadas a cada pueblo, y a partir de ahí a trabajar, sin quedarnos en la cola cultural de España.

Hay que profesionalizar a los buenos grupos de teatro, ya que si no se cansan.

—¿Cómo es vuestro teatro? ¿Cómo trabajáis?

Bueno, nuestro teatro es... publicarnos una foto (suplicante tono). Yo que sé... nosotros lo hacemos, tu te ries explicándonos como lo hacemos, y luego nos reñes nosotros porque no tienes ni idea de lo que hacemos.

Nosotros trabajamos en equipo, la dirección personalizada no existe, la adaptación de los textos es conjunta y siempre muy personal (la idea de respetar los textos es falsa, cobarde y de falta de imaginación y creación), nuestro teatro es divertido, social, comprometido, lúdico... y más, más adjetivos... diabólico, porque nosotros somos aliados del diablo, por ello no nos subvencionan las hermandades eclesásticas de este país.

Con nuestro teatro perseguimos nuestra diversión al tiempo que divertimos al público, si además conseguimos transmitir inquietudes al personal, mejor que mejor. La gente responde, al principio había que meterse entre el público y despertarlo, mostrándole que había un teatro muy distinto y mucho más divertido, por supuesto, que el oficial. Pero ya no es necesario, el público ya es consciente. Este tipo de teatro sólo fue una técnica, utilizada por muchos grupos en la pasada década, con un fin meramente educativo. Este tipo de teatro, actualmente, está bien para los aires festivos, pero nada más.

En el fondo toda la gente, campesinos, obreros, intelectuales... tienen algo en común, aunque traten de disimularlo, le hacen gracia las mismas cosas, y con nuestra última obra, "Pioese", creo que lo hemos conseguido, textos comprometidos a la vez que cachondos.

En fin, nuestro teatro es nuestro, pagado a plazos pero nuestro. (Oya Juan, es que esta mañana nos ha llegado una carta con una letra sin p....).

—¿Cuál es vuestro próximo proyecto?

(Léase con acento extranjerizante) Me alegro que me hagáis esa pregunta. Nuestro próximo montaje, "Los cuernos de D. Friolera", que va a ser un éxito total en toda España y parte del extranjero, incluido Andorra, es un proyecto, ya antiguo, que hemos decidido llevar a la práctica. Creemos que va a salir bien, —hemos recibido anónimos ya, informándonos que lo vamos a sufrir en la carne—.

El proyecto es ambicioso, ya ves esperpentizar una obra de Valle-Inclán, casi nada, pero nada, nosotros como siempre, a quedar el texto en los huesos y a rellenar el esqueleto sobrante. Ese fue el primer paso, hoy terminado, no sin esfuerzo, es difícil adaptar y modificar unos textos tan ricos, con tantos matices, con tanto jugo.

Ensavamos todos los días, pero habrá que intensificar el trabajo, si queremos estrenarla para junio. Existe un "run-run" de una subvención de la Diputación, pero vamos, estamos abiertos a todo el que quiera poner dinero, el montaje es caro.

Esperamos superar el éxito de "Pioese" e incluso salir de Extremadura con la presente obra si nos prestan la ayuda necesaria. Nosotros montamos nuestras obras para todo el público posible, incluidos los inquilinos carcelarios, con los que ya hemos estado en tres ocasiones (y tan a gusto).

Frase lapidaria:

"Menos rollo y más mantequilla al bollo"

¡Antonio, otra copa de coñac!

Redacción

Si conoces a alguien que no sepa leer o escribir

**¡Animale!**

La Universidad Popular de Zafra  
Imparte Cursos de Alfabetización

INFORMACION EN:  
Calle Jerez, 1 - A  
Teléfono 55 27 04

## Proyecto de coordinación entre Centros de Educación de Adultos

El Centro de Educación Permanente de Adultos "Antonio Machado" de Zafra ha solicitado del Ministerio de Educación -acogiéndose a la referida Orden- apoyo institucional para llevar a cabo un proyecto experimental de renovación pedagógica que, con el título "Programa de Educación de Adultos y Animación Sociocultural en Zafra y su comarca", consistiría en coordinar la oferta educativa y sociocultural de tres programas distintos que en la actualidad actúan en la zona: Centro E.P.A. y Universidad Popular de Zafra, y Programa de Educación Compensatoria en su doble vertiente de Centro de Apoyo y Recursos ubicado en nuestra ciudad y Aulas de E.C. de Los Santos de Maimona, Burguillos del Cerro, Puebla de Sancho Pérez y Fuente del Maestro.

El proyecto incidiría por tanto en cinco localidades de la zona con una población total que se aproxima a los 40.000 habitantes. En ellas se realizaría un oferta cultural y educativa que cubriría desde alfabetización a actividades culturales pasando por Graduado Escolar, cursos ocupacionales destinados a jóvenes desescolarizados de 14 a 16 años y talleres de animación sociocultural. En el resto de la comarca se actuaría indirectamente mediante un proyecto de

Numerosos han sido los ya los intentos de establecer una coordinación efectiva entre los centros que en Zafra y la comarca se dedican a la educación de adultos, pero es ahora cuando más factiblemente se puede hacer realidad este deseo al amparo de la ORDEN de 26 de abril de 1985 sobre "convocatoria de proyectos de renovación pedagógica en Centros Públicos de E.G.B. y Educación Permanente de Adultos para el curso 1985-86".

desarrollo comunitario en el que jugaría un importante papel de animación El Eco.

### Los rasgos esenciales del proyecto

El proyecto de Educación de Adultos y Animación Sociocultural propuesto tendría cinco rasgos esenciales, consistentes en ser:

- un programa de educación de adultos asentado en comunidades locales, en el que un centro urbano actúa de cabecera de una comarca rural;

- un ensayo de coordinación entre centros educativos de adultos de ámbito comarcal con grupos destinatarios y ofertas complementarias.

- Un proyecto de educación de adultos integral, con una triple oferta: de instrucción básica (reglada), ocupacional y de animación sociocultural (no-reglada), mediante las cuales se evitase la separación entre actividades manuales e

intelectuales, educativas y socioculturales, propiciándose la formación total de la persona,

- una experiencia de renovación pedagógica basada en una serie de rupturas del sistema educativo clásico: sustitución de la organización curricular tradicional por una de carácter modular mediante la cual el alumno de E.P.A. optase al título de Graduado Escolar tras el cumplimiento de un programa básico (30 %) y de un programa opcional que se completaría con su participación en actividades ocupacionales y no-regladas impartidas por los otros dos centros; promoción de un tipo de educación vivencial e interdisciplinar frente a la enseñanza jerarquizada e informativa convencional, etc.

- el inicio de un proceso de dinamización social y desarrollo comunitario a nivel comarcal, donde aparecieran implicados todos los colectivos, asociaciones y entidades sociales, culturales y educativas que actúen en la zona y que se vea

apoyado por las respectivas Corporaciones locales.

El Programa referido se acomoda casi en su totalidad a las Indicaciones efectuadas por la UNESCO y el Ministerio de Educación y Ciencia.

La coordinación del proyecto se ejercería mediante tres órganos: una Junta de Seguimiento integrada por representantes del Ministerio de Educación, los cinco ayuntamientos implicados y los directores de los centros que se conciertan; una Comisión Coordinadora que la integran los responsables técnicos del E.P.A., U.P.Z., C.A.R. y Aulas; y una Comisión Técnica a la que pertenecerían los profesores de los centros integrados dependientes del Ministerio y los miembros del equipo coordinador de la Universidad Popular de Zafra.

No hace falta insistir demasiado sobre las ventajas que traería para Zafra y su comarca un proyecto que de ser aprobado se desarrollaría con carácter experimental por vez primera en Extremadura. Esta importancia se refleja en un amplio apoyo social que, nuevamente, fe del grado de demanda cultural que en la zona existe.

Redacción

## EL ECO de Zafra se hace comarcal

El proyecto de comarcalización de El Eco de Zafra consiste en ofrecer a las localidades de la comarca una página del periódico referida exclusivamente a noticias, comentarios e informaciones sobre el pueblo en cuestión.

En la publicación de cada una de estas páginas de información comarcal participarían -además de El Eco- dos entidades: el ayuntamiento respectivo como patrocinador en cargo de sufragar los gastos de edición; y una entidad, colectivo de personas o particular sin vinculación alguna con la Corporación, que actuaría como corresponsal del periódico y se haría responsable de elaborar la información de cada número.

Cada una de estas páginas de información comarcal tendría un coste de 5.000 pts., que los respectivos ayuntamientos sufragarían con los ingresos de venta y publicidad que el periódico generase en su localidad.

La inclusión de publicidad en estas páginas estaría sometida a los mismos criterios que El Eco de Zafra tiene estipulados para el resto. Esto es, publicidad de zócalo con módulos de 500 a 5.000 pts. Una vez conseguida la publicidad la redacción de El Eco facilitaría al ayuntamiento en cuestión un número de ejemplares por valor de la diferencia entre ingresos de publi-

cidad obtenidos y coste total de la página. Por ejemplo, si el ayuntamiento no obtuviese ningún ingreso por publicidad, la redacción de El Eco le entregaría 55 ejemplares del periódico para que con su venta sufragase los gastos de la página; en el caso que se lograse unos ingresos por anuncios de 2.500 pts el ayuntamiento dispondría de 33 ejemplares; si fueran 5.000 las pesetas recaudadas en conceptos publicitarios, el ayuntamiento no tendría derecho a vender ejemplar alguno, pues ya habría sufragado al completo los costes de la página.

Las ventajas del proyecto son evidentes, ya que a la vez que se amplía el ámbito de difusión y atención informativa de El Eco sin coste alguno para ninguna de las entidades implicadas, se amplía la oferta informativa del periódico y el número de sus páginas sin elevar su precio de venta al público, y se crean en cada una de las localidades de la zona grupos de redacción como embriones de un proceso de dinamización sociocultural de carácter comarcal.

Este proyecto se pretende materializar a partir del número 5 de El Eco de Zafra y para ello se están realizando intensas gestiones con los ayuntamientos de la zona.

Redacción

## La UPE inicia cursos en La Puebla y La Fuente

Uno de los principales objetivos que la Universidad Popular se ha marcado para este año es cumplir con su obligada vocación comarcal. En esta Extremadura nuestra -culturalmente indigente- no podemos permitir que los pocos proyectos culturales existentes se encierren en los estrechos límites de una única ciudad o pueblo.

Por ello, y como primer paso de un más amplio programa de educación de adultos y animación sociocultural en la comarca, la Universidad Popular de Zafra ha ofertado a los ayuntamientos de Puebla de Sancho Pérez, Fuente del Maestro y Burguillos del Cerro una serie de cursos y talleres para adultos que se organizarían en colaboración con las Aulas de Educación Compensatoria de cada una de estas localidades.

El proyecto tiene como patrocinadores económicos a los respectivos ayuntamientos, que aportan la diferencia económica entre los gastos por pago a monitores y los ingresos por matrícula de participantes en cada uno de los cursos organizados. Las Aulas de Educación Compensatoria facilitan el material necesario y la Universidad Popular se encarga de la promoción de los cursos y ejerce la coordinación y seguimiento pedagógico de los mismos.

\* Hay que advertir que el proyec-

to no intenta "colonizar culturalmente" a las poblaciones de la comarca ni someter a la Upe a un proceso de engrandecimiento ficticio. El único objetivo que subyace en la organización de estos cursos y talleres es generar -partiendo de principios solidarios- una oferta sociocultural de bajo coste para los patrocinadores y evidentes ventajas socioculturales.

### Seis cursos y talleres

El pasado 22 de abril se inicia con los cursos de Peluquería, Corte y Confección y Carpintería en Puebla de Sancho Pérez con más de cincuenta participantes. Y el 6 de mayo los de Contabilidad, Guitarra e Inglés en Fuente del Maestro.

El curso de Peluquería que se había proyectado realizar en La Fuente hubo de suspenderse -a pesar de contar con más de veinte participantes- debido a la falta de una monitora idónea.

El Ayuntamiento de Burguillos del Cerro declinó la oferta de organizar cursos para adultos.

Los cursos se imparten en los locales de las Aulas de Educación Compensatoria, terminarán a finales de junio y para participar en ellos hay que pagar una matrícula de 500 pts. mensuales.

Redacción

## ALFABETIZACION Un grave problema en zafra

SITUACION DEL ANALFABETISMO EN ZAFRA

Número de analfabetos absolutos: 614 (4,58% de la población total).

### Distribución geográfica:

- Distrito 1º, sección 1ª: 143 (23,2%). Zona de la calle Mártires y calle Belón.  
 Distrito 1º, sección 2ª: 110 (17,9%). Zona oeste del casco antiguo: plazas Grande y Chica, calles Garrotera, Monjas, etc.  
 Distrito 1º, sección 3ª: 146 (23,7%). Zona noroeste de la ciudad: avenida del Rosario, calles Gral. Mola, Rosa, Rosado, etc.  
 Distrito 1º, sección 4ª: 50 (8,1%). Zona centro con límites en calle Sevilla, Antonio Chacón, Romé del Pilar y San Miguel.  
 Distrito 2º, sección 1ª: 51 (8,3%). Zona de los Cabezos, calle San Francisco, diseminado, etc.  
 Distrito 2º, sección 2ª: 69 (11,2%). Zona de la Bda. del Príncipe, Sindicales, Dr. Sopena, etc.  
 Distrito 2º, sección 3ª: 10 (1,6%). Zona de los Edificios Alcázar, pisos de Luna, calles Cervantes, Virgen de Guadalupe, etc.  
 Distrito 2º, sección 4ª: 35 (5,7%). Zona del Camino Verde, Catalanes, bdas. de Salamanca y de la Estación, etc.

### Distribución por sexo:

- Hombres: 170 (27,7%)  
 Mujeres: 444 (72,3%)

### Distribución por edades:

- De 16 a 30 años: 32 (5,2%)  
 De 30 a 65 años: 286 (46,6%)  
 Más de 65 años: 296 (48,2%)

Los datos que en este cuadro se recogen están extraídos del censo realizado por el Instituto Nacional de Estadística en 1.981 y referidos a personas mayores de 16 años.

Parece mentira, pero es cierto. En Zafra, una localidad cuya población es de 13.400 habitantes y donde actualmente se cuenta con una infraestructura cultural bastante aceptable (cinco colegios de IGB, un Centro de Educación Permanente de Adultos, un Instituto de Bachillerato, dos centros de Educación Especial, dos centros de Formación Profesional, y una reciente Universidad Popular), aún arrastra la herencia de la pobreza cultural de la posguerra, al existir todavía -según el censo de 1.981- más de 3.000 personas analfabetas funcionales, es decir, personas que no poseen, o han olvidado las técnicas instrumentales básicas de lectura, escritura y cálculo, de las cuales 632 se declaran analfabetas totales.

Esta deficiencia se intenta paliar con continuas "Campañas de Alfabetización" que todo el mundo aprueba con palmaditas reglamentarias, pero que -hasta la fecha, por regla general- han terminado en un pronosticado fracaso. Ahora, una vez más, nos hacemos portadores de la antorcha de la sabiduría e intentamos letrar a personas que, según ellas, "ya tienen la vida andá". Y parece cierto, la sociedad en la que nos movemos no le crea esa necesidad de "instruirse", pues gran parte de su tiempo libre lo absorbe la famosa "caja tonta", y porque, si acaso a alguna de esas 3.000 personas se le ocurriese alfabetizarse, ya nos en cargaríamos nosotros de desanimarla, no directamente claro, sino a través de nuestras burlas y críticas, sintiendo en nuestra propia carne la vergüenza ajena e intentar cubrirla y guardarla en el si-

lencio, sin tener acaso en cuenta que es mayor la vergüenza de no saber, que la de aprovechar las oportunidades que se nos ofrecen.

Ahora, una vez más desde el Ministerio de Educación, donde se han dado cuenta de que Extremadura es una de las regiones con mayor número de analfabetos, se vuelve a empuñar la espada a través de una subvención otorgada por convenio con el Ayuntamiento a la Universidad Popular, y se están ofreciendo unos cursos para personas mayores que pretenden aprender o perfeccionar sus conocimientos de lectura, escritura y cálculo. Sí, es aún un número muy reducido, un total de 30 personas asiste diariamente a las clases que se imparten en el centro de Educación Permanente de Adultos, Hogar del Pensionista, Asociación de Viudas, y en la misma sede de la Universidad Popular, pero esperamos que con la ayuda de todas las personas que quieran escucharnos, podamos animar a esa vecina, a ese conocido que sabemos lo necesita y tan solo le hace falta un poco de estímulo para poder por sí mismo -a través de su propia lectura- informarse de cuanto sucede a su alrededor, ser capaz de resolver situaciones cotidianas como rellenar el impreso del documento nacional de identidad, poner un telegrama, escribir, sin necesidad de intermediarios, a un ser querido, interesarse por el proceso educativo de sus hijos -conociéndolo-, poder obtener ese carnet de conducir que le proporcionará una mejora en su trabajo, y un fin de cosas que en nuestra sociedad son tan imprescindibles.

Lois González  
 Coordinadora de Alfabetización

## La Upe: dos años después

Incluimos a continuación una parte del informe que sobre la Universidad Popular de Zafra ha elaborado su Equipo Coordinador. Corresponde a sus rasgos generales.

La Universidad Popular de Zafra -centro municipal de educación de adultos y animación sociocultural- cumple en estas fechas dos años de actividad. Fue en el mes de mayo de 1983 cuando se iniciaron las gestiones para su constitución con la asistencia de tres profesionales de la enseñanza de nuestra ciudad a un curso de iniciación al proyecto de U.P.P. organizado por la Junta de Extremadura en Baños de Montemayor. Desde ese momento han transcurrido veinticuatro meses -claramente divididos en dos períodos: de promoción y de actividades regulares- durante los que se han sucedido estudios, gestiones, conflictos, actividades y proyectos siempre presididos por el afán ilusionado de plantear en Zafra un proceso integral de animación sociocultural. Quizás sea llegada la ocasión de realizar una primera valoración global del significado de la Universidad Popular de Zafra.

El rasgo fundamental de la Upe quizás lo constituya el hecho de que su nacimiento no fue fruto exclusivo de una decisión política, sino que obedeció fundamentalmente a una necesidad social abanderada por un significativo colectivo de ciudadanos que desde el primer momento protagonizó la promoción del proyecto ante el propio ayuntamiento. Lejos, pues, de la mente de los promotores la consecución de posibles ventajas políticas con la creación del centro, fundamentan sus gestiones en la ilusión por contribuir a erradicar la secular situación de indigencia cultural y desmoralización social en la que ha estado inmerso el país -y que de manera peculiar ha afectado a Zafra durante muchos años- mediante una Universidad Popular que renovase las entrañas del cuerpo social.

Este objetivo ilusionado, utópico y a veces cándido se ha visto justificado y fortalecido por la juventud de las personas más direc-

tamente vinculadas a la Upe durante estos años que, con radical y arrogante convicción, han insistido día a día en la independencia de criterio frente a planteamientos partidistas y en el altruismo social como norma ética máxima de su actuación. Determinando, así, una inevitable conflictividad en el camino recorrido por la Universidad Popular. En este sentido, no hay que olvidar que las especiales circunstancias de crispación política vividas en Zafra durante los últimos meses han afectado a la Upe, implicándola en trapisondas e intrigas no deseadas.

Posiblemente también sea su juventud la que haya llevado a los responsables de la Universidad Popular a huir de la adopción de fórmulas de gestión interna burocráticas, formales o jerárquicas, generando -por el contrario- un ambiente de trabajo basado en el afecto y la solidaridad como principios. (Amistad que, para tranquilidad de insidiosos olfateadores de nepotismo, se explica como fruto del trabajo común y no este como resultado de aquélla).

Rasgos más concretos de este centro de educación de adultos son su estructura funcional altamente compleja debida al número de participantes y actividades desarrolladas; la mayor importancia dada a los procesos de animación sociocultural sobre los de instrucción y la búsqueda en las actividades ofertadas de un equilibrio entre diversión y reflexión, comunicación y conocimiento, accesibilidad y cualificación.

Finalmente, dos datos por tener en cuenta son la continuidad del grupo promotor hasta el actual equipo de coordinación y la significativa circunstancia de la no afiliación de la Upe de Zafra a la Federación Española de Universidades Populares.

Equipo Coordinador

Café-Bar  
**Salón  
 Romero**

Especialidad en tapas  
 vinos y desayunos

Teléfono 55 10 21  
**ZAFRA**



## ECOLOGIA

## En defensa de las aves rapaces

Encontrándonos en temporada de caza, en la que cada domingo son miles los cazadores que salen al campo dispuestos a conseguir los mejores trofeos, llámense Perdiz, Conejo o liebre, he creído conveniente publicar unos datos sobre la alimentación del Ratonero Común (*Buteo buteo*) en defensa de las Aves Rapaces, para intentar que no sean abatidas por personas sin escrúpulos, que nada tienen que ver con los auténticos cazadores.

El Ratonero Común, más frecuente en nuestra comarca durante estos meses fríos por el gran número de ellos que invernan procedentes de Europa, es un ave que pertenece al orden de los Falconiformes y a la familia de los Accipitrídeos. su longitud total oscila entre 50 y 57 centímetros, la envergadura alar de 120 a 140 centímetros y el peso de 600 a 1.200 gramos, correspondiendo las mayores dimensiones a la hembra. El color por lo general es pardo oscuro por encima y más pálido y barredado por debajo, aunque la variación del tono del plumaje va de un color muy claro a un pardo muy intenso. La distribución geográfica comprende casi toda Europa y Asia Central, faltando en las zonas más frías de ambos continentes.

La zona estudiada durante la primavera de 1.983 fue una finca del centro de la provincia de Badajoz, dedicada al cultivo de cereales, vid y olivo, alternando con algunas encinas. Los datos que a continuación se detallan fueron obtenidos mediante observaciones de la pareja de Ratoneros que regentaba un nido con tres polluelos ubicado en la rama de una encina a una altura aproximada de 9 metros y del examen minucioso del contenido de 19 egagrópias así como de los restos de presas recogidos en un despedezadero al pie de unas encinas a unos 100 metros de distancia del nido.

El tamaño medio de las egagrópias era de 2,7x4 centímetros, siendo la mayor encontrada de un tamaño de 3x5 centímetros, presentando por lo general un color grisáceo. El contenido de las mismas dio un gran porcentaje de restos de Rata

Campestre (*Rattus rattus*), seguida por el Lagarto Ocelado (*Lacerta lépida*), mientras que el Conejo (*Oryctolagus cuniculus*), el Gorrión Común (*Passer domesticus*), el Erizo Europeo (*Erinaceus europaeus*) y los Escarabajos (Coleópteros ssp.) representaron un pequeño porcentaje. Además se encontraron en casi todas ellas, algunas hojas de encina y en una ocasión una piedra de un tamaño de 1,5x2 centímetros. En el interior del nido encontramos un inmaduro de Perdiz Roja (*Alectoris rufa*) intacto.

En el despedezadero se encontraron restos de las siguientes presas: Lechuza Común (*Fyto alba*)-plumas y piel-, Abubilla (*Upupa epops*)-gran cantidad de plumas-, Gorrión Común (*Passer domesticus*)-plumas-, Conejo (*Oryctolagus cuniculus*)-dos cráneos y muchos huesos- y Lagarto Ocelado (*Lacerta lépida*)-dos cráneos de unas dimensiones de 55x40 mm. y restos de piel.

Resumiendo todos los datos obtenidos, hallamos los siguientes tantos por ciento de las especies animales que forman parte de la dieta

alimenticia del Ratonero Común en la zona estudiada (ver dibujo):

- 55% Rata Campestre.
- 37% Lagarto Ocelado.
- 4% Coleópteros.
- 4% Abubilla, Lechuza Común, Gorrión Común, Perdiz Roja, Conejo y Carroña -Erizo Europeo-.

Una vez expuestos todos los datos recogidos en el campo, las conclusiones a las que se llegaron son las siguientes:

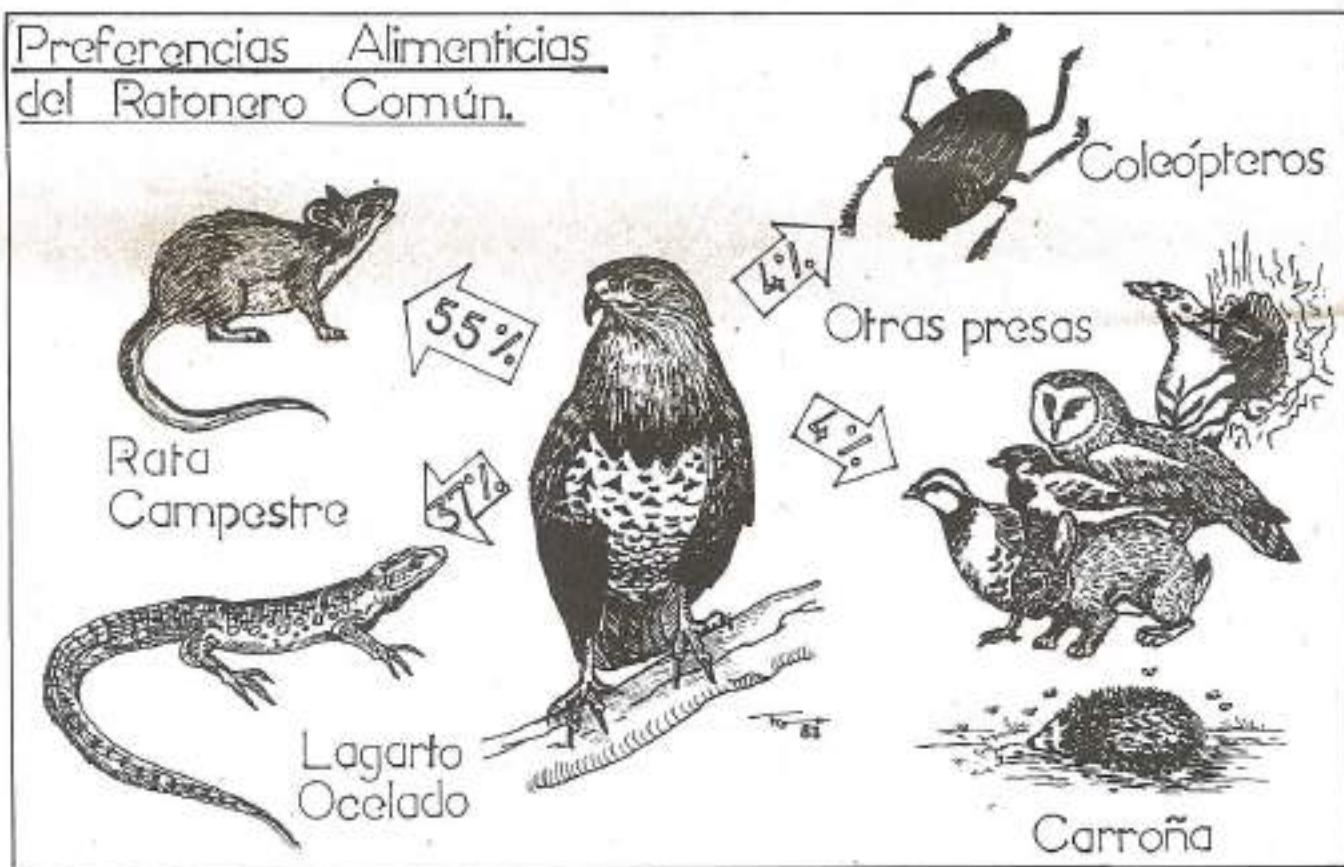
- a) Que en una zona tan rica en especies cinegéticas como es el coto de caza sobre el que se asienta el territorio del Ratonero Común estudiado, la presión que ejerce sobre dichas especies es mínima.
- b) Que prácticamente la totalidad de la dieta alimenticia está compuesta por el Lagarto Ocelado y la Rata campestre, esta última activo predador sobre huevos y polladas de aves así como sobre los cultivos cerealistas.
- c) Que soporta bien la vecindad del hombre, ya que el nido estudiado estaba ubicado al lado de un camino muy transitado por vehículos

y personas, sin que ello perturbara la nidificación, ya que no fue molestada directamente la rapaz por persona alguna.

Por todo ello el Ratonero Común es una rapaz muy beneficiosa para la agricultura y la caza, controlando de forma eficaz las poblaciones de roedores, reptiles e insectos dañinos, estando dicha especie incluida junto a las demás rapaces diurnas y nocturnas en la relación de protegidas por el Decreto-Ley 2.573/1.973 de 5 de Octubre y por el Real Decreto 3.181/1.980 de 30 de Diciembre, estando prohibida su caza, captura, tenencia, comercio, disección y exportación de la rapaz, sus crías y sus huevos, siendo castigado por los tribunales toda persona que quebrante la ley, por lo que debemos entre todos erradicar a aquellos que atenten de cualquier forma contra las rapaces, que tanto contribuyen a que siga existiendo el equilibrio ecológico en la cada vez más deteriorada naturaleza salvaje.

Francisco Gragera Díaz

### Preferencias Alimenticias del Ratonero Común.



IMPRESA RAYEQO

Avda. de la Fuente, 41 - Telf. 55 00 89 - ZAFRA



Construcciones  
Tomás León, S.L.

Albañilería en General  
Venta de Pisos

Calle San Francisco, 7  
Teléfono, 55 07 97  
Zafra

TRIBUNA POR LA PAZ

¡No callar: peligro de



Reconforta comprobar, cotidianamente, cómo el rechazo que de la violencia y la cada vez más alarmante militarización mundial, se manifiesta y crece en todo el mundo, en nuestro país, en nuestra ciudad.

Sin embargo, este gigantesco movimiento carece del trato, por parte de los medios de comunicación, que debiera corresponderse con su magnitud y, sobre todo, con sus aspiraciones de supervivencia para todo el planeta.

Por eso es importante el gesto de El Eco, de abrir con carácter permanente esta "Tribuna de la Paz" que ahora se inaugura. Con ello se pone de manifiesto el apoyo activo de nuestro periódico a la defensa de la paz y la libertad de expresión.

Pero para que esta tribuna lo sea, es preciso que lleguen hasta ella las opiniones, las informaciones, las colaboraciones, en fin, de todos los individuos o colectivos.

El tema de la paz es enormemente amplio en sus implicaciones. El armamentismo, el expansionismo imperialista de las grandes potencias, la política de bloques, el hambre, el paro, la discriminación de la mujer, la violación de los

derechos humanos, los atentados contra el medio natural, son distintas manifestaciones de la mayor lacra que sufre la humanidad: la violencia de los poderosos.

Habiendo sido invitados por El Eco de Zafra a inaugurar este nuevo espacio, nos permitimos, en su nombre, solicitar de los lectores todas las colaboraciones posibles.

El Eco ha dado un paso más en nuestra ciudad. Y tú, ¿qué haces por la paz? Cuéntanoslo a todos.

Por su parte, el Comité Anti-OTAN de Zafra se compromete a ofrecer su colaboración de forma continuada en esta sección, citándose fundamentalmente al tema de la OTAN, por las características que presenta de inmediatez política, de necesidad de información y organización, de toma de conciencia frente al prometido referéndum que no llega. La intoxicación desde los estamentos oficiales y el PSOE ya está en marcha, para "reconvertir" el deseo de neutralidad tantas veces expresado por la inmensa mayoría del pueblo español.

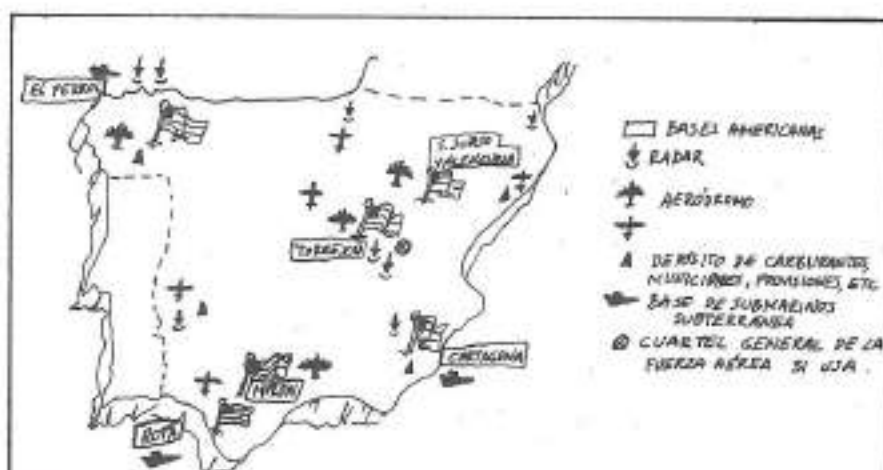
Mientras se aplaza largamente la prometida consulta popular, el gobierno de Felipe González nos implica cada vez más en el aparato militar de la OTAN, a pesar de que

en teoría, nuestra participación en la Alianza, se dice que es sólo política. Maniobras conjuntas, integración en los sistemas de alerta de la OTAN a través de la conexión del sistema español "Combat Grande", estrecha relación de los sistemas de radar con las escuchas de las bases norteamericanas de la península, ingreso en la Agencia de Aprovisionamiento y Mantenimiento de la OTAN (NANSO), que viene

a ser algo así como el gran supermercado de armamento de la OTAN, parece demostrar lo contrario.

Nuestra colaboración en este número, se va a dedicar a informar —aunque de forma obligadamente sosegada—, de la situación de nuestro territorio con respecto a la implantación de las bases USA y sus efectivos.

Comité Anti-OTAN de Zafra



La importancia estratégica de la Península Ibérica para la OTAN

Desde la primera "guerra fría" de los años cincuenta, la Península Ibérica forma parte del cinturón militar construido por los Estados Unidos en torno a la Unión Soviética. Este cinturón va desde Portugal hasta Japón, pasando por Europa Central, Grecia, Turquía, Irán (hasta 1979) y Corea del Sur.

Al constituirse la OTAN, los EEUU propusieron a sus aliados europeos la incorporación del Estado español —pero esto chocó con la negativa de los gobiernos europeos, que temían por la mala imagen que daría a la Alianza Atlántica la integración de la España franquista. Ello no impidió que un país como Portugal —entonces con un régimen tan dictatorial y represivo como el de aquí— entrara a formar parte de la OTAN, ni que los Estados Unidos instalara a partir de 1953, las bases de Rota, Morón, Torrejón de Ardoz y Zaragoza.

A finales de los años setenta, y ya instaurada la "democracia" en el Estado español, los estrategas de la OTAN insisten de nuevo. La actual "segunda guerra fría" y la posibilidad, que entra seriamente dentro de los cálculos de los militares occidentales, de una guerra nuclear limitada a Europa, más o menos prolongada y susceptible de ser "ganada" por los EEUU —ya que no por Europa—, revaloriza, en efecto, el papel de la Península Ibérica.

Dentro de esta perspectiva, esta vasta zona serviría en caso de guerra en Europa Central de plataforma para la acogida de tropas y el almacenamiento de armas procedentes de los Estados

Unidos. Sería por tanto un eslabón crucial en la cadena de abastecimientos, sin el cual, en opinión de los estrategas, el frente se hundiría en pocas semanas. Ni que decir tiene que por esa misma razón, la Península Ibérica se vería directamente involucrada, desde el mismo comienzo de la guerra, en el intercambio de golpes nucleares.

Un segundo papel asignado a esta zona sería el de cubrir el flanco suroeste de Europa: el Estrecho de Gibraltar, para evitar la penetración de la flota "enemiga"; los países del Norte de África, cuya inestabilidad política y social hace dudar de su actitud en el hipotético caso de una guerra. De ahí que los programas de rearme actuales del Estado español se orienten principalmente hacia esta misión estratégica: mantener en jaque a países como Libia, Argelia o Marruecos.

Dentro del apoyo logístico al frente centroeuropeo, está previsto instalar también en el Estado español amplios sistemas para el control electrónico de las operaciones del "enemigo". Actualmente, las bases americanas cumplen una función importante para las posibles intervenciones de la Fuerza de Despliegue Rápido de Estados Unidos, en Oriente Medio y el Norte de África.

Finalmente, la relativa densidad de población de este territorio lo convierte en zona ideal para instalar campos de entreno para la aviación y la infantería. El proyecto de Cabañeros, en Castilla-La Mancha, es muy significativo en este sentido.

La presencia militar americana en cifras

SEGUN el convenio de 1983, las principales "instalaciones" cuya utilización se concede a los Estados Unidos (nueva fórmula legal para hablar de las bases americanas) son las siguientes:

- Bases aéreas: Morón (Sevilla); Torrejón de Ardoz (Madrid); Zaragoza.
- Base naval: Rota (Cádiz).
- Polvorines y Depósitos: Cartagena.
- Estaciones de Comunicaciones: Huesca (Guadalajara); Inogés (Zaragoza); Guardamar de Segura (Alicante); Sóller (Mallorca); Menorca.
- Red de Comunicaciones: Estaca de Bares (La Coruña).
- Estación Loren: L'Estartit (Gerona).
- Estación meteorológica y sísmológica: Sonseca (Toledo).

Sin embargo estas instalaciones son sólo las más importantes, entre las que faltan, cabe citar el polígono de Las Bar-

denas (Navarra) y la emisora Radio Liberty en País (Gerona).

- A lista de los efectivos materiales en estas instalaciones, autorizados por el convenio es de:
  - 127 aviones de caza tácticos.
  - 20 aviones cisterna.
  - 5 aviones administrativos.
  - 5 helicópteros.
  - 18 aeronaves patrulla.
  - 13 aeronaves de reconocimiento.
  - 8 aeronaves logísticas.

Se entiende, naturalmente, que estos son los efectivos permanentes, a los que hay que añadir la visita de submarinos en Rota o de unidades navales en otros puertos.

El total de personal contemplado en el Convenio es de 12.515 militares y 1.669 civiles, lo cual supone un aumento del número de militares en 1979, valorado en 8.644 por V. Fisas.

**Jara**  
Flores y Plantas

Plaza Grande, 16  
Teléfono, 55 29 52  
ZAFRA

**matias la orden**

VDA. DE MATIAS LA ORDEN

CONFECCIONES  
TEJIDOS  
PAQUETERIA  
PERFUMERIA

SEVILLA, 23 - TELF. 550626 - ZAFRA



## Presente y futuro del "balompíe"

### Victor Saez: LA REALIDAD



Siendo líder destacado en estos momentos el equipo de Nueva España-Duque, hemos entrevistado a Víctor Saez, defensa y firme puntal del mismo, que amablemente se ha prestado al diálogo.

Víctor, con los puntos que cuentas en estos momentos y partidos pendientes que quedan, ¿piensas que podéis ser campeones en esta edición?

De momento estamos satisfechos con los resultados obtenidos, han servido para clarificar posiciones y pensando en los partidos pendientes si arrancamos dos de ellos, podemos ser campeones, claro que reservándose, para no pecar de triunfalista.

¿A qué oponente le teméis más?

Temer, temer a nadie, quizás el rival más directo sea Mar y Mar, pues tienen un equipo muy compensado y tienen dos puntas agresivos y goleadores como Selva y Seve. No podemos olvidarnos de Bar Ramírez, que realizan buen fútbol y tienen juventud en sus filas.

No obstante esperas que sucumban ante vosotros, ¿no es así?

La clave estaría en ganarles a ambos, ya que el gol-average, puede definir el título y teniendo en cuenta que Ramírez nos venció en el partido de la primera vuelta, las dificultades serán mayores. Para mí, el campeonato está entre nosotros tres, ya que Graesa que en pretemporada barria y era uno de los favoritos, ahora mismo está descolgado y sin opción al título.

¿Podéis perder la liga en el último partido como pasó hace cuatro años en beneficio de Séptima Avenida?

Puede ocurrir, pero creo que los superamos para que no suceda. De todas maneras es un atractivo más, que el último partido sea contra Ramírez, que por cierto, se nos ha dado siempre mal.

¿Qué modificarías del fútbol-sala?

Que el Comité que rige el mismo no formara parte de equipo alguno y sobre todo que a los árbitros se les impartieran clases con el fin de prepararlos, aún a costa de tener que pagar dichas clases.

Víctor, la violencia en este deporte trae consecuencias funestas.

Si tienes razón, bueno, las consecuencias son evidentes; cuando comenzó el fútbol-sala, pretendíamos practicar deporte y cosechar amistades y estos dos logros peligran debido a una rivalidad mal entendida e insana, preparada incluso con anterioridad a celebrar el partido y la verdad, ése no es el camino a seguir.

¿También tienen la "culpa" de esto los árbitros?

Reconociendo que son aficionados y que pueden equivocarse como cualquier jugador deberían volcarse todos en desterrar la violencia, porque a veces sancionan con más rigor una protesta que una violenta entrada al contrario.

¿Y no crees tú, que la inoperancia de muchos equipos la basan en esa "culpabilidad" arbitral?

Salvo contadísimas ocasiones en que un árbitro puede influir en un resultado el resto de las veces no es así. Lo que ocurre es que los usan de pantalla para esconder malos resultados, planificación, dirección, etc.

Al llegar a este punto hubimos de terminar la entrevista, brindán dome cuando nos despedíamos el campeonato. Le dí las gracias y se lo deseé con la misma convicción. ¡Suerte, campeón!

García Verjano

### Luis Javier: LA CANTERA



Luis Javier Hernández, 15 años, extremo izquierdo del C.D. DIER-ZAFRA, en su categoría infantil, sintió la necesidad de manifestarse en pro del fútbol base al que él pertenece y le brindamos las páginas de El Eco, para que expusiera su punto de vista sobre el particular.

Sin previa pregunta por mi parte, comenzó diciendo que quería hacer constar que se habían proclamado campeones de la Zona Sur, al vencer por el sistema de liga a los equipos de Llerena, Bienvenida, Azuaga, Fuente de Cantos, La Estrella y Burguillos. Y posteriormente disputaron dos eliminatorias a un solo partido, venciendo en la primera a La Cruz Villanovense por 4-2, siendo eliminados en la segunda por el Salesianos por un tanteo de 4-0. Decía que se sentía satisfecho de la temporada que habían realizado a pesar de que muchos aficionados ni se han enterado.

¿A pesar de ser campeones, el Bienvenida cosechó los mismos puntos que vosotros, no es así?

Sí, pero el gol-average nos favoreció, lo que no comprendo es que llegaran tan lejos, pues su fútbol a diferencia del nuestro carece de técnica.

¿Esa técnica de la que se habla, la perfeccionáis en los entrenamientos?

El año pasado teníamos un buen sitio para entrenar y ensayar jugadas de pizarra, que era el campo de fútbol, situado en el Ferial. Hoy se encuentra inutilizado por

el abandono a que se ha visto sometido y por las lluvias que lo han inundado casi por completo, teniendo que entrenar en un pequeño llano que existe junto al recinto del Tiro al Plato, habiendo salido beneficiados al jugar nuestros partidos en el Nuevo Estadio.

¿Quiere eso decir que no os prestan la debida atención y ayuda?

Yo pediría mayor colaboración a la Junta directiva, pues hasta ahora las atenciones hacia nosotros, han partido de los directivos como Palomo, Julián y Emiliano y con la ayuda de ellos hemos llevado a feliz término el campeonato e incluso poniendo sus coches particulares a nuestro servicio.

¿Crees que el aficionado de Zafra se interesa más por el fútbol-sala, que por la cantera?

Sí, creo que sí. Motivado, en parte, porque los Juveniles no están haciendo buena campaña, no se ve buen fútbol y están faltos de calidad, salvo excepciones. Tengo que decir por contra que los Infantiles, mostramos calidad y buen juego, a pesar de eso los aficionados acuden al fútbol-sala a presenciar conatos de violencia y malas maneras, porque para algo tenemos, el ser humano, cierta voracidad por espectáculos de esta índole.

¿No os encontraréis solos cuando veis las gradas del Nuevo Estadio y en ellas sólo aparecen familiares vuestros?

Sólo no, pero me apena esa situación, de todas maneras me concentro en el juego y gracias a que mi padre siempre está para animarme, cuando algo no sale bien y eso hace que me supere y me dé por satisfecho.

¿Cuáles son las virtudes y defectos que crees poseer?

Las virtudes pueden ser: la velocidad y pegada, y defectillos, que soy muy frío y tardo en entrar en juego para mi gusto.

¿Alguna cosa más, Luis?

Dar las gracias a mis entrenadores, Palomo y Emiliano, por el interés que muestran con nosotros, a mi padre por el apoyo moral que me presta en todo momento y a la afición de Zafra, la emplazo desde aquí para que acuda al Nuevo Estadio, para tener su aliento, que lo demás corre por nuestra cuenta.

Hasta aquí lo que nos comentó un deportista y por lo que pude entresacar del diálogo que mantuvimos, tiene en su padre a su ídolo, ese padre que según Luis le dice a veces: "Hijo aprieta, que los extremos zurdos son los que se cotizan hoy día", y se le ensanchaba la sonrisa al comentármelo.

Le dí las gracias y le deseé suerte. Y ya sabes, chaval, por la izquierda.....

García-Verjano

### Asesoramientos Tributarios y Contables

**Prudencio Sánchez García**  
**Vicente Doblas García Moreno**

**ECONOMISTAS**

Ronda Maestranza, 4 - Telf. 55 29 55

### DIZZY-FOTO



Ronda del Pilar, 1  
Telf. 55 26 78

**ZAFRA**

## Hablemos de fútbol Erradicar la violencia en los campos

A partir de este número, es mi noble propósito conseguir, aunque sea a poca escala, erradicar la violencia e imponer la educación y el civismo en las gradas de los campos de fútbol, tan faltos de esos últimos valores y tan sobrados de aquélla.

Todo ello, motivado por el desconocimiento de la mayoría de aficionados, que no saben distinguir, entre una fase lícita del juego de una incorrección. Para ello desarrollaré la Regla I, que será el inicio de "el empresa", hasta llegar a la Regla XVII, y si este 1/3 bajo ayuda en algo, me dará por satisfecho y esos hombres que tratan de impartir justicia, estoy seguro agradecerán su interés en interpretar más objetivamente sus decisiones. Vaya por delante el año y es plazo a los lectores que deseen hacer cualquier tipo de consulta remitán a este periódico sus dudas.

### REGLA I.- TERRENO DE JUEGO

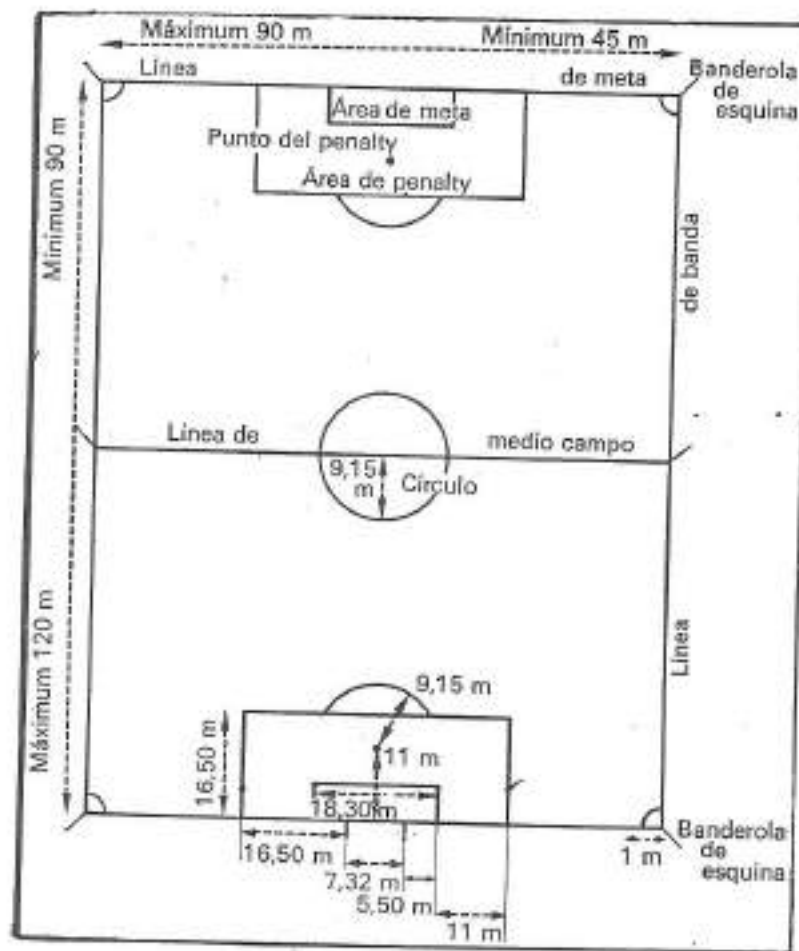
**Dimensiones.** - El campo de juego será un rectángulo de una longitud máxima de 120 metros y mínima de 90., y de una anchura no mayor de 90 m. ni menor de 45 m.

Para partidos internacionales, la longitud de 110 m. máximo y 100 mínimo y la anchura no será superior a 75 m. ni inferior a 54 m.

**Marcado.** - Se marcará con líneas visibles de un ancho no mayor de 12 cm. En cada esquina del campo se colocará una banderola que tendrá una altura mínima de 1'50 m., las líneas más largas se llamarán líneas de banda y las más cortas, de meta. El centro del campo estará visiblemente marcado con un punto, alrededor del cual se trazará una circunferencia de 9'15 m. de radio.

La línea divisoria de campos, es decir, la central, es una línea neutra y pertenece por igual a ambos equipos. Por tanto, el jugador que se halle pisando esta línea con ambos pies o solamente uno y el otro en su propio campo no se halla en "fuera de juego".

**Área de meta.** - En cada extremidad del terreno y distanciadas 5'50 m. de cada poste del marco, se marcarán dos líneas perpendiculares a la línea de meta, que se adentrarán en el terreno sobre una longitud de 5'50 m., y se unirán en sus extremos con otra línea, paralela



a la de meta. El espacio comprendido por dichas líneas se denomina área de meta.

La línea de meta debe ser trazada con el mismo ancho de los postes de meta y el larguero, teniendo en cuenta que es la línea de referencia para que el árbitro de gol o no.

**Área de penalty.** - La misma operación de marcado que en el área de meta pero con una longitud de 16'5 m. En cada área de penalty se marcará en forma visible un punto, que estará situado sobre una línea imaginaria perpendicular a la línea de meta en su centro y a distancia de 11 m. de ésta. Dicha señal será el punto de ejecución del penalty. Tomando como centro el punto de penalty, se trazará al exterior de cada área de penalty un arco de circunferencia, de 9'15 m. de radio.

Hay que aclarar que las líneas de las áreas son "zona interior" y por ello una falta cometida sobre ellas, siendo grave, se lanzará "penalty" y no se podrá poner el balón sobre la línea del área de "penalty"; eso significaría desconocer la ley.

El fútbol nació sin área de "penalty" y por tanto sin máximo castigo. Pero ante las violencias realizadas por el bando defensor cuando el balón llegaba cerca de la portería, no hubo otro remedio que establecer dicha zona. Así nació el área de "penalty" en 1890.

**Área de esquina.** - Tendrán un radio de 1 m., medido desde cada banderola de esquina, se marcarán cuatro arcos de circunferencia en la parte interior del terreno. Sobre el área de esquina, decir que el balón debe colocarse en cualquier parte del área de "corner" con tal de que el balón quede dentro de ella por completo, nunca sobre ella.

**Los marcos.** - En el centro de cada línea de meta se colocarán los marcos, que estarán formados por dos postes verticales, equidistantes de las banderolas de esquina separados 7'32 m. (medida interior) y unido en sus extremos por un larguero horizontal cuyo borde inferior estará a 2'44 m. del suelo. Los postes y largueros tendrán una anchura y un grueso de 12 cm. máximo.

García-Verjano

## Fútbol - Sala

En la última jornada el equipo Nueva España-Duque, se proclamó campeón con todo merecimiento al derrotar por cinco goles a tres, al conjunto del Bar Ramírez, teniendo que remontar el 0-1 y 1-2, favorable a estos últimos para des de ese momento despegarse y hacer encajar a su rival tres nuevos goles en poco más de cinco minutos.

La entrevista que aparece en este mismo número realizada a Víctor Sáez queda desfasada al haber concluido la liga, pero no por ello está exenta de importancia. Por ello hemos decidido publicarla sin cambiar absolutamente nada.

Por otro lado, vemos que el Grupo Empresa pierde la categoría al no presentarse en su último partido como exige el Reglamento. De ello se beneficia su rival González Carvajal, que suma dos puntos de oro.

También merece mención especial el equipo Deportes Mavi, que comenada la segunda vuelta ocupaba el último puesto con un solo punto y consiguió finalizar con 14 puntos y eludir la zona de descenso.

Otros datos fueron:  
Máximo goleador: Selma (Mar y Mar).  
Trofeo a la Deportividad: Séptima Avenida.  
Portero menos goleado: Va ca (Nueva España Duque).

García Verjano

### JORNADA 26:

Mar y Mar - Sigma	17-2
N. España Duque - Bar Ramírez	5-3
Richard - Los Delfines	8-3
Sépt. Avenida - Doblás	3-2
Glez. Carvajal - G. Empresa	1-0
Deportes Mavi - Graesa	10-2

## Clasificación Final

CLASIFICACION	J	G	E	P	Pt.
NUEVA ESPAÑA DUQUE	24	18	3	3	39
BAR RAMIREZ	24	17	3	4	37
MAR Y MAR	24	18	0	6	36
LAS BALOMAS	24	13	5	6	31
RICHARD	24	13	2	9	28
DOBLAS	24	11	3	10	25
GRAESA	24	10	4	10	24
LOS DELFINES	24	8	1	15	17
DEPORTES MAVI	24	7	2	15	14
GONZALEZ CARVAJAL	24	5	4	15	14
SEPTIMA AVENIDA	24	5	3	16	13
SIGMA	24	3	2	19	8
GRUPO EMPRESA	24	Descalificado			

(Descienden los tres últimos)

LADY ANN  
PUB

MOTOS Y BICICLETAS  
**FERMIN**  
DERBI - PUCH  
G. Fernández, 15 ☎ 55 13 39  
ZAFRA

**BAR ZOIDO**

Especialidades  
Pisano de cordero  
Champiñones plancha  
Queso curado  
Gambas al ajillo

C/ Fuente Grande, 8  
☎ 55 11 58

Bar - Restaurante

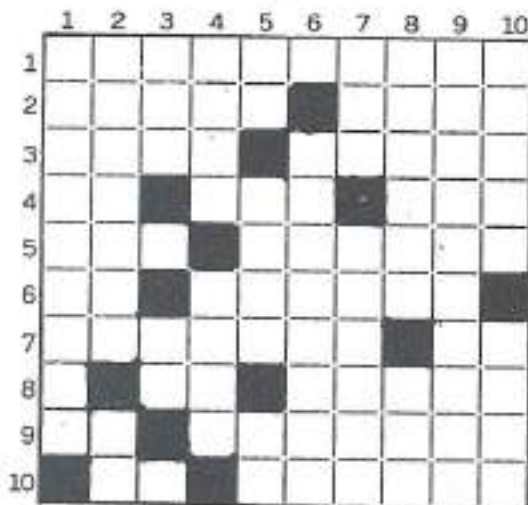
**El Timón**

Zafra

Teléf. 55 00 79

ECOCIO

ECOGRAMA



**Horizontales.** 1. Seguido de parte de 10 vertical, nombre del escritor zafrense autor de "El Castillo del Castellar". 2. Se toca con las manos. Conjunto musical formado por estudiantes. 3. Afluente del Duero. Título de una novela de León Unis. 4. Servicio público. Nuevo. Ejército Republicano Irlandés. Familiarmente Van Gogh. "Molara" sabe como bien un terreno de juego. 5. Terminación de infinitivo. Aldea de Huelva cercana a "Pueblo de Dios". 7. Tenerías. Repetidamente es un sonido onomatopéyico con el que se imita a la risa. 8. Vocal. Al revés, afirmación. Lo que se ponen las mujeres para coser y no pincharse. 9. Consonantes seguidas. Atragantada. 10. Apócope de uno. Nombre bíblico.

**Verticales.** 1. Medían como una abubilla. 2. Arbol rosáceo que se puede encontrar en el parque. Antílope propio de Africa del sur. 3. " \_ para cual". La redonda. Símbolo químico del bismuto. Una nasal. 4. Personaje bíblico. Vivenda. 5. Negación. Los años que se tienen. Nombre de letra. 6. Vocal tercera. Huracanes. 7. Autillo, ave rapaz. Ciudad alemana, al revés. 8. Dícese con "cúbite" de una posición. Entregar. 9. En femenino, se aplica al color del espectro que está entre el amarillo y el rojo. 10. Atar. Extremidades de las aves.

Il maglior fabro

GASTRONOMIA

Chanfaina Extremeña

Ingredientes:

Las siguientes vísceras del cerdo: bofe, corazón, riñón, hígado. Tres cebollas, 1/2 litro de aceite, 3/4 litro de vino, pimienta negra, ajo, laurel, pimentón, guindilla, perejil y sal.

Preparación:

Se cuece el bofe con un poco de perejil, cebolla y sal; una vez cocidos, se trocea y se une al riñón y al corazón, también troceados. En una sartén se frien los ajos y se apartan. Se pone aceite a calentar en un perol y se fría la cebolla, cuando esté doradita se añaden las vísceras troceadas con el laurel y la pimienta negra, y se retraen con la cebolla. Seguidamente, se añade el pimentón, el vino blanco y la sal, y cuando esté todo tierno se agrega el hígado también troceado, la guindilla y los ajos triturados y se deja unos quince minutos aproximadamente en el fuego, dándole vueltas, y se aparta.

La "Seño"

Deseo relación con mujer de 25 a 40 años con fines matrimoniales. Cuento con buena posición económica y casa propia.

Antonio Rosas Moreno. C/ Jesús Rasero, 8. Zafra.

estamos «jartos» de...

- Los que nos ordenan.
- Las pintadas de los muy fachas.
- Los ruidos nocturnos de la nuclear de Almaraz.
- La declaración de la renta.
- Que no tengamos aún ni casa de salud, ni de deporte ni de cultura.
- La Nancy roñera.
- Los viejos vendedores de arañas.
- Que el dinero siempre llegue tarde.
- Que nos cierren el cine por motivos laborales.
- Todo lo que verdegea.
- Los retrasos de El Eco.
- Que las sotanas no lurcan estampadas.
- Que se aparquen coches en la callajita del Clavel.
- Huracanes, tifones y demás vientos dañinos.
- Que las cartas sean tan largas.
- Que la vergüenza sea tan corta.
- Las insidias arrabaleras.
- La circulación en la plaza Chica.
- Que nos catastren.
- No saber ni lo que tiene ni lo que quiere el negro.
- Que el negro no se aclare.
- Los que no están "jartos" o callan.

SOPOR DE LETRAS

N O Z E R E J E O E S A  
 E B N A L T O A N O F I  
 I N B U L A O Z T I U Q  
 L O A E E M T N O M C L  
 L I B O T V A A S B H O  
 U C D E F S A R L M P A  
 B A L S S E O T I O U L  
 C L Q O I N O S O N O L  
 S A L Ñ T U K E H F G I  
 J P R I S V J A H G B V  
 O X I N Z A B M I O E E  
 L O L K C C U B O I S S

Sobre estas líneas figuran los nombres de ocho puertas antiguas de las entradas de Zafra. Pueden encontrarse de forma horizontal, vertical y diagonal (y a la inversa).  
 Por Miro

SOLUCIONES AL TESTAFIO DEL NUMERO ANTERIOR

1. Antonio Salazar.
2. Dolores Ibarruri, "La Pasionaria".
3. Rifirrafe.
4. Mari Carmen de Zafra.
5. San Román.
6. 66.
7. Un jarrón de azucenas y una torre.
8. 9.
9. No se sabe.
10. Los japoneses están investigando.

SOLUCIONES AL ECOCIO DEL NUMERO ANTERIOR

ECOGRAMA

**Horizontales:** 1. Seguido de parte de 10 vertical, Luis de Oteyza. 2. Aldea. Rafz. 3. Na. Giba. Na. 4. Gurumelos. 5. Osiris. Ito. 6. S. Pietá. En. 7. To. Dl. Luna. 8. Iria. Rarig. 9. Nardos. Nor. 10. Uca. Caba. O.

SOPOR DE LETRAS

Bernarda, Los Pocitos, Retamar Blanco, Cantarrana, Plata, Peñaranda, Ladrillero, Pezo de la Nieve, Cabrahiga, Porrás, Centenillo, Carriá, Estanco, Fraile y Pamplina.

## Una peña taurina en Zafra

Es conocida la afición a la fiesta de los toros que siempre existió en nuestra ciudad. En el caso zafrense, con casi siglo y medio de existencia, se dieron grandes corridas y por su arena pasaron los mejores diestros del momento.

Como esta afición sigue viva hoy, un reducido número de buenos aficionados decidieron, en los primeros días del pasado año, fundar una Peña Taurina, donde poder reunirse y poder charlar de su afición favorita: los toros.

En un local cedido gentilmente por uno de sus socios, en la calle Santa Marta, quedó instalada la sede social de esta Peña, siendo su inauguración el 17 de marzo de 1984.

Al número inicial de socios, que eran ocho, más D. José Risco Albuja como socio de honor, decidieron por unanimidad, dar entrada a otros cuatro más, quedando definitivamente cerrada, por el momento, la admisión de nuevos socios.

La Peña fue bautizada con el nombre Tercio de Quitas, por considerar los fundadores, que el darle el nombre de un figura de la fiesta que con el tiempo llega su retirada inapelable, bien pudiera ser motivo para que la Peña decayese.

Se creó un trofeo para el primer

puyazo, en la Corrida Concurso que se celebró en la Feria de San Miguel de 1984. Con motivo también de esta nuestra Feria, se instaló una caseta en el Heal, para el disfrute de socios, amigos y simpatizantes, en la que se dió, la noche de su inauguración el 3 de octubre sólo para socios y familiares, lo que podríamos llamar el 1º Pregón Taurino, a cargo de uno de los conponentes, deseando poder continuar con estos pregones en futuras Ferias.

El trofeo fue ganado por el picador "Chocolate" de la cuadrilla de Tomás Campuzano, a juicio de una mayoría de socios, que presenciaron la corrida desde el balconcillo de toriles, y que en reunión celebrada días antes quedaron facultados y por tanto constituidos en jurado.

Con motivo de celebrarse próximamente el primer aniversario de su fundación, es nuestro deseo organizar, para conmemorar dicha fecha, otra conferencia a cargo de algún prestigioso conferenciante de temas taurinos, de los muchos que existen dentro de ese llamado planeta de los toros, para lo que se están haciendo las gestiones oportunas.

Dentro de lo que podríamos llamar actividades cotidianas está la

de reunirnos todos los jueves en nuestro local. En estas reuniones tenemos por norma que cada jueves uno de los socios de una pequeña charla o comentario, claro está, de temas taurinos, sobre el que se guidamente se opina y se dialoga entre copa y copa de buen vino de la tierra, teniendo así constantemente vivo el tema de nuestro gusto.

Recientemente también hemos visitado la Ganadería de nuestro paisano D. Cayetano Muñoz, cuyo hijo, miembro también de la Peña, hizo de anfitrión, mostrándonos la finca y reses, pudiendo algunos de los socios, demostrar sus habilidades, en ese difícil arte de Cúcharos, pasando en definitiva un agradable día de campo, metidos en el ambiente de uno de los principales protagonistas de nuestra fiesta, el toro bravo en el campo.

Esta es a groso modo la pequeña historia de esta joven Peña que atendiendo la amable petición de El Eco contamos en él. Dentro de los deseos y las ilusiones de todos los miembros, está seguir organizando actos que sean difusores de nuestra fiesta. De antemano diremos que, siempre que estos se organicen, quedan invitados todos cuantos deseen asistir, principalmente los aficionados.

Peña Taurina "Tercio de Quitas"

## PAISANOS



### juanito

Juanito "el ciego". Juan Ortiz González. Nació el 18 de febrero de 1939. El accidente ocurrió el 27 de octubre de 1952, a las 12'10 de la mañana aproximadamente; tenía trece años.

—¿Cuántos compañeros estabais?

Pues en verdad, íbamos tres amigos, después se agregaron algunos más, las víctimas en total éramos seis.

—¿Murieron algunos?

Sí, a las pocas horas murió el primero, José Sáez Medina y al día siguiente a las 11 del 28 de octubre murió José García Merino.

—¿De los que quedaron solamente con secuelas del accidente queda alguno con vida?

Sí, quedamos tres, Juan Gómez es un invidente, es profesor de invidentes en el Colegio de Sevilla y el famoso Catalino.

—No han comentado que tienes una amplia cultura...

No, no es así, yo podría tener más bien una cultura callejera, pero yo no he tenido estudios.

—¿Pero estás al corriente de los problemas que suceden en nuestro país?

Sí, por supuesto, claro, a través de la radio.

—Juan, ¿A tí te hubiera gustado casarte?

Sí, por qué no, si se hubiera gustado formar un hogar.

—Me imagino que te sientes satisfecho a pesar de que la vida no te tratara como tu te merecías..

Sí, estoy satisfecho como ya apunté antes porque yo aspiro como todos hemos de aspirar, me de tejas abajo, como de tejas arriba.

—¿Algún deseo que quieras añadir?

Con respecto al pueblo de Zafra agradecerle, porque como todo el mundo sabe, yo capecé a vender cupones en el año sesenta y la gente siempre ha correspondido muy bien al cupón y especialmente conmigo. Le agradezco desde este gran periódico, a toda la gente que han trabajado conmigo y a mis compañeros especialmente.

García-Verjano

## III maratón de tute en Zafra

Se ha celebrado un concurso-maratón de tute local organizado por la peña de "Los Majaras", en el cual han participado todas las peñas de Zafra.

Para informarnos del desarrollo de dicho concurso, hablamos con su presidente Manuel Fernández.

¿Cuántos socios formáis la peña?

En total somos unos quince

¿Qué cuota pagáis?

La cuota son dos mil pts.

¿Es vuestro este local?

No, el local es de alquiler.

¿Cómo surgió la idea de organizar este concurso?

Esto salió entre diez personas que empezamos, al principio, y ya llevamos cuatro años. Después se agregaron cuatro más. De los diez salieron dos o tres ideas buenas, se puso en funcionamiento y resul-



tó muy bien el primer año, estos cuatro señores que entraron nuevos también nos apoyaron y, en fin, que todos estamos unidos en esto y lo hacemos con mucho entusiasmo y espero que todos los años siga haciéndose.

La peña aparte de esto, ¿que otras actividades tiene?

Hemos hecho viajes con mujeres, hijos y demás, hacemos la quiniela todas las semanas, giras, cenas con mujeres e incluso solos.

¿Cuánto tiempo hace que funciona esta peña?

Se fundó en 1982.

¿Cuántas peñas participan en el concurso del tute?

Este es el tercer maratón de amigos los majaras y han participado en esta ocasión ocho peñas, la Comisión de la calle Ancha y el Hogar del Pensionista.

¿De cuánto es la media de edad?

Sobre los 30 años.

¿Qué casas han colaborado con vosotros?

Han colaborado todas las peñas que han participado, algunos entusiastas como Tomás Pina, Francisco Soto, entidades bancarias como la Caja de Ahorros de Badajoz, Banco de Vizcaya, Joyería Doblás, Talleres Ballesteros hijos, etc.

¿Y el Ayuntamiento?

Sí, me quedaba lo mejor, el Ayuntamiento ha dado el primer premio y también la Diputación que nos ha mandado el segundo premio.

Se finalizó con unos vinos y unas tapas (incluido "pata negra")

# Albenca

Taller, Joyería y Trofeos

C/. Luis Chamizo, s/n.  
(Frente a Doner Pub)

Teléfono, 55 27 02 - ZAFRA



BAR  
LUIS EL NEGRO  
Plaza Grande

Especialidad en:

Cocina Vegetal y Extremeña

## Miguel del Barco, autor de la música del Himno de Extremadura

### «Zafra es una de las ciudades realmente cultas»

El compositor de la música de nuestro recién nacido Himno es catedrático de órgano de profesión y extremeño por naturaleza y por sentimiento.

Ha dedicado gran parte de su obra a profundizar en la música popular de nuestra región. Ha realizado las Variaciones sobre un tema extremeño, los himnos a la Virgen de la Granada, a la Virgen de Guadalupe y el oficial de la Comunidad Autónoma, entre otras muchas cosas, todas con raíces extremeñas.

-Sabemos que desde que se te encargó el himno, ha sido el tema que te ha ocupado hasta hace muy poco y que te lo tomaste con tanto entusiasmo que en tu casa lo canta ya hasta la tortuga. Pero ¿por qué fuiste tú el elegido para hacer la música? ¿se debe acaso a esa fama que tienes en tu tierra?

Si la fama fuera aparejada al prestigio o la calidad, podrían haberse encargado y equivocado, pero yo creo que en todo caso, la fama va unida a la categoría artística o profesional. La verdad es que soy el primer sorprendido porque no sé por qué se me ha encargado a mí, lo que sí sé es que se me ha encargado por unanimidad de todas las fuerzas políticas de la Comisión de la Asamblea de Extremadura y yo, en honor a esa unanimidad, he aceptado hacerlo.

-La música del himno, si no tuviese letra, ¿tendría algo que recordarse a Extremadura?

Está hecha sobre una letra, pero independientemente de que esté hecha sobre una letra que hable de Extremadura, de los símbolos de Extremadura como son la encina, de los símbolos universales como son la libertad y la Historia, en lo que yo llamo la instrumentalización de la obra, del apartado instrumental, hay una serie de recuerdos de la música popular de Cáceres y Badajoz, que he querido que, como símbolo, se unifique en la expresión oficial del pueblo extremeño.

-¿Qué es más difícil, componer por encargo o por inspiración?

Es exactamente igual, porque yo, cuando me encargan una cosa, nunca permito que me establezcan un límite

de determinado, sino que yo compongo a mi aire, porque la inspiración no es algo que venga en un momento determinado, es algo que se trabaja. Sobre el Himno de Extremadura, como de muchísimas cosas que he compuesto, he desechado muchas melodías que se me habían ocurrido.

-¿Eso quiere decir que no crees en la inspiración espontánea?

Claro que creo, pero la inspiración espontánea es producto siempre del trabajo y de la preparación, del amor y del cariño con que se aborda un tema cuando quieres hacer una obra. Creo que el trabajo es la mejor forma de provocar, de atraer y de recabar la inspiración.

-¿No es una limitación esa búsqueda de perfección?

Para el artista no existen limitaciones, nada más que la de su propia condición. No se trata de hacer algo perfecto. La obra del artista nunca es perfecta, siempre tiene imperfecciones por muy grande que sea el artista, pero hay que procurar que cuando se le encarga una obra a una persona, si es que es por encargo, esté dentro de las posibilidades de esa persona, y los que la encargan, si realmente son personas conscientes y responsables, van a una persona que está asegurando un mínimo de calidad y un máximo de popularidad que es lo que se pide a un himno.

-Para ser una música hecha por un hombre de la segunda mitad del siglo XX, es bastante clásica....

En primer lugar habría que discutir si hacer un himno, hoy, de corte clásico, es un defecto o una virtud, si hacer un himno pegadizo es un defecto o una virtud. Una vez

que discutiéramos sobre todo esto, yo te puedo asegurar que dentro de los planteamientos de este himno, lo único de poco original que tiene es que se parece a otro himno, como un Vals se parece a otro Vals. Dentro de este planteamiento, el himno no es clásico, es original, es rítmico, es melódico y está hecho por un hombre del siglo XX como yo que, quieras que no, tengo que estar sometido a la influencia del tiempo al que pertenezco. Eso de los conceptos clásicos o no clásicos son conceptos muy relativos. Lo clásico debe ser aquello que sirve de ejemplo como perfección y calidad, pero nunca plantearse el problema de la originalidad para hacer una cosa que sea clásica. El Himno es del siglo XX porque una cosa es la forma y otra la melodía. La forma musical de un Himno es la misma que la que se hizo hace cuatro siglos o la que se haga dentro de veinte años. Es una forma como la de un soneto, que puede ser de corte clásico y tener unos planteamientos modernos, teniendo en cuenta que es más difícil hacer una obra de corte clásico que hacer una obra de libre inspiración y de forma libre son esos condicionamientos. Lo importante está en mantener el equilibrio entre la forma que se plantea uno y la inspiración que debe ser original y actual.

-La actualización de los cánones antiguos...

Eso es más difícil que hacer una obra de libre inspiración y de libre forma.

-Un símbolo, ¿es algo impuesto o reconocido?

El símbolo, en principio, siempre es algo impuesto, pero llega a ser reconocido en el momento en el que el pueblo lo asume como tal. Lo importante es hacer algo que pueda ser fácilmente asumido por el pueblo y a partir de entonces, el pueblo identifica el signo con la cosa que el pueblo que quiere representar y ese es el valor del símbolo.



Zafra y posibilidades de acceso a la música para los pueblos de la zona sur.

-Conoces bien Zafra, e incluso has dado varios conciertos en esta ciudad. ¿Cómo has visto el interés por la música en ella?

Zafra ha sido siempre una ciudad a la que yo he querido mucho y en la que se me aprecia y se me quiere, eso lo sé positivamente, independientemente de que haya tenido algunos pequeños roces intrascendentes con algunas personas, pero eso es agua pasada que no mueve molino. Yo creo que Zafra es una de las ciudades realmente cultas de Extremadura y que merece el aplauso de todos por su esfuerzo personal en cuanto a las conquistas, no sólo de tipo artístico sino también económico. La prueba es que tiene Juventudes Musicales y una actividad cultural destacada.

-Durante tu época de Director del Conservatorio de Madrid, fomentaste la creación de conservatorios en la zona norte de la provincia pero el sur...

Bueno, esa es la zona centro. Yo he trabajado por todos los conservatorios de España. Esas ciudades son bastante céntricas. En la parte sur no hay ciudades de relieve como para hacer conservatorios ni unos ayuntamientos que asuman la responsabilidad ni el coste económico de la creación de un conservatorio como tal. Lo que conviene a estas ciudades son las aulas de música que son unos centros con profesores titulados que dan una enseñanza básica y luego los alumnos se examinan en el Conservatorio de Badajoz. Tengo entendido que el Aula de Música de Los Santos está funcionando muy bien.

Granada.

## Venta de:



- Pisos
- Locales de negocio
- Viviendas unifamiliares

Promueve:

Julio Alfonso Martín  
Antonio Tomé

Infórmese en:

Carretera de la Estación, Telf. 55 04 58-62 ZAFRA

# Feria de San Miguel en Zafra

## La reforma de la Plaza de España supondrá una gran mejora urbana de la ciudad

### Se resolverían los problemas de enlace con la zona moderna, desarrollo industrial y viviendas para la clase media, dejando en su interior, una plaza mayor que la actual Plaza Grande

#### Las instalaciones del ferrial se trasladarán a la nueva explanada frente al Parque



Perspectiva general del proyecto por el que puede darse origen la plaza central que queda dentro de las edificaciones y las un plaza mayor.

En el estudio que se ha hecho en la plaza y publicación importante se registra desde el Ayuntamiento de Zafra un año del año...

En la feria de San Miguel, de Zafra, uno de los acontecimientos más importantes de la zona...

La feria es una de las más importantes de la zona...

La plaza de España, primera y más importante...

Según se han desarrollado las relaciones y comercio...

Este año, por la nueva transformación...

En el presente número de este periódico...

que destruya. Cada vez se va a tener una muestra para objetivamente considerado, el problema para solucionar el punto de vista de la necesaria renovación de la ciudad para ponerse a tono con la corriente de modernización que se vive en todos los países europeos...

#### OBJETIVOS DEL PROYECTO

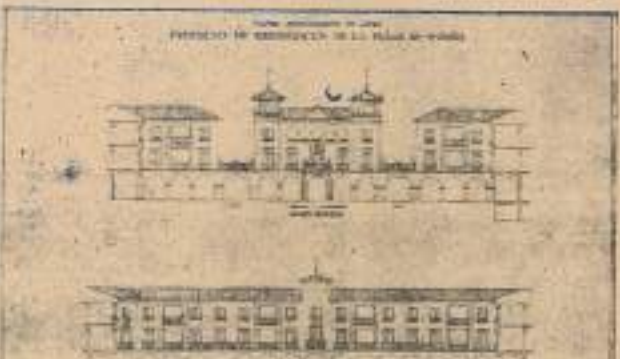
La transformación y edificación de la ciudad tiene un fin único, crear un nuevo núcleo de actividad entre la población actual y su entorno natural que permita hacer la Avenida de López Triana y carretera de la estación. Hasta ahora, la ciudad, con el barrio de la Gloria de Calvario, venía a constituir el límite de la parte urbanizada. En la nueva plaza se establecerá el ferrial, cercano al centro, para que en cualquier momento pueda ser utilizada para exposiciones y otras actividades...

En la plaza se proyecta una explanada que permita el fácil acceso a las edificaciones de la zona y para servir como sede para las actividades que se desarrollen en la zona...



Aspecto que desde el interior de la plaza presentará el edificio de Correos y Telégrafos.

reforma como es la única que de su desarrollo en toda la zona, y se puede aprovechar el plan de su urbanización para dar un lugar urbanizado y moderno para la zona...



Exterior y zona peatonal de la plaza, frente al Parque de San Miguel.

Las edificaciones de un proyecto de que dar idea de su importancia y belleza...

Como ya se ha dicho, en el estudio de la reforma...

Después de haber leído este artículo...

#### LA PLAZA NO SE PIERDE

Se le quiere la plaza, pero las edificaciones de un proyecto de que dar idea de su importancia y belleza...

Algunos de los vices que se han observado...



Interior de la plaza, mostrando el edificio de Correos y Telégrafos.

reforma como es la única que de su desarrollo en toda la zona, y se puede aprovechar el plan de su urbanización para dar un lugar urbanizado y moderno para la zona...

El estudio de la reforma...



## TEATRO

ULTIMA FUNCION DE LA PRESENTE TEMPORADA PARA EL MARTES 27  
DE OCTUBRE DE 1857.

Á BENEFICIO DE LA PRIMEA ACTRIZ DEL JENERO CÓMICO D<sup>a</sup>. ROSA MOÑINO.

Despues de la sinfonia de costumbre, se pondra en escena el drama en cinco actos, arreglado á nuestra escena, por D. Ventura de la Vega, titulado

### LOS PERROS DEL MONTE DE SAN BERNARDO.

Esta obra dramática que, á su interesante argumento y escogido lenguaje, reúne un grande aparato, será exornada, con cuanto sea posible, á los pocos accesorios con que cuenta este Coliseo, y á lo reducido de su escenario; no siendo posible, tanto por su excesivo gasto quanto por lo referido, darle al drama toda la parte de perspectiva con que en otras partes se ha representado, sin embargo, no se presentará tan desnudo que carezca de todo aquello que compete á su desempeño.

Ademas de la parte de decorado, se exornará el drama con acompañamiento de Dragones, Pueblo, Arqueros, y Hermanos del Monasterio de San Bernardo.

El primer actor y director D. Mariano Oliver, se ha encargado de la direccion y de el difícil papel de Darlemont, ensayando todas las escenas con detencion, y el hábil y leal Perro llamado Leon que es de la propiedad de la primera actriz Doña Francisca Monterroso, el cual ha sido comprado para el efecto, del Monasterio de S. Bernardo; y es de esperar, con fundada razon que las escenas en que toma parte desempeñará su cometido, á pesar de haber sufrido hace poco tiempo una larga y penosa enfermedad.

Concluirá la funcion con un escogido

#### BAILE

Se empezará á las 7 y media en punto.

Entrada general 2 reales.

NOTA. Siendo indispensable que la duracion de los entreactos sea mas prolongada que de costumbre, por el arreglo de las decoraciones, se suplica la tolerancia del público, y se pone en su conocimiento.

OTRA. Los señores que gusten obtener las localidades se servirán pasar á la cobranza principal, la cual se habrá á las diez en punto de la mañana para que el espendidor las vaya dando conforme las pidan.

ZAFRA. Imp. de Urrutia.